



El Rey insta a la generosidad de los países desarrollados, en el FMI

El Rey Juan Carlos, que acompañado de la Reina Sofía presidió la inauguración de la 49 asamblea anual conjunta del Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial ayer martes, en Madrid, instó a los países desarrollados a una actitud más generosa en sus ayudas a los países pobres y sugirió «renovar esfuerzos y, probablemente, revisar nuestros esquemas de prioridades» ante las acuciantes necesidades derivadas de la pobreza.

Por otra parte, el vicepresidente del Gobierno, Narcís Serra, manifestó ayer, en medio de la polémica desatada por las recomendaciones de los expertos del Fondo Monetario Internacional y el Banco Mundial, que los socialistas y el Gobierno

► El vicepresidente Serra media en la polémica sobre recortes sociales

► Asegura que tenemos la mejor Sanidad y Educación, y más pensiones

creen posible «competir en el mundo y además tener mejor Sanidad, mejor Educación y más pensiones». Estas declaraciones del número dos del Ejecutivo, difundidas por Radio Nacional, se suman a las realizadas por líderes políticos de todo el espectro, contrarios todos ellos a la sugerencia de dar máximo protagonismo a los

sistemas de pensiones de gestión privada. Según el vicepresidente del Gobierno, el actual sistema de pensiones «está bien estudiado, tiene futuro y no debe causar preocupación a los ciudadanos». Para estudiar su mejor mantenimiento, recordó, se ha creado una ponencia en el Parlamento.



EFE

PAGINA 27 Juan Carlos I



6 «Mc Cain» vende su línea de fabricación

7 «Gas de Burgos», debe reintegrar cobros por nuevas sentencias

18 Sin acuerdo sobre el Pacto Local en la Región

42 Migueláñez pasa a profesionales con el Kelme

Miles de aficionados despidieron a Juanito

Juanito recibió el homenaje que se merecía. Miles de aficionados acudieron al Santiago Bernabéu para dar el último adiós a uno de los mitos del fútbol español, fallecido hace dos años y medio en un trágico accidente de tráfico.

Juanito, que jugó en el Burgos Club de Fútbol, desde donde pasó al Real Madrid, fue despedido por muchos de sus antiguos compañeros, como Rafael Gordillo, Camacho o el propio Valdano, que brindaron este homenaje y que concluyó con una espectacular goleada del conjunto blanco (4-0), frente al París Saint Germain.



EFE

PAGINA 39 Butragueño, Camacho y Gordillo junto a los hijos y el padre de Juanito.

Al menos 16 personas muertas por un fuerte terremoto en las Kuriles

Al menos 16 personas murieron a consecuencia de un fuerte sismo registrado ayer martes en el archipiélago ruso de las Kuriles, en el Pacífico Norte.

Un fuerte sismo se registró cerca de Japón, informó el Ministerio ruso de Situaciones de Emergencia. Una fuente del Ministerio dijo que el sismo tuvo una magnitud de entre ocho y diez grados

en la escala abierta de Richter.

Por otra parte, uno de los terremotos más fuertes de los últimos 26 años, con una magnitud de 7,9 grados en la escala de Richter se registró ayer en una amplia zona del Norte de Japón, sin que ocasionara daños humanos de importancia ni materiales, informaron las autoridades japonesas.

Según el Observatorio Sismológico Nacional, el temblor telúrico azotó a la población de Kushiro, al Este de la isla más septentrional nipona, Hokaido y a unos 800 kilómetros al Norte de la capital. La fuerza del terremoto originó varias olas «tsunami» de formación frecuente tras los fuertes sismos en varias zonas de las costas japonesas.

PAGINA 29

Las tarifas del agua se incrementarán en el 95 en una peseta el metro cúbico

A la subida de tarifas de los autobuses urbanos aprobadas el día anterior en cinco pesetas, hay que añadir ahora las del agua, que se incrementará en 1995 en un 3,6 por ciento, una peseta más por metro cúbico. Esto sitúa el precio del agua potable en Burgos en 29 pesetas el metro cúbico y la tarifa que habrá que pagar por depuración de aguas residuales

es de 28 pesetas. Esta propuesta recibió el visto bueno del Consejo de Administración del Servicio Municipalizado de Aguas con los únicos votos favorables del Grupo Popular. Al igual que en otras propuestas la subida no será definitiva hasta tanto sea aprobada por la Comisión Municipal de Gobierno del Ayuntamiento de la capital.

PAGINA 5

Se cierra la oficina de Turismo de San Carlos

La Asociación para el Fomento del Turismo tiene previsto cerrar dentro de un mes la oficina de Turismo de la calle San Carlos, que ha permanecido abierta durante siete años. Ahora se pretende concentrar todos los esfuerzos en el patronato provincial que en fecha próxima quedará constituido en Burgos.

PAGINA 6

FIRMA INVITADA

Melancolías

CUANDO el kilo de azúcar costaba diecisiete cincuenta y apenas sabíamos del otoño y su reverso de melancolías, sólo la corbata del colegio nos ponía un nudo azul en la garganta. Hubo quien se esforzó para que alcanzáramos a comprender algunos rudimentos sobre las hojas del aligustre y la sufora y otras cuestiones de menor interés, pero el kilo de azúcar costaba tres duros largos y nosotros jugábamos por nuestra cuenta más allá del mundo y sus miradas.

Uno tras otro han ido pasando otoños tejidos de hebras de luz y epitafio, y aunque aún no sabemos gran cosa, sentimos en los adentros que su llegada nos desgasta irreversiblemente las suelas de los zapatos, y sólo de sentirlo se nos pone cara de poeta asustado porque los poetas siempre tienen miedo cuando alumbran oscuridades escondidas en las costuras del alma.

Entonces cambiamos de tema para poner el ánimo a salvo, y hablamos de la piedra pómez, de la carne atardecida de las Gracias de Rubens, o de cualquier

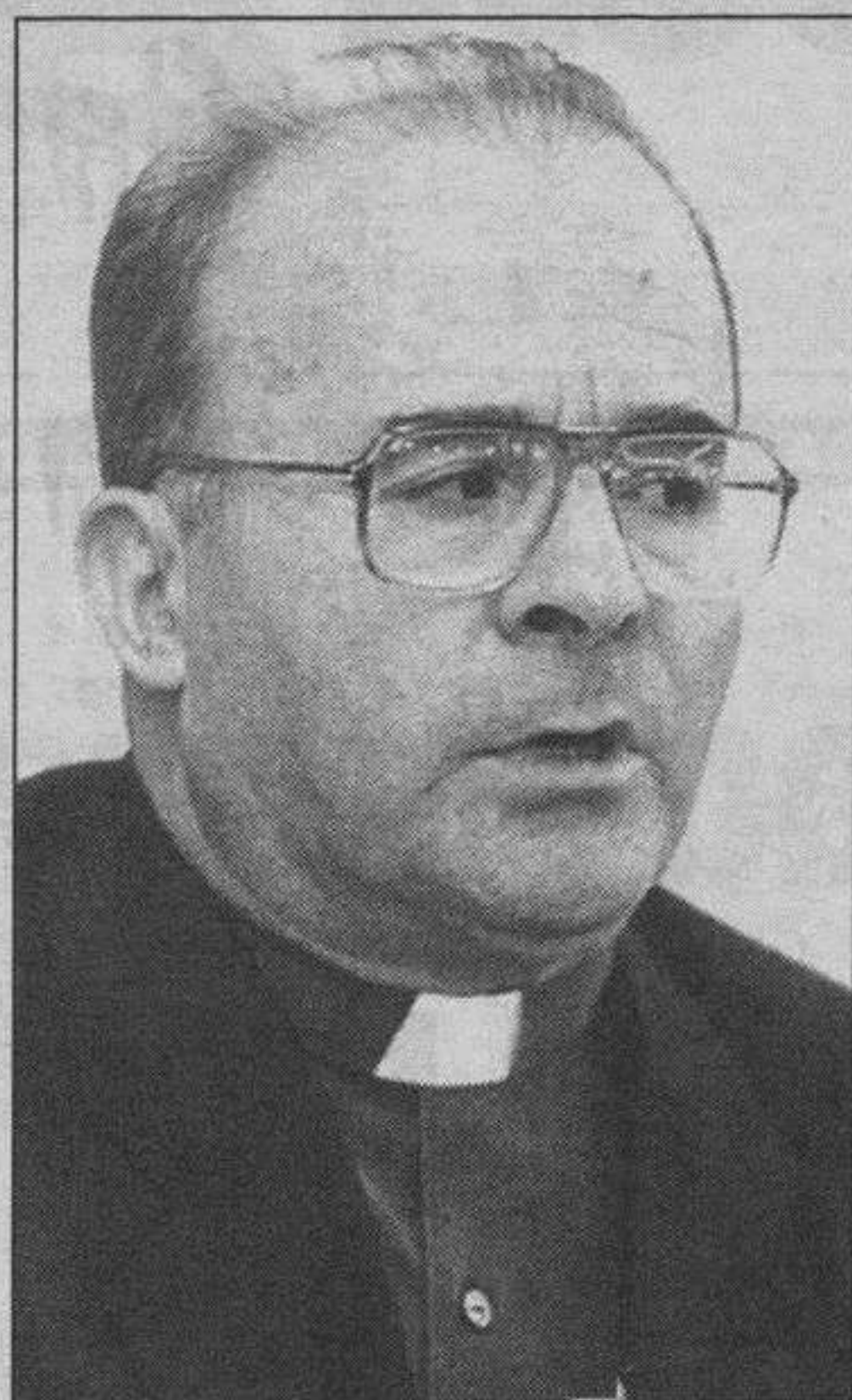
otra cosa vana, y ya sin palabras, en noches de silencios calculados, hacemos el firme propósito de descender el velo de este otoño sin apurarnos demasiado por el tono cobrizo que toma la vida cada octubre.

Ahora que sólo sabemos el precio exacto de las cosas que no tienen precio, y una mirada es suficiente para poner un nudo en la garganta o incluso una horca, ya no quedan refugios, porque sólo ahora que somos naufragos del otoño hemos comprendido que aquel año en que el kilo de azúcar costaba diecisiete cincuenta y jugábamos distraídos del mundo y sus miradas, empezábamos a alejarnos del milagroso plenilunio sin retorno de la infancia.



MARIAJESUS JABATO

PERSONAS



DANIEL SIMON REY fue el encargado de abrir el curso académico 94-95 de la Facultad de Teología versando sobre «Las éticas consecuencias en la encíclica *Veritatis Splendor*, analizando si existen o no actos intrínsecamente malos a luz de la encíclica publicada por Juan Pablo II en agosto de 1993. La intervención del profesor Simón Rey ha sido ampliamente

comentada en los círculos intelectuales por tratarse de una de las más brillantes que han sido escuchadas, hasta ahora, en dicha Facultad.

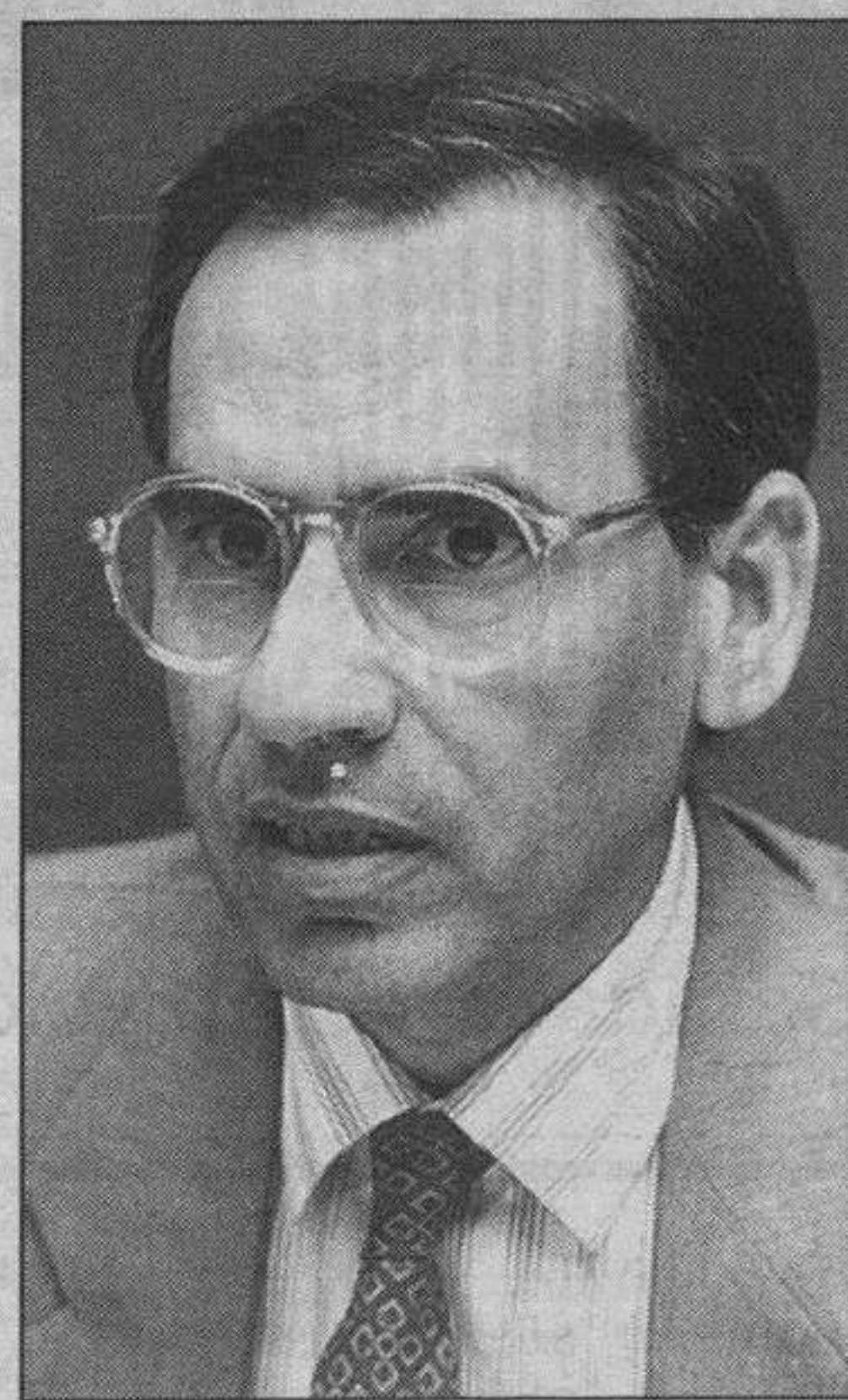
PEDRO MIMBRERO, presidente del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León presidirá hoy, miércoles, el homenaje que rendirá esta institución a la Guardia Civil con motivo de haber cumplido los ciento cincuenta años de su fundación. Al acto asistirán autoridades regionales y locales. La Diputación Provincial tiene pendiente otro homenaje al benemérito Instituto que acaso tendrá lugar con motivo de las fiestas del Pilar.

CARLOS FRÜHBECK DE BURGOS ha exaltado el homenaje a José Zorrilla rendido en los últimos días en Quintanilla Somuño, al descubrirse un busto de bronce que recuerda al eximio autor don Juan Tenorio y otras obras célebres del Teatro y la Literatura.

RODRIGO RATO, parlamentario popular, estima que no es posible gobernar bien un país

con los pactos de hierro del PSOE con los catalanes y con los vascos, especialmente con aquellos. Ha criticado la dureza de los presupuestos y acusa de favoritismo a los catalanes a través de las exigencias de Jordi Pujol.

ALFONSO GUERRA, vicesecretario general del PSOE, está empeñado en dar la batalla



a los renovadores y en las últimas horas ha habido auténtica tormenta en Ferraz, según ha trascendido. El número 2 socialista estima que no se puede escorar tanto el partido a la derecha, y reivindica un movimiento mayor de autenticidad del socialismo, aparte de otras luchas que son conocidas.

ANTONIO GIMENEZ RICO, director de cine, está preparando una película satírica sobre la República española. Su trabajo le gusta especialmente y espera que la producción tenga una buena acogida. También habla de dirigir a la siempre actual Sara Montiel.

WHOOPI GOLDBERG, actriz estadounidense, se casó el pasado fin de semana con Lyle Trachtenberg, representante sindical cinematográfico al que conoció durante el rodaje de una de sus últimas películas, «Corrina, Corrina». La ceremonia, celebrada en su casa de Pacific Palisades, en California, reunió a más de 350 invitados, entre los que se encontraban Arnold Schwarzenegger, Mathen Modine y Steven Spielberg.

BURGOS DE AYER

HACE 25 AÑOS

5 DE OCTUBRE DE 1969

- Mañana, en el salón del Círculo Católico, será el pregón del Domund.
- La corrida rejoneadores de Miranda acabó con el encendido de linternas de bolsillo.
- El Burgos llegó sin novedad a Castellón, con mucha moral y dispuesto a sacar algo positivo.
- La temperatura máxima de ayer fue de 19,0 grados y la mínima de 8,6.

HACE 50 AÑOS

5 DE OCTUBRE DE 1944

- En funciones de tarde y noche presentó ayer el Circo Feijóo, que se halla instalado en la calle de Miranda. Tarde ha llegado esta embajada circense que nos envía el prestigioso empresario. El frío parece haber sentado ya sus reales en nuestra ciudad y ello representa un serio obstáculo para que esta clase de espectáculos se desenvuelva en su elemento. Y es una lástima porque la compañía ayer

presentada es de calidad, que encuentra su base y fundamento en los celebradísimos *clowns* Hermanos Cape, los que entre sus celebradísimas manifestaciones de humor figura la creación del *¿Qué le dijo?* y la innovación del *¿Qué esto?*

HACE 75 AÑOS

5 DE OCTUBRE DE 1919

- Teatro Principal.- Fue ayer un día de mucho trabajo para la compañía del señor Ruiz, que con tanto éxito está actuando. Por la tarde se puso *Serafin el pinturero o contra el querer no hay razones* y, por la noche, *La flor del barrio*.

HACE 100 AÑOS

5 DE OCTUBRE DE 1894

- El Ayuntamiento de Salas de los Infantes ha acordado celebrar una feria de ganados de todas clases durante los días 25, 26 y 27 próximos, en las extensas eras llamadas de San Isidro. Con tal objeto ha creado varios premios de consideración.

Marrigue
RESTAURANTE

PINCHOS - TAPAS - MESON JABUGO - HORNO PARRILLA
RESTAURANTE
Abierto desde las 7 de la mañana
San Lesmes, 2 - Bajo Reserva 20 87 42 - BURGOS



Recetas venenosas

PERSIO

ESPAÑA debe reducir las prestaciones y el gasto social. Esa es la recomendación que nos hace el Fondo Monetario Internacional reunido en Madrid. El despido libre, menos prestaciones y una austeridad mayor pueden arruinar de un plumazo la boyante empresa de los viajes de Felipe, S.A. para los jubilados a través del Insero y las homilias semanales del presidente en la dócil Antena 3. Son recetas venenosas. Es curioso que el FMI, donde están los grandes capitales del mundo, no nos recomiende a los españoles trabajar más para poder vivir como vivimos. Esa es la clave, pero con el despido libre la alarma social es generalizada.

RUANDA TE NECESITA

HOY

¡EMERGENCIA!

2 Millones de personas de Ruanda y Burundi huyen de la guerra buscando un lugar seguro.

MAÑANA

REHABILITACIÓN

Los campos de refugiados en Tanzania son su esperanza.

SIEMPRE

DESARROLLO

Cuando la guerra finalice, continuaremos ayudándoles para que puedan valerse por sí mismos.

Colabora con INTERMÓN para rehacer sus vidas en Ngara (Tanzania)

SÓLO ES
POSIBLE CON
TU AYUDA.
NO TARDES

DONATIVOS: Cuenta "INTERMÓN- EMERGENCIA"
Caja de Madrid **Ag. 1768 c/c 6000-3000-45**
"la Caixa" **Ag. 0765 c/c 0200-1111-28**

Puedes hacerlo efectivo mediante transferencia bancaria desde tu Banco o Caja. Si lo prefieres, envía un cheque a nombre de INTERMÓN, indicando **DESTINO RUANDA**, así como tus datos personales.

intermón

FUNDACIÓN PARA EL TERCER MUNDO

Alvarado, 12 - 28039 MADRID - Tel. (91) 534 28 20

RETINA



ANGEL AYALA

HERIDA.- Julio Tomé Villalmanzo recorría en bicicleta la carretera que va desde Modúbar de la Cuesta hacia Los Ausines cuando, sin esperarlo, le cayó encima este águila ratonera, herida de perdigón, posiblemente por algún cazador inexperto. El ave de presa fue trasladada por el ciclista al centro de recuperación de Los Guindales, donde manos expertas cuidarán de ella hasta que pueda remontar el vuelo. En pocos días, si no decide emigrar un poco más hacia el sudoeste, frecuentará bosques, llanuras y montañas nutriéndose de ratones y otros roedores.

QUISICOSAS

MARTINILLOS

Tranquilizar

Desde el Ministerio han enviado una carta al alcalde burgalés para «tranquilizar» respecto a la supresión de posibles líneas que afectarían a Burgos. Aunque no hay presupuesto, afirman, éstas se mantendrán. Lo que evidentemente parece que ha desaparecido es la voluntad de realizar el soterramiento. Ahí ni tranquilizar, ni nada, mejor olvidar.

Contenedores

Ya hay cinco empresas que han optado para la colocación de los 340 contenedores que se piensan

distribuir por la capital, comenzando por el barrio de Gamonal. Se han alzado voces en favor y en contra, sobre su ubicación e instalación, muchas son las ventajas y otros tantos los inconvenientes, veremos a ver cómo funciona la prueba piloto.

Pactos

Aunque lo negara rotundamente el secretario general del Partido Popular en Castilla y León durante su visita a Burgos, algunos se empeñan en insistir entre un posible pacto con Solución Independiente para las próximas elecciones locales. También se ha hablado de encuestas fantasmas y

del regreso de Peña a la política para los comicios regionales. Desgraciadamente todavía faltan muchos meses para seguir elucubrando, ya que ello no parece que esté claro hasta después del año nuevo.

Vela, indignado

Buena se ha armado en León por la polémica entre Vela Zanetti y el premio nacional de Literatura, Antonio Gamoneda. Vela afirma que han desaparecido cinco o seis cuadros de gran valor pertenecientes a una fundación ubicada en León. Gamoneda, por su parte, afirma que es un invento de Vela para dar voces «y la gente se deja

avasallar por los rugidos que da, que son una pura fantasmada». Fantasmada o no, el asunto traerá cola, sobre todo cuando la exposición que se encuentra en León llegue a Aranda. Tiempo al tiempo.

Razones políticas

Bueno, a Pérez Villar, ex consejero del PP le han sentado en el banquillo, esta vez sí ha sido el partido socialista directamente, porque se ha personado en la causa, y aducir razones políticas entra dentro de lo lógico. Denunciar el trasfondo político es lo normal, pero habrá que esperar a ver cómo se pronuncian los tribunales.

EDITORIAL

Sasamón:
Un hermoso ejemplo

UNA de las primeras salidas que ha hecho la nueva gobernadora civil, Violeta Esperanza Alejandro, ha sido a Villadiego, pero al mismo tiempo ha querido acercarse a Sasamón, uno de los pueblos más hermosos de la provincia, con su iglesia Catedral que es todo un gran atractivo. Allí la primera mujer que es titular del Gobierno Civil pudo comprobar algo que la ha sorprendido gratamente, tanto como a nosotros: Los jubilados muestran el pueblo a los visitantes, sus monumentos, sus lugares, a falta de guías de turismo. Quién puede exaltar más su propia tierra y participar sus conocimientos que quienes se hallan en el último tramo de la vida y ésta ha transcurrido entre esos lares de historia y arte?

El ejemplo de Sasamón puede que se haga también en otras localidades. Lerma ha promocionado mucho sus visitas en el último verano, y habría que contar otros municipios, pero es que el caso de Sasamón es acertado, entrañable. Y doña Violeta se ha visto tan satisfecha de la idea que ha mostrado su deseo de difundirla, de extenderla, de estimularla en toda la geografía de nuestra provincia y en otras.

Parecía un gesto sencillo, acaso sin mucha importancia, pero está claro que revela una inquietud y una sensibilidad por la historia y la cultura de nuestros pueblos. Sasamón es un ejemplo a seguir por muchas otras localidades de la geografía burgalesa.

Cada vecino jubilado puede convertirse en un improvisado guía, pero las cosas bien organizadas pueden brindar unos resultados magníficos. Los pueblos se hallan solitarios y en este tiempo ya superado el verano, es difícil encontrar a quien nos muestre siquiera en un pueblo lo más importante. Enseñar nuestro patrimonio, la historia de nuestras localidades es siempre importante. No hay juventud que pueda hacerlo, los jubilados, debidamente preparados, pueden cumplir esa misión.

Estamos convencidos de que este ejemplo, valorado por la nueva gobernadora civil de Burgos va a ser más estimado. Era algo sencillo y callado, pero la verdad es que encierra en sí mismo un valor que hay que reconocer.



SALA DE FIESTAS

C/. Conde Jordana, 2. Tlf. 278836

ACTUACION

«LAS AMANITAS»

CANCION LIGERA

ESPECTACULOS

PROHES

Calle Vitoria, 17. (Edinco)

OROS

FRANCISCO ALVAREZ GUIASOLA

Rector de la Universidad de Valladolid

«El MEC debe ser generoso con la Universidad burgalesa».

BASTOS

DIEGO MARADONA

Futbolista

«Si me cruzo con Bilardo por la calle no le saludo. Me traicionó cuando yo lo defendí a muerte y me la jugué por él».

HUMOR



Diario de Burgos

Fundado en 1891

Medallas de Oro de la Ciudad y Provincia
DECANO DE LA PRENSA BURGALESA

Edita: DIARIO DE BURGOS, S.A.

Presidente: Pedro García Romera

Vicepresidente: Miguel Méndez Ordóñez

Director: Vicente Ruiz de Mencia

Gerente: Jesús A. Bueno Ordóñez

Adjunto Gerencia y Jefe de Producción: Javier Gutiérrez

Administrador General: Gonzalo Albarelos

DIARIO DE BURGOS

Redactor Jefe:

Antonio José Mencia

Jefes de Sección:

Ana Isabel Angulo, Alfonso Salgado, Guillermo Alonso, Juan Angel Gozalo y Lorenzo Matias.

Redacción:

Inmaculada Pascual, Gustavo Basurto, Montserrat Gómez, Agustina Ureña, Belén Delgado, Juan José Sáiz, Angélica González, Roberto Villarreal, Santiago González, Roberto Granja, Javier Salgado, José Luis Sáiz, Jaime Valdivielso, Pedro Sarraiz y Juan Carlos Moreno. Diseño: Juan Pablo Maset, Carlos Fraile y Alfredo Cortezón. Fotografía: Angel Ayala, Jesús Matias, Alberto Rodrigo, Luis López Araico y Patricia González Pérez.

Jefe de Publicidad y RR.PP.: Mariano González

Regente de Talleres: Gonzalo Bárcena.

Jefes de Sección Fotocomposición: Francisco López y Serafín García

Distribución y Venta: Jesús López

Delegación Aranda de Duero: M.ª Aurora Lázaro, Plaza de la Virgencilla, 7-5.º, Oficina 3. ☎ 510611. Fax: 510610

Delegación Miranda de Ebro: Inmaculada López, Ciudad de Haro, 4-2.º C. ☎ 331681. Fax: 331694

Delegación Briviesca-Bureba: Fernando Trespaderna, Plaza Mayor, 16. ☎ 592702. Fax: 592701

Redacción, Administración y Talleres: San Pedro de Cardeña, 34. 09002-Burgos. Red. ☎ 267280. Adm. ☎ 268375 - 265768. Télex: 39703. Fax: 268003.

Publicidad 277219. Apto. 46. C.P. 09080. Depósito Legal BU-5-1958

Delegación Gamonal: Calle Santiago, 14. ☎ 222735. De lunes a viernes.

Cartelera

GRAN TEATRO

XV OTOÑADA CULTURAL
«ANTONIO JOSE»

EXCMO. AYUNTAMIENTO DE BURGOS

¡HOY!! A LAS 8,30 TARDE

AULA DE TEATRO
«ANDRES DE CLARAMONTE»

PRESENTA

«LABERINTO
DE AMOR»

DIRIGIDA POR CESAR OLIVA

EN COLABORACION CON EL V
CENTENARIO DEL TRATADO DE
TORDESILLAS



CORDON 1 CORDON 2

CINES DE ESTRENO (Venta anticipada desde 4,30) / 26 27 27

5,30 - 8 y 10,45

ACTUAL ESTRENO
DE INTRIGA Y MISTERIO.



(MAYORES 13) - 3.ª SEMANA

5,15 - 8 Y 10,45

INVEROSIMIL ACCION Y HUMOR

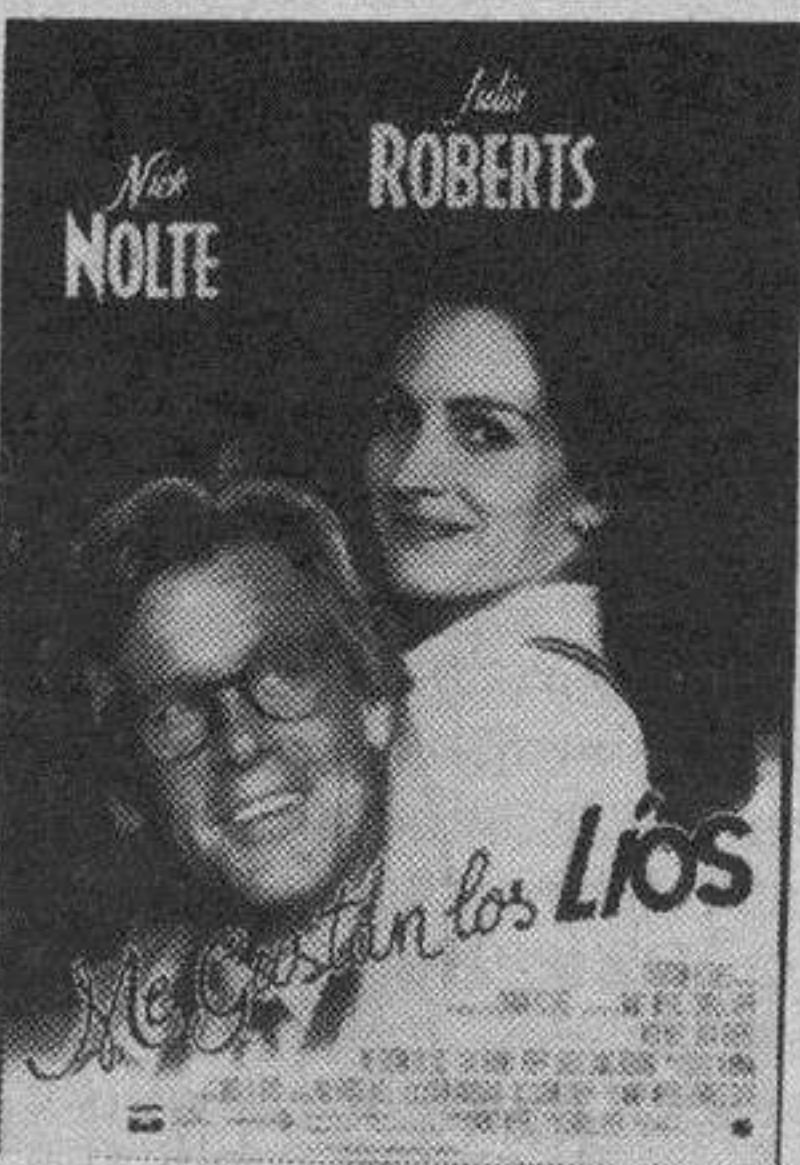


(MAYORES 18) - 5.ª SEMANA

VAN GOGHEM

AVENIDA SANJURJO, 36 - ☎ 27 79 71
VENTA DE ENTRADAS A PARTIR DE LAS 4,00.

5,15 - 8,00 - 10,30



NO REC. MEN. 13

5,30 - 8,10 - 10,45



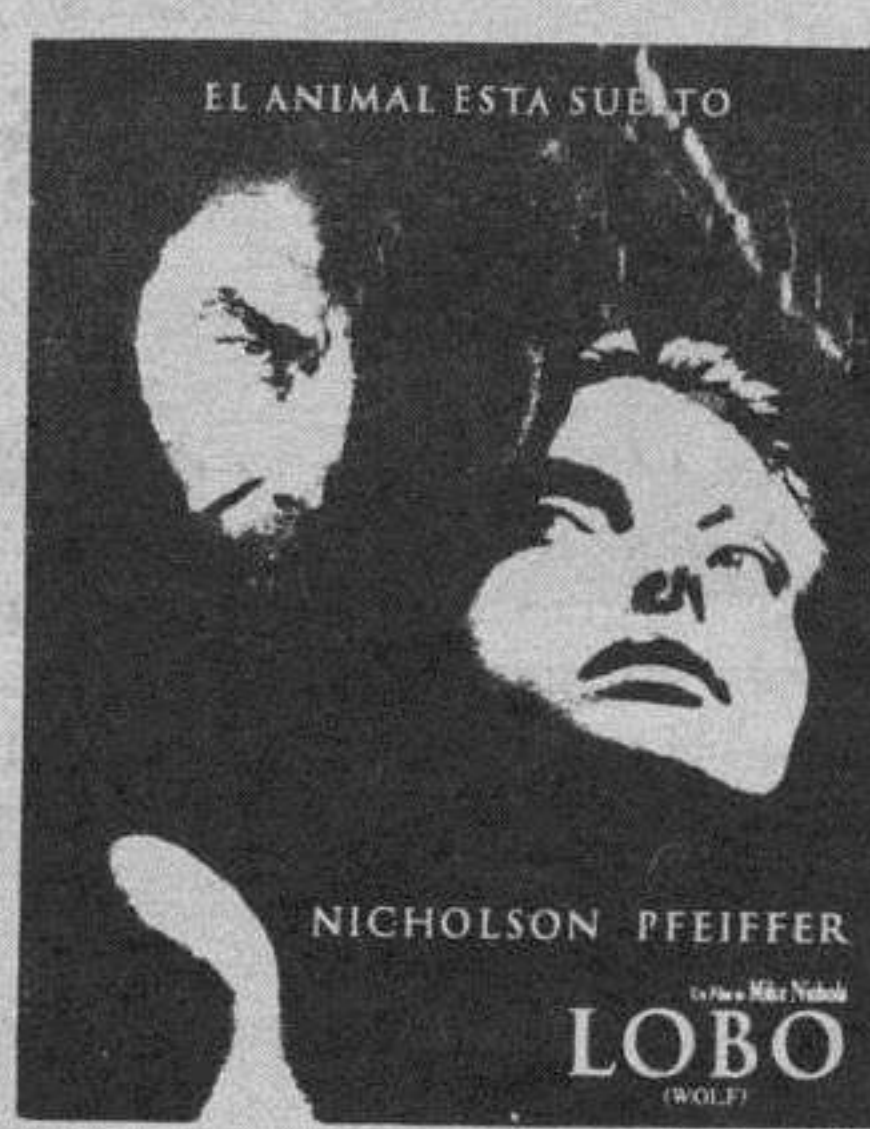
NO REC. MEN. 13

5,15 - 8,00 - 10,30
NUEVA ADAPTACION DEL
CLASICO DE EMILY BRONTE.



NO REC. MEN. 13.

5,15 - 8,00 - 10,30



NO REC. MEN. 13

FANTASTIC BURGOS. I SEMANA INTERNACIONAL DE CINE DE FANTASIA, SUSPENSE Y TERROR

SECCION OFICIAL

— «VAMPIRE WEDDING» de Jaroslav Soukup: 5,30
— «DESPERATE REMEDIES» de Peter Wells: 8,10 - 10,45

EL FANTASTICO DE LOS 90

— «EL ALUCINANTE VIAJE DE BILL Y TED» de Peter Hewitt: 5,30 - 10,45
— «EL DOCTOR Y LOS DIABLOS» de F. Francis: 8,10

SESION MATINAL

— 11,00: «VAMPIRE WEDDING»

FARMACIAS

SERVICIO DE GUARDIA.— De 9,30 de la mañana a 11 de la noche: Sáiz Gómez, Vitoria, 47; Torrijo, Aranda de Duero, 6; Ana I. González, Condesa Mencia, 121.

SERVICIO DE URGENCIA.— De once de la noche a nueve y media de la mañana: Sáiz Gómez, Vitoria, 47.

TEMPERATURAS

Datos registrados ayer en el Observatorio Meteorológico del aeródromo de Villafria.

Barómetro.— Presión atmosférica, 685,5 milímetros de mercurio.
Temperatura ambiente.— Máxima de 14 grados, a las 15,50 horas de la tarde. Mínima, de 10 grados, a las 5,45 horas de la mañana.
Viento.— Variable.
Precipitación.— 10.
Humedad.— 90%.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS.— Francisco Sarabia Martínez, Juan Pérez Sagredo, Reynaldo Javier Tomé Soto, Javier Díez Santamaría, Marta Díez Santamaría, David García Gómez, Pablo Ruiz Pérez, Víctor Francés López, María Maraón López.

DEFUNCIONES.— Valentina Páramo Hernando, 96 años, de Burgos; Josefa Ontañón Heras, 90 años, de Salas de los Infantes; Vicenta Blasco Martínez, 84 años, de Fuentecantos (Soria); Piedad Arranz Astigarraga, 82 años, de Aranda de Duero.

AGENDA

A las 17.15 horas en la Casa de la Iglesia se celebrarán los cultos mensuales de la Unión Eucarística Reparadora, con la celebración de una misa y comunión reparadora.

Celebración de un campeonato de brisca femenino en el Centro Cultural del Barrio del Pilar con motivo de las fiestas patronales del barrio.

Exposición de los trabajos premiados y seleccionados en el segundo Concurso Regional de Fotografía en el Centro Cultural «Casa del Cordón» en horario de 12 a 14 y de 19 a 21 horas los días laborables y los festivos de 12 a 14 horas.

Continúa con gran éxito de público la exposición «La paz y la guerra en la época del Tratado de Tordesillas» en el Convento de las Bernardas y en el Monasterio de San Juan.

ABUTAXI
Calle de Burgos, 85
RADIO TAXI
27 77 77

Funeraria
SAN JOSE
Servicio Permanente
Capillas Velatorias
Avda. del Cid, 83 - Tfnos. 209452 - 222907

CUPON PRO-CIEGOS
66.283
Nº PREMIADO
MUEBLES evelio

Hoy FELICITAMOS a...

Para salir en esta sección deberán enviar la fotografía, fecha de nacimiento y colegio en el que estudia, si tiene edad escolar, junto con el teléfono y los datos completos o fotocopia del DNI de la persona que realiza la felicitación, -anote el número de suscriptor en caso de serlo- a **Diario de Burgos, San Pedro de Cardeña, 34, - 09002-Burgos (Sección Cumpleaños)**. **NOTA:** Las fotografías se seleccionarán por riguroso orden de llegada a nuestro periódico.



Andrea Medina Sáiz cumple 2 años.



Ana-María Moreno Sanz cumple 9 años y estudia en Niño Jesús.



Eva-María Moreno Sanz cumple 9 años y estudia en Niño Jesús.



Eva Moral Cuevas cumple 5 años y estudia en Sagrado Corazón de Jesús.



Jonathan Aguado Vázquez cumple 5 años.

TARJETAS RASCA-RASCA...
ATENCIÓN AL NÚMERO DE TU TARJETA "RASCA RASCA".
ADemás DE MAGNÍFICOS PREMIOS DIARIOS, SORTEAMOS UN ESTUPENDO VIAJE SORPRESA LOS DÍAS 15 DE CADA MES.
PRODUCTOS DIS
NUMERO PREMIADO EN EL DIA DE HOY: **12.374.**
Si has sido afortunado, llama al ☎ 235564 y habrás conseguido una Cadena Musical, Videocónsola Nintendo o T.V. portátil.

El Ayuntamiento subirá el agua un 3,6% y fijará la tarifa en 29 pesetas el metro cúbico

El PSOE propone distintas tarifas para diferenciar los usos doméstico e industrial

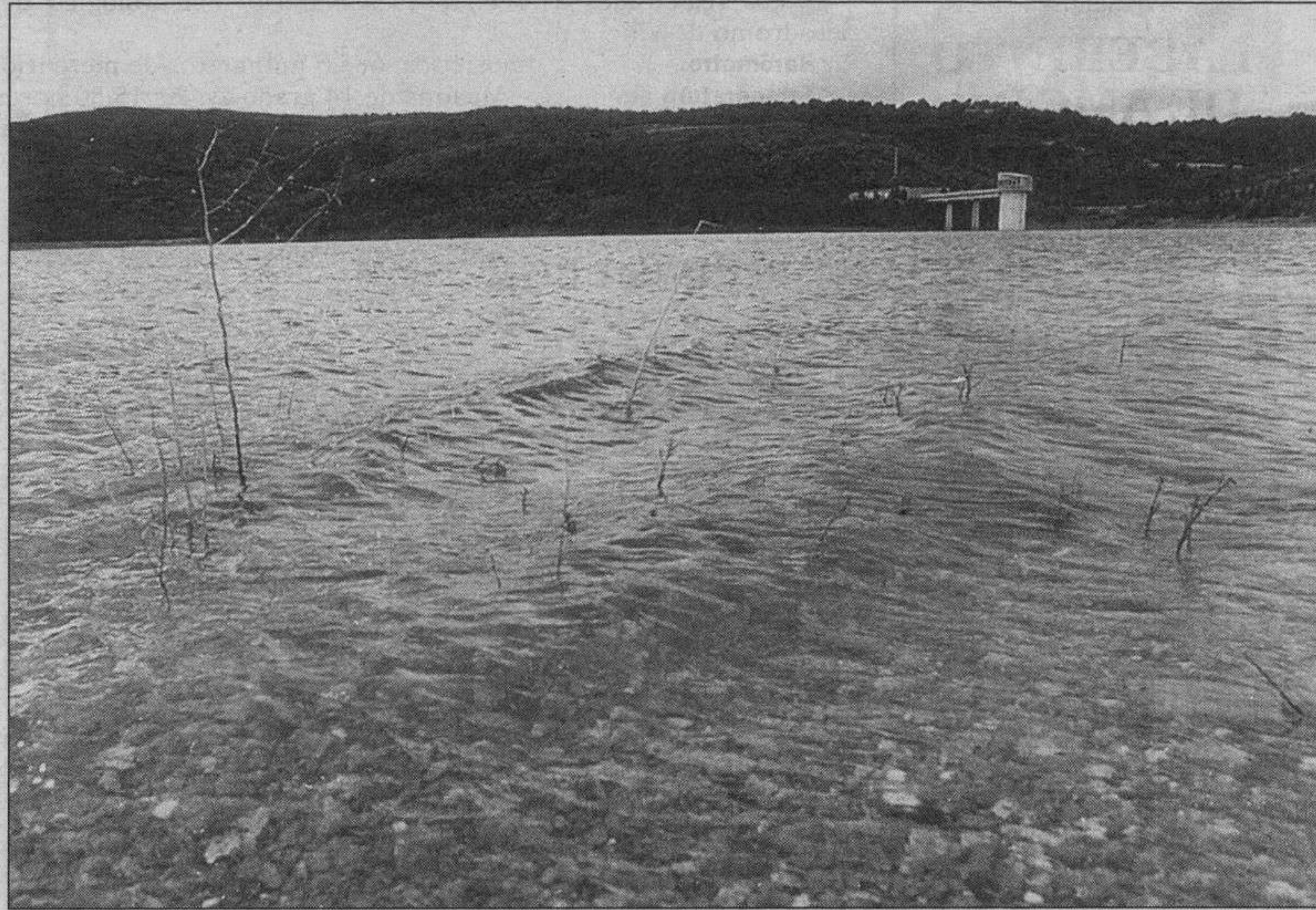
□ **BURGOS/G.B.**-A la subida de las tarifas de autobuses, dictaminadas el pasado lunes, le siguieron ayer las del agua, que se incrementarán en 1995 un 3,6 por ciento (una peseta más por metro cúbico), lo que sitúa el precio del agua potable en 29 pesetas el metro cúbico y la tarifa que habrá que pagar por depuración de aguas residuales en 28 pesetas.

La propuesta de nuevas tarifas recibió el visto bueno del Consejo de Administración del Servicio Municipalizado de Aguas con los únicos votos favorables del Grupo Popular. Al igual que en otras áreas municipales, la subida no será definitiva hasta que no la apruebe la Comisión de Gobierno.

El presidente del Servicio, Cristino Díez, afirmó que es una subida moderada, con el mismo incremento que el pasado año, que mantiene los precios del agua en Burgos entre los más bajos de España «con unos servicios que están entre los mejores». Díez advirtió que a esta subida habrá que sumarle la del IVA en 1995, que aumentará del 6 al 7 por ciento.

Para el PSOE, que se opuso a la propuesta del PP, sería preciso establecer varias tarifas para evitar que muchas industrias paguen el agua más barato que los ciudadanos.

El concejal socialista Fernando Cardero dijo que su Grupo



ALBERTO RODRIGO

El pantano de Uzquiza tiene reservas de agua suficientes, pese a embalsar menos que en 1993.

propone una tarifa para uso doméstico, otra para uso industrial, comercial e instalaciones deportivas de uso comunitario, una más para fincas de recreo, y una cuarta que contemplaría usos mixtos, como por ejemplo una vivienda con peluquería.

DISTINTAS TARIFAS

Además, para el PSOE sería preciso diferenciar el precio del agua para abastecer a pueblos con cisternas, y del utilizado en las obras de la capital.

Con este sistema -indicó Cardero- podría rebajarse el precio del agua para uso domés-

tico, mientras que para el comercio y la industria el coste sería mayor.

En este sentido, Díez indicó que el Servicio aplica una ordenanza fiscal para riegos, jardines, piscinas, etc., que en la práctica suponen duplicar el precio del agua.

En el caso de las industrias, el concejal del Grupo Popular dijo que «la situación no está como para subirle el precio a las empresas». Sin embargo, anunció que está planteándose la posibilidad de incrementar las tasas de depuración a aquellas industrias que carezcan de tratamiento de aguas residuales

o funcione incorrectamente.

De los datos manejados por los miembros del Servicio se desprende que el embalse de Uzquiza tiene un volumen de agua considerable, pese a ser menor que el pasado año.

De otro lado, el Servicio planteó la posibilidad de contar con un asesor jurídico propio para solucionar problemas como el suscitado con las construcciones levantadas encima del colector de agua potable. En principio, la idea es cubrir ese servicio con las cuatro nuevas plazas de letrado que se ocuparán mediante oposición.

El MOPTMA dice que no suprimirá el paso por Burgos de dos trenes Madrid-París

□ **BURGOS.**-El MOPTMA afirma en una carta enviada al alcalde que no está previsto suprimir el paso por Burgos del talgo «Francisco de Goya» y del tren «Puerta del Sol» que unen Madrid con París.

La misiva, firmada por el secretario general para los Servicios de Transportes del MOPTMA, Manuel Panadero, pide tranquilidad a Valentín Niño, quien había remitido con anterioridad una carta al ministro Borrell, en la que le mostraba su inquietud ante la posible supresión de esos dos trenes.

Panadero recuerda que existe un contrato-programa entre el Estado y Renfe, en el que se exigen unas medidas de contención del gasto en el ferrocarril.

Esto -afirma- ha podido provocar «tensiones internas en la empresa que pueden generar, como es posible que haya ocurrido en este caso, informaciones erróneas».

El PP rechaza una auditoría externa que aclare la situación de Instalaciones Deportivas

La propuesta fue hecha por PSOE e IU que también piden reorganizar el Servicio

□ **BURGOS/I.P.**- El grupo mayoritario no aceptó ayer la realización de una auditoría externa sobre Instalaciones Deportivas en los últimos cuatro años, tal y como habían solicitado los dos partidos de la oposición en la reunión del Consejo celebrada ayer para valorar el informe de Intervención respecto a las posibles anomalías en este Servicio municipalizado.

Tanto el socialista Fernando Arnáiz, como José Moral, de IU han criticado la negativa de los populares a la auditoría, máxime cuando el propio presidente del Consejo, Germán Pérez Ojeda, había manifestado su deseo de que el tema quedase totalmente esclarecido. La oposición no pone en tela de juicio el trabajo de Intervención, pero considera grave que el propio informe deje claro que han existido anomalías y que se ha llevado una mala gestión del Servicio, por lo que PSOE e IU consideran que una auditoría respondería a las dudas existentes. Fernando Arnáiz considera

que, aunque el informe aclara el estado de cuentas, casando y conciliando los abonos, deja sin responder cuestiones como el retraso de más de un año en poner remedio a una situación detectada en abril de 1993, como el propio informe reconoce. Arnáiz quiere igualmente que se aclare por qué no se adjuntan, por parte del Servicio, las actas de conciliación de saldos o por qué la persona encargada de este tema se ve incapaz de efectuar las conciliaciones si ese trabajo lo venía desarrollando anteriormente. El PSOE, pese a la negativa de hacer la auditoría, seguirá insistiendo y de cara al próximo Pleno preparará una intervención sobre

este asunto. Arnáiz no descarta pedir responsabilidades políticas si el grupo mayoritario no cambia su postura.

IU ha pedido, por otra parte, la dimisión de Germán Pérez Ojeda y Marcelino Maté, presidente y vicepresidente, respectivamente, del Servicio Municipalizado, así como que se restituya en su puesto a la secretaria que levantaba las actas de las reuniones del Consejo a quien, según Moral, se forzó a dimitir y que se abra expediente a los dos responsables de que se haya llegado a esta situación, el jefe del Servicio, Antonio Solana y el responsable directo de la contabilidad, José Antonio Aranzana.

Igualmente, la oposición solicita una reorganización de todo el personal de Instalaciones Deportivas para garantizar que la gestión se pueda realizar convenientemente, al mismo tiempo que critica la quema de 32.000 entradas de las piscinas sin que se levantara acta y piden un informe al respecto.

José María Yartu seguirá un año más al frente de la Cámara

□ **BURGOS.**-/A.UREÑA.-El presidente de la Cámara de Comercio e Industria de Burgos, José María Yartu, permanecerá un año más al frente del organismo cameral, después de que el Consejo Superior de Cámaras y los ministerios competentes decidieran prorrogar, al menos hasta el mes de enero, la convocatoria de nuevas elecciones en las Cámaras, a través de una comunicación que han hecho llegar a los organismos provinciales.

La nueva ley de Cámaras, aprobada en 1993, cambia el sistema de elección, cuyo proceso debería haberse iniciado durante estos meses de septiembre u octubre, para el nombramiento de nuevos cargos en los consejos directivos en las mismas.

Según fuentes consultadas en la Cámara de Comercio, eso implica, en la práctica, «que los que están ahora en el Comité Ejecutivo verán prorrogado su mandato un año más».

En el caso burgalés, el actual presidente, José María Yartu, había expresado su deseo de proceder al relevo en la presidencia, por razones de edad, una vez cumplidos dos mandatos y casi ocho años desde su elección al frente del Comité Ejecutivo de la Cámara de Comercio e Industria de Burgos.

SENTENCIA DEL CONSTITUCIONAL

Por otra parte, en la Cámara burgalesa no se han dejado sentir todavía los efectos de la sentencia del Tribunal Constitucional, que declaró inconstitucional, a principios del mes de julio, la afiliación obligatoria de las empresas a la entidad cameral y, por lo tanto, la cuota que pagaban a la misma.

Según fuentes de la Cámara, la incidencia hasta ahora ha sido mínima, «ya que todavía no se han pasado las cuotas al pago». En principio, ninguna empresa burgalesa ha mostrado abiertamente su intención de no pagar o de darse de baja en la Cámara, indicaron las mismas fuentes.

«Yo pienso que se notará algo cuando pongamos los recibos al pago y cuando venzan los plazos para hacerle efectivo», explicó a DB el secretario de la Cámara, José Luis Miguel de la Villa.

En su opinión, pasarán en torno a 15 días «hasta que se empiece a notar, aunque confío en que en ese tiempo el tema esté arreglado».

De la Villa se mostraba así esperanzado ante las negociaciones que se llevan a cabo en estos momentos entre el Consejo Superior de Cámaras de Comercio y Ministerios de Comercio y Economía y Hacienda, con el fin de que una parte de su financiación se incluya en los Presupuestos Generales del Estado del próximo año.

Nueva reunión de los sindicatos con los agentes económicos

□ **BURGOS/R.V.**—Esta mañana se celebra la tercera reunión entre los agentes económicos de la provincia para buscar soluciones al deterioro industrial provocado por una dura etapa de crisis.

Una vez más, los sindicatos UGT y CC.OO. han convocado a instituciones, organizaciones de diversa índole y partidos políticos en el Aula de Formación de la Caja de Ahorros Municipal, en la Plaza de Santo Domingo de Guzmán.

En las anteriores reuniones las únicas propuestas concretas partieron de los sindicatos convocantes que recibieron buenas palabras pero ningún compromiso por parte de los asistentes.

Tanto Julián Juez como Raúl Sierra insistieron en la última ocasión en la necesidad de tomar la iniciativa a nivel local para impulsar la economía burgalesa. En aquella cita, antes del verano, criticaron la ausencia de enfoques prácticos.

Subvenciones de la Diputación para centros de la Tercera Edad

□ **BURGOS.**—La Diputación resolverá en la Comisión de Gobierno la convocatoria de subvenciones a entidades locales para la construcción, reforma o realización de inversiones, equipamiento y mantenimiento de residencias y pisos tutelados para la Tercera Edad.

En el mismo orden del día está incluida también la propuesta de resolución de la convocatoria de ayudas individuales y de urgente necesidad, para este año. En el área de Planes Provinciales se aprobará definitivamente el POL 1994 y en Arquitectura y Urbanismo se verá un informe del proyecto de delimitación de suelo urbano de La Horra. Las conferencias de ciclismo, la propuesta de realización de las II jornadas informativas de juventud, el desarrollo del Aula de Educación Vial en Fuentes Blancas para el próximo curso y las actividades «Verano Joven» para este otoño son diversos puntos a los que deberá dar el visto bueno.

Festividad de San Bruno en la Cartuja de Miraflores

□ **BURGOS.**—A las siete y media y a las nueve de la mañana, en la Capilla de San Bruno de la Cartuja de Miraflores, se oficiarán misas para conmemorar la festividad del santo, fundador de la Orden, mañana jueves, día 6 de octubre.

La eucaristía de las diez y cuarto de la mañana, que contará con la asistencia de los miembros de la Asociación «Incondicionales de San Bruno», se oficiará en la nave central de la Cartuja.



JESUS J. MATIAS

Las puertas de la oficina, que ha permanecido abierta siete años, se cerrarán definitivamente.

La Oficina de Turismo de San Carlos se cerrará en noviembre

La Cámara podría instalar en esos locales el Centro de Empresas e Innovación (CEI)

□ **BURGOS/A.UREÑA.**—La Asociación para el Fomento del Turismo tiene previsto cerrar dentro de un mes, aproximadamente, las puertas de la oficina de Turismo de la calle San Carlos, que ha permanecido abierta alrededor de siete años, según informó a DB el presidente de dicha asociación, Alberto Aparicio.

Con el posible cierre, que se hará efectivo «en unas seis o siete semanas», se pretende concentrar todos los esfuerzos relacionados con el turismo en el patronato recién creado y en el que están representadas las distintas instituciones de la ciudad y la provincia. Sin embargo, no supondrá la desaparición de la entidad, añadió Aparicio.

La Junta directiva de la Asociación para el Fomento del Turismo celebró ayer tarde una reunión en la que analizó sus proyectos de cara al futuro y su integración en el consejo asesor de dicho patronato, puesto en marcha a instancias de las distintas instituciones burgalesas.

Aparicio pidió que se coor-

dinen todas las actuaciones relacionadas con la promoción turística de Burgos, ya que, según señaló como ejemplo, «este verano ha habido once oficinas de turismo abiertas en la ciudad, más que París», ironizó. De ellas, «cinco del Ayuntamiento, dos del Tratado de Tordesillas, dos de la Junta y dos nuestras».

ZONAS ESTRATEGICAS

En su opinión, Burgos necesitaría dos o tres buenas oficinas de turismo, ubicadas en zonas estratégicas como es el caso de la de Capitanía, de la Junta, y otra en la plaza del Rey San Fernando, o en sus inmediaciones.

Como lugares idóneos destacó también El Espolón, la

plaza Mayor, el Arco de Santa María, Laín Calvo o la calle La Paloma. «Lo importante es que esté en esa parte del río y dentro del centro histórico», añadió.

El presidente de la asociación subrayó la importante labor desarrollada por la oficina de San Carlos, durante estos años, en que ha trabajado en colaboración con la Cámara de Comercio e Industria, que tiene su sede también en la misma calle.

La oficina de San Carlos ha sido también sede del Centro de Iniciativas Turísticas de Burgos, uno de los primeros que se fundó en España y que, según informó Aparicio, lleva funcionando «más de cincuenta años en la promoción del turismo burgalés».

Una vez cerrada, la Cámara estudiará instalar algún otro servicio en ese local. Entre las opciones que se barajan está la de ubicar en esas oficinas la sede del Centro de Empresas e Innovación (CEI) puesto en marcha recientemente como vivero de nuevos proyectos empresariales en Burgos.

«Mc Cain» vende su línea de fabricación a un grupo de empresarios del sector

□ **BURGOS/R.V.**—El grupo multinacional «Mc Cain», cuya actividad se centra en el sector de la alimentación, ha llegado a un preacuerdo para la venta de las líneas de fabricación de patatas y precocinados ubicadas en la planta de producción que la empresa posee en Burgos.

Durante los últimos años, la factoría de «Mc Cain» ha venido atravesando serias dificultades; las pérdidas —según la empresa por las especiales condiciones del mercado de la patata en nuestro país— fueron especialmente importantes en 1993, hasta el

punto de hacer temer por la continuidad de la planta situada en el polígono industrial de Villalonquén.

El preacuerdo de venta se ha firmado con un grupo de empresarios del sector representados por Enrique de la Pedraja, quien fue el promotor inicial de la factoría de la multinacional en Burgos y que hasta ahora había ocupado el cargo de consejero delegado en «Mc Cain España».

Por el momento se desconoce la fecha en que se firmará el acuerdo formal de venta y tampoco se ha hecho

público el nombre de la nueva compañía. Sí se sabe que, al igual que «Mc Cain», los nuevos propietarios concentrarán sus actividades, principalmente, en la fabricación y comercialización de productos precocinados.

Según fuentes de «Mc Cain» este objetivo contempla mantener la línea de fabricación de patatas fritas, «siempre y cuando se cumplan unas condiciones favorables». Por tanto todavía no hay noticias sobre las intenciones de la nueva empresa respecto a la producción y la plantilla.

Retroceso en la negociación del convenio del metal para 1994

□ **BURGOS/R.V.**—La Federación del Metal de Comisiones Obreras informa que las negociaciones para el convenio provincial han sufrido un serio retroceso tras la séptima reunión negociadora.

Según CC.OO. la patronal «ha vuelto a rechazar la propuesta de acordar únicamente el incremento salarial y la cláusula de revisión». La mesa sindical también había propuesto dejar el resto de los puntos para el próximo convenio.

Fernando Ruiz, secretario general del sector en CC.OO., firma una nota en la que se expone la oferta de los empresarios: un incremento de 3,5 por ciento para 1994 y 3 por ciento para 1995, «lo que supone perder más de un punto de poder adquisitivo este año y otro tanto en el 95, ya que las previsiones sobre el IPC no se cumplen». Además, la cláusula de revisión sólo prevé actualizar las tablas pero no pagar los atrasos correspondientes.

Por otra parte, los sindicatos no están dispuestos a aceptar la merma de una serie de beneficios sociales, en concreto, una jornada que se pueda distribuir de forma irregular, no rebajar ni una hora hasta el año 2000, congelar la antigüedad en el 95.

Asimismo, los empresarios solicitan el compromiso de paz social por parte de los sindicatos y limitar a seis meses la vigencia del convenio. Respecto a este último punto, Fernando Ruiz explica que, de aprobarse, «en julio nos encontraríamos sin convenio por no haber firmado otro, cuando ahora ese plazo es ilimitado».

El nuevo planteamiento de los empresarios ha motivado que los sindicatos hayan vuelto a proponer su mesa reivindicativa íntegra: «Esta línea está creando un estado de crispación ya que se está confundiendo la seriedad de los planteamientos sindicales con la entrega incondicional a sus caprichos», termina el comunicado.

El Contestador de DB regresa a su cita con nuestros lectores

□ **BURGOS.**—La sección «Contestador Automático» de DB, que tan excelente acogida recibiera de nuestros lectores durante su primera época, vuelve a su cita semanal con los burgaleses.

La cuestión que se plantea para esta primera cita es la siguiente: ¿Cómo debe ser, o qué sugerencias plantearía sobre cómo debe enfocarse la Universidad de Burgos?

Aunque nuestros lectores ya conocen la mecánica de la sección, les recordamos que pueden llamar al teléfono 270896 (a partir del jueves, día 6 de octubre, hasta las 14,00 horas del viernes, día 14 de octubre) y dejar grabado su mensaje con sus opiniones.

El resultado de todas las llamadas recibidas se hará público el domingo, día 16 de octubre.

Posteriormente plantearemos una cuestión a la semana.

Dos nuevas sentencias condenan a «Gas Burgos» a reintegrar cobros ilegales

□ **BURGOS/B.D.**—Las secciones Segunda y Tercera de la Audiencia Provincial de Burgos han desestimado los dos recursos que presentó la compañía «Gas de Burgos» y confirman la sentencia que obliga a la empresa a abonar las cantidades que previamente había cobrado en concepto de «derechos de inspección, alta de abonado y verificación oficial del contador».

Estas resoluciones, contra las que no cabe recurso de apelación, son un nuevo eslabón del proceso que iniciaron meses atrás más de un millar de usuarios burgaleses contra la entidad mercantil por considerar que «les fueron cobradas ilegal o abusivamente unas cantidades a raíz de los contratos efectuados para el suministro de "Gas Ciudad"». Los demandantes justificaban «la ausencia de un convenio suscrito al efecto».

Frente a estos argumentos, «Gas de Burgos» fundamentaba «la excepción de incompetencia de jurisdicción, por estimar que la ordinaria civil carecía de competencia funcional para

La Audiencia desestima dos recursos que presentó la compañía

conocer y decidir el litigio, dado que el suministro de gas canalizado tiene carácter administrativo».

Para los magistrados de la Sección Tercera de la Audiencia, este argumento fue acertadamente rechazado por la titular del juzgado de instrucción número nueve de Burgos, «habida cuenta del indudable carácter civil del contrato de suministro de gas concertado entre las partes».

En el fallo judicial, la Sala señala que es «claramente improcedente el cobro por parte de la compañía mercantil a los usuarios de una cantidad determinada en concepto de verificación del contador, puesto que en el contrato de abono a dicho

servicio se especifica que el contador será colocado por la empresa suministradora sin percepción de ningún derecho».

Respecto a los «derechos de inspección de la instalación y alta», los magistrados consideran que «parece lógico que su repercusión al usuario exige un pacto o cláusula especial que le vincule a su pago, dado que ni legal ni reglamentariamente se impone al consumidor el coste de tales servicios».

DIFÍCIL APLICACION

A juicio del Tribunal, este último argumento no puede invalidarse porque la compañía argumente que en algunas pólizas exista una cláusula que permite privar a las empresas del suministro cuando no satisfagan puntualmente el importe de éste o la factura de derechos de alta. «Dicha cláusula —añaden— es de difícil aplicación a los supuestos de "Derechos de inspección, de alta y verificación del contador", conceptos objeto del litigio». Este recurso de apelación

fue interpuesto contra una sentencia del pasado 9 de mayo, en la que ya se obligaba a la compañía mercantil al pago de las cantidades que reclamaban siete integrantes de la asociación de vecinos «Nuestro Barrio».

En el otro recurso, promovido por la Unión Cívica Provincial de Consumidores y Amas de Hogar de Burgos (UNAE) en nombre de 65 usuarios, la Sección Segunda de la Audiencia argumenta que «si los abonados, al suscribir las correspondientes pólizas, no asumieron expresamente pagar lo facturado por los aludidos conceptos, "Gas de Burgos" no estaba facultada, como lo ha hecho para repercutirlos, por lo que debe proceder a la devolución».

Hasta la fecha, se han hecho públicas seis sentencias, todas favorables a los consumidores que iniciaron los recursos. Se estima que la cantidad cobrada por el concepto objeto de litigio es de unos 10 millones de pesetas, de los que se han reintegrado ya cerca de la mitad.

Funcionarios de Justicia rinden homenaje a la Guardia Civil

□ **BURGOS.**—El Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León se suma hoy al homenaje que vienen tributando las distintas administraciones, organismos e instituciones públicas a la Guardia Civil con motivo del ciento cincuenta aniversario de su fundación.

Los actos conmemorativos tendrán lugar a la una de esta tarde, en la sede del Tribunal Superior de Justicia de Castilla y León. José Luis de Pedro Mimbrenero, presidente del TSJ, hará entrega de una placa conmemorativa del acto, al que está previsto que asistan las autoridades regionales y provinciales.

Este acto se produce escasos días después del homenaje que tributó el pasado sábado la localidad de Villadiego y su comarca a los miembros de la Benemérita. En este encuentro, la gobernadora civil, Violeta Alejandro, reseñó la callada y anónima labor que realiza la Guardia Civil.

SUCESOS

La Policía detiene a un joven que llevaba 28 gramos de hachís y un cuchillo

□ **BURGOS.**—Efectivos pertenecientes a la Brigada de Seguridad Ciudadana han detenido a J.A.A.D., de 26 años, como presunto autor de un delito contra la salud pública, al ocuparse 28 gramos de hachís, un cuchillo y 19.160 pesetas que guardaba en el interior de su vehículo, según informó el Gobierno Civil.

Dos individuos, armados con una navaja, abordaron a un joven que se encontraba en la zona de Gamonal y, tras amenazarle, le sustrajeron 30.000 pesetas, una cazadora, un reloj y unas gafas.

Por otro lado, personas desconocidas han sustraído herramientas, valoradas en 300.000

pesetas, de unas casetas de construcción sitas en el kilómetro 24 de la carretera comarcal C-627, término municipal de Villanueva de Argaño.

Seis latas de aceite, valoradas en 18.000 pesetas, fueron robadas del interior de una gasolinera de Rubena. Los autores hicieron un agujero en la pared del almacén para acceder al lugar. Los daños ocasionados se han cifrado en 20.000 pesetas.

Personas desconocidas se han apoderado de 30.000 pesetas que se encontraban en el cajón de la mesa de la Secretaría de Humada. Los daños causados se han estimado en 25.000 pesetas.



Fiesta Cheers

• Cambio de 5 marchas • Estructura reforzada • Barras laterales • Cinturones con anclajes • Asientos antideslizantes • Volante de bajo impacto • Corte automático de combustible • Carrocería en 3 ó 5 puertas • Motor inyección de 50 CV

TU PRIMERA GRAN OCASION.



Esta es tu gran ocasión. Porque ahora tu primer coche puede ser un gran coche. Todo un Fiesta Cheers, con este equipamiento y, además, doble airbag de regalo y una superfinanciación muy especial. No te lo pierdas. Empieza por algo grande.

V E N T A J A S A Z U L E S

Autocid, S.A.
Crta. Madrid-Irún,
Km. 234
BURGOS

Auto Miranda, S.A.
Crta. Madrid-Irún,
Km. 317
MIRANDA DE EBRO

Talleres Mateos, S.A.
Avda. Luis Mateos,
Parcela 16
ARANDA DE DUERO



EMPRESA DE TRANSPORTE DE AMBITO NACIONAL NECESITA OPERADOR DE TRAFICO Y DELEGADO

CON EXPERIENCIA TECNICA Y COMERCIAL PARA DELEGACION EN BURGOS
Enviar curriculum vitae con foto al Apartado 77 de Narón (La Coruña)

INTENSIVOS INGLES-FRANCES

OUIYES
LANGUAGE CENTER

- ✓ Cursos trimestrales (3 horas diarias).
- ✓ Crash Course.
- ✓ Grupos de Empresa
- ✓ Adultos y niños.

MATRICULA ABIERTA

SOPORTALES DE ANTON, 7 - © 200770

Marcelino Ridruejo: «La sociedad está en deuda con la profesión de veterinario»

□ **BURGOS/M.G.**—El presidente del Colegio de Veterinarios, Marcelino Ridruejo Jiménez, manifestó ayer que la sociedad está en deuda con esta profesión por su contribución a la sanidad animal, a la investigación y a la inspección alimentaria, que son sólo algunas de sus variadas labores.

Los veterinarios burgaleses celebraban ayer la Fiesta de su Patrono, San Francisco de Asís, una jornada que comenzó con una misa rezada en la iglesia de la Anunciación, al final de la cual se rezó un responso por los compañeros fallecidos.

Posteriormente, tuvo lugar en el salón de actos del Colegio la entrega de títulos de colegiados de honor a cuatro compañeros jubilados: el propio presidente del Colegio, Marcelino Ridruejo Jiménez, Pablo Gredilla Rodríguez, José Antonio Sancha Frades y Feliciano Sagredo. Asistieron a esta entrega el director provincial de Agricultura, Angel Casas, el diputado Marcos Reoyo y miembros de la directiva del Colegio.

Tras este acto, el Colegio de Veterinarios, que cuenta con 435 colegiados, finalizó la celebración con un almuerzo en el restaurante «Fernán González».

El presidente del Colegio, que alcanza la jubilación tras 42 años de actividad, manifestó que se trata de una profesión muy vocacional, en la que se han producido cambios sustanciales en los últimos años. «Los



JESUS MATIAS

Los veterinarios jubilados recibieron el título de colegiado de honor.

veterinarios de hace tres o cuatro décadas estaban más vinculados al mundo rural, donde además de funciones sanitarias se ocupaban del ganado», explicó. «Los veterinarios hemos demostrado siempre una gran dedicación, un talante de esfuerzo, somos un poco franciscanos», argumentó.

En la actualidad, las labores de los veterinarios son muy variadas y abarcan un abanico amplio, desde la Administración hasta el ejercicio libre con funciones intermedias como la salud, la sanidad animal, la investigación, las empresas agroalimentarias, el comercio pecuario, la reproducción ani-

mal, la lucha contra la zoonosis y la enfermedad y la inspección alimentaria.

Entre los proyectos más inmediatos que afectan a la profesión está la Ley de Defensa del Animal, un proyecto que se debatirá próximamente y en el que los veterinarios tienen mucho que decir.



LORENZO MATIAS

EL RECTOR VISITA EL CAMPUS.

—El rector de la Universidad de Burgos, Marcos Sacristán Represa, ha visitado en las últimas semanas los centros que integran el campus burgalés. Los primeros en contar con la presencia del rector fueron los responsables de las Escuelas Politécnica y de Empresariales, en Vigón. La semana pasada, Sacristán Represa, que procede de Valladolid, estuvo en la Facultad de Humanidades y Educación y en Derecho. Ayer, correspondió a Ciencia y Tecnología de los Alimentos y Químicas. Precisamente, fue en este centro donde se tomó la imagen. Tras recorrer las instalaciones de cada Facultad o Escuela, el rector departió durante largo rato con profesores y directores.

Los Familiares de Enfermos de Alzheimer se organizan

□ **BURGOS.**—La Asociación de Familiares de Enfermos de Alzheimer se constituirá hoy a las ocho de la tarde, con el patrocinio del Rotary Club.

Los interesados deben acudir al local de la Caja de Ahorros del Círculo Católico de la calle San Pablo, 12. Se procederá a

la aprobación de Estatutos de la Asociación y posterior constitución de la misma.

La principal finalidad de esta asociación es crear un centro de día en el que los enfermos reciban las atenciones y cuidados precisos, con el fin de ayudar a los familiares.

■ BREVES

Pintura contemporánea en el Pub Museo Huelgas

□ **BURGOS.**—El Pub Museo Huelgas inaugura mañana una muestra de Pintura Contemporánea Burgalesa, en la que intervienen Encarna Aguilar, hasta el 2 de noviembre; Alicia Alameda, del 3 al 30 de noviembre, y Juan Mons, del 1 al 27 de diciembre.

La inauguración, en la que se proyectará un vídeo sobre Encarna Aguilar y su obra, tendrá lugar a las nueve de la noche en el citado Pub Museo Huelgas.

Nuevo curso de la Asociación «Blanca de Castilla»

□ **BURGOS.**—La Asociación de Viudas «Blanca de Castilla» reinicia mañana, jueves, día 6, sus actividades, entre las que se incluyen conferencias culturales, viajes, visitas, etc.

La inauguración será a las siete de la tarde, en el domicilio social (Merced, 13), y el asesor de la misma, P. José M.^a López, S.J., oficiará una misa por las asociadas fallecidas.

Seguidamente, la presidenta dará a conocer el programa, que este año será especial, pues se celebrará en nuestra ciudad la asamblea regional de la F.A.V.

Unión Eucarística Reparadora

□ **BURGOS.**—A las cinco y cuarto de la tarde de mañana, jueves, en la Casa de la Iglesia, se celebrarán los cultos mensuales de la Unión Eucarística Reparadora.

Comenzarán con la santa misa, seguida de comunión reparadora.

Se ruega asistencia.

Encuentro de la Asociación Española contra el Cáncer

□ **BURGOS.**—La Asociación Española contra el Cáncer organiza el próximo 11 de octubre una Jornada Internacional de Formación de Voluntariado en Madrid, a la que invita a todas las personas que quieran asistir, para realizar un encuentro con los voluntarios, que actualmente trabajan o quieren trabajar en un futuro con nosotros, y que sirva de intercambio de experiencias y conocimiento de las actividades que se realizan en otros países, como Colombia, Chile, Dinamarca, Inglaterra y España.

Al término de la jornada, la duquesa de Kent entregará los diplomas y clausurará el acto.

Según informan desde la Asociación contra el Cáncer, el traslado a la capital de España y almuerzo, correrán a cargo de la entidad.

Todas las personas interesadas pueden pasar a inscribirse por la Junta provincial de esta asociación, en la calle Julio Sáez de la Hoya número 8, 3º, de nueve a dos y de cinco a siete. Teléfono: 27 84 30.

Una Producción del V Centenario del Tratado de Tordesillas

Dirigida por CESAR OLIVA

Aula de Teatro de la Universidad de Murcia

Teatro «Andrés de Claramonte» presenta:

«LABERINTO DE AMOR»

de los poetas primitivos castellanos

en

GRAN TEATRO DE BURGOS

5 y 6 de Octubre, a las 20,30 h.

Venta de entradas en taquilla



Las subvenciones, los costes de producción y la creación de grandes distribuidoras centraron ayer la intervención del director general de Procine, José María Otero.



A juicio de este abogado y productor independiente de cine y televisión, el cine europeo volverá a ser competitivo, aunque hoy no podría subsistir sin subvenciones.

Mujeres, deseo y evasión, pócima fatal antes de asistir a «El baile de los vampiros»

Una original parodia de «Drácula» y «La mujer pantera», de Jacques Tourner, grandes atractivos de la jornada

RENE SANTAMARIA AMAT

La mujer se hace dueña de las sesiones preparadas para hoy. Bien desde el punto de vista amoroso, como del deseo, el carácter, el embrujo y la sabiduría. Por supuesto también se podrá asistir a las proyecciones de obras maestras del género en las secciones Antología 1 y 2. Mientras, los jóvenes con ganas de evasión tendrán una película hecha a su medida y protagonizada por uno de los actores de moda: Keanu Reeves.

SECCION OFICIAL:

En la sala 6 de los Van Golem la proyección de la película checa del director Jaroslav Soukup, «Una boda vampira», tendrá dos nuevos y únicos pases, el primero a las 11,00 y el segundo, a las 17,30. Este último, precedido, como ayer, martes, del inteligente y hábil corto dirigido, producido e interpretado por Buster Keaton.

La novedad del día se centra en la proyección de la película neozelandesa «Remedios desesperados», dirigida en 1993 por Stewart Main y Peter Wells. Han escogido una historia emotiva y melodramática donde el lamento del universo femenino se convierte en una lucha obsesiva que lleva a la desesperación y el desgarramiento interior de sus personajes.

EL FANTASTICO DE LOS 90:

En la sala 1 (Van Golem) se proyectará «El alucinante viaje de Bill y Ted» (17,30 y 22,45). A las 20,10, se pasará por última vez la inquietante película del director Freddie Francis: «El doctor y los diablos».

ANTOLOGIA 1:

En el Salón de la Caja de Ahorros Municipal (Plz.Santo

Domingo, 16,15 y 18,15), nos reencontraremos con piezas clásicas de inmejorable calidad y prestigio.

La primera de ellas es la producción francesa del año 1924 que lleva por título «Entretrato». Definida por los expertos como «un poema, un impulso vital contra todo lo que era "para", frente a todo lo que era contra», su director, René Clair, fue el primero en ironizar y parodiar las nuevas tendencias en que había derivado el cine y la cultura en general.

La segunda es una producción norteamericana de 1942, dirigida por el autor de «La noche del demonio», Jaques Tourneur, titulada «La mujer pantera», una película que sentó las bases del cine de terror de la productora RKO.

ANTOLOGIA 2:

En el Salón-Teatro de la Caja de Ahorros Municipal, Avenida General Vigón, los amantes de la ciencia-ficción por excelencia, tienen una segunda oportunidad para visionar «Viaje Alucinante» (18,30), un film indispensable que marcó la pauta de grandes superproducciones posteriores. Y a las 20,30 se pasará una de las mejores obras del polémico director, actor y guionista Roman Polanski, «El baile de los vampiros».

DB RECOMIENDA

«El baile de los vampiros» es una película cuya intención era parodiar el género nacido a raíz del mítico personaje creado por el escritor Bram Stoker: «Drácula». Las intenciones de Polanski estaban totalmente alejadas de cualquier posible burla. Polanski utilizó un sutil sentido del humor para criticar el uso de los ajos, las estacas en el corazón incrustadas por el doctor cazavampiros y los famosos mordiscos en el cuello. Todos ellos factores triviales que le sirvieron para despojar al mito del Conde Drácula de esos aspectos y hacer que el espectador se quedase con la esencia del personaje, siempre bajo el prisma del humor.

La falta de grandes distribuidoras, mayor problema de los productores

El coste medio de producción de una película española no supera los 150 millones de pesetas

BURGOS/J.SAIZ.- José M^a Otero, director de la Fundación Procine y miembro del jurado del «Fantástico Burgos», aseguró que la falta de grandes empresas de distribución es hoy el principal problema que deben afrontar los productores cinematográficos españoles, quienes, al igual que sus colegas europeos —añadió— tendrán que agruparse en asociaciones transnacionales para poder competir con las industrias cinematográficas de EE.UU.

En este sentido, Otero comentó que se están manteniendo conversaciones en el seno de la CE con el propósito de constituir un fondo de préstamos para aquellas empresas de distribución que difundan el cine hecho en Europa.

El representante de la fundación que agrupa, dos años después de su creación, a 19 productoras españolas, mostró su conformidad con la nueva política de subvenciones al cine español, aprobada recientemente por Cultura y cuya principal novedad radica en la posibilidad de acceder a una ayuda siempre que la película en cuestión haya sido estrenada y cuente con un ingreso por taquilla de, al menos, 30 millones.

El director de Procine también celebró la moratoria obtenida en la aplicación de los



LORENZO MATIAS

José María Otero, director de la Fundación Procine.

acuerdos del GATT para las producciones cinematográficas, ya que —añadió— su puesta en marcha hubiera provocado la desaparición de dichas subvenciones, situación a la que no puede hacer frente esta industria. Este licenciado en Derecho y uno de los principales impulsores del movimiento de cine-clubes registrado en este país durante la década de los años 50, manifestó que los costes de producción de una película española

rondan, por término medio, los 150 millones; «cantidad bastante inferior a la media de otros países de nuestro entorno».

Otero esgrimió como prueba de la recuperación del sector «el considerable aumento de espectadores en las salas de exhibición a lo largo de los tres últimos años», incremento que podría obedecer al hecho de contar con los gustos del público antes de afrontar un nuevo proyecto cinematográfico.

Pastelerías
Dulcibur S.L.



- ✓ SERVICIO CAFETERIAS, PANADERIAS Y COMUNIDADES.
- ✓ PASTERIA, BOLLERIA, TARTAS, ETC.
- ✓ DISTRIBUCION PASTERIA INDUSTRIAL.

Obrador y despacho, C/. Avila, n.º 5. Telf. 26 20 75 BURGOS

PUBLICIDAD EN SALAS DE CINE

Los mejores se anuncian en cine.
Sólo el cine convierte los anuncios en películas.
Publicidad eficaz.
Publicidad que se mira y admira.



MOVIERECORD CINE

Burgos - Vitoria, 46. Tel. 20 11 22

■ BREVES

Licenciatura de la Universidad de Coventry

□ **BURGOS.**— Se han iniciado las pruebas de admisión para cubrir las 50 plazas de la segunda promoción en Burgos del «Bachelor in Business Administration» de la Escuela de Negocios de la Universidad de Coventry.

Con el fin de conseguir el cien por cien del éxito de esta licenciatura, se da especial importancia al sistema de admisión, «basado en la concordancia entre los intereses y las posibilidades de los candidatos», explica el coordinador de la escuela de Negocios en Burgos, Ramiro García.

El curso, de cuatro años, da especial importancia al inglés —al tratarse de una titulación de una Universidad pública británica, con un título convalidado en todos los países de la Unión Europea—, y cuenta con un plan de estudios que se caracteriza por su adecuación a las necesidades de las empresas.

Los profesores son profesionales cualificados de las mismas, «que suponen un valor añadido al proceso formativo», añade García.

Excursión de la Hermandad de Alféreces

□ **BURGOS.**— La Hermandad de Alféreces Provisionales de Burgos tiene previsto celebrar una excursión a Cantabria y Asturias, entre los días 13 y 16 del presente mes de octubre, para conmemorar el Año Internacional de la Familia.

Asimismo, el día 29 se conmemorará con una misa, en la iglesia de La Merced, el Día de la Familia.

Escuela de Genealogía

□ **BURGOS.**— El próximo día 17, a las 19,00 horas, se verificará el acto de apertura del curso 94/95 de la Escuela de Genealogía, Heráldica y Nobiliaria (Instituto Salazar de Castro y Asociación de Hidalgos).

Elorza: «Quieren dinamitar todos los proyectos de Amigos de la Catedral»

La muestra de pinturas sobre tabla de los siglos XV y XVI será prorrogada

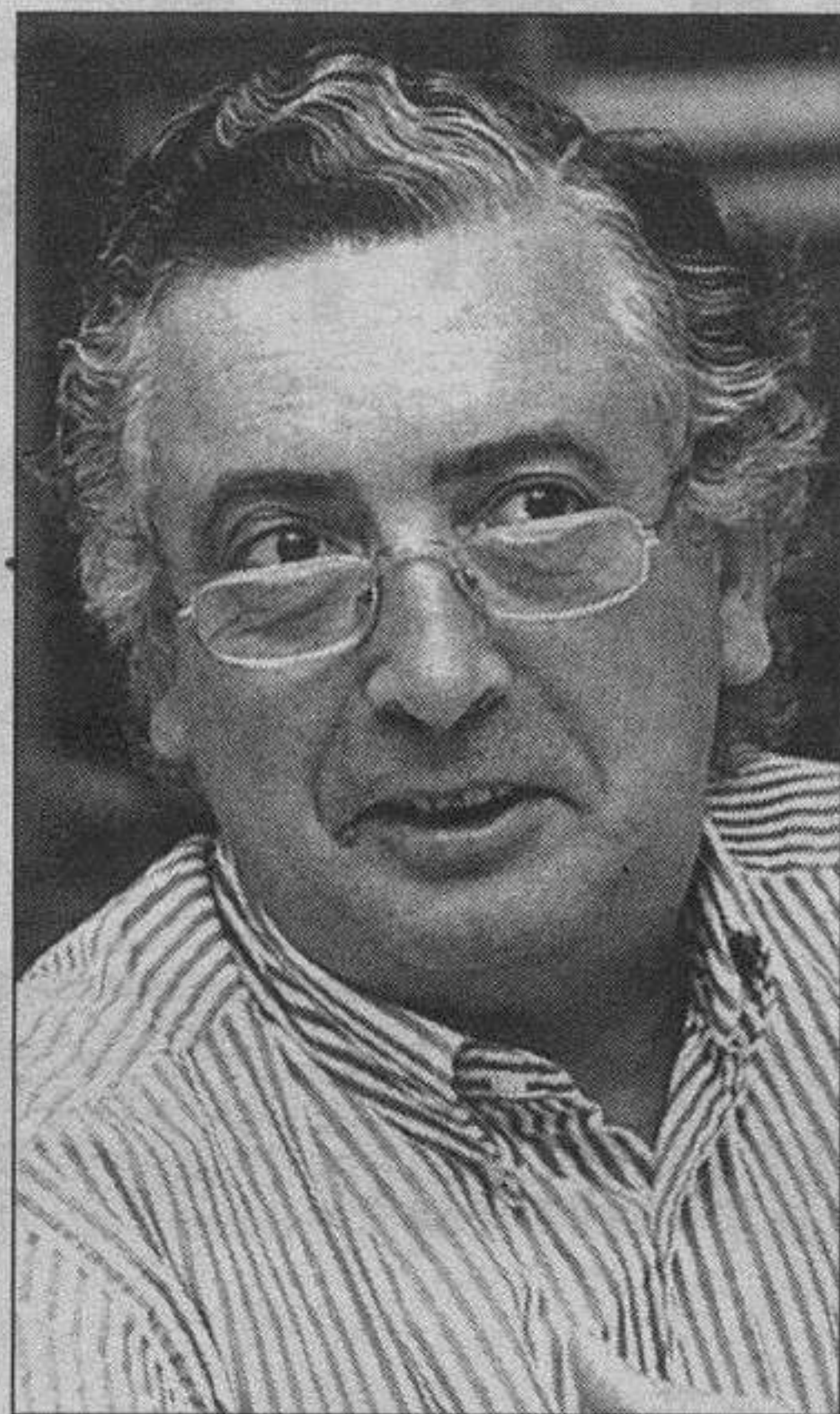


JUANJO SAIZ
BURGOS

□ El presidente de la Asociación «Amigos de la Catedral», Juan Carlos Elorza, expresó ayer su pesar a DB ante —aseguró— la puesta en marcha de una campaña que, además de dañar la imagen de la institución que preside, busca dinamitar cualquier proyecto auspiciado o promovido desde la misma, cuando lo único que pretenden sus miembros es allegar los mayores fondos posibles para la rehabilitación de la basílica burgalesa.

En este sentido, Elorza se refirió a la iniciativa presentada el pasado 26 de septiembre y consistente en la venta de un millón de botellas de vino de la marca «Yllera» propiedad de la bodega vallisoletana Los Curros; actividad que podría reportar al templo más de 200 millones de pesetas.

Esta nueva campaña de «Amigos de la Catedral» fue tildada de plagio, afirmación que, a tenor de los documentos que obran en poder de Juan Carlos Elorza y a los que ha tenido acceso *Diario de Burgos*, carece del más mínimo fundamento como lo demuestra la carta enviada a los propietarios de la bodega «Los Curros» por el director gerente del Consejo Regulador de la Denominación de Origen «Ribera del Duero», Javier Zaccagnini, quien reconoce en dicho escrito que la iniciativa de «Amigos de la Catedral» existía mucho antes de que dicho Consejo anunciara la venta de vino de la Ribera del Duero con idénticos fines. Igualmente, Zaccagnini felicita a los promotores por el proyecto



JESUS J. MATIAS

Juan Carlos Elorza.

iniciado a beneficio del templo y niega que el vino «Yllera» pueda carecer de la suficiente calidad en razón de que no esté controlado por ningún Consejo Regulador que garantice su origen.

«Nuestra oferta no engaña a nadie, nos mueve exclusivamente el deseo de allegar recursos para la basílica y conocedores de la contrastada calidad con que cuenta el vino «Yllera», por si sólo, estimamos innecesario recabar respaldos ajenos, ya que lo mismo hubiéramos dado nuestro apoyo a un Málaga Virgen, si con su comercialización obtenemos más dinero para el templo», aseguró el presidente de «Amigos de la Catedral».

NUMEROSOS PEDIDOS

En otro orden, Juan Carlos Elorza adelantó que la campaña en cuestión está totalmente encauzada y que ya se están recibiendo innumerables solicitudes de empresas de Burgos y del resto del país —como ejemplo de la buena acogida que está teniendo, Elorza comentó que le habían realizado una entrevista desde Radio Hospitalet

para interesarse por el propósito de esta original iniciativa y dar a conocer la misma a los habitantes de Cataluña—.

Durante la campaña se pondrán a la venta un millón de botellas bordelesas, con el logotipo de «Amigos de la Catedral» grabado en su parte superior, con una etiqueta que reproduce un grabado de la fachada principal del templo, realizado en el siglo XIX, así como el correspondiente corcho y cápsula con el logotipo de la asociación y de la bodega Los Curros. Este vino, que será embotellado en los próximos días, podrá ser adquirido en estuches de una, tres, seis y 12 botellas.

PRORROGA PARA LA MUESTRA DE PINTURA SOBRE TABLA

Por otro lado, Juan Carlos Elorza, comisario de la exposición de pinturas sobre tabla de los siglos XV y XVI procedentes de los fondos artísticos de la Catedral, que se encuentra ubicada actualmente en su claustro bajo, confirmó a este medio que la clausura de esta exposición, prevista inicialmente para el próximo día 30, se retrasará algún tiempo más con el fin de que pueda recibir más visitas, una vez impreso el libro-catálogo, cuya presentación tendrá lugar este viernes.

La tirada de esta obra de 290 páginas y excelentes reproducciones a color ronda los 3.000 ejemplares, al precio unitario de 4.000 pesetas, y marca el inicio de una serie de publicaciones dedicadas a los fondos artísticos del templo, cuyo segundo volumen versará sobre la imagen de la Catedral en los grabados y pinturas realizados por grandes maestros nacionales y extranjeros.

ADHESIONES CAMPAÑA DB

En el capítulo de adhesiones a la campaña promovida por DB para la urgente restauración de la basílica, sobresalen las 70 firmas enviadas por los trabajadores del rotativo madrileño de difusión nacional ABC.

La muestra «La Paz y la Guerra», asegurada en 12.453 millones

□ **BURGOS.**— La exposición «La Paz y la Guerra en la época del Tratado de Tordesillas», ubicada en el monasterio de San Juan y en el antiguo convento de Las Bernardas, está asegurada por un valor superior a los 12.450 millones de pesetas, siendo la espada jineta de corte y gala de Boabdil, tasada en 500 millones de pesetas, una de las piezas más caras de cuantas se exhiben.

En cuanto a las obras portuguesas incluidas en la muestra, cabe destacar el óleo sobre madera que representa la boda de Don Manuel con Doña Leonor, pieza valorada en 492 millones.

Por otro lado, la exposición organizada por la Sociedad V. Centenario del Tratado e inaugurada el pasado 8 de septiembre, ya ha sido visitada por más de 52.000 personas, a razón de unos 2.000 visitantes diarios. Esta muestra será clausurada el próximo 30 de noviembre.

«Laberinto de amor», poetas del siglo XV en el Gran Teatro

□ **BURGOS.**— «Laberinto de Amor», selección de textos de poetas castellanos de finales del siglo XV, será la obra que se ofrece hoy y mañana, a las ocho y media de la tarde, en el Gran Teatro.

Con esta obra finalizará el ciclo de teatro del V Centenario del Tratado de Tordesillas. La misma será llevada a escena por la compañía de teatro universitario de Murcia «Andrés de Claromonte».

Ayer se cerró la escenificación de «La taberna de los cuatro vientos», dirigida por Gustavo Pérez Puig, que ha merecido todos los elogios de público y crítica.



ANGEL AYALA

Un momento del acto de inauguración del nuevo curso en el Instituto «San Juan Bosco».

El Instituto Superior de Filosofía «San Juan Bosco» abrió ayer el curso 94-95

El nuevo Plan de Estudios se incorporará completamente este año

□ **BURGOS.**—El Instituto Superior de Filosofía «San Juan Bosco» inauguró ayer el curso académico 1994-95. El director del mismo, Isidro Revilla presentó el acto en el salón de la Caja de Ahorros del Círculo de la calle San Pablo.

La lección inaugural, titulada «Dios, problema filosófico» corrió a cargo del profesor Juan

de Sahagún, catedrático de Filosofía de la Facultad de Teología.

El secretario del centro, José Luis Guzmán leyó la memoria del curso pasado; también intervino el decano de la Facultad de Ciencias Humanas y Sociales de la Universidad Pontificia de Salamanca, Dionisio Castillo, quien previamente había presidido la Eucaristía que se celebró en la capilla de las Madres Siervas de Jesús. La apertura oficial estuvo a cargo de José Antonio San Martín, provincial de la Inspección de «Santiago el Mayor».

En este curso se incorporará definitivamente el nuevo Plan de Estudios de Filosofía que fue aprobado el pasado año.

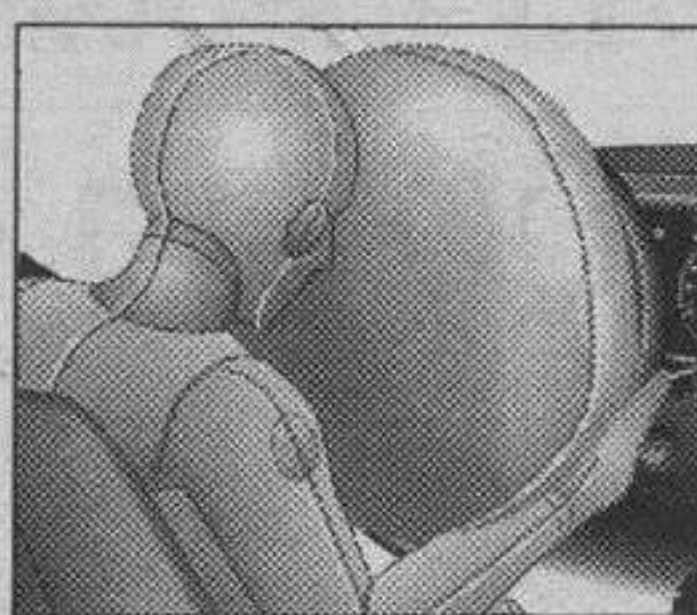
NUEVO PEUGEOT 306 SEDAN. DIMENSION DE PLACER.



En el Peugeot 306 Sedan, la palabra dimensión cobra un nuevo significado.

La seguridad. La comodidad. El espacio o la potencia adquieren su verdadero valor. Y las palabras dejan de ser signos, para convertirse en sensaciones.

Seguridad: Airbag y frenos ABS. Cinturones delanteros con pretensores pirotécnicos. Tren trasero autodireccional. Barra estabilizadora delantera.



Estructura de deformación progresiva. Barras de refuerzo laterales.

Comodidad: Amplio espacio interior. Máxima capacidad del maletero (463 litros). Asiento trasero modularmente abatible.

Asiento del conductor regulable en altura y con regulación en la zona lumbar.

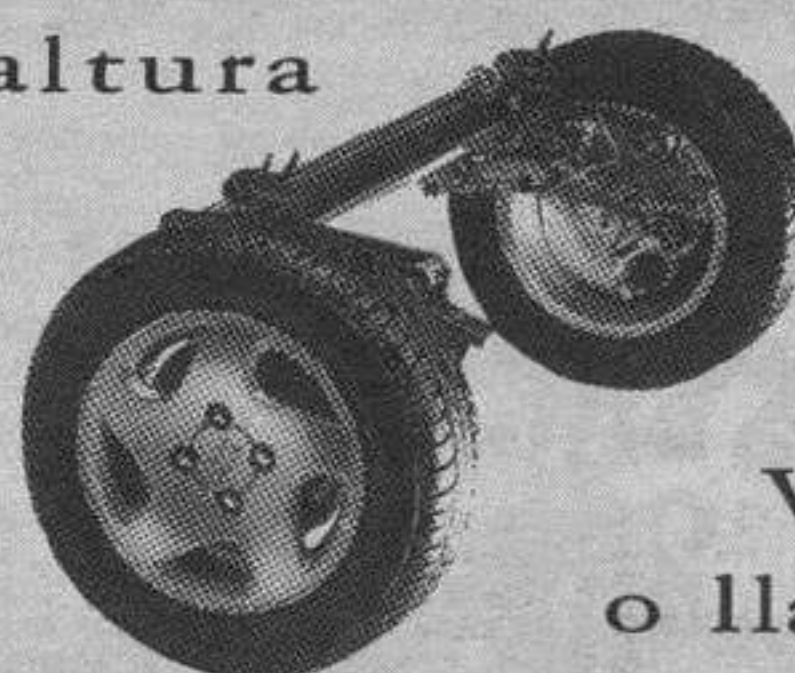
Elevalunas eléctricos. Reposacabezas regulables en altura e inclinación.

Cierre centralizado con mando a distancia. Retrovisores eléctricos y térmicos.

Reposabrazos central trasero. Equipo de audio con mando de control bajo el volante.

Diseño: Líneas estilizadas. Sensación de serenidad.

Volúmenes amplios. Acabados perfectos. Ya puede empezar a disfrutarlo.



Venga a su Concesionario o llame a **Peugeot directo 900 106 306.**

Gama Peugeot 306 desde: **1.556.000 ptas.***

PEUGEOT 306



PEUGEOT

*P.V.P. recomendado (306 XN 3 p.) Península y Baleares. Incluye IVA, Impuesto de Matriculación, Transporte y Promoción. Y ADEMÁS 200.000 PTAS. MENOS SI SU COCHE TIENE 10 AÑOS O MÁS, en las condiciones previstas por el Plan Renove.

LA CATEDRAL SE HUNDE



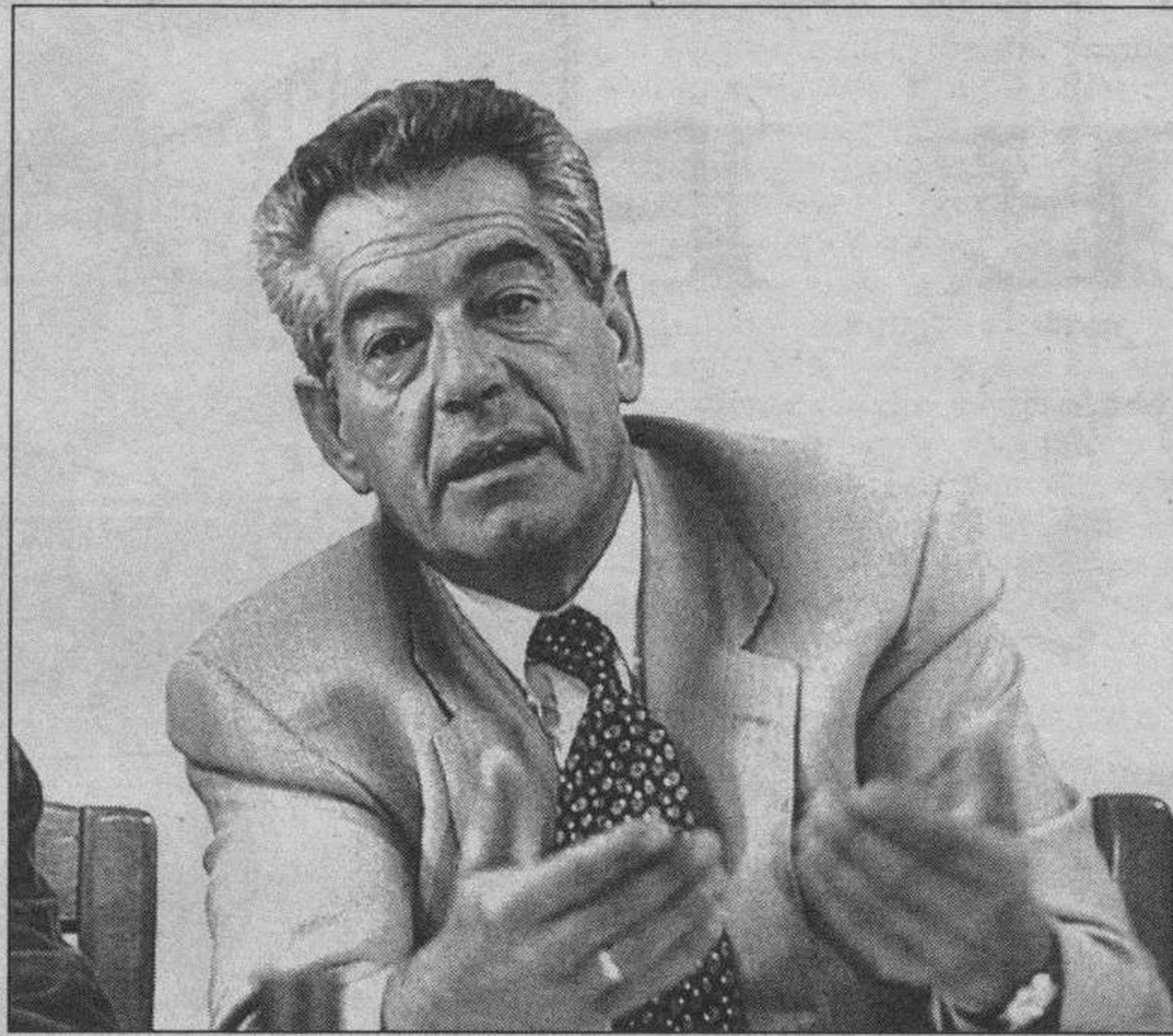
SALVEMOS LA

Adhesiones a la carta en favor de la restauración urgente de la Catedral

Continúa

Mario Monsalve de Sebastián, Aranda de Duero. Rocío del Val del Río, Burgos. Almudena Rodríguez Agera, Aranda de Duero. María de las Viñas Tobes Bartolomé, Aranda de Duero. Juan José García Criado, Burgos. Alejandro Rodríguez Arroyo, Burgos. Isabel Pascual Ortega, Aranda de Duero. M.C. Mayora Jayo, Burgos. Miguel Ángel Horta Sicilia, Pamplona. Héctor Pérez García, Burgos. Julián Río Aparicio, Burgos. Rosa Bárcena Castrillo, Pamplona. Raquel Ortega Maroto, Burgos. Luis Pablo Panadero García, Burgos. María Saldaña García, Burgos. Antonio Mesa Madero, Granada. Maribel Barrante Borrega, Burgos. Juan Carlos Barriocanal Pinedo, Burgos. Margarita Miguel, Guecho (Vizcaya). María Victoria Landa Vicente, Burgos. Jesús Ángel Gómez Pereda, Burgos. Concepción Vallina Ortiz, Burgos. Santiago Alameda Peralta, Burgos. Carlos Arce Ojeda, Burgos. Sergio González Lope, Igelesarrubia. José Ángel Vicente Yagüe, Burgos. Ascensión Tudanca Arranz, Burgos. Mari Luz Ordóñez de la Fuente, Burgos. Carolina Tamayo del Val, Burgos. Carmen López Tubilleja, Briviesca. Manuel López Gallego, Burgos. Lourdes Martín Arroyo, Burgos. Ignacio López Ordóñez, Burgos. José Ramón Carrancho García, Burgos. Luis Rastrilla Alonso, Burgos. María Carmen Gutiérrez Gómez, Burgos. Luis Javier Saiz Rastrilla, Bilbao. Alberto

Madruga Saiz, Burgos. Lucía García Ruiz, Burgos. Amaya Diez Blanco, Burgos. Ana Casado, Burgos. Ana Isabel Delgado Sanz, Burgos. Isabel Simón, Burgos. Ángel Rubio, Burgos. Sonia Villahoz Nicolás, Burgos. Victoria Pérez-Cecilia Miguel, Burgos. Miguel Villahoz Hortigüela, Burgos. Margarita Nicolás Franco, Burgos. Emiliano Gutiérrez Simón, Burgos. Diego Villahoz Nicolás, Burgos. María Lourdes Porras Martínez, Burgos. Francisco Tobar Izquierdo, Burgos. Mari Nieves Villar Villar, Burgos. María Martínez Uriarte, Burgos. Lucía Martínez Mediavilla, Burgos. Aurora Gala Garci Martín, Burgos. María Concepción Rus Martínez, Burgos. Cristina Martínez González, Burgos. Margarita Millán Valenzuela, Madrid. Alfonso Encinar Gil, Burgos. Mari Carmen Paguaga, Lerma. Pedro Fernández, Lerma. Narciso Fernández de Lascoiti Zulveta, Madrid. Enrique López Nieto, Madrid. María del Carmen Fernández de Lascoiti Pagudga, Madrid. Javier Fernández, Madrid. Martín Guijarro Ramos, Burgos. Evelio Guijarro López, Burgos. Isabel Ramos Ramos, Burgos. María del Pilar Lobera del Valle, Burgos. María Fernández Fernández de Lascoiti Zulveta, Madrid. Francisco Sáez Núñez, Burgos. Antimio Izquierdo Arnaiz, Burgos. María Teresa Portillo Barbero, Burgos. Fermín Nebreda Sanz, Burgos. Emiliano López Castrillo, Burgos. Raquel Ausín Izquierdo, Madrid. María Domi-



JESUS J. MATIAS

Francisco Jambrina, consejero de Medio Ambiente de la Junta.

nica Cors Duque, Burgos. José Pérez Cors Peña, Burgos. Eliseo Pérez Cors Peña, Burgos. Miguel Pérez Cors Peña, Burgos. Eliseo Pérez de la Peña, Burgos. María Cristobalina San Miguel Izquierdo, Burgos. Enrique María Ocio San Miguel, Burgos. José Manuel Iglesias Grijalvo, Burgos. Lara Iglesias Pérez, Burgos. Ana Isabel Pérez González, Burgos. Elena Martínez Martín, Villadiego. Antonio Martínez López, Villadiego. Gloria Martín Poza, Villadiego. Belén Martínez Serna, Burgos. Amparo López Castrillo, Bur-

gos. José Manuel Terán Castrillo, Burgos. Amparo Izquierdo González, Páramo del Arroyo. Juan Pablo Caverro, Regumiel de la Sierra. Anselmo Ibáñez Llorente, Regumiel de la Sierra.

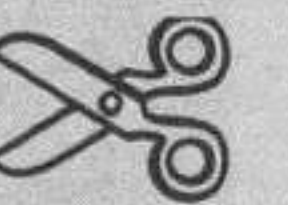
Jesús Martínez Iglesias, Burgos. Soledad Martínez Carrera, Burgos. Jesús Acitores González, Burgos. Sebastián Gaspar González, Burgos. Patricia González Martínez, Burgos. Elena Martínez Lozano, Burgos. Mónica González Martínez, Burgos. Blanca Rosa González Martínez, Burgos. Roberto González Martínez, Burgos. Raúl las Heras Tamayo, Burgos. Esteban Río Peña, Burgos. Darío Luis Corral González, Burgos. Roberto Santamaría Villanueva, Burgos. Loreto Covarrubias Hortigüela, Burgos. María Araceli Arce Alonso, Burgos. Fernando Cuesta Hernando, Burgos. María Oliva Muñoz Domínguez, Burgos. Julio Cerdón Martínez, Burgos. Visitación Arribas Santamaría, Burgos. Siricio Arce García, Burgos. José Luis Ruiz Fernández, Burgos. Roberto Sánchez Rivas, Burgos. José Luis Villán Camarero, Burgos. María Pilar Santamaría Charcán, Burgos. José Luis Villán Santamaría, Burgos. Mónica Villán Santamaría, Burgos. Samuel Manso Rodríguez, Zamora. Rubén Manso Rodríguez, Zamora.

Continuará

Aportaciones para la Catedral

Son muchas las personas que, aparte de estampar su firma en la carta de adhesión en favor de la Catedral, expresan su intención de hacer aportaciones dinerarias para allegar fondos para la restauración.

Diario de Burgos recuerda a sus lectores que la Asociación de Amigos de la Catedral tiene abiertas cuentas en las Cajas de Ahorro de la ciudad donde se pueden ingresar estas aportaciones en metálico. Burgos sabrá siempre responder a esta llamada en favor de la Catedral.



Excmo Sr. D. Felipe González Márquez
Complejo de la Moncloa
28071 MADRID

Excmo Sr. D. Juan José Lucas Jiménez
Plaza Castilla y León, 1
47008 VALLADOLID

Excmos señores:

La Catedral de Burgos está agrietada, deteriorada, gravemente enferma. Recientemente se ha caído una estatua exterior -San Lorenzo- y hay peligro de más desprendimientos. La Catedral se hunde y podría sufrir daños de carácter irreversible.

Aunque ubicada en Burgos, es evidente que es patrimonio de toda España. Ningún país que se considere civilizado puede consentir que se pierda este inigualable ejemplo del Arte Universal.

Por todo ello entendemos que es la hora decisiva de los hechos y de que todos asumamos, sin titubeos ni excusa alguna, la responsabilidad de salvar de forma efectiva y definitiva este monumento.

El Gobierno de la Nación, como máximo responsable de la política general del Estado y el Gobierno Autonómico, como responsable más inmediato por razones de competencia administrativa, deben afrontar, sin dilación y sin regatear esfuerzo alguno, las medidas que aseguren las reparaciones y consolidaciones necesarias, así como establecer las garantías de conservación para el futuro.

A tal efecto, y sin perjuicio de cualquier otra y del empleo inmediato y decidido de los fondos públicos estatales y autonómicos necesarios, proponemos la adopción de las siguientes medidas:

A.- Toda cantidad que se done para la restauración de la Catedral de Burgos deberá gozar de desgravación fiscal especial. Existen los precedentes de la Exposición Universal de Sevilla, los Juegos Olímpicos de Barcelona y el Año Santo Jacobo.

B.- La colaboración en las tareas de restauración deberá gozar de ventajas de todo tipo que contemple la Ley de Mecenazgo.

C.- Que en toda obra pública nacional o regional un porcentaje del presupuesto se destine a Patrimonio.

D.- Dado el perjuicio ocasionado por la contaminación en las grandes ciudades, destinar, de los impuestos recaudados por gasolina, dos pesetas por litro para la restauración de Patrimonio.

E.- Posibilidad de que los burgaleses puedan asignar voluntariamente el 0,60 por ciento del Impuesto sobre la Renta a estos fines.

F.- Destinar un tanto por ciento del IVA que se recaude en el sector de Hostelería de Burgos.

G.- Creación inmediata de una Escuela Taller, al estilo de los talleres de cantería de las grandes catedrales europeas, en colaboración con el Cabildo Catedralicio, que ya ha ofrecido un local, y las instituciones locales.

H.- Elaboración de un plan de actuación a diez años y nombramiento de un Comisario en el que se centre la coordinación de los trabajos y que asuma la obligación de llevar a buen fin a los mismos.

La responsabilidad que todos tenemos en estos momentos es histórica y de no actuar decidida y adecuadamente nos caerá el baldón de haber consentido el inigualable crimen de la ruina y destrucción de un Patrimonio de la Humanidad.

A esta responsabilidad apelamos en la confianza de que entre todos se hará lo que hay que hacer.

Atentamente:

NOMBRE: _____

DNI: _____

DIRECCIÓN: _____

POBLACIÓN: _____

EDAD: _____

FIRMA: _____

NOTA: Se autoriza la difusión y reproducción de esta página. Una vez firmada nos la puede enviar por correo a **Diario de Burgos** (San Pedro de Cardena 34, 09002 BURGOS), enviarlo por fax (947-277219 y 947-268003), o entregarla personalmente en cualquiera de las delegaciones de Diario de Burgos de Aranda, Miranda, Briviesca y la capital, así como en el kiosko donde usted compra habitualmente el periódico, que colabora de forma desinteresada en esta campaña. Las firmas recibidas se publicarán diariamente en este periódico.

■ MEDINA DE POMAR

La lluvia desluce el encierro y obliga a suspender la mayoría de los festejos

La organización tuvo que aplazar la becerrada de las peñas hasta el próximo sábado

EMILIO GONZALEZ TERAN
MEDINA DE POMAR

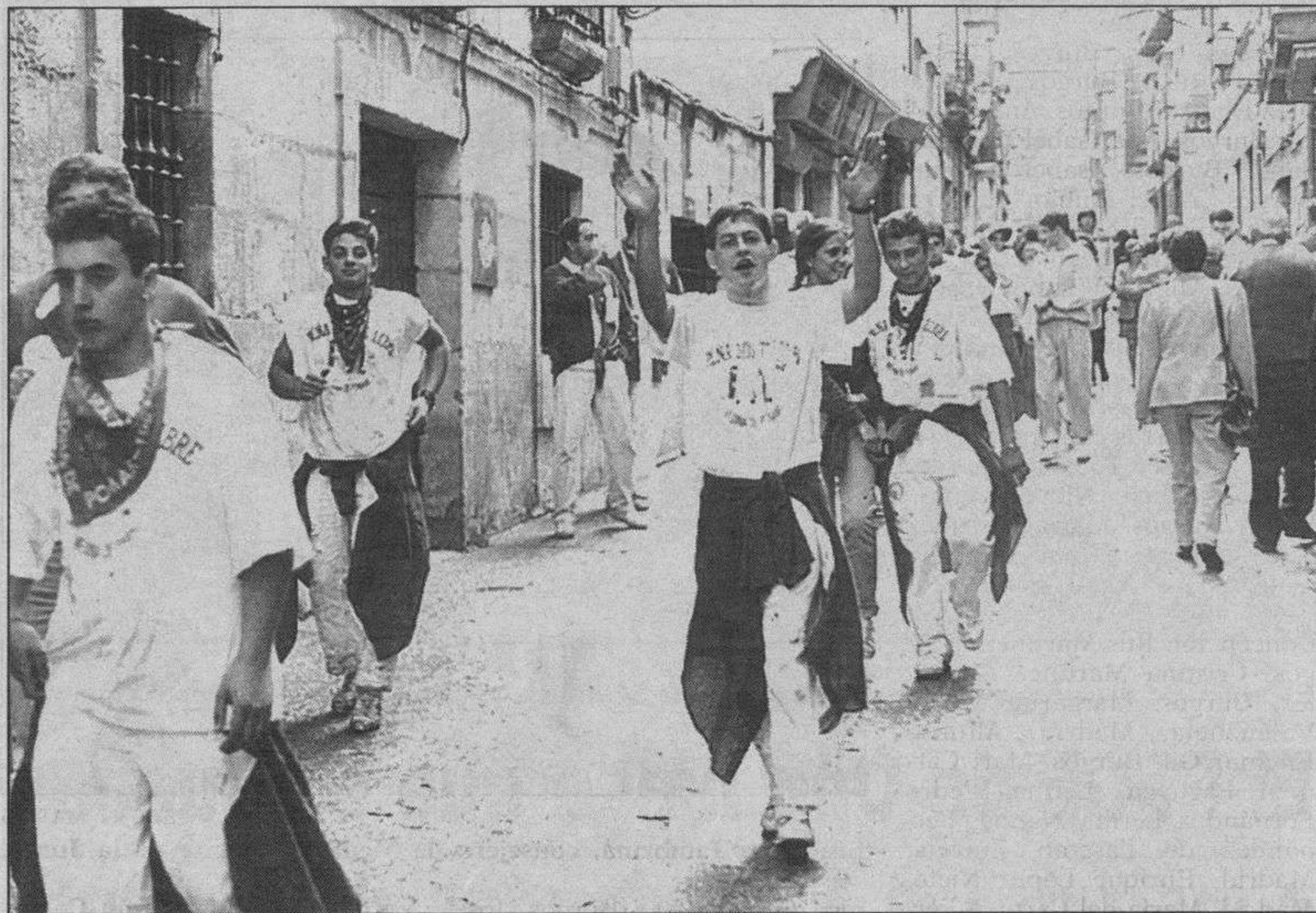
La lluvia se erigió en protagonista de las fiestas, desluciendo los encierros de la mañana e impidiendo el desfile de peñas y los disfraces anunciados para la tarde. Asimismo, la becerrada de las peñas tuvo que aplazarse, adelantándose de esta manera el final de los actos señalados para la jornada de ayer.

El público juvenil, principalmente, disfrutó en los encierros celebrados en la mañana de ayer, martes, así como en la suelta de vaquillas que posteriormente tuvo lugar en el coso taurino. Sin embargo, a medida que progresaba la mañana, la lluvia arreciaba de manera notable, por lo que el fuerte aguacero aconsejó suspender la becerrada de las peñas, que ha sido trasladada al sábado.

Así pues, el próximo sábado y domingo, los toros volverán a estar de actualidad por partida doble, sumándose a la becerrada de las peñas a la programación señalada dentro del programa festivo.

■ RESACA TAURINA

Por otro lado, continúa en Medina de Pomar el taurino vivido con la actuación de Jesu-



E. GONZALEZ

Las peñas son una parte fundamental con su animación callejera durante todo el día.

lín de Ubrique el pasado lunes. El empresario y promotor taurino Simón Caminero se mostró satisfecho por el éxito artístico y no tanto por el resultado económico, «me han sobrado 485 entradas de las 1.500 puestas a la venta, por lo que he perdido en torno a un millón y medio de pesetas», comentó.

Caminero anunció que traerá otra buena corrida para el próximo año, aunque dejó claro que «hay que ser un poco romántico para traer a primeras figuras, ya que te juegas todo contra nada».

El conocido empresario del coso medinés lanzó un reto al aficionado, «si el público responde, ahora mismo contrato otro buen cartel para el verano», afirmó. Caminero explicó que Jesulín de Ubrique se interesó por el inicio de la temporada en Medina, por lo que comenta que «no te extrañe que aparezca Jesulín de Ubrique en el festejo de San Isidro en la ciudad medinésa».

Por su parte, Alfonso Marcos Santamaría se pronunció a favor de la corrida y de la respuesta del aficionado. «Ha sido

una tarde estupenda, el espectáculo del siglo en medina y siempre que hay un buen cartel el público responde», señaló.

Para el presidente del Club Taurino «El Albero», los toros han pecado de fuerza, y destaca «el enorme gusto de algunos lances de Cristo González».

En cuanto a la caída del cartel del tercer espada, Marcos Santamaría señaló que David Luguillano justificó también su ausencia en Valladolid, Salamanca y Aranda, y la víspera presentó el parte facultativo de «algo de hepatitis».

■ VILAFRANCA MONTES DE OCA

Tierra Comunera solicita la circunvalación y otro carril en el puerto de La Pedraja

■ BURGOS.- Tierra Comunera-Partido Nacionalista Castellano (TC-PNC) denuncia «el abandono que, por parte de las autoridades del Ministerio de Obras Públicas, sufre el tramo de la Nacional-120 (Logroño-Vigo) a su paso por la localidad burgalesa de Villafranca Montes de Oca, así como en su trazado actual del puerto de La Pedraja».

La travesía de Villafranca presenta un trazado sinuoso, «con curvas cerradas, bruscos estrechamientos y numerosos puntos de nula visibilidad, lo cual ocasiona un riesgo enorme tanto para los vehículos circulantes como para los habitantes de Villafranca Montes de Oca, especialmente al tratarse de una carretera que presenta un gran tráfico rodado de camiones y autobuses», según la formación nacionalista.

Respecto al puerto de La Pedraja, TC-PNC considera que «es injustificable que se

mantenga en las condiciones actuales dicho tramo, donde la acusada pendiente, la frecuencia del tránsito de camiones, lo complejo de los adelantamientos y la difícil meteorología durante buena parte del año ocasiona retenciones, molestias y riesgos innecesarios a los viajeros, especialmente a quienes diariamente hacen el trayecto Belorado-Burgos».

Tierra Comunera propone la construcción de la circunvalación de Villafranca, así como la creación de un carril para vehículos lentos en La Pedraja. Estas obras costarían, según TC, unos 800 millones de pesetas y deberían comenzar, previo estudio del impacto medioambiental, en el segundo semestre del próximo año.

Con el deseo de hacer efectiva esta petición, Tierra Comunera ha enviado un escrito a Obras Públicas y va a divulgar su iniciativa entre los ayuntamientos afectados.

■ TREVIÑO

La Comunidad de Regantes teme que la presa de Arrieta no comience durante este año

El alcalde, Ernesto Argote, ha pedido una reunión con el presidente de la Diputación para esta misma tarde

■ TREVIÑO/J.L.H.- La Comunidad de Regantes de la presa del río Arrieta teme que las obras de dicho embalse no comiencen durante el presente año, con lo que la partida de 180 millones asignados a la primera fase quedarían para 1995, produciéndose un retraso de un año.

José Olalde, presidente de la Comunidad de Regantes, ha solicitado al alcalde de Treviño, Ernesto Argote, que pida los apoyos necesarios para que el presidente de la Diputación burgalesa, Vicente Orden Vigara, con el fin de que presione a la Junta de Castilla y León para que se inicien las obras inmediatamente. Para ello, el regidor treviñés ha solicitado una reu-

nión con Orden Vigara para esta misma tarde.

Una vez finalizadas las obras del desvío de la carretera, nada impide que se inicien las obras de la presa. Olalde manifiesta que el retraso «hace aumentar las diferencias con los agricultores alaveses, por lo que el enfado con Valladolid es mayúsculo».

El Ayuntamiento de Treviño ha recibido un escrito en el que la Junta les informa de la aprobación de las obras por un importe de 956 millones de pesetas. Argote piensa que el retraso del inicio de las obras se puede deber a trámites burocráticos que hay que seguir. «Eso no quita para que desde el Ayuntamiento estemos dispuestos a prestar nuestro apoyo para que las obras comiencen inmediatamente», dice Argote.

El alcalde manifiesta que el futuro del Condado de Treviño depende mucho de los embalses proyectados, que enriquecerán considerablemente la comarca.

■ BREVES

Sale a concurso la reforma del colegio de Melgar

■ BURGOS.- La Dirección Provincial de Educación y Ciencia, a través del Boletín Oficial del Estado del 29 de septiembre, ha anunciado el concurso, por el procedimiento abierto, para la adjudicación del contrato de reforma y ampliación del colegio público «Domingo Viejo», de Melgar de Fernamental.

Las obras están presupuestadas inicialmente en 82.372.485 pesetas, y el plazo de ejecución se ha estimado en seis meses.

Los ancianos de Salas festejan el día del jubilado

■ SALAS/C. GARCIA.- La Asociación de Jubilados «Infantes de Lara» organizó el pasado sábado el «día del jubilado», al que fueron invitados presidentes de otras asociaciones de ancianos y pensionistas de la comarca.

Los actos se iniciaron a mediodía con la celebración de una eucaristía, a la que asistieron algunos miembros de la Corporación municipal y continuaron durante el resto de la jornada, que finalizó con una divertida fiesta en el Centro de Acción Social.

La convocatoria, que fue un éxito para todos -organizadores y asistentes-, se suma a las jornadas organizadas por otras asociaciones de pensionistas y jubilados.

La pasada semana se quemaron 2,6 hectáreas

■ BURGOS.- Un total de 2,6 hectáreas han sido afectadas por un incendio y dos conatos durante la pasada semana, entre el 26 de septiembre y el 2 de octubre.

Los tres sucesos han tenido lugar en las localidades de Quintana Martín Galindez, donde han ardido dos hectáreas (1,5 en el incendio y 0,5 en el conato), y en Gabones, donde se han quemado 0,6 hectáreas de matorral. La causa de los tres sucesos ha sido la negligencia en la quema de rastrojos.

Matrícula para Educación de Adultos en Lerma

■ LERMA.- El Aula de Educación de Adultos de Lerma ha abierto el plazo de matrícula para personas adultas, mayores de 16 años. La oferta formativa para el curso 1994-95 incluye alfabetización, certificado de escolaridad, graduado escolar, formación de base para los contratos de aprendizaje.

Durante el curso se desarrollará el programa de Garantía Social, de iniciación profesional que consistirá en un curso de soldadura en el Instituto de Educación Secundaria de Lerma, destinado a jóvenes entre 16 y 20 años, para el que no es necesario ningún tipo de estudios.

Las matrículas e información se puede obtener en el Aula de Educación de Adultos (c/ El Barco, 13) e Instituto de Secundaria.

Jornadas sobre comercio y consumo en el medio rural

□ **BRIVIESCA.**— La Diputación Provincial, en colaboración con la Junta, Caja de Ahorros del Círculo Católico, Ayuntamiento y Cámara de Comercio e Industria de Briviesca, ha organizado unas jornadas de formación ocupacional en materia de consumo, denominadas «Comercio y Consumo. Líneas de colaboración».

Estas jornadas, que se desarrollarán desde el 17 al 21 de este mes, están destinadas a profesionales del comercio —empresarios, comerciantes, empleados— de la ciudad y tendrán como marco el salón de actos de la Caja de Ahorros del Círculo. Las inscripciones, totalmente gratuitas, se pueden realizar en la Cámara de Comercio, Centro de Acción Social (CEAS) y en la Casa Municipal de Cultura.

A lo largo de las jornadas, coordinadas por Natalia Gutiérrez, se abordarán cuestiones relacionadas con el marketing en pequeña y mediana empresa, gestión financiera, orientación fiscal y financiera de carácter práctico, atención y servicio al cliente, sistema arbitral de consumo, problemática actual del comercio minorista y programa de ayudas.

La apertura de las jornadas se realizará el próximo lunes, a las 19.30 horas, y las sesiones se desarrollarán —todos los días— desde las ocho de la tarde hasta las diez de la noche, estando previsto que participen como ponentes, Lauro Ortega y José María Núñez, del Gabinete de Información y Asesoramiento Técnico al Sector Comercio; Luis Morcillo, director de la OMIC del Ayuntamiento de Burgos; y Pablo Arribas, jefe de la Sección de Fomento de la Junta.



MONTEJO

El grupo socialista denunció hace unos meses ante la Junta la existencia de este vertedero municipal.

El PSOE de Oña niega que se puedan construir las 12 viviendas de la Junta

F. TRESPADERNE
OÑA

□ El portavoz del grupo municipal socialista en el Ayuntamiento de la villa, Luis Felipe Beneite, ha manifestado —en relación al acuerdo del Pleno sobre la cesión de terrenos a la Junta de Castilla y León para la construcción de doce viviendas en el término de «La Resinera»— que, «no podrán construirse, ya que prevee tres alturas y según la legislación provincial vigente, en esta villa, aparte de los atentados urbanísticos cometidos, sólo es posible levantar dos plantas».

Beneite, quien indica que la construcción de viviendas sociales en la villa es muy necesaria desde hace años, también declara que, «curiosamente se solicitan en período pre-electoral»

Sobre los terrenos del vertedero opinan que el Ayuntamiento no puede acreditar su propiedad

y culpa al equipo de Gobierno de «no ser capaz de aprobar las Normas Subsidiarias Municipales, que llevan lustros en el cajón de los recuerdos e impiden la construcción de nuevas viviendas», indica.

Por otra parte, en una nota de prensa y en relación al sellado del vertedero municipal situado junto a la carretera de Tamayo, que también se aprobó en la misma sesión plenaria, Beneite declara que, «se sigue utilizando como vertedero ile-

gal, por parte de algunos vecinos e industriales de la villa, ocasionando un atentado contra la salud pública, como pueden poner de manifiesto los romeros de San Vitores y los técnicos de la Consejería de Medio Ambiente».

PROPIEDAD DEL TERRENO

Para el portavoz socialista, cuyo grupo denunció —ante la Junta de Castilla y León— la existencia de este vertedero y su utilización por parte de la mancomunidad de basuras hace unos meses, «parece ser que el motivo de que no se haya procedido a dicho sellado es la falta de documentación, por parte del Ayuntamiento, que acredite la propiedad del terreno, unido a su abulia para inscribirlo en el Registro de la Propiedad».

■ BREVES

Puertas abiertas en el cuartel de la Guardia Civil

□ **BRIVIESCA.**— Con motivo de la celebración del 150 aniversario de la fundación de la Guardia Civil y dentro de los actos organizados en la ciudad, mañana se desarrollará una jornada de puertas abiertas en el acuartelamiento de Briviesca. Las visitas al cuartel, donde se podrá contemplar diverso material utilizado y vehículos, se podrán realizar desde las diez de la mañana y hasta la siete de la tarde.

Por la mañana se espera la visita de los alumnos de los colegios de la ciudad, a los que se ha cursado invitación. Los actos de homenaje a la Guardia Civil, que se desarrollarán el sábado, se aprobarán en el Pleno extraordinario que se celebrará hoy, a partir de las 13.30 horas.

Las Amas de Casa visitan la presa del río Oca

□ **BRIVIESCA.**— La Asociación de Amas de Casa «Mencia de Velasco», dentro de las actividades programadas para este trimestre del año, realizará hoy un viaje a Villafranca Montes de Oca, donde visitará las obras de la presa del Oca. En esta visita, las asociadas estarán acompañadas por el diputado provincial José Sagredo, quien las explicará las características técnicas de esta obra de infraestructura.

Reunión de la Escuela Municipal de Fútbol-sala

□ **BRIVIESCA.**— A las seis de la tarde se celebrará —en el polideportivo municipal cubierto— una reunión de alumnos y padres, con el entrenador de la Escuela Municipal de Fútbol-sala, para tratar de la puesta en marcha de la escuela y aclarar todo tipo de dudas sobre su funcionamiento.

El Ayuntamiento ingresa más de ocho millones en el complejo deportivo y piscinas

□ **BRIVIESCA.**— La cuenta de ingresos y derechos, correspondiente a esta anualidad en el complejo municipal deportivo y piscinas, ascendió —una vez finalizada la temporada estival— a 8.420.170 pesetas, según la cuenta-liquidación aprobada por la Comisión de Gobierno municipal.

Por otra parte y en la misma sesión, se aceptó la colaboración económica de la Caja de Ahorros Municipal y Caja de Ahorros del Círculo Católico para equipamiento del Centro Social de Educación Infantil (guardería «La Milagrosa») y del Centro Ocupacional de Disminuidos Psíquicos, que se encuentran instalados en los nuevos locales ubicados en el antiguo «Hos-

pitalillo». Cada una de las Cajas de Ahorros ayudará con medio millón de pesetas en la dotación de mobiliario.

Por otra parte, se accedió a la solicitud de mejora económica presentada por la directora de la Coral Municipal «Virovesca», como retribución por sus servicios y gastos de desplazamiento, dada su gran capacidad y el extraordinario interés puestos de manifiesto en los dos últimos años de trabajo.

Fuera del orden del día y como asunto de urgencia, se aprobó la liquidación complementaria por la obra de alumbrado público en la urbanización de «La Cercada» y en la travesía de la carretera provincial BU-510.



MONTEJO

COMIDA POPULAR EN LENCES DE BUREBA.— Los vecinos de Lences de Bureba participaron en la ya tradicional comida popular, organizada por el Ayuntamiento de la villa, con la que finaliza el verano. En esta ocasión vecinos y acompañantes dieron buena cuenta de una excelente paella y de otros productos cocinados por Vicente Montoliu, todo un experto en la elaboración de grandes paellas. La camaradería y el buen humor presidieron esta comida de hermandad.

La Comisión Anti-Droga reclama que se cumpla la normativa de venta de alcohol

Considera que el consumo entre menores es grave

Trabjará de forma conjunta con los hosteleros

INMACULADA LOPEZ
MIRANDA DE EBRO

La Comisión Anti-Droga de Miranda ha exigido la aplicabilidad de las normativas vigentes en materia de venta de alcohol a menores de 16 años, al considerar que el problema de alcohol en la juventud es ahora mismo la prioridad que existe en la ciudad y el problema más grave en lo que a drogas se refiere.

En la reunión mantenida el pasado lunes con una representación de los hosteleros mirandeses, ambas partes coincidieron en considerar como «grave» el problema del alcohol entre los menores y en tratar de buscar conjuntamente soluciones a esta situación.

Tanto los integrantes de la mencionada comisión, como los empresarios hosteleros, denunciaron el hecho de que se venda alcohol a menores en fiestas privadas y en los «carrillos». «A los miembros de la comisión nos preocupó mucho que los hosteleros nos dijeran que hay denuncias sobre estas actividades y que



TRUCHUELO

La Comisión y los hosteleros denuncian que algunos bares funcionan sin licencia de apertura.

no se hace nada; por ello, vamos a hablar con todos los implicados para saber si es cierto que se hace algo o no», señaló Mari Carmen Caracena, portavoz de la comisión.

Este colectivo ha mostrado su preocupación por el hecho de que existan leyes, tanto a nivel nacional como regional, y que éstas no se cumplan. La intención de la Comisión Anti-Droga es reunirse este mismo mes con el comisario de Policía y posteriormente con el alcalde, además de ponerse en contacto con la

nueva gobernadora civil y con otros colectivos de la ciudad, con el fin de tratar de atajar este problema desde todos los estamentos y sin perder de vista la oferta de otras alternativas para el ocio y tiempo libre de la juventud.

Otra situación denunciada en la misma reunión fue que muchos de los bares que existen en el casco antiguo, y también en la parte nueva, funcionan sin la correspondiente licencia de apertura. «No nos preocupa tanto que el bar tenga la licencia, sino que pen-

samos que un señor que tiene montado su negocio de forma ilegal es mucho más fácil que siga cometiendo ilegalidades, porque no es respetuoso con la ley», apuntó la portavoz de la Comisión, que añadió que se pedirá a las instituciones que controlen esta situación.

Las dos partes recurrieron al ejemplo de Vitoria, donde se cumple la legalidad de forma casi tajante, y expusieron su intención de pedir que se apliquen en Miranda las medidas que parecen dar resultado en la capital alavesa.

El alcalde pide colaboración a las entidades bancarias en programar actos culturales

MIRANDA/J.B.-El alcalde de Miranda, Julián Simón Romanillos, aseguró ayer que le gustaría que las instituciones bancarias colaborasen con el Ayuntamiento mirandés en la organización y promoción de actividades de carácter cultural. Simón Romanillos hizo esta apreciación durante el acto de presentación de la exposición «Por narices. Esencias y fragancias naturales» que organiza el Consistorio con la Fundación La Caixa. Esta exposición se puede oler y contemplar en la Casa municipal de Cultura, donde permanecerá hasta el próximo día 27 de octubre.

«Es un ejemplo que nos gustaría que siguiesen otras instituciones bancarias, comerciales y de otro tipo; que dedicasen un poco de su tiempo y de su dinero a traer a los mirandeses este tipo de cosas que resulta muy difícil de obtener», declaró Simón Romanillos, que mostró su agradecimiento a La Caixa por la posibilidad de poder cola-

borar en el ámbito cultural a través de los convenios de colaboración suscritos.

El alcalde, que reconoció que la propuesta inicial de La Caixa le llamó poderosamente la atención, señaló la importancia del olor así como la peculiar característica de los aromas a la hora de permitirnos traer a la memoria recuerdos olvidados.

Del mismo modo, los responsables de «La Caixa» ratificaron que la colaboración con el Ayuntamiento ha sido «muy estrecha», señalando que no se habían regateado esfuerzos a la hora de conseguir traer esta exposición.

En esta peculiar muestra olorosa se pueden respirar un total de sesenta aromas, de los cuales 56 son fragancias naturales. Los cuatro aromas artificiales que se pueden conocer son los de chicle, escuela, iglesia y bosque quemado. Las esencias aparecen expuestas en unas vitrinas cilíndricas con unos pequeños orificios en la parte superior.

CC.OO. cree que Romanillos controlará la Comisión de Fomento Industrial

Este sindicato está trabajando en un sistema de control y vigilancia del empleo marginal que presentará a la nueva reunión

MIRANDA/J.BUSTAMANTE.-El secretario comarcal del sindicato Comisiones Obreras, José Ramón Pelayo, considera «decepcionante» que el alcalde de Miranda de Ebro, Julián Simón Romanillos, presida la nueva Comisión de Fomento Industrial recientemente constituida en la ciudad y que pretende ser un órgano de consulta, promotor de sugerencias e iniciativas encaminadas a conseguir la promoción de empresas y de empleo en Miranda. «Es una doble funcionalidad y un excesivo interés en controlar», manifestó Pelayo, refiriéndose al presidente de esta comisión.

Pelayo sostiene que la presencia del alcalde limita un poco la función que debe tener esta comisión por entender que nace controlada, aunque matiza que éste sindicato tiene la intención de continuar formando parte de la citada comisión, pese a entender que desde la Alcaldía este representante fue invitado «de forma sibilina» a abandonar la comisión.

Además, Pelayo anunció que Comisiones Obreras está hilva-

nando una propuesta referida al control y vigilancia del empleo marginado que existe en la ciudad por entender que «va en contra de las empresas que están actuando legalmente», propuesta que espera presentar a la primera reunión de trabajo que celebre esta comisión. Este sindicato ha comenzado a hacer un estudio detenido de los casos «flagrantes» que conoce.

Este portavoz, que ya mostró durante la constitución formal de la comisión su oposición a la forma ha mostrado su «frustración» con la forma en que se ha constituido. Pelayo sí defiende el carácter no vincu-

BREVES

Representación teatral del grupo de las Amas de Casa

MIRANDA.-El grupo de teatro de la Asociación de Amas de Casa y Consumidores «Altamira-Allende» representará a las ocho de esta tarde, en el aula de cultura de la Caja de Ahorros Municipal, el monólogo titulado «La Sed» y las obras cortas «Petición de mano» y «La habitación oscura». Esta actividad se enmarca dentro de la Semana Cultural de la Asociación de Amas de Casa, que también incluye para las seis de esta tarde una demostración de pastelería en la Casa Municipal de Cultura y, para el viernes el Día Nacional del Ama de Casa.

La Sociedad «Los Chachis» celebra la festividad del Pilar

MIRANDA.-La Sociedad «Los Chachis» desarrolla esta semana las fiestas en honor de la Virgen del Pilar. Para el día 8 está prevista una gran cena de gala en los salones de la sociedad, así como un concurso de karaoke y una chocolatada. El día 9 se realizará la XV Marcha Regulada, la elección de la reina infantil y una degustación de pinchos típicos mirandeses.

Finaliza el plazo de inscripción en los talleres municipales

MIRANDA.-El plazo de inscripción en los talleres municipales finaliza el próximo viernes, día 7. Las matrículas deben efectuarse en el departamento de Cultura del Ayuntamiento de 9.30 a 13.30 horas, de lunes a viernes. Los talleres que se ofrecen para este curso son de fotografía, cerámica, corte y confección, yoga, dibujo y pintura, guitarra y teatro.

lante y consultivo que debe tener este órgano, pero añade que en su composición debería haberse contado con la opinión de otros colectivos ciudadanos que tienen su peso específico en la ciudad, como las asociaciones de vecinos o las organizaciones de consumidores.

CC.OO. cree que no debía haberse hurtado a nadie la posibilidad de estar representado, y no oculta su impresión de que la comisión ha surgido como un deseo de cercenar la idea inicial de constituir un Consejo Económico y Social como el que promovía Izquierda Unida.

En su opinión, en la comisión «no debían estar políticos con cargos locales, aunque sí los partidos», argumentó señalando que las propuestas que se presenten podrían chocar con intereses políticos de los miembros de la Corporación.

De esta forma, mostró su disconformidad con el hecho de que se prohiban las votaciones. «Al final no se va a saber qué propuestas van a pasar, ni qué criterios se usarán, será algo no va servir para nada», añadió.

La fábrica azucarera de Aranda iniciará su última campaña la próxima semana

La cosecha de remolacha se presenta corta en cantidad aunque con una buena riqueza sacárica

La factoría de momento no establecerá cupos de recepción

AURORA LAZARO
ARANDA DE DUERO

La azucarera arandina abrirá el próximo jueves 13 de octubre sus puertas para la recepción de la remolacha de la actual campaña. La cosecha se presenta corta en cantidad aunque con un buen grado de riqueza sacárica.

Según el jefe de la sección de cultivos de la factoría, Manuel Escribano, la riqueza de azúcar alcanzará los mismos valores que el año pasado, «alrededor de los 16 grados de polarización», aunque de peso no viene bien. «La cosecha no es como la del año pasado, por desgracia; es más bien corta y no se si catalogarla de mala, pero al menos de muy corriente».

Su sección ha tomado 50 muestras en terrenos distribuidos en toda la zona, y aunque en algunos pueblos se han detectado buenas producciones y calidades, en general se tiene que hablar de una cosecha baja



FLORENTINO LARA

Algunos agricultores, todavía muy pocos, han comenzado ya a sacar la remolacha.

en kilos.

La climatología ha determinado el estado de la remolacha: «el verano tan terrorífico que hemos tenido, con temperaturas muy altas durante casi tres meses ha sido uno de los motivos», señala Escribano. En su opinión también ha influido el sistema de riego. En la parte burgalesa de la ribera del Duero, en comparación con la de Valladolid, no se riega generalmente por aspersión, sino por pie. Este sistema provoca algunos problemas: «esas tierras, al regarse mucho, se apelmazan. Hay mucha evaporación, y aunque se riega en gran cantidad,

la planta no llega a coger bien la humedad. La gente ya lo sabe», asegura el jefe de Cultivos de la azucarera.

CAMPAÑA CORTA

En principio en la factoría esperan que esta campaña sea corta y que la recepción termine a finales de diciembre, si la recogida del cultivo no se complica con la llegada de lluvias persistentes. De momento no se han establecido cupos: «según vayamos viendo cómo son las entregas se implantarán o no. Dependerá de la cantidad que entre, pero creemos que no hará

problemas en ese sentido».

En la temporada pasada la azucarera arandina finalizó la campaña en la segunda quincena de enero. Hasta esas fechas se recogieron 220.000 toneladas de remolacha, 90.000 más que en 1992. Después de varios años de cosechas regulares, se lograba calificar la campaña de «muy buena».

Esa situación no se va a repetir en 1994, e incluso el sector está pasando por unos momentos especialmente delicados al haber anunciado la empresa propietaria de la azucarera, Ebro Agrícolas, que cierra definitivamente la factoría.

El Ministerio de Agricultura asistirá a la reunión de hoy

ARANDA/J.C.O.- Hasta ayer, martes, tan sólo el Ministerio de Agricultura, con la presencia del director provincial y la directora general de Alimentación, había confirmado su asistencia a la reunión a cuatro bandas convocada para hoy, miércoles, a las 11,00 horas, por la plataforma pro-defensa de la Azucarera de Aranda.

El encuentro, al que también están invitadas las consejerías de Industria y Agricultura, el Ministerio de Industria y la propia industria, se programó para poner sobre la mesa la decisión de cerrar su fábrica arandina la campaña 95/96.

A la espera del resultado de la reunión el sindicato agrario COAG ya se ha posicionado en el caso de que no se obtenga el objetivo marcado por la plataforma de mantenimiento de la factoría ribereña.

El coordinador provincial de COAG, José Manuel de las Heras, ha comenzado a plantear la posibilidad de traspasar a otra empresa azucarera el cupo de producción de remolacha de esta comarca si Ebro Agrícolas no ofrece plenas garantías de continuidad para el cultivo.

La CEE contempla esta vía siempre que se haya negociado con la otra compañía anteriormente y lo apruebe el Ministerio de Agricultura.

700 personas se presentaron a la oferta de trabajo para el hipermercado de Sabeco

ARANDA.- Alrededor de 700 personas acudieron ayer por la mañana al edificio de Las Francesas respondiendo a la convocatoria realizada por Supermercados Sabeco con el objeto de cubrir la oferta de empleo para el hipermercado que actualmente construye junto a la carretera de La Aguilera.

El proceso de selección de personal estaba encaminado a elegir a 45 personas para contratarlas como cajeras y dependientes de las secciones de carnicería, pescadería, charcutería, frutería, bazar, textil, electro y calzado.

Tras realizar unas charlas explicativas los aspirantes realizaron un test psicotécnico. Aquellos que superaron el perfil establecido en esta primera criba comenzaron ayer las entrevistas personales que se prolongarán durante hoy y mañana.

Según Ignacio Casado, director de recursos humanos

Tras la selección de personal, 45 de ellas realizarán un curso para cajeras y empleados

de Supermercados Sabeco, dentro del público que se acercó hasta el edificio de las Francesas predominaron especialmente las mujeres, que representaban más del 90%, aunque el espectro de aspirantes incluía todo tipo de gente y de todas las edades.

Los 45 elegidos, que serán contratados por la empresa, realizarán un curso formativo de cajeras y dependientes que cuentan con una parte teórica y una parte práctica en establecimientos de la sociedad. Estos comenzarán a impartirse el 17 de octubre y se prolongará



FLORENTINO LARA

La cola en el edificio de las Francesas presentaba este aspecto a media mañana.

hasta el día 19 de enero, teniendo en cuenta que la gran superficie está previsto que abra sus puertas al público en el mes de febrero.

La plantilla de «crucero» de Supermercados Sabeco queda-

rá establecida en 60 personas, las cuales serán contratadas en su práctica totalidad en la comarca de la Ribera del Duero. Al margen de las 45 mencionadas anteriormente la firma incorporará a otras 15 que

cuenten ya con experiencia en los sectores de alimentos frescos y en bazar, textil, calzado y electrodomésticos. Estas desempeñarán la función de responsables de cada una de las secciones.

El concejal de Obras discrepa del anteproyecto de la Ley de Comercio

□ **ARANDA/A.L.**- El concejal de Obras y Servicios del Ayuntamiento arandino, José María Rojas, opina que el anteproyecto de la Ley de Comercio que está elaborando la Junta de Castilla y León es una clara injerencia dentro de la autonomía municipal. El edil asistió hace unos días a una reunión convocada por la Federación de Municipios y Provincias para abordar varios temas pendientes.

«Yo mostré mi preocupación porque tal como está redactado da a entender que también se quieren cargar los mercadillos. Yo les hice ver la problemática que puede conllevar, porque hay miles de personas en nuestra Comunidad que viven a cuenta de eso, personas marginadas», señaló Rojas, que acudió a la reunión en sustitución de la alcaldesa de Aranda, Leonisa Ull.

En el encuentro se acordó solicitar una entrevista con el director general de Comercio para que presentase el proyecto, y que cada Ayuntamiento encargue a sus secretarios un informe sobre la Ley, analizando lo que puede suponer dentro de la autonomía municipal y si puede ser anti-constitucional.

Por otra parte los Ayuntamientos asistentes aprobaron enviar una solicitud a la Junta de Castilla y León para que ésta ayude con dos o tres puntos en la refinanciación de las deudas municipales. «La idea es que por parte de la Junta se haga lo mismo que en otras Comunidades Autónomas para ayudar a los Ayuntamientos a sufragar los gastos que tenemos».

Iniciada la construcción de viviendas protegidas en las parcelas de la Junta

Peache ha sido la primera empresa adjudicataria en empezar las obras

Vitra también tiene ya la licencia municipal

JUAN CARLOS ONTORIA
ARANDA DE DUERO

□ El Ayuntamiento de Aranda de Duero ha concedido ya la licencia de obras a dos de las sociedades licitantes que resultaron beneficiadas en el concurso realizado por la Consejería de Medio Ambiente y Ordenación del Territorio de la Junta de Castilla y León para la adjudicación de parcelas con destino a la construcción de viviendas de protección oficial en la segunda fase del Polígono Residencial Allendeduero.

La constructora Peache ha sido la más madrugadora de las cuatro compañías que obtuvieron lotes de terreno y ha iniciado los trabajos esta misma semana. Según Mariano Izcara, representante de la sociedad, finalmente edificarán 60 pisos y si todo marcha al ritmo previsto estarán terminados a finales del próximo año.

Peache ha conseguido vender todos los pisos antes de



FLORENTINO LARA

Peache está realizando durante esta semana los trabajos de excavación previos para edificar.

ser construidos. Izcara informa que los compradores son de la capital de la Ribera y que la mayor parte de ellos accede en esta ocasión a su primera vivienda.

Señala que el perfil del cliente se incluye entre la clase baja y la media ya que para acceder a este tipo de viviendas una de las condiciones indispensables es que el salario sea inferior a 5,5 veces el salario mínimo interprofesional.

El precio de venta ha sido el establecido por la Administración regional para las

viviendas acogidas al régimen de promoción privada. El metro cuadrado útil ha superado ligeramente las 97.000 pesetas, teniendo en cuenta que los pisos de cuatro dormitorios tienen una superficie de 90 metros y los de tres 84.

VITRA PROXIMAMENTE

Vitra Castilla y León, cooperativa vinculada a Comisiones Obreras, es la otra sociedad que ya cuenta con su poder con la licencia municipal e iniciará las obras en breve. A la postre fue la compañía que

resultó más beneficiada en la adjudicación, ya que concurría a cinco lotes, obteniendo suelo para edificar 159 viviendas.

Las otras dos cooperativas, Europrim, ligada al sindicato CSIF, y Vecinos de Aranda, ya han solicitado al Ayuntamiento el permiso necesario para construir 89 y 91 pisos, respectivamente.

Solamente la cooperativa PSV, perteneciente a UGT, fue la única sociedad de las cinco licitantes que no resultó adjudicataria al interesarse exclusivamente por un lote.

Aranda se beneficia de dos talleres del programa de formación de empleo del MEC

□ **ARANDA/A.L.**- El director provincial del Ministerio de Educación, Antonio Fernández Santos, y el subdirector general de Promoción y Orientación Profesional, Jesús Manzano, supervisaron ayer en el edificio de Las Francesas el funcionamiento de los dos talleres del programa de formación de empleo que le fue concedido este año al Ayuntamiento de Aranda.

Este tipo de programas forman parte de la reforma educativa ya en marcha. «Es una oferta específica dirigida a aquellos jóvenes que salgan del sistema educativo sin haber alcanzado los objetivos de la enseñanza obligatoria y estamos desarrollando distintas líneas de este programa de garantía social», explicó Jesús Manzano.

El sistema de formación concedido a Aranda conlleva necesariamente un contrato de trabajo. En una primera fase los alumnos reciben formación, y entre los tres y los seis meses entra obligatoriamente en un contrato de aprendizaje que suministra el Ayuntamiento o empresas que trabajan con él.

«Son programas que tienen el objetivo de asegurar la formación básica imprescindible para moverse en el mercado de trabajo e insertarse en la sociedad y asegurar también el aprendizaje de un oficio».

Se trabaja con grupos reducidos, (hay 12 alumnos en cada taller) y se organizan igualmente actividades complementarias de tipo cultural y deportivo. La duración de estos programas de formación de empleo es de un año.

Según explicó el director provincial del MEC, Antonio Fernández Santos, Aranda solicitó dos talleres, uno de fontanería y otro de soldadura que han comenzado su andadura en junio, y es hasta ahora el único municipio de la provincia que se beneficia de este convenio, que se lleva a cabo en colaboración con la Federación de Municipios y Provincias.

El Ministerio de Educación financia al 100 por cien los costes de la experiencia, abonando los 6.250.000 pesetas con que está presupuestado. El Ayuntamiento tiene que facilitar las instalaciones.



FLORENTINO LARA

Se han puesto en marcha talleres de fontanería y soldadura.

UNAE considera urgente que se cree un Ministerio de la familia

□ **ARANDA/J.C.O.**- El segundo encuentro de la Federación de la Unión Cívica Nacional de Consumidores y Amas de Hogar de España (UNAE), celebrado del 22 al 24 de septiembre en Madrid, arrojó como gran conclusión la urgente necesidad de crear un Ministerio específico de la Familia, con competencias para fomentar la protección de es vital importancia de la sociedad, así como un adecuado impulso de la natalidad.

La asamblea, en la cual participó Mari Carmen Ugarte, presidenta de UNAE-Aranda, abordó también el papel de la mujer en la política. Cristina Almeida e Isabel Tocino abogaron en la clausura porque las féminas asuman este compromiso social desde un ámbito de actividad, bien sea la familia, el hogar o el trabajo.

También se destacó la necesidad de fomentar a las asociaciones de consumidores y usuarios en la representación y defensa de sus intereses, mediante su plena participación en la política de consumo.

Gobierno autónomo, PP y PSOE no se ponen de acuerdo sobre el Pacto Local

Las discrepancias se centran en la distribución y en la cuantía de las ayudas de la Junta

□ **FUENSALDAÑA (VALLADOLID)/EFE.**— Las discrepancias sobre la distribución y cuantía de las ayudas de la Junta a las entidades locales han impedido llegar a un acuerdo sobre el Pacto Local en la región entre el PP, el PSOE y el Gobierno regional, explicó ayer el consejero de Presidencia y Administración Territorial, César Huidobro.

Huidobro compareció ayer en el Parlamento regional, a petición propia, para informar a la Comisión correspondiente sobre el desarrollo del Pacto Local y el proceso de transferencia y delegación de competencias a las entidades locales. Durante su comparecencia, el consejero explicó que las reuniones de los representantes del PP, PSOE y Junta en torno al Pacto Local se centraron en la necesidad de redactar una ley municipal, el desarrollo del proceso de traspaso de competencias a las entidades locales y las ayudas económicas mediante el Fondo de Cooperación Local (FCL).

De estos tres aspectos, fue en el FCL en el que no coincidieron los representantes de los dos partidos mayoritarios.

Huidobro, quien anunció la presentación en breve de la Ley Municipal en las Cortes regionales, explicó que la posibili-



EFE

César Huidobro acudió ayer a las Cortes a explicar las negociaciones sobre el Pacto Local.

dad de llegar a un acuerdo desapareció después del último escrito remitido por la Junta al PSOE, el 20 de julio de 1994. En respuesta a este documento el PSOE presentó una Proposición No de Ley en el Parlamento regional para que el Fondo de Cooperación Local se cifrara en 20.000 millones de pesetas, cantidad que el consejero calificó de «imposible».

Por su parte, el procurador del Grupo Parlamentario Socialista José María Crespo

calificó de «historia de una decepción» el proceso de negociaciones seguido durante los últimos meses sobre el Pacto Local porque «no hemos observado voluntad política de la Junta». Crespo concretó que los 20.000 millones de pesetas que propone el PSOE como Fondo de Cooperación Local se extraen de los más de 4.000 ya destinados a este fin, 13.000 de los distribuidos por las distintas consejerías de acuerdo con su programa, a los que se sumaría una aportación de

5.000 millones de pesetas por parte del Gobierno regional.

El procurador del Grupo Mixto, Luis Aznar, pidió que los partidos mayoritarios cuenten también con los de menor representación en las Cortes al tratar el Pacto Local y destacó las peculiaridades de la comunidad a la hora de llegar a un acuerdo en este tema, con su dispersión geográfica. Por su parte, el procurador del CDS José María Monforte también lamentó la «discriminación a grupos minoritarios».

Aparece en un vertedero de Carrión de los Condes el cadáver de un recién nacido

Fue encontrado a mediodía de ayer por un empleado de la empresa de servicios SEMAT

□ **PALENCIA/EFE.**— Un operario de la empresa de servicios SEMAT encontró a mediodía de ayer martes el cadáver de un recién nacido en el vertedero mancomunado de «La Vallarna», en término municipal de la localidad palentina de Carrión de los Condes, según confirmó a Efe el gerente de la empresa.

Santos García, conductor de SEMAT, descubrió el cuerpo del niño entre un montón de escombros y desperdicios cuando se disponía a bascular un camión de basuras después de efectuar el recorrido por algunos de los pueblos que forman la mancomunidad. Inmediatamente comunicó el hecho a las autoridades de Carrión de los Con-

des, iniciándose los actos jurídicos y forenses de levantamiento del cadáver, ordenados por la titular del Juzgado Comarcal, quien se trasladó hasta el vertedero acompañada por el médico forense.

El gerente de SEMAT, José Miguel Gil, declaró a Efe encontrarse «totalmente desolado, lo mismo que Santos García, el operario que encontró el cadáver, ante un hecho de tal naturaleza».

SIN SIGNOS DE VIOLENCIA

Según Gil, el cuerpo del niño, que pudo ver solamente un instante, no presentaba aparentemente signos de violencia.

Miembros de la policía judicial de la Guardia Civil realizan las investigaciones que lleven al esclarecimiento de un hecho que ha conmovido profundamente a los habitantes de la comarca de Carrión de los Condes, situada al norte de la provincia palentina.

El turismo creció en la región un 10 por ciento respecto al año pasado

□ **VALLADOLID/EFE.**— La actividad económica generada por el turismo en la región creció un 10 por ciento durante los 9 primeros meses de este año respecto a 1993, señaló ayer el consejero de Cultura de la Junta, Emilio Zapatero. El índice medio de ocupación hotelera en la región fue de un 65 por ciento, -el 90 durante el verano-.

El consejero destacó el valor de estas cifras «si tenemos en cuenta que el número de plazas hoteleras en Castilla y León se ha incrementado durante los dos últimos años en 15.581, es decir, un 50 por ciento más que en 1992». Zapatero aprovechó esta ocasión para advertir que el presupuesto del año próximo dedicado al turismo «será restrictivo». No obstante, explicó que otras consejerías se encargarán también de promocionar este sector en la comunidad. El consejero de Cultura adelantó

también que en la próxima edición de la Feria Internacional de Turismo (FITUR) la representación de Castilla y León «tendrá un carácter más comercial», al incluir un espacio reservado a los hosteleros, restauradores y empresarios de agencias de viaje, que presentarán sus ofertas y servicios a los profesionales allí desplazados.

Por último, Emilio Zapatero avanzó también la creación del Premio «Ven», que retoma el lema de la campaña turística de la Junta, encaminado a reconocer y valorar aquellas iniciativas que se destaquen por la captación del turismo exterior.

Otras iniciativas turísticas previstas por la Junta para 1995 es la promoción del turismo durante todo el año, en especial el de fines de semana orientado al medio rural, en países de la Unión Europea.

■ BREVES

Los sindicatos, contra el cierre de líneas de RENFE

□ **VALLADOLID/EFE.**— Los sindicatos con representación en RENFE pidieron ayer a la Junta de Castilla y León y a la Administración del Estado que negocien y lleguen a acuerdos para impedir el cierre de nuevas líneas y servicios ferroviarios en la comunidad castellano-leonesa. Los comités de empresa de RENFE en las nueve provincias de la región se reunieron en Valladolid para tratar acerca de la actual política ferroviaria y hacer propuestas que mejoren el funcionamiento del ferrocarril en Castilla y León.

Dimite Valenzuela por el «caso de minería leonesa»

□ **VALLADOLID/ICAL.**— El director gerente de Promoción y Desarrollo del Valle de Cerrato y vicepresidente de VACESA (Valle del Cerrato S.A.), Javier Valenzuela Seoane, presentó ayer su dimisión al consejero de Economía de la Junta, Fernando Becker, después de que el lunes se conociera la petición del fiscal de inhabilitación por su implicación en el denominado «caso de la minería leonesa». Valenzuela ha tomado esta decisión por entender que la misma facilitará la defensa de sus intereses y evitará cualquier perjuicio al Gobierno regional durante la tramitación del procedimiento judicial en el que se encuentra inmerso.

González recibirá a la Mesa del Vino y la Vid el día 27

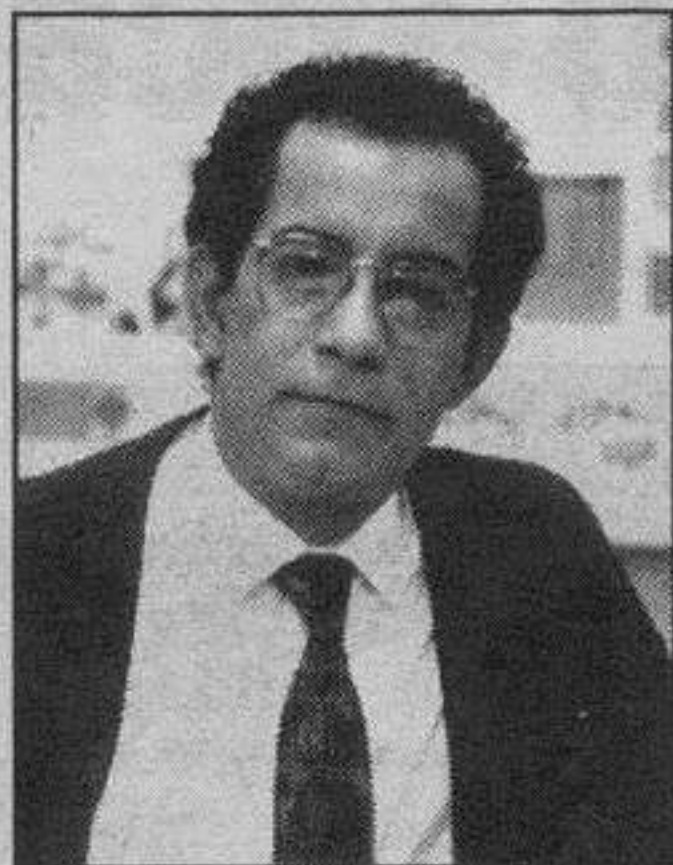
□ **MADRID/ICAL.**— El presidente del Gobierno, Felipe González, recibirá el día 27 de octubre a la Mesa de Defensa del Vino y la Vid, que había solicitado la oposición del Ejecutivo a la reforma de la Organización Común de Mercado (OCM) planteada por Bruselas. El coordinador de la Mesa, Gregorio Martín Zarco, ha agradecido la sensibilidad de González hacia el sector y ha hecho hincapié en la gravedad que supone el que la reforma siga adelante. La Mesa ha puesto de manifiesto la discriminación que sufrirá el sector vitivinícola al verse restringidas sus posibilidades presupuestarias y «no se pueden esperar reformas razonables y justas de las OCM de los productos mediterráneos sin un presupuesto suficiente que lo permita».

Fernández Santiago prevé mejores expectativas laborales

□ **VALLADOLID/EFE.**— El consejero de Sanidad y Bienestar Social, José Manuel Fernández Santiago, subrayó ayer que el objetivo «prioritario» de la Junta «es acabar con la lacra del paro» y pronosticó mejores expectativas cuando esta comunidad reciba la transferencia de Trabajo. Fernández Santiago, que participó en Valladolid en un acto de entrega de diplomas a alumnos que han realizado cursos de la Cámara de Contratistas, señaló que estas transferencias podrían ser asumidas a finales de 1994. El consejero manifestó que la región contará en el quinquenio 1994-99 con unos 27.000 millones de los fondos europeos para promocionar el empleo.

EL ICOSAEDRO

La magdalena



TOMÁS HOYAS

YO, una vez, me comí una magdalena y no me pasó nada de particular. En cambio, a Proust, cuando se la comió, le dio para escribir el ducôtédechezswan y los siete tomos de la búsqueda del tiempo perdido. A don Francisco Umbral le dio para idear una Crónica de Madrid, con facha incorporado, que hizo las delicias de sus marquesonas; y a Felipe González para inventarse unas «charletas», con las que parece haber descubierto el zapping/zapeo político, que se pone a largar y el personal huye aterrizado de Antena 3.

Todo esto significa que las magdalenas tienen propiedades afrodisíacas muy diferentes en cada personaje. Además de que cualquiera no debe comerse una magdalena proustiana así como así, porque hay que controlar muy bien las contraindicaciones. Que, a la que te comes la magdalena, ya no hay remedio, y la preparas a la mínima. Una magdalena proustumbriana es una bomba en manos inexpertas y un placer de dioses en las de los elegidos del profeta. Pero, son tan pocos.

Porque no tienes más que coger el periódico y, enseguida, te das cuenta de que la culpa la tienen las magdalenas, o su abuso. Por un poner, va el Banco Mundial, se empacha de magdalenas y te advierte de que los sistemas actuales no podrán pagar las pensiones prometidas, y te joroba la

mañana, la nómina y la jubilación. O, peor, que llega el Fondo Monetario Internacional y le recomienda el despido libre a este país donde ya no debe quedar nadie por despedir. No me digan que no es espantoso.

Y no se quedan ahí los ejemplos. Porque, fíjese, buen hombre, hasta donde llega la intoxicación de la magdalena, que se tomó una Borrell y le pegó la puntilla al toro pregonador de Osborne. El, que se estaba tan quietecito en sus paisajes sin decir ni mu. O se la toma el Guerra, empapada en mala leche, y se «cisca» en la madre de don Cipriano, por anularle los congresos de Al-Andalus en plan integrista.

Claro que la culpa de todo lo que pasa no se la podemos echar a la pobre

magdalena, que alguna culpa tendrán también los interfectos, que son todos unos pailanes y unos descreídos. Porque no puede ser culpa de la magdalena lo del incendio de León, lo de la catedral de Astorga, lo del asesinato de Valladolid, lo de Garoña, lo del pobrecito oso pardo y lo de la falta de liquidez de nuestras multiuniversidades. Aquí debe haber más manos negras de lo que parece, que encima le echan la culpa a la infeliz magdalena.

Que se nos ha olvidado lo que le deben a la magdalena James Joyce y Molly Bloom, o mister Samuel Beckett y Godot, o Ionesco y el rinoceronte. La magdalena, como todo, depende de cómo se tome, que algunos se la toman en ayunas de inteligencias y, claro, se les revuelve el estómago por la sobredosis y se ponen a destrozarlo todo. Con lo fácil que es tener tiento y sentido común para esto de la gastronomía.

En esta pequeña metáfora pseudo-surrealista yo no sé si ha quedado claro lo que significa la magdalena, pero lo que debe quedar absolutamente patente es que, si usted no está seguro de los efectos de la magdalena en su organismo, por favor, no se la tome. Que luego tiene que andar la Seguridad Social y todo el país pagando los desperfectos y las inconsecuencias. A no ser que le pase como a mí, que como soy tan cínico, me como una magdalena y, lo más, lo más, me entra sueño. Y mucha pena.

HAY escaparates con sus llamamientos de humanos coloridos, y proviene del estilo editorial actual, siempre al acecho de la posible mirada. Es cierto que se establecen nexos entre lo que se ve y en el contemplador. En todos los aspectos y objetos, dado que se busca ante todo la rentabilidad. Al libro también se le somete a esas pruebas. Y aún está por saberse el resultado.

De todos modos, hay libros tan inútiles que nunca faltan en los estantes de nuestras librerías personales. Nunca se nos caen de las manos, ni casi los solemos prestar por aquello de que «libro prestado, libro perdido». Libros que nos son muy necesarios y siempre estamos hablando con ellos. Es una lectura casi constante. Acaso sea la mejor definición del diálogo. Veamos unos cuantos autores y unos cuantos títulos. Una ristra que anuda sensibilidad y afán de leer en la lectura, en ese comercio.

Es nuestro siglo. Y en vanguardia, Unamuno. Todos nos fascina, sus diarios, sus libros de poemas, sus artículos (¡ay, aquellos que yo leía cuando el diario

Los libros elegidos

JACINTO LUIS GUEREÑA

«Ahora» se los publicaba y enmarcaba!) y, lógicamente, más que sus novelas y relatos, sus dos enfoques ensayísticos: «El sentimiento trágico de la vida» y «En torno al casticismo».

De Azorín, me son indispensables todos sus escritos referentes a la temática de Castilla en su trilogía de calificativos: soleada, seca, y pueblerina. Es una maravilla esa prosa que llega a la quietud y al corazón de las cosas. A mí me conmovió de estudiante, y es descubrimiento con la alegría del goce. La serie de pueblos es intensa. De Gabriel Miró, arte saboreador de la palabra, ¿No vivir con «Las cerezas del cementerio» y «Años y leguas» y «El libro de Sigüenza»? De

Ortega y Gasset, prácticamente todo. Nos enseñaba con «El espectador» y cuanto fluye en sus páginas es de costante enriquecimiento.

De Valle-Inclán, sus «Sonatas», son voz que se oye y mirada que se propaga. Es teatro muy actual y profundo, sin edad, es de todos los años contemporáneos de España. Prosa indispensable.

De Guillén, en andanzas de verso emerge naturalmente «Cántico» y en la prosa pensada y requetepensada de sus juicios, me quedo con «Lenguaje y poesía».

De la pluma antoniomachadiana, ¿sería algo herético confesar que me llenan de placer, en verdadera conversación, la vida que aletea en Juan de Mairena?. Creo que eso será su legado esencial.

Me paro, hay más autores, y señalo «Viejas historias de Castilla la Vieja, hermosa obra delibeana. Y también «Viaje a la Alcarria», de excitante pluma celiaria.

Sólo me refería, en general, a libros de prosa fértil y respetuosa del idioma castellano. Porque en poesía... ¿cómo elegir de cabo a rabo?. Sobresaldrían, más bien, autores.

LA gota fría del Fondo Monetario Internacional venía planeando amenazadoramente sobre Madrid, y un chaparrón de neoliberalismo fundamentalista ha acabado por inundar la confiada placidez de nuestro sistema de pensiones. El espectro político y sindical, más la ciudadanía instalada en el humanismo posmoderno, entre ecológico y estilo «New Age», han respondido con fervor calderoniano, ofendidos por una injerencia tecnocrática en el sentimentalismo de nuestra Seguridad Social. Madrid, capital mundial del dinero durante las jornadas conmemorativas del medio siglo del FMI, se muestra hospitalario, pero sin impedir que sus hijos más díscolos entren en el salón para hacer burla a las visitas.

La irrupción de ayer de dos escalladores de Greenpeace en el madrileño Palacio municipal de Congresos y Exposiciones no fue sólo un gesto deportivo y heroico del ecologismo sino, sobre todo, la presentación en sociedad mundial de un sector humano que ve el planeta con ojos distintos a los herederos de Bretton Woods.

Ni el anciano economista Paul A. Samuelson, de quien algo de economía han aprendido muchos españoles que

Sensatez inoportuna del FMI

FEDERICO ABASCAL

empiezan a ser ancianos ya, acierta a defender sin remilgos los cincuenta años de gestión del FMI y del Banco Mundial, ante cuyas admirables teorías de pizarra más de mil millones de seres humanos practican involuntariamente la pobreza absoluta.

El fallo estrepitoso de los servicios de seguridad, permitiendo que dos escalladores de Greenpeace se izaran ayer por las vigas de hierro del edificio que albergaba la inauguración oficial de esta Conferencia del poder económico, y se aproximaran más tarde sobre las vigas del techo hasta la cercanía del Rey, lanzando dólares falsos con frases de denun-

cia, es menos importante que el hecho fastuoso de la insolencia social que un amplio número de ciudadanos ha venido dedicando a los máximos responsables de las finanzas universales. Y produce un orgullo entre beato y sincero que haya sido precisamente una ciudad española la que más llamativamente haya advertido sobre los riesgos de una capa de ozono, la desertización/deforestación, el peligro de un cambio climático y el abandono de los países en el más acongojante subdesarrollo.

Pero al otro lado de la mesa, expertos del FMI han advertido meridianamente sobre los defectos estructurales de nuestra economía, escasa flexibilidad aún del mercado de trabajo e insostenible peso del sistema de pensiones al parecer desmedidas. Y la reacción calderoniana de ministros, políticos de todo color y sindicalistas de todas las siglas viene a demostrar que el que se pica, ajos come, o dicho de otra manera, que el FMI tiene tanta razón como inoportuna. En otro momento menos enervado de nuestra política nacional, los consejos del FMI, que son en parte prescripciones de obligado cumplimiento, se hubieran recibido como paternales advertencias de quien bien nos quiere, aunque nos haga llorar.

La crisis muere matando

JULIO SIERRA

COMPARADO con el jabón Lagarto, el Banco Mundial es todavía por su edad un mozo inexperto. Acaba de cumplir cincuenta años justos estos mismos días en los que el jabón que grangeó a nuestras abuelas el principal título de entonces, el de relimpias, ha pasado a mejor vida apenas superados sus fragantes y espumosos ciento treinta años. El jabón Lagarto es al Banco Mundial lo que la capilla domiciliaria de San Antonio, años cuarenta y cincuenta, a la irrupción televisiva de Felipe González en nuestros ambientes hogareños. Cada uno de estos referentes nace, crece y fenece con su tiempo, incluidas las prácticas presidenciales al amor de la lumbrera, pero seguramente con diferencia. Todavía hoy, cuando veo a alguien que se me parece al San Antonio de la capilla peregrina me entran ganas de hurgar en el bolsillo en busca de la calderilla, cosa que no me sale espontáneamente cuando cierta gente se deja ver por la pantalla chica.

El Banco Mundial parecía estar esperando a que un producto tan nuestro como el mencionado jabón sucumbiese a la crisis económica, abrumado por las montañas de espuma de las multinacionales del detergente, para declarar definitivamente superada la crisis económica mundial. Seguramente si lo hace una semana antes estaríamos todavía con nuestras pastillas de Lagarto bajo el fregadero. Pero parece seguro que el Banco Mundial no estaba dispuesto a reunirse en España para celebrar su bodas de oro consigo mismo mientras Lagarto anduviese aún por ahí dando la batalla a los persiles y kalias, cosas más modernas que proporcionan trabajo a más gentes que al otro pobre, fabricado a base de cosas naturales. Ya nos pasó con los economatos hace unos cinco años: los grandes comunitarios la tomaron con ellos y hubo que quitarles ese olor a bacalao en salmuera y a aceite a granel que les caracterizaba.

Por eso estos días los supremos banqueros han esperado a que les dijese lo de Lagarto, que ya no había en las tiendas, para dar la buena noticia de que podemos empezar otra vez a gastar más de todo, incluidos detergentes, porque de nuevo producimos más, cosa que no me explico a la vista de lo ocurrido con nuestro jabón más autóctono y estraperlario.

No podemos despedir sin más, como si fuese un pariente pobre, a un producto que contribuyó poderosamente a adecentar a dos generaciones y pico de españoles. De restregarnos la cara con asperón o con jabones domésticos elaborados a base de grasa y sosa pasamos a la inédita suavidad del Lagarto. Fue una época en la que los martes muchos pueblos olían a fuego de jara, por ser día de cochara; las casas se enjabegaban y las ropas se blanqueaban con añil. La nariz determinaba el transcurso de los días y el calendario se regía por los ciclos del cerdo, del cereal, la vid y la aceituna.

El Banco Mundial y la falsa mesa camilla electrónica de la que se sirve González carecen de olfato, porque oler de lejos el voto o el préstamo abusivo no es función que pueda ejercitarse mediante un sentido o una potencia anímica. Sólo es cosa que se domina mediante la compra de voluntades. La capilla itinerante de San Antonio, que durante una noche presidía el comedor antes de cambiar de casa, contribuía a apaciguar vendavales y a dar conformidad ante la escasez de contenido en los platos. Pero las charletas de salón del señor González, si es que no agotan pronto su calendario, acabarán irritando aún más a sus destinatarios. Como los señores del Banco Mundial, que si siguen por aquí un día más acaban echándolos los de la réplica.

5 de octubre: Día Mundial del Personal Docente

ISAAC J. ARAGON GONZALEZ
COMISION EJECUTIVA DEL S.T.E. DE BURGOS

EL 5 de Octubre de 1966 en una Conferencia Intergubernamental especial celebrada en París, se aprobó la Resolución de la UNESCO/OIT relativa a la situación del personal docente y desde entonces se ha venido extendiendo por todo el mundo promovida por los Sindicatos de Enseñanza.

La Recomendación fue la primera declaración internacional sobre la condición del personal docente y constituyó un enorme progreso en la definición de las responsabilidades y la afirmación de derechos de la profesión docente.

El proceso de elaboración de la Recomendación fue muy laborioso, necesitándose dos decenios de reuniones exploratorias, de proposiciones y de consultas a escala mundial entre organizaciones de enseñantes e intergubernamentales. Su origen se remonta a 1946 en la primera sesión de la Conferencia General de la UNESCO y se buscaba redactar y promulgar una Carta mundial de los Enseñantes que cuidaría de garantizar las condiciones materiales del docente, elevar su consideración social y proteger la libertad de enseñanza.

El esfuerzo mereció la pena ya que la Recomendación sigue siendo uno de los más importantes instrumentos internacionales para aportar mejoras a la profesión docente.

El documento cubre el conjunto de

los aspectos de la profesión docente: el reclutamiento, la selección y la formación, la seguridad en el empleo, los derechos y las responsabilidades. Trata igualmente de salarios, vacaciones, permisos para estudios, horas y condiciones de trabajo, personal auxiliar para la enseñanza, número de alumnos por aula...

Contiene igualmente textos que siguen siendo completamente pertinentes en los momentos actuales:

«La condición de los enseñantes debe estar adecuada a las necesidades en materia de educación, teniendo en cuenta los principios y objetivos a alcanzar en este terreno; para que estos principios y objetivos sean alcanzados, es preciso que los enseñantes se beneficien de una situación justa y que la profesión docente esté rodeada de la consideración pública que merece».

«Las condiciones de trabajo de los enseñantes deben ser de manera que favorezcan al máximo la eficacia de la enseñanza y permitan a los enseñantes dedicarse plenamente a las

tareas profesionales». Sin embargo de los textos internacionales a la realidad sigue habiendo demasiado trecho y Federico Mayor Zaragoza, director general de la UNESCO ha tenido que señalar en 1992, en la Conferencia General de esta organización:

«Con demasiada frecuencia los y las docentes sienten que se ha perdido el respeto y consideración debido a su profesión difícil y exigente. Por eso parece importante llamar la atención respecto del papel importantísimo que cumplen en la sociedad y destacar claramente la estima y reconocimiento que merecen.

Con la celebración de este "Día" se pretende contribuir a devolver esa legítima consideración».

Palabras que reflejan la situación anímica en que una gran parte del colectivo de enseñantes desarrolla su trabajo en la actualidad.

Según la UNESCO, la elección del 5 de Octubre como «Día Mundial de los Docentes» testimonia el hecho de que la contribución vital de los ense-

ñantes a la educación y al desarrollo debe ser comprendida, reconocida y apreciada.

En esta fecha el Sindicato de Trabajadores de la Enseñanza, consciente de que los recursos económicos son factores esenciales para el desarrollo de la educación y la mejora de la profesión docente y que la educación no sólo se ha de tener por un derecho humano, sino por un factor esencial del progreso de los pueblos, que se debe utilizar correctamente para compensar desigualdades sociales, hace un llamamiento a todos los sectores educativos y sociales para que exijamos a nuestros gobernantes y responsables políticos los presupuestos educativos que necesitamos para alcanzar la media que dedican la mayoría de países europeos en esta área desde hace años, el 6% del P.I.B.

Igualmente quiere destacar la importancia que tiene el que las autoridades de las distintas Administraciones Educativas garanticen a los y las docentes y sus organizaciones una plena participación en la determinación tanto de la política educativa como en lo referente a las condiciones de trabajo, garantizando procesos negociadores serios donde se puedan expresar y debatir las propuestas que éstas hacen, evitando así la cada vez más extendida práctica de «autoritarismo democrático» o impidiendo que realmente los afectados y afectadas puedan influir en dichos procesos.

Los jóvenes y la Iglesia

□ Leyendo los resultados de la encuesta realizada a los jóvenes por la Fundación Santa María, que se publicaron recientemente en Diario de Burgos, se aprecia, por una parte, un retorno a la religiosidad en los jóvenes que se identifican a sí mismos como católicos un 77 por ciento pero, por otra parte, sólo confían en la Iglesia como institución el 32 por ciento.

Pero la Iglesia, instituida por Jesucristo, es para nosotros, como sabe cualquier católico mínimamente informado, una buena madre que nos acoge en su seno desde el momento del Bautismo, nos perdona los pecados por la confesión, da a Dios el culto que le debemos como hombres y como cristianos y nos alimenta en la Eucaristía y nos asiste con su ayuda especialmente en los momentos clave de nuestra existencia procurando nuestra salvación eterna. Por ello podemos asegurar a los jóvenes que si en alguna institución pueden confiar más que en cualquier otra, en el transcurso de toda su vida, es

CARTAS AL DIARIO

Todas las cartas deben llegar escritas a máquina, con la identificación completa y comprobable, y fotocopia del D.N.I. Puede figurar con seudónimos o iniciales cuando así lo considere la dirección. La extensión nunca podrá pasar de un folio. Diario de Burgos no se responsabiliza los contenidos de las cartas ni necesariamente los asume.

en nuestra Santa Madre la Iglesia.

Luis Montes

A nuestra Catedral

□ A esa ilustre Catedral con sus torres afiladas que se clavan en el cielo como dos grandes espadas.

Ya casi son ocho siglos en esta hermosa ciudad

que tu llevas adornando con orgullo y dignidad

Por tí a Burgos conocen y tú más fama le das todos los ojos te miran como tú no quedan más.

Tus piedras ocultan dolor y bien quisieran hablar para poder expresarse y un grito fuerte exclamar.

Ayuda nos pedirían para poder reparar un hermoso monumento una pieza singular.

Pues el tiempo no perdona y su paso te hace daño pero si hoy te reparamos te tendremos muchos años.

Alfonso de la Fuente

Sobre la azucarera de Aranda

□ Nos duelen las palabras. Nos duelen las palabras porque amamos Castilla. ¿De qué viene el señor Consejero de Agricultura de la Junta de C-L cuando afirma que «no es grave el cierre

de la azucarera?» ¿nos llega de aprendiz de reconvertidor o de pirata? ¿Acaso ha sentado plaza de amante en el camarote del bucanero? Ya está bien que nuestra Nación sea por orden ministerial, y desde siempre, despreciada y dilapidada, para que venga alguien que se considera «de casa» a tocarnos las entretelas. Tras esta hazaña de no considerar grave el cierre de la azucarera, con lo que esto supone de expectativas económicas frustradas, peligro de puestos de trabajo y más abandono del campo, quizás este señor haya conseguido plaza en el limbo. Y nos urge la pregunta de que si esta fábrica estuviera en Valladolid, el señor García Mnge se hubiera atrevido a hacer tales declaraciones. Su verbo no es de recibo. «La azucarera llega para quedarse», habíamos oído comentar a un labriego de la comarca. Y esta circunstancia no puede ser olvidada, ni ignorada. La prensa ha registrado lo sucedido, pero nadie ha salido en defensa de los trabajadores y del realismo de sus puestos de trabajo y de los campos remolacheros. Aranda es una villa muy joven y se enfrenta a la dura realidad de

la lucha diaria y contra el desempleo, los cierres, las suspensiones de pago. El dicho del rapaz aldeano de Moradillo «dame la copa y la faria que yo os daré todo» arroja una reflectante luz sobre la propia andadura vital del campo a la ciudad. No se puede manipular la crisis de una empresa y de forma ritual poner en escena los puestos de los trabajadores tras una cortina o una maceta. Sabemos que siempre hay alguien que está dispuesto a sofocar la alegría de vivir en su impotencia para el disfrute. ¿Los esfuerzos y las fatigas no conducen a nada? ¿Los esclavos del azúcar deben renegar de sus sueños y anhelos? Por favor, que no nos venga un «aventurero» a afirmar que no es grave el cierre de la azucarera. Antonio Machado le saca la lengua desde la pamera. Y, paisanos, os reemplazamos a dar el golpe de vida, salud y trabajo y con el poeta noruego Overland (somos ciudadanos del mundo) a no olvidarnos. «No duermas». No debes ser tolerante con la injusticia que a ti no te hiera. Y con mi último aliento clamo: ¡No has de olvidar lo que debieras!». T.E.A. Tierra Comunera-PNC.

RAMON

¿PERO SEGURO QUE EL SISTEMA DE PENSIONES AGUANTA HASTA LAS PRÓXIMAS ELECCIONES?



ZORRA

LETRA PEQUEÑA

«Video» y «audio»

JOAQUIN L. ORTEGA

HAY dictaduras que por pequeñas y cotidianas que sean, no dejan de ser molestas. Una de ellas es la que, queriendo o sin querer, se ejerce en los llamados «coches de línea». Cada vez mejor equipados, eso sí. Pero no siempre con el beneplácito de los viajeros en sus progresos. Es el caso del «video». En otros medios de transporte el «video» se convierte, mediante el uso de auriculares, en una distracción más a elección del viajero.

En el autocar parece una penalización que se le impone. ¿Quién o con qué criterio elige esos «vídeos» que no hay más remedio que tragarse?

Puede haber excepciones pero suelen ser un perfecto repertorio de mamporros, de magreos, de palabras gruesas y de zafiedades violentas. Lo malo es que del «video» es fácil evadirse con un poco de fantasía, pero ¿cómo librarse de la mortificante y horripilante dictadura del «audio»?

Los renovadores piden a los guerristas que se autodisuelvan como coordinadora

Ambos sectores socialistas continúan enfrentados por la crisis de Andalucía

□ MADRID/EFE.- Dirigentes socialistas de los sectores renovador y guerrista del PSOE discrepan ayer al valorar la solución dada por la Ejecutiva Federal al conflicto de los socialistas andaluces, mientras la dirección en Andalucía se reunió para dar cumplimiento a las resoluciones aprobadas anteaer. Las discrepancias entre ambos sectores también se extendieron a la polémica creada en torno a la organización propia de los guerristas en el seno del Grupo Parlamentario Socialista.

La Ejecutiva del PSOE de Andalucía aprobó la creación de una comisión, formada por tres guerristas onubenses y tres renovadores de la dirección regional, que supervisará todo el proceso de la repetición del congreso provincial de Huelva.

Respecto a los casos de Almería y Granada, la Ejecutiva andaluza acordó la creación de sendas comisiones de trabajo, integradas por guerristas y renovadores, para que, en el plazo de una semana, se logre un acuerdo, mientras que para Málaga se formó otra comisión de trabajo que analizará las presuntas irregularidades de ese congreso provincial.

Tras la reunión de la dirección andaluza, su secretario general, Manuel Chaves, manifestó que la presencia de los guerristas «es perfectamente compatible dentro del partido», por lo que consideró innecesario que ese sector se constituya formalmente en una corriente



Un momento de la reunión extraordinaria del PSA.

interna. Carlos Sanjuán y Javier Sáenz Coscolluela, quienes acataron la decisión de la dirección federal, resaltaron ayer que la anulación del congreso de Huelva no está en la línea de integración y cohesión del Partido Socialista.

En Huelva, el secretario general de los socialistas onubenses ahora desautorizado, Carlos Navarrete, pidió a la Comisión de Garantías, a la que recurrirá, «una actuación

urgentísima» para resolver sobre la anulación del Congreso de Huelva.

Los guerristas de Huelva recurrirán ante la Comisión de Garantías del PSOE el acuerdo adoptado ayer por la Ejecutiva, en cuanto Ciscar les comunique oficialmente la decisión votada.

En la polémica interna que vive el PSOE también opinaron ayer miembros del Gobierno como su vicepresidente, Narcis Serra, y el titular de Trabajo,

José Antonio Griñán.

Serra dijo en RNE que tras la resolución de los «problemas localizados», lo primero que «hemos de hacer es que se hable menos del partido y más de cómo el partido, a través de la acción del Gobierno, resuelve los problemas de España».

Griñán, en declaraciones a la cadena SER, opinó que si no se alcanza un acuerdo sobre el modelo de partido y se limita el enfrentamiento personal por el poder «se van a encanallar las cosas mucho más de lo que están».

Las opiniones de los dirigentes del PSOE también derivaron hacia la organización propia de los guerristas en el seno del Grupo Parlamentario.

Almunia, en la línea de lo expuesto ayer por Felipe González en la Ejecutiva, expresó su preocupación porque esa iniciativa ponga en duda la cohesión interna del Grupo, por lo que pedirá explicaciones a los guerristas, junto a Cipriá Ciscar y José María Benegas, que forman una comisión para «investigar» el alcance de la llamada coordinadora paralela.

Sobre este asunto, Chaves advirtió ayer que la constitución de coordinadoras paralelas a los órganos de dirección del partido «es una actuación contraria a las reglas del juego y a los propios estatutos del PSOE».

El dirigente renovador Luis Yáñez dijo a Efe que si existe esa coordinadora «debe autodisolverse», ya que «ni es democrático, ni aceptable, ni permisible». Desde el lado contrario, Coscolluela respondió que «pueden investigar lo que les parezca oportuno; estamos ejercitando unos derechos reglamentarios y no veo ningún atisbo antirreglamentario», mientras Matilde Fernández negó que exista ninguna coordinadora paralela a la oficial, en el Grupo Parlamentario Socialista.

CRONICA PERSONAL

EL PP



PILAR CERNUDA

HACE tiempo que bastantes periodistas se «desapuntaron» de asistir a las supuestas intervenciones a puertas abiertas de Aznar ante su Directiva Nacional, porque las «puertas abiertas» consisten en que a los periodistas se les encierra en una sala con un par de televisores desde donde pueden seguir las palabras del presidente del PP, pero sin verlo en carne mortal. Y para eso, mejor el telediario.

Y después de ver el telediario y leer las informaciones sobre la intervención de Aznar lo que una se pregunta es qué va a pasar el día que el PSOE solucione sus problemas y los chicos del PSOE en vez de ser chicos malos como ahora se conviertan en chicos buenos. Porque lo que le dijo Aznar a los miembros de su directiva nacional, es que el PP va a acercarse a la calle, que no hagan caso de algunas encuestas tendenciosas negativas, porque las encuestas propias aseguran que el PP sube; les dijo que el partido se va a volcar en las elecciones autonómicas y municipales, que él se va a mojar en la campaña vasca, y que el PP es un partido de centro. En resumen, que en tan importante ocasión José María Aznar no les dijo a sus directivos absolutamente nada, pero nada, que no supieran de antemano.

Y partir de ahí la intervención de Aznar estuvo dedicada a criticar al PSOE y a Felipe González. Dijo Aznar todo lo que se puede decir contra el Gobierno, que es muchísimo; encontró fácilmente un buen filón para entretener a sus seguidores.

Pero el líder de la oposición está para algo más que para dar la vara permanentemente al que gobierna. Sobre todo cuando se reúne con su máximo órgano director. No anunció ni un solo proyecto nuevo, no aportó ni una idea que no fuera más que conocida, no informó sobre nada que no supiera hasta el último diputado de la última fila.

La renovación institucional está prácticamente cerrada

PP e IU responsabilizan políticamente a Felipe González del «caso Rubio»

□ MADRID/AGENCIAS.- El presidente del PP, José María Aznar, reconoció ayer en la reunión del Grupo Parlamentario Popular que las negociaciones para la renovación de las vacantes institucionales están prácticamente cerradas, informaron fuentes de la dirección de ese partido.

Aznar a la salida de la reunión manifestó a los periodistas, respecto a ese asunto, que «se ha corregido la teoría de ocupación de las instituciones y del reparto de las instituciones por los partidos, hay que llegar a una mayor profesionalidad, y si se confirma en los próximos días esa tendencia, en mi opinión, el servicio que va a prestar el PP será bastante importante».

Sin embargo, el líder del PP no quiso pronunciarse sobre una fecha en la que las negociaciones pudieran quedar definitivamente cerradas.

El portavoz del PP en el Congreso, Rodrigo Rato, indicó a

la salida de la reunión que las conversaciones con el Gobierno en estos momentos «son fluidas» y, aunque tampoco quiso dar fechas, dijo que espera que «estemos en la etapa final».

El presidente del principal partido de la oposición en su intervención ante los parlamentarios de su Grupo hizo un llamamiento, según fuentes presentes en la reunión, a «la movilización» de cara a las próximas elecciones municipales y autonómicas y los comicios que se celebran este mes en el País Vasco.

Aznar pidió a sus diputados que «no bajen la guardia» ante esos comicios y que no se caiga

en la tentación de estar más preocupados por aparecer en los medios de comunicación y por ese motivo se olvide el trabajo diario.

CASO RUBIO

Por otro lado solamente el Partido Popular e Izquierda Unida responsabilizan directamente al presidente del Gobierno, Felipe González, del «caso Rubio».

Las conclusiones de los trabajos de la Comisión parlamentaria de investigación se someterán a debate y votación en el pleno del Congreso el próximo jueves, y prácticamente toda la responsabilidad del escándalo se vuelca en su protagonista, el ex gobernador del Banco de España, Mariano Rubio, mientras se consigna la dimisión de quien fuera ministro de Economía, Carlos Solchaga, como una «decisión personal a respetar».

Este jueves concluirá, con

este debate, el proceso de investigación parlamentaria de uno de los más graves escándalos económicos de los últimos tiempos.

La comisión parlamentaria de investigación ha remitido al Fiscal General del Estado todas sus actuaciones. En su escrito, que ya ha sido recibido en la instancia judicial, los comisionados apuntan que la actitud de Carlos Pittaluga, primo del ex gobernador y presunto testaferro, al no atender las citas de la comisión, podría constituir delito de desobediencia.

Todos los grupos coinciden en la relación de los hechos y las irregularidades de diverso tipo en las que habría incurrido Mariano Rubio. Pero el Partido Popular e Izquierda Unida quieren responsabilizar políticamente a Felipe González, que entiende intervino directamente en el caso, y así lo reflejan en sus respectivos votos particulares que someterán a votación en el pleno.

El Plan Estratégico Conjunto estará concluido antes de 1995

Vargas afirma que las tropas españolas seguirán en Bosnia seis meses más

□ MADRID/EFE.- El ministro de Defensa, Julián García Vargas, aseguró ayer que el incremento de la participación española en la OTAN «no altera nuestro sistema de pertenencia a la Alianza», que excluye la integración en la estructura militar, y «no vamos a ir más lejos de lo establecido en los acuerdos de coordinación».

García Vargas anunció que su departamento concluirá el Plan Estratégico Conjunto (PEC) antes de 1995, aunque algunas de sus previsiones ya han sido adoptadas como el Plan de Nueva Reorganización del Ejército de Tierra (NORTE) que prevé un nuevo rediseño estratégico con el traslado y disolución de 300 instalaciones y unidades militares, con un presupuesto anual de 50.000 millones de pesetas.

Respecto a los programas de modernización de armamento y material, en los presupuestos de 1995 se destinarán 131.000 millones de pesetas, lo que supondrá un aumento del 16 por ciento respecto al anterior ejercicio.

El Ejército de Tierra dispondrá de 40.000 millones y cen-



EFE

Salieron para Bosnia.

trará sus esfuerzos en dotar material a las unidades integradas en fuerzas multinacionales y en la renovación del parque de vehículos en el que invertirá 6.000 millones el próximo año, entre otros.

El ministro también explicó que la Armada «no se plantea la puesta en marcha de nuevos programas, volcando su capacidad en los que tiene en marcha», al referirse al programa de fragatas F-100, la terminación de un buque logístico y otro anfíbio y la continuación del programa de cazaminas.

El Ejército del Aire centrará su modernización en el programa de avión de combate EF-2000 y en el refuerzo de la flota con la posible compra de más aviones, así como modernización del Mirage F-1 y del Hércules C-130.

SEIS MESES EN BOSNIA

Sobre el destacamento español en Bosnia García Vargas dijo que las tropas españolas permanecerán, al menos, seis meses más en la antigua Yugoslavia, hasta que se decida finalmente el posible levantamiento del embargo a las tropas bosnias.

Vargas explicó que el plazo de las autoridades norteamericanas, que vencía el 15 de octubre, para decidir sobre el levantamiento del embargo ha sido postpuesto medio año.

El ministro señaló que ya se han estudiado planes para la retirada de las tropas, que incluyen desde una retirada pacífica hasta un abandono de la zona en la que haya que usar las armas.

García Vargas resaltó el hecho de que el conflicto de la antigua Yugoslavia está durando demasiado y «está empezando a pesar en la opinión pública», si bien recordó que España tiene unos compromisos adquiridos respecto a la presencia de tropas que deberá de cumplir.

Los primeros 291 soldados de la Agrupación Extremadura partieron ayer hacia Split.

La Audiencia no considera terrorismo quemar la maquinaria utilizada en Leizarán

□ MADRID/EFE.- La Audiencia Nacional ha condenado al presidente del Consejo de la Juventud de Navarra, Jaime Iribarren, a dieciséis meses de prisión menor como autor de un delito de incendio, aunque no de terrorismo, en relación con la colocación en 1991 de dos artefactos junto a unas excavadoras en Pamplona.

La sala de lo penal de la Audiencia considera que, si bien Iribarren intervino en la colocación de dos artefactos en sendas máquinas excavadoras de la empresa Oteiza S.L.; relacionada con la construcción de la autovía de Leizarán, no puede ser acusado de un delito de terrorismo, ya que no estaba «integrado en una banda armada u organización terrorista rebelde».

Tampoco admite el tribunal que la acción «se llevara a cabo en colaboración con los objetivos y fines de esa clase de banda u organización» ni que fuera intención de Iribarren «ayudar, contribuir o beneficiar las actividades o fines de la banda terrorista» ETA.

Uno de los artefactos causó daños por valor de 4.816.000 pesetas en una excavadora, mientras que el otro, en el que se hallaron las huellas de Iribarren, fue encontrado intacto junto a la otra máquina.

En esa época, ETA-Militar

«Narco» absuelto porque la Policía abrió un paquete para comprobar su contenido

perpetró varios atentados contra personas y bienes de empresas relacionadas con la construcción de la autovía Navarra-Guipúzcoa, cuyo paso por el valle de Leizarán dio lugar a una intensa polémica, y cuyas obras pretendía interrumpir la banda terrorista.

La sentencia señala que para que un acto sea considerado terrorista no basta con que favorezca las actividades de una banda sino que debe haber además intención de sus autores de ayudar a uno de esos grupos.

«NARCO» ABSUELTO

Por otro lado un tribunal de Barcelona ha absuelto de un delito de tráfico de drogas a un acusado, a pesar de que los jueces tienen fundados indicios de su culpabilidad, porque los investigadores inspeccionaron un paquete postal que contenía 4 kilos de cocaína sin la preceptiva autorización judicial.

Esta sentencia se ha dado a conocer pocos días después del

fallo del macroproceso por el «caso Nécora», que ha causado una gran alarma social por la absolución de muchos de los acusados y las leves penas impuestas a otros.

La Sección Quinta de la Audiencia de Barcelona ha absuelto de un delito contra la salud pública a José Luis Grau González, acusado de recibir una paquete postal remitido desde Colombia que contenía cuatro kilos de cocaína, informó ayer Radio Barcelona.

El paquete, que se recibió en la oficina de correos de Llíssa de Vall (Barcelona) el 13 de mayo de 1993, levantó sospechas a su llegada al aeropuerto madrileño de Barajas, donde investigadores de la Guardia Civil lo abrieron y lo inspeccionaron en presencia de agentes de la aduana, pero sin la necesaria autorización de un juez.

Tras comprobar el contenido del paquete, los agentes dejaron que continuase su destino hasta que llegó a la citada oficina de correos donde fue detenido el procesado. Los magistrados consideran que existen suficientes indicios de culpabilidad del procesado pero lo absuelven al considerar que se ha conculcado la legalidad por haberse abierto el paquete sin el permiso judicial, lo que supone una vulneración del derecho a la inviolabilidad de la correspondencia.

Alfonso Guerra responderá sobre las actividades de su hermano en la Junta

□ SEVILLA.- El vicesecretario general del PSOE, Alfonso Guerra, responderá si conocía las actividades de su hermano Juan en el despacho de la Delegación del Gobierno en Andalucía, de acuerdo con el cuestionario que han presentado las acusaciones particulares de IU y el Partido Andalucista. Alfonso Guerra, que figura entre la treintena de testigos citados para el juicio por el uso indebido del despacho, goza de inmunidad parlamentaria y no tendrá que desplazarse a Sevilla para declarar, sino que puede hacerlo ante un juez de Madrid o pedir que el magistrado acuda a su despacho en el Congreso a tomarle declaración.

Felipe González responderá en las Cortes a preguntas sobre Rubio, Cuba y autonomías

□ MADRID.- El presidente del Gobierno, Felipe González, responderá hoy a tres preguntas de los grupos parlamentarios que se refieren a Mariano Rubio, las relaciones del Gobierno cubano con la oposición democrática y la situación del Estado de las Autonomías. La diputada del PP Luisa Fernanda Rudi interrogará al presidente sobre la fecha en que tuvo conocimiento de las actividades ilícitas que presuntamente desarrolló el ex gobernador del Banco de España Mariano Rubio. González también responderá a otra pregunta de José María Robles, sobre si el Gobierno tiene indicios sobre la voluntad del régimen de Castro de abrir un «diálogo serio» con la oposición.

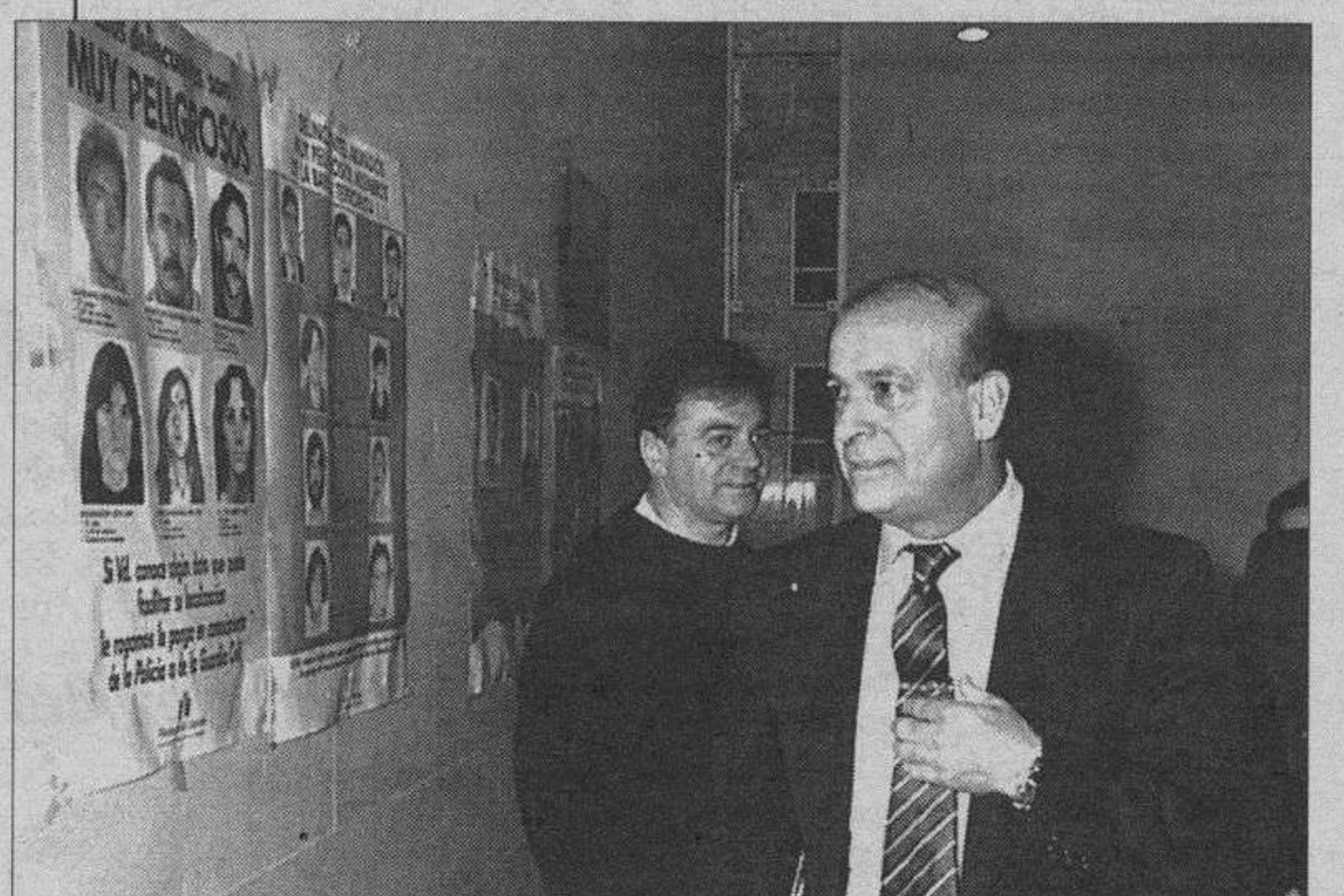


EFE

Felipe González

Más de medio centenar de jueces de Madrid plantean la dimisión de Manuela Carmena

□ MADRID.- Un escrito firmado por 52 jueces de Madrid solicita a la decana de los juzgados de Madrid, Manuela Carmena, que convoque una asamblea extraordinaria de magistrados para que se someta a una moción de confianza, con el fin de que dimita. Los impulsores de este escrito consideran que la decana invade competencias jurisdiccionales de cada juzgado y se excede de las propias de su cargo. Carmena ha respondido que no accede a ello por estimar que no se cumplen los requisitos de la moción.

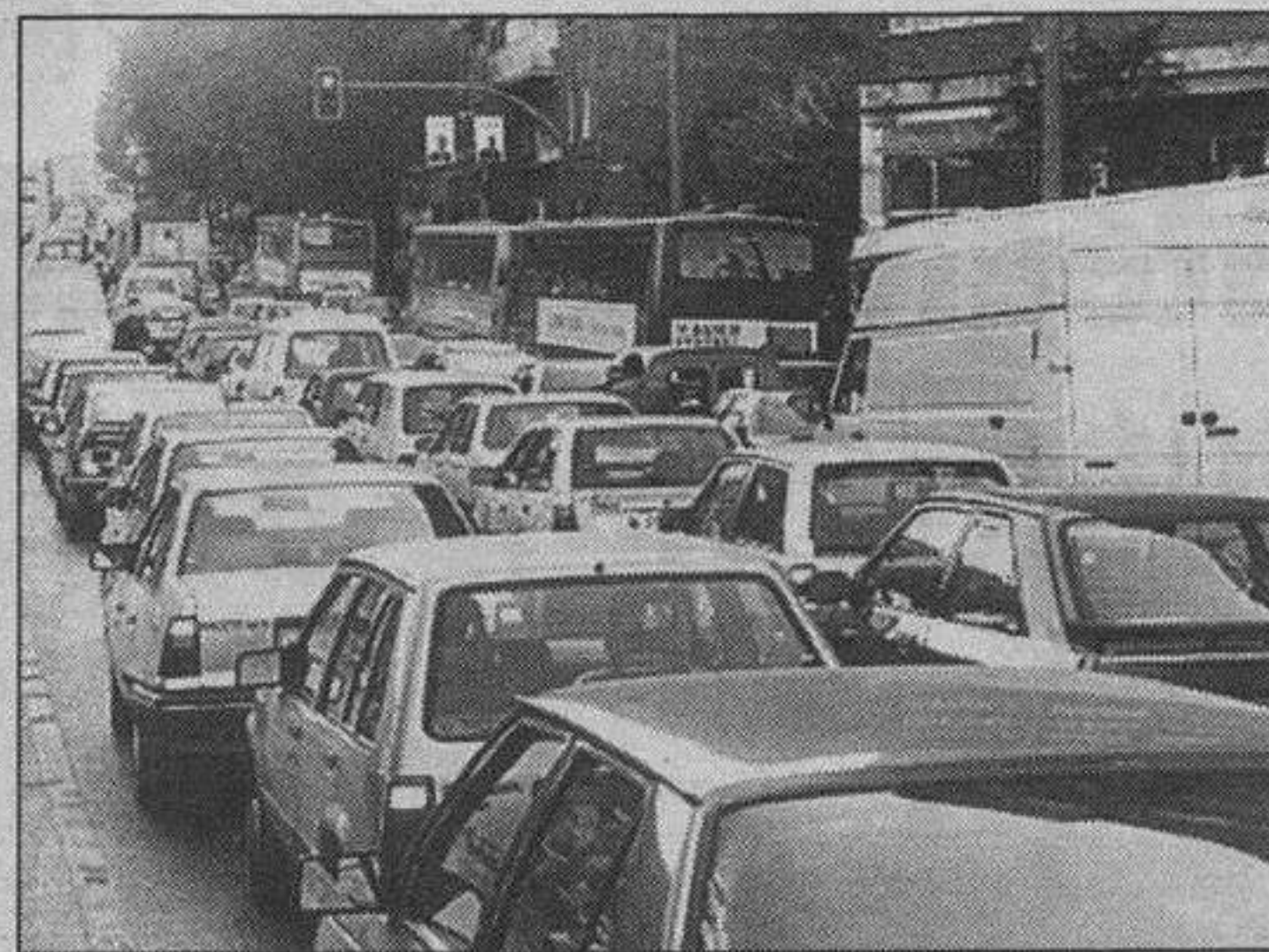


ESTEBAN COBO

Juan Hormaechea a su llegada a los Juzgados.

Piden tres meses de arresto a Hormaechea por acusar a un alcalde de violación

□ SANTANDER.- El Ministerio Fiscal solicitó ayer tres meses de arresto y 350.000 pesetas de multa para el presidente cántabro, Juan Hormaechea, acusado de un delito de alcalde pedáneo de Cabárceno, Juan Sarabia, a quien imputó la violación de una menor y llamó «enano, baboso y feo». En el inicio de la vista oral, la acusación particular pidió dos años, cuatro meses y un día de prisión y 300.000 pesetas de multa para Hormaechea como autor de un delito de desacato, o alternativamente la misma pena y una multa de 500.000 pesetas por un delito de calumnias. El presidente cántabro negó ser responsable de los hechos que se le imputan, al contrario que los testigos de los hechos.



Inspección Técnica de Vehículos

□ Durante el presente mes de octubre deberán pasar la Inspección Técnica de Vehículos todos los matriculados en octubre de 1989 y en el mismo mes de 1990, cuyas matriculas van de la BU-2124-M a la BU-3058-M y de la BU-3090-N a la BU-3968-N.



DB

La «2ª colección» del pequeño de Renault abandona los tonos pastel e incorpora nuevos colores más vivos

Embrague pilotado para el Twingo

RENAULT pondrá a la venta en la segunda quincena de octubre la «2ª colección» del Twingo con tres nuevas ejecuciones: Twingo, Pack y Easy, del benjamín de la marca.

Conservando invariable la planta motriz y el conjunto de elementos mecánicos, los Twingo Pack incorporan una serie de elementos tales como el cierre centralizado de puertas, telemando por infrarrojos, elevalunas eléctricos y el reglaje interior eléctrico de los espejos retrovisores exteriores.

El Twingo Easy, además de los elementos descritos en el Pack, incorpora un sistema de embrague pilotado que tiene la misión de accionar el sistema de embrague de forma automática, sin necesidad de pisar el pedal correspondiente, que se ha suprimido.

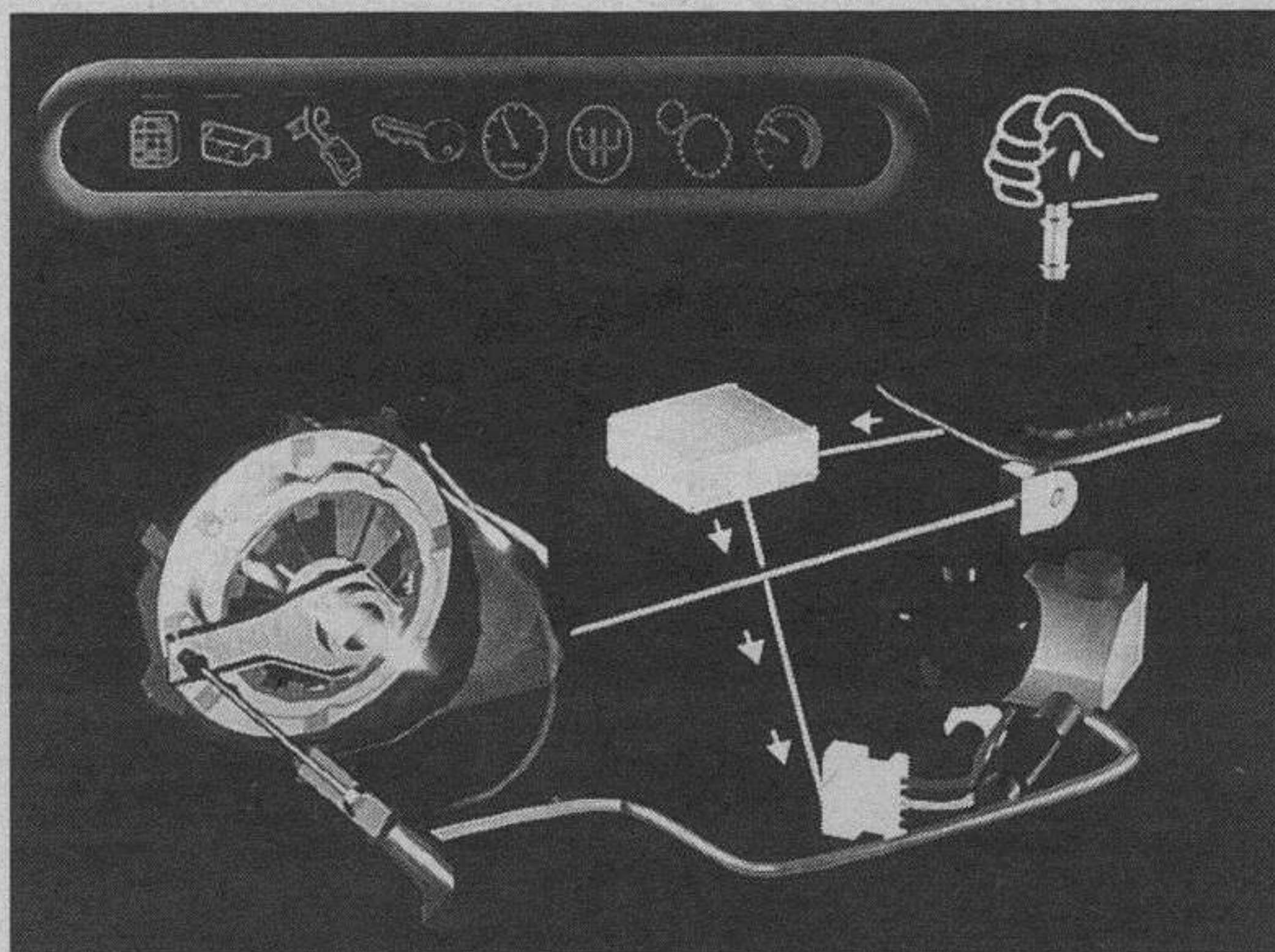
La llegada de la 2ª colección del Twingo ha significado también la incorporación de nuevos colores, configurándose ahora un abanico de 8 tonos: azul,

cyran, rojo magenta, amarillo León y verde; los metalizados son los mismos: rojo, gris y negro, habiéndoseles añadido el verde del 19 Cabriolet.

En lo que se refiere a las tapicerías de los asientos, ha desaparecido la tapicería anterior, dando paso a otra más discreta con tonalidades azules, color que también ha sustituido a los mandos anteriores verdes.

Las versiones Pack y Easy ofrecen ahora elementos de equipamiento como los elevalunas eléctricos, cierre centralizado de las puertas y portón con telemando de infrarrojo y reglaje eléctrico de los espejos retrovisores. Además, y como ya es sabido, se puede disponer como opción, de aire acondicionado y sistema antibloqueo de frenos ABS. Posteriormente, para principios de 1995, se podrá contar con airbag.

La versión Pack tiene un sobre precio de 60.000 pesetas. Por 70.000 pesetas más, se puede disponer de la versión Easy con embrague automático.



DB

Esquema del embrague de funcionamiento electrónico, o pilotado

En cuanto a las ventas del Twingo, en los ocho primeros meses del año ha obtenido en el mercado español una penetración del 2,8% (13.441 unidades) con lo cual se están cum-

pliendo los objetivos de la marca. Por otra parte, para la versión Easy, se ha previsto unas ventas entre el 5 y el 10% del total de las ventas de este modelo.

Un sistema que facilita la conducción de vehículos

ANALIZANDO el sistema de funcionamiento del embrague, los ingenieros de diseño han desarrollado un sistema que puede hacer la misma labor que el pie izquierdo del conductor, pero de forma automática y sin pedal de embrague. No se trata de una caja de cambios automática, puesto que las marchas se introducen a voluntad del conductor con la palanca. Lo único que se elimina es la necesidad de pisar el embrague para introducir una velocidad y soltarlo para poner en marcha el coche.

Hace ya tiempo que se intento un sistema parecido (Renault 4, 8 y 10), pero no prosperó debido a que la electrónica aplicada no podía garantizar la fiabilidad que se alcanza hoy día. Este novedoso sistema se aplica por primera vez en el Renault Twingo, dadas las características también novedosas de este modelo. Posteriormente, Renault tiene previsto incorporarlo en otros modelos de su gama.

Para su funcionamiento se dispone de varios captadores (palanca de cambios, carga del motor, velocidad insertada en la caja de cambios). Estos informan a una centralida cuando se va a cambiar de velocidad, actuando una bomba que separa el embrague, una vez cambiada la velocidad se junta de nuevo el embrague. También posibilita tener el coche parado con una velocidad insertada, sin que el motor se cale.

El sistema tiene un zumbador de aviso que informa en caso de querer arrancar en otra velocidad que no sea la primera, segunda o la marcha atrás. También señala maniobras incorrectas como abrir la puerta con una velocidad insertada, además, el sistema no permite el arranque del motor si no está la palanca en punto muerto.



CONCESIONARIO OFICIAL

TALLERES FAUSTO

Avda. de la Constitución Española, 5 - Teléfono 22 35 44 - BURGOS

NOTICIAS
DEL MOTOR

• El crecimiento de Alfa Romero del 78,6%, parece que da la razón a todos los que han confiado en esta marca, una de las de mayor tradición en la historia del automóvil. Los resultados de Alfa Romeo en el mes de mayo fueron un 77,6% más que los de mayo de 1993. El Alfa 155 es el principal causante de este cambio. Con la aparición del nuevo Alfa Romeo 145 en otoño la marca espera consolidar estas cifras.

• Nissan España prevé exportar a Japón hasta finales de este año 14.000 unidades del modelo Mistral (en España Terrano II), tras duplicar la producción de este vehículo en Barcelona para atender el aumento de pedidos del mercado japonés. La gran aceptación que el modelo Mistral entre los japoneses que, desde septiembre, las factorías barcelonesas de la Zona Franca y Montcada i Reixac pasen a producir 2.000 vehículos mensuales de este modelo, en lugar de los 1.000 que se fabricaban hasta el pasado mes. Esta cantidad supone un 55 por ciento de incremento respecto a las 9.000 unidades previstas inicialmente cuando el pasado mes de abril se inició la exportación al mercado nipón.

• Fiat continúa su trayectoria ascendente. Los datos acumulados de ventas de Fiat en estos primeros meses del año dan como resultado el mayor incremento proporcional del sector, con un aumento del 35,5% respecto al año 1993. El Punto, un modelo que está gozando de gran aceptación por parte de los usuarios, ha obligado a Fiat a hacer un gran esfuerzo por satisfacer una demanda superior a la prevista. La oferta de Fiat, que ya incluye el nuevo Coupé, se verá ampliada próximamente con la comercialización del Punto Cabrio y del monovolumen Ulysse. Estos datos representan la esperada recuperación que ya anunciaban los responsables de la marca a finales de 1993. Dentro de este crecimiento, la estrategia de Fiat de los últimos años, con profundos y generales cambios estructurales y en la red comercial, están dando sus frutos.

• Lancia confirma los buenos resultados para el nuevo Delta. Con la comercialización de la versión turbodiesel, la gama queda completada con motorizaciones de gasolina que van desde los 1.400 centímetros cúbicos hasta los 2.000 cc en versión turbo y culata de 16 válvulas, y una turbomotorizada de 1.900 cc. El aumento de ventas de Lancia en el mes de mayo ha sido de un 25,3% respecto a 1993.



Exteriormente no ha cambiado. El interior acoge varias mejoras.

Nissan mejora el Serena y lanza la versión Beat del Micra.

NISSAN Motor Ibérica ha iniciado la comercialización del multiuso Nissan Serena con la incorporación de mejoras mecánicas, de estilo y equipamiento.

Entre estas mejoras destacan especialmente un nuevo motor diesel de mayor potencia, la incorporación de catalizador para todos los modelos gasolina y un nuevo y sofisticado sistema de protección antirrobo, «Inmovilizador».

El nuevo motor diesel LD23, de 75 caballos de potencia, que sustituye al actual LD20, mejora las prestaciones en 8 CV. El resultado es una mayor elasticidad y una conducción más fácil.

El sistema de protección antirrobo «Inmovilizador» se equipará de serie en todo los modelos con motorización gasolina. Este nuevo sistema antirrobo de tres vías inmoviliza el vehículo de manera que es imposible su puesta en marcha si no se ha desactivado pre-

viamente.

Además, Nissan Motor Ibérica ha introducido las siguientes mejoras en el Nissan Serena: Nuevo retenedor de seguridad en puertas deslizantes. Sistema de aire acondicionado sin CFC. Apoyacabezas de nuevo diseño y mayores dimensiones. Nueva tapicería en los modelos LX y

El monovolumen fabricado en Barcelona, cuenta ahora con un nuevo motor diesel más potente

SLX. Mejor aislamiento del motor. Nueva bolsa porta-objetos en la puerta del conductor en los modelos LX. Soporte tapón boca llenado combustible.

MICRA BEAT

Nissan, ha lanzado una nue-

va versión que se ajusta más, si cabe, a los requerimientos del Beat, representa una más fresca y joven oferta para este sector. Para ello se ha variado los colores de la tapicería que se tornan más vivos y se ha añadido un nuevo y atractivo color de carrocería exclusivo para esta versión, el azul púrpura.

La gama Beat dispondrá de versiones en: 3 y 5 puertas. Motores de 55 y 75 CV de 16 válvulas. Inyección multipunto y doble catalizador. Transmisión mecánica de 5 velocidades o automática CVT (en la versión de 75 caballos). Paragolpes de color de la carrocería. Y unas opciones que incluyen: Dirección asistida. Elevalunas eléctricos. Cierre centralizado.

Cabe destacar que se ha incluido la dirección asistida en el modelo de 55 CV, por lo que toda la gama (excepto la versión básica) dispondrá de esta comodidad, como opción o de serie. La gama de automáticos se ha reconfigurado con la adopción del Beat Automático, de 75 CV.



LORENZO MATIAS

FAUSTINO HERRANZ VIAJARA A BRASIL CON DIARIO DE BURGOS Y VIAJES BARCELO.— El lector de Burgos capital, Faustino Herranz Amor ha sido el afortunado que viajará a Brasil con Motor DB y Viajes Barceló. En su cupón premiado contestó que Toyota era la marca vendida por Auto Servicio. Aquilino García, director de Viajes Barceló, y Mariano González Hernando jefe de publicidad y RR.PP de DB entregaron el premio

El presidente de Renault denuncia la situación de los precios en España

EL presidente de la firma automovilística francesa Renault, denunció ayer martes, «la situación de los precios de los automóviles en España» y aseguró que «ningún constructor puede sobrevivir así durante mucho tiempo».

Schweitzer, que hizo estas declaraciones a un grupo de periodistas, explicó que «este desequilibrio del mercado europeo es malo para todos».

«En España, la guerra de precios, las rebajas y la devaluación de la peseta han causado esta situación. Hay que admitir que, al fabricar en el país, también nos hemos beneficiado de la devaluación, pero a largo plazo es insostenible», declaró.

Tras admitir que la solución a este problema pasa quizás por una unificación de las monedas europeas, el presidente de Renault dijo que «la nota positiva de España es que el mercado parece reactivarse» y que la situación del mercado automovilístico va a mejorar en los próximos meses.

Al comentar un sondeo publicado ayer martes, en el diario La Tribune sobre los gustos automovilísticos de los franceses y su preferencia por una eventual asociación entre PSA (Peugeot-Citroën) y Renault, Schweitzer se mostró más partidario de asociaciones parciales entre empresas.

El capital de Renault va a ser privatizado parcialmente en el próximo mes de noviembre en gran parte entre accionistas franceses, «aunque habrá un pequeño tramo internacional», indicó Schweitzer.

Antes de la privatización, «Renault» procederá a una ampliación de capital ya que «una empresa como la nuestra no podrá permitirse tener pocos fondos propios cuando esté en manos privadas», concluyó el presidente.

Fiat Cinquecento Siena, más barato y económico

□ Fiat tiene en el mercado el nuevo Cinquecento Siena, una versión de 704 cc, más económica y dirigida a una clientela joven con necesidades diarias de movilidad en el tráfico urbano, estudiantes y a hogares ya motorizados.

El nuevo Cinquecento Siena, con propulsor bicilíndrico de 704 cc. y una potencia de 31 CV, está caracterizado por consumos muy reducidos y costes sumamente bajos. Esta nueva versión que se comercializa desde el pasado mes de julio está a la venta a un precio ligeramente superior a las ochocientas mil pesetas, que con el Plan Renove del Estado podría quedarse en torno a las 660.000 pesetas.



De tamaño compacto, resulta muy ágil y fácil de conducir en cualquier terreno



Interior con un nivel de calidad igual al de un automóvil

Toyota RAV4, nuevo concepto de todo terreno

TOYOTA acaba de lanzar un nuevo vehículo diseñado exclusivamente para el mercado europeo. Se trata del RAV4, un vehículo recreativo provisto de tracción permanente a las cuatro ruedas que viene a configurar un nuevo segmento, que Toyota ha dado en llamar de vehículos «trail».

El Toyota RAV4 es un vehículo completamente nuevo que toma el concepto de automóvil de turismo y lo combina con un pequeño utilitario deportivo. Rinde indistintamente en carretera y fuera de la misma, ofreciendo una conducción sumamente divertida en un vehículo moderno y elegante.

El estilo de este nuevo Toyota es compacto y redondeado. Con unas dimensiones de 3,705 metros de longitud, 1,695 m. de

anchura y 1,655 m de altura, destaca por su original y atractivo diseño.

Su carrocería monocasco de tres puertas asegura una estructura global más ligera, pero también más resistente, de la carrocería. Las puertas están reforzadas con barras y en el habitáculo se encuentra situada una columna similar a una barra antivuelco.

La sofisticada construcción del chasis, que cuenta con una suspensión independiente a las cuatro ruedas de reciente desarrollo, asegura un alto grado de confort y una inigualable tracción, tanto en carretera como en el campo. La suspensión de tirante McPherson en el eje delantero y la suspensión de doble horquilla con brazos posteriores en el eje trasero disponen de largos recorridos para

mejorar el contacto con el firme y aportar una conducción más suave sobre superficies irregulares. El diferencial de deslizamiento limitado provisto de detección de par está disponible como opción para el eje trasero, en cambio, la dirección asistida es de serie.

Este vehículo toma el concepto de automóvil de turismo y lo combina con un pequeño utilitario deportivo

Los frenos cuentan con grandes discos ventilados en las ruedas delanteras y la posibilidad de montar como opción un sistema

tema ABS con sensor de desaceleración.

El Toyota RAV4 incorpora un motor de gasolina de 2 litros,

Incorpora un motor de gasolina de 2 litros, 4 cilindros y 16 válvulas que desarrolla una potencia de 129 caballos

4 cilindros y 16 válvulas que desarrolla una potencia de 129 caballos que permite a este vehículo alcanzar una velocidad máxima de 170 Km/h. Este vehículo está disponible con caja de cambios manual o con transmisión automática de 4 relaciones.

El interior ofrece un ambiente relajante, con un amplio habitáculo. Los altos asientos delanteros facilitan la entrada en el vehículo y la salida del mismo, al mismo tiempo que posibilitan una excelente visibilidad. El espacio para el equipaje varía entre los 173 y 520 litros, dependiendo de la posición de los asientos traseros. El motor montado transversalmente y la baja altura del piso mejoran el espacio habitable.

Cuenta con dos techos solares que pueden quitarse totalmente. Además hay disponible un amplio equipamiento opcional, incluidas llantas de aleación y otros accesorios para la carrocería, tales como guardabarros delanteros, protectores para los faros delanteros y traseros, así como ensanchadores para los arcos de las ruedas.

Con la versión sedán, el Peugeot 306 crece en longitud y espacio

DIECIOCHO meses después del lanzamiento de las versiones gasolina cinco puertas del Peugeot 306, llega una nueva versión de carrocería de configuración sedán (tres volúmenes diferenciados), que viene a complementar a las ya existentes de dos volúmenes con tres y cinco puertas, y a la versión cabrio.

Esta nueva versión sedán tiene una longitud 24 cm. mayor que la de dos volúmenes (4,23 metros de largo), permitiendo con ello disponer de un maletero mayor que alcanza 463 dm cúbicos y la habitabilidad de una berlina de vocación familiar.

La estructura del coche difiere principalmente de las restantes berlinas por una nueva definición de las piezas traseras situadas tanto en el exterior como en el interior. El estilo

evoluciona con el diseño de un nuevo techo, montantes de custodia de nueva definición junto a una luneta trasera inédita. Las aletas, los pilotos traseros, así como la puerta del maletero han sido rediseñados. La distancia entre ejes es la misma que en las versiones de dos volúmenes.

El habitáculo de los 306 Sedán, SL; SR y ST recoge todas las mejoras últimamente aportadas al conjunto de la gama 306. Se trata particularmente del guarnecido del salpicadero que, a excepción del nivel uno, recibe una pisa de mayor espesor, proporcionando líneas más suaves, así como un tacto más mullido. En los ST se encuentra una consola central alargada y realizada hacia la parte delantera.

Gracias al reposicionamiento de los asientos y al diseño del nuevo techo, la habitabilidad del 306 Sedán ha mejorado



Las necesidades familiares se ven cubiertas con el 306 de tres volúmenes

sensiblemente.

Articulado alrededor de tres niveles de acabado (SL, SR y ST) y de cinco motorizaciones (gasolina o diesel) está disponible desde su lanzamiento en 10 versiones, en donde la potencia

se escalona entre los 70 y 123 CV, ampliándose de esta forma la gama 306 hasta 38 versiones diferentes.

Los 306 cuatro puertas mantienen los mismos órganos de suspensión que los restantes

306, habiéndose endurecido ligeramente los tarados, dado el mayor peso de esta versión.

Por otra parte, dependiendo del modelo, la dirección asistida es de serie y el volante regulable en inclinación.

OCASIONES DEL LEON 

RENAULT 5 Oasis 5 p.

BU - 7 ... - M
6.598 Pts. mes + entrada
 (Garantía Europea)

OPEL OMEGA 2.0

M - 9 ... - IP
11.000 Pts. mes + entrada
 (Garantía Europea)

Talleres Pedro, S.L.

Ctra. Madrid - Irún, km. 247.
 Avda. de la Constitución, 16
 SU CONCESIONARIO PEUGEOT



COCHES DE OCASION

Más baratos que importados

- Audi 100 TDI año 92
- Audi 100 2.8 año 91
- Audi 200 quattro año 89
- Audi 100 2.3 año 87
- Renault Alpine X-6. año 90
- Ford Sierra año 91
- Opel Vectra año 91
- Lancia Dedra año 90

IMPECABLES CON GARANTIA

Admitimos su coche a cambio

Automoba

Ctra. Madrid, 10. ☎ 26 12 50.

BOLSA del vehículo de OCASION

LAND-ROVER ROVER
TALLERES FAUSTO
NO COMPRE SU COCHE DE OCASION SIN ANTES VISITARNOS
 Avenida Constitución, 5. - Teléfono 22 35 44 - BURGOS

OCASION ESTRELLA 

Vehículos garantizados por Mercedes Benz

BMW 735 i BU - L
 FORD SIERRA FAMILIAR BU-J
 MERCEDES BENZ 190E BU-N
 BMW 316 BU-G
 GOLF VOLKSWAGEN 1.600 BU-M
 AUSTIN MONTEGO. BU-K
 AUDI 100 BU-K
 FIAT DUCATO TD. GRAN VOLUMEN. 3 AÑOS

VEALOS EN :
URETA MOTOR
 CTRA. LOGROÑO, KM. 110,3
 TF. 485854 - BURGOS



Para anunciarse en esta sección puede dirigirse a nuestra Administración o Agencias de Publicidad

Auto-Repuestos **JOSE**
 CONCESIONARIO EXCLUSIVO DE :
CAMIONES DAF

SECCION OCASION :
 VEHICULOS Y CAMIONES
 Totalmente garantizados.
Venga a verlos.

 **José División Automóviles**
 Burgense, 10. Tel. 27 35 89

TOYOTA OCASION

NISSAN PATROL
 6 cilindros
RENAULT 11
CITROËN BX
GTI 1.9
 GRANDES FACILIDADES DE PAGO

C/ Madrid, 64 - Edificio TOYOTA
 (Junto a gasolinera. ☎ 27 62 80.

AUTO-VENA S.A.
HYUNDAI
 CONCESIONARIO OFICIAL

OFERTA DEL MES

CITROËN AX -1.4 Tzs
 3 Puertas, Negro
 BU-J

C/ Alférez Provisional Nº 4
 Tel: 22 48 91
 09005 Burgos

DIGANOS QUE MARCA DE COCHE VENDE

Ruera Sport, S. A.

Carretera de Logroño, Km. 109 - Telfs.: 48 43 50 - 48 48 28 — FAX: 48 33 41

...Y VIAJE CON NOSOTROS GRATIS A SANTO DOMINGO

Diario de Burgos y Viajes Barceló, sortean un viaje para dos personas a SANTO DOMINGO. Avión y estancia en hotel

FECHA SORTEO: 31/10/94
 PARA PARTICIPAR: RELLENAR, RECORTAR Y ENVIAR ESTE CUPON A:
Diario de Burgos - "MOTOR"
 C/ San Pedro Cardeña, 34 - BURGOS

MARCA

Nombre

Apellidos

Dirección

Teléfono D.N.I.

Los participantes podrán enviar tantos cupones como lo deseen. Este viaje tendrá que ser disfrutado antes del 30 de Noviembre de 1994.

OFERTA ESPECIAL

PLAYA BAVARO República Dominicana

SALIDAS DESDE MADRID LOS JUEVES EN AVION DE LINEA REGULAR
PRECIOS POR PERSONA EN MEDIA PENSION COMPLEJO

7 Noches	140.000
10 Noches	162.000
14 Noches	185.000

Complejo formado por:
 3 Hoteles de 4 Estrellas
 1 AparHotel de 4 Estrellas
 Y Hotel Bavaro Playa de 5 Estrellas
 Campos de Golf, Piscinas, etc.

Barceló → Bavaro
 Primera Superior y Lujo
 3 Kms. de playa privada de arena blanca protegido por su arrecife de coral

INFORMACION Y RESERVAS:



Viajes Barceló
 C/ Eduardo Mtnz. del Campo, 2
 (Paseo de la Isla)
 Tel.: (947) 26 51 25
 09003 BURGOS

Aproveche la ocasión

El Rey propone al FMI y al BM revisar las prioridades para ayudar a los países pobres

El presidente de la asamblea conjunta propone compartir el coste del ajuste

□ MADRID/EFE.-El Rey Juan Carlos afirmó ayer que las acuciantes necesidades derivadas de la pobreza «han de incitarnos a renovar esfuerzos y, probablemente, a revisar nuestros esquemas de prioridades».

En su discurso de inauguración de la 49 Asamblea anual conjunta del Fondo Monetario Internacional y del Banco Mundial, el Rey señaló que el grado de bienestar de algunos países permite asignar recursos a otros con «criterios más generosos y más eficientes» para llevar una esperanza mejor de vida a aquellos que viven en estado de alarmante necesidad.

No es fácil, reconoció el Monarca, poner de acuerdo a 180 países, pero «se puede aprovechar esta universalización de las instituciones para impulsarlas hacia nuevas metas».

Juan Carlos I coincidió con los responsables del FMI y del BM en la necesidad de que los países desarrollados coordinen cada día más sus políticas económicas, financieras o monetarias, y afirmó que es necesario colaborar para que los avances científicos y tecnológicos no incidan negativamente en «esa enfermedad común que es el desempleo». La sociedad debe conjugar, dijo, el rigor con la solidaridad, la apertura con los incentivos propios, el crecimiento con la contención, para dar una oportunidad de trabajar a todos los que quieran insertarse en la vida laboral.

Destacó el proceso de cooperación que representa el proyecto de Unión Europea, al que se refirió como un hito histórico



A. MILLAN

Los dos militantes de «Greenpeace», detenidos por la Policía.

que apuesta claramente por la solución compartida a problemas comunes. La ampliación a 16 de la UE hará, a su juicio,

más atractiva la iniciativa y permitirá un afianzamiento de los principios inspiradores de la integración regional.

Por su lado el presidente de la Asamblea conjunta del FMI y del BM Saifur Rahman, pidió ayer a los países desarrollados que compartan el coste del ajuste que tienen que hacer las naciones en vías de desarrollo. Rahman, que abrió los discursos en la ceremonia inaugural de la Asamblea, presidida por los Reyes de España, abogó por la convergencia económica y la coordinación de las diferentes políticas y alentó a abordar con prontitud cuestiones sobre las que no ha podido alcanzarse un acuerdo, como la nueva emisión de Derechos Especiales de Giro (la moneda del FMI). Por su parte el director gerente del FMI, Michel Camdessus, animó a los países miembros a la firmeza en la lucha contra la inflación, y a fomentar los ahorros y la disciplina fiscal.

El espectáculo de Greenpeace

□ Los dos militantes británicos de «Greenpeace» Anthony Morris y John Desmond que se encaramaron a la estructura metálica del pabellón donde se inauguraba la Asamblea Anual del FMI fueron detenidos y trasladados a la comisaría de Chamartín. Ambos accedieron al pabellón ferial con acreditaciones de prensa. Cuando el presidente del Banco Mundial, Lewis Pres-

ton, pronunciaba su discurso inaugural, los ecologistas lanzaron billetes de dólar con la frase «50 años de destrucción» y desplegaron una pancarta en la que se leía «Banco Mundial: no más dinero para la destrucción del ozono». El FMI y el BM han respondido con irritación a la «protesta teatral» de Greenpeace pero dijeron seguir abiertos a un «diálogo responsable» con las ONG».

PULSO ECONOMICO

El radicalismo del FMI y del Banco Mundial

PRIMO GONZALEZ

dadanos e inseguridad de los afectados. Parece como si viviéramos en un cargado ambiente preelectoral, en el que ni siquiera los partidos de la oposición se atreven a decir la verdad de lo que piensan. El único que ha dicho algo de lo que piensa; y que coincide en alguna medida con lo señalado por los expertos del FMI, ha sido, hace unos meses, el titular de Economía y Hacienda, Pedro Solbes. Pero después de sugerirlo ha enmudecido y lleva ya varios meses en el más discreto de los silencios.

Tanta polémica, con exceso de adje-

tivos y ausencia absoluta de números, no ha hecho mucho más que dejarnos a los españoles, pensionistas actuales o futuros, con la duda, una vez más, de si el sistema de protección social que están montando los socialistas va a ser duradero o si, por el contrario, se va a convertir en algo insostenible de cara al futuro.

De entrada, una de las características que en nuestro país nos debería llevar a reflexionar seriamente es la de la población y su composición. En España existen hoy cerca de 40 millones de ciudadanos y una población ocupada de 11 millones.

Esto significa que sobre esos 11 millones recaen las pesadas cargas de generar la riqueza suficiente para dotar de un nivel de vida determinado (que hoy por hoy no se encuentra precisamente a la cabeza de Europa a los 40 millones de españoles.

Esta desproporción no tiene parecido en toda Europa. Ese es, por tanto, un dato de alcance trascendental para saber hasta dónde pueden llegar los costes de mantenimiento de un sistema de ayuda social y de pensiones generoso, en el que además hay que contar

con el añadido de un costoso sistema de mantenimiento del subsidio de desempleo para mantener a cerca de 3 millones de desempleados, con el agravante de que las prestaciones por desempleo son consideradas, a pesar de su elevado coste, como insuficientes por amplios sectores del país. Mucho se pide, por tanto, a los 11 millones de ciudadanos que se encuentran produciendo el valor añadido necesario para mantener al conjunto de la sociedad española.

El sostenimiento de este complejo sistema de prestaciones, que en el futuro tenderá a ser cada vez más costoso por una sencilla estimación de la evolución de la población española, hay que valorarlo a la luz de la tasa de paro del país.

Hay que preguntarse si el peso de mantener este elevado coste, que lo pagan los trabajadores en activo, no estará provocando precisamente que España sea el país en el que más costoso resulta crear un puesto de trabajo, dada la enorme riqueza que se le exige a cada empleo para crear un valor añadido que sostenga al resto de los ciudadanos.

Cuevas acusa a los miembros del Gobierno de hipócritas

□ MADRID/EFE.- El presidente de la CEOE, José María Cuevas, consideró ayer que los presupuestos del Estado presentan un «cuadro voluntarista» pero con «contradicciones» y denunció que las perspectivas de crecimiento «se han quebrado» por la «irresponsabilidad» de una política que no recoge los cambios estructurales necesarios.

En rueda de prensa tras a la reunión de la Junta directiva de la patronal, Cuevas lamentó la respuesta de miembros del Gobierno a las recomendaciones del FMI sobre el sistema de pensiones y el mercado laboral español y comentó que «han reaccionado responsables políticos a quienes en conversaciones privadas he oído que nuestro sistema de pensiones no tiene salida, pero estas son las reglas políticas del doble, triple y cuádruple lenguaje».

Para Cuevas el crecimiento pasa por la mejora en la inversión y el empleo, que serán imposibles si el Gobierno no ataja los «dos grandes cánceres estructurales» de la economía española, una legislación laboral rígida y un gran déficit público. La patronal centró la crítica a los presupuestos en la escasa reducción del déficit público, el alto volumen de gastos corrientes y el efecto limitado de reformas fiscales como la corrección de la doble imposición de dividendos y rebaja en las cuotas a la Seguridad Social.

Con este cuadro, según Cuevas, el próximo ejercicio presenta un panorama difícil, con aumento de los costes financieros, subida de la inflación y reducción del papel del sector exterior, lo que reducirá la competitividad de las empresas españolas.

BOLSAS

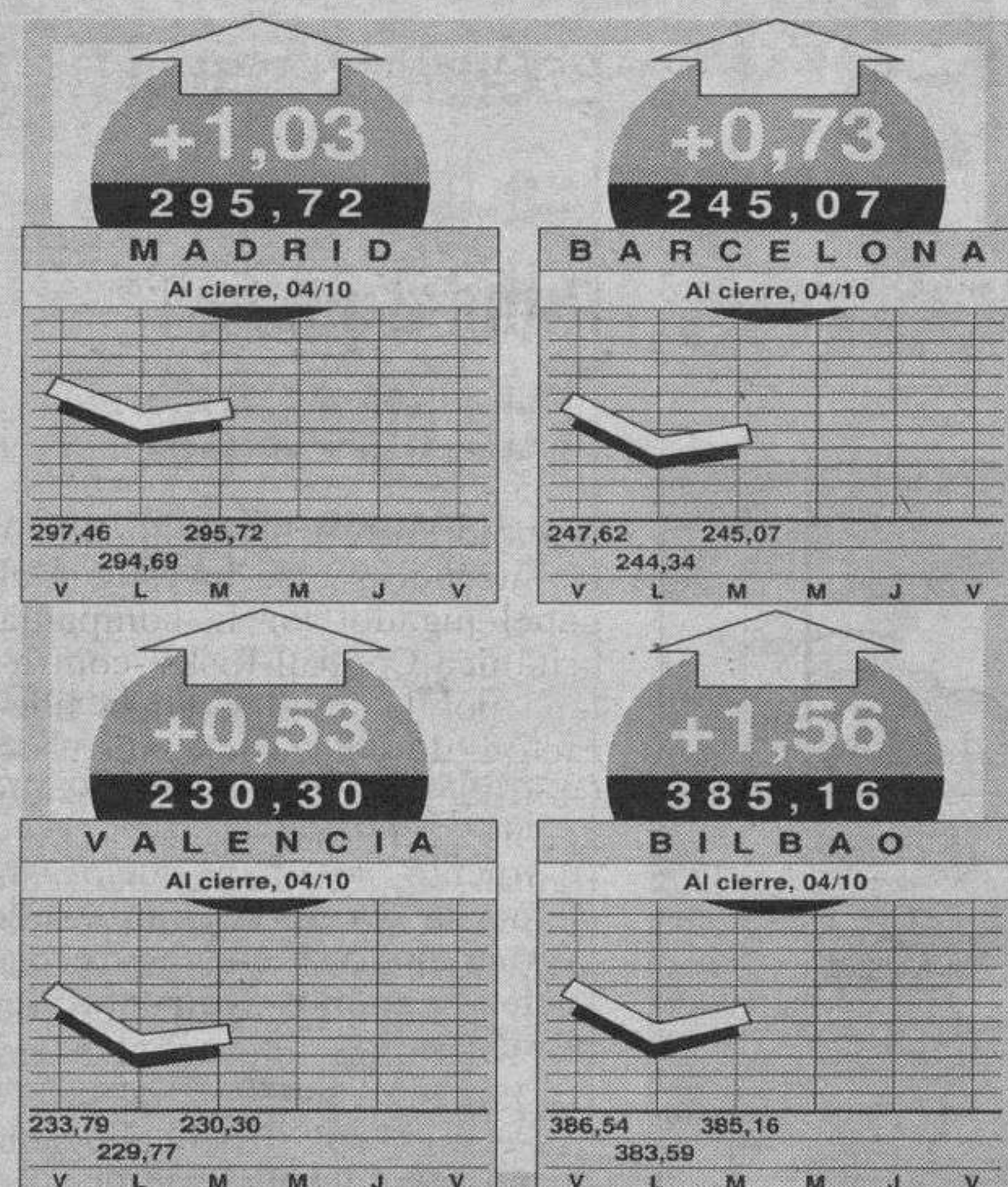
COMENTARIO

La falta de alicientes provocó ayer una sesión aburrida y tediosa en la Bolsa, donde las cotizaciones apenas experimentaron variaciones significativas sobre los niveles de la víspera. Los volúmenes de negocio, por su parte, se mantuvieron en unos registros muy reducidos. La sesión se inició bajo el dominio de las ventas, pero sin apenas presión del papel. A media tarde se produjo un cambio de tendencia, impulsado por la apertura alcista de Nueva York que tampoco tuvo excesiva fuerza. Los expertos esperan que el mercado mantenga esta tónica durante toda la sesión, ante la ausencia de referencias que puedan mover las cotizaciones. Señalar, por último, que el Banco de España repitió el precio del dinero en el 7,35 por ciento en la subasta decenal de certificados de depósito.

ARGENTARIA: La entidad ha acordado el reparto del primer dividendo a cuenta del ejercicio 1994 por importe de 121 pesetas brutas a partir del próximo día 20 de octubre. Este dividendo supera en un cinco por ciento al repartido el año pasado.

LA EQUITATIVA: La Comisión Nacional del Mercado de Valores ha levantado la suspensión cautelar de cotizaciones de las acciones de la aseguradora La Equitativa que fue acordada al comunicar Winterthur su intención de tomar una participación en la compañía española.

TUDOR: La OPA de Exide sobre Tudor ha sido autorizada tácitamente por las autoridades de defensa de la competencia, por lo que se considera cumplida la condición a la que quedó sometida la oferta, surtiendo esta plenos efectos, según ha comunicado la Bolsa de Madrid.



MADRID			IBEX 35	
NOMBRE	CIERRE	DIF.	Apertura	
Alimentación	183,70%	0,10%	3.148,13 %	
Bancos y Finanzas	317,20%	0,63%	Anterior	3.149,08 %
Construcción	507,60%	-0,35%	Máximo	3.166,64 %
Eléctricas	303,60%	0,52%	Mínimo	3.140,92 %
Inversión	220,30%	-0,81%	Max. Anual (31/1/94)	3.980,53 %
Metal-Mecánica	230,70%	-0,17%	Min. Anual (6/7/94)	3.076,07 %
Otras Ind. y Serv.	90,60%	3,42%		
Petróleo y Químicas	314,30%	0,73%		
Transportes y Com.	266,60%	0,90%		

LOS OPERADORES MAS ACTIVOS			
Nombre	Bolsa	Volumen	Efectivo
F.G Inv. Bur	Ma	2.472.307	5.083.163.644
B.S.N.	Ma	1.644.159	3.912.373.433
BBV Interactivos	Ma	1.860.211	3.533.636.760
Gestemar Securities	Ma	1.702.079	3.440.712.065
Ahorro Corp. Finan.	Ma	1.185.402	2.456.404.358
Benito y Mojardín	Ma	998.362	2.396.572.600
Argentaria	Ma	640.828	1.542.818.098
BBV Interactivos	Bi	814.341	1.431.917.806
Valgest	Ma	516.425	1.330.020.500

COTIZACIONES DE BOLSA PATROCINADAS POR LA CAJA DE AHORROS DEL CIRCULO

MERCADO CONTINUO

NOMBRE	CIERRE	DIF.	VOL. (M)	MAX / FECHA	MIN/FECHA
A. H. de Vizcaya	24	11 Mz	63	3 En	19 14 En
Acerinox	14.350	80	16,17	15.530 31 Ag	10.600 11 Fb
Acesa	1.070	-5	196,74	1.540 28 Fb	1.045 22 Sp
Agromán	390	9	27,97	859 23 My	375 3 Oc
Aguas de Barcelona	2.670	-25	24,70	3.800 27 En	2.610 3 Oc
Algodonera	1.345	45	0,95	1.870 9 Jn	1.135 9 My
Amper	724	1	106,22	850 2 Ag	148 3 En
Argentaria	5.150	50	119,39	6.700 1 Fb	4.920 6 JI
Argón	5.000	17 Dc			
Asiand	2.030	15	0,54	2.850 23 My	1.655 5 En
Asturiana de Zinc	1.565	45	59,14	1.800 3 Fb	1.150 27 Ab
Aumar	1.275	20	107,20	1.665 7 Mz	1.190 13 Sp
Auxiliar FF.CC. CAF	8.000	3 Oc		8.900 20 En	6.800 15 JI
Azcoyen	8.700	-100	4,95	9.180 6 Sp	8.570 27 Sp
Azucarera	4.220	90	6,53	4.680 19 Sp	3.725 6 Sp
Bami	425	-4	0,90	625 6 Jn	310 12 En
Bankinter	11.550	-20	24,83	13.790 1 Fb	10.130 20 Jn
Barclays	825	7 Oc			
Bayer Ag.	27.800	30 Sp		28.780 8 JI	26.910 29 Sp
Bco. Atlántico	2.975	0	0,20	3.200 17 Fb	2.890 29 Jn
Bco. Bilbao Vizcaya	3.130	-15	219,05	3.535 1 Fb	2.780 1 JI
Bco. Central Hispano	2.925	5	120,60	3.380 3 En	2.415 6 JI
Bco. de Alicante	5.170	0	4,10	5.460 1 Fb	5.110 20 Jn
Bco. de Andalucía	13.800	-230	0,20	17.850 3 Fb	13.200 8 JI
Bco. de Castilla	50.200	100	0,02	50.500 4 Fb	48.810 10 En
Bco. de Crédito Balear	2.905	0	0,05	3.340 3 Fb	2.810 16 Jn
Bco. de Fomento	1.350	-50	0,55	2.200 26 Ab	1.350 4 Oc
Bco. de Galicia	10.300	0	0,02	10.800 1 Fb	9.850 17 En
Bco. de Valencia	1.535	0	5,99	1.970 31 En	1.455 21 JI
Bco. Español de Crédito	797	10	431,04	1.435 3 My	700 15 Fb
Bco. Exterior	4.400	-5	28,67	4.475 21 Sp	3.975 21 Mz
Bco. Guipuzcoano	3.500	0	0,35	5.010 3 En	3.305 13 Sp
Bco. Herrero	3.710	10	0,05	4.700 31 En	3.600 5 JI
Bco. Pastor	6.070	0	0,57	7.400 31 En	5.500 22 JI
Bco. Popular	15.200	120	23,95	17.700 31 En	14.000 21 Jn
Bco. Santander	4.835	-15	347,35	7.480 27 En	4.400 6 JI
Bco. Simeón	3.860	29 Sp		4.020 1 Fb	3.795 1 JI
Bco. Vasconia	3.600	0	0,05	4.000 3 En	3.600 30 Sp
Bco. Vitoria	2.225	-25	0,40	2.500 3 En	1.975 10 En
Bco. Zaragozano	2.105	55	29,34	2.255 25 My	1.910 10 En
Campofrío	7.900	-90	2,65	9.300 13 Jn	6.500 5 My
Carburros Metálicos	4.595	-5	1,25	5.110 2 Ag	4.450 3 Oc
Cepsa	3.165	5	18,79	3.390 23 My	2.410 5 En

NOMBRE	CIERRE	DIF.	VOL. (M)	MAX / FECHA	MIN/FECHA
Citroen	7.050	3 Oc		8.760 25 Ab	6.500 20 Sp
Cofir	407	-18	18,70	520 15 Jn	405 21 Mz
Commerzbank	24.300	3 Oc		32.500 10 Fb	24.300 3 Oc
Corp. Banesto	1.575	-45	0,35	2.175 7 Fb	1.210 11 En
Corp. Financiera Alba	6.170	70	56,59	6.280 18 My	5.150 20 Jn
Corp. Mapfre	5.980	70	24,45	6.720 25 Fb	4.800 21 Jn
Cristalería	7.370	-130	1,95	8.480 29 Ag	5.200 4 Ab
Cubiertas y MZOV	9.360	-40	5,95	12.490 10 Fb	9.310 3 Oc
Dimetal	493	58	7,90	761 7 Jn	350 3 En
Dragados	1.945	5	103,56	2.715 3 Fb	1.900 3 Oc
E. del Zinc	798	10	2,90	980 14 Jn	721 7 Sp
E.R. de Zaragoza	2.700	-5	2,00	4.150 27 En	2.505 9 Sp
Ebro-Agrícolas	1.280	0	19,69	1.765 3 En	1.210 13 Sp
El Águila	1.190	-10	3,90	1.770 7 Mz	1.130 4 En
Electra de Viesgo	2.365	-15	0,38	3.260 31 En	2.300 20 Sp
Ence	3.215	20	14,89	3.280 26 Sp	800 3 En
Endesa	5.350	10	425,62	8.100 20 En	5.160 13 Sp
Enher B	2.250	-50	1,95	3.040 2 My	2.200 5 JI
Eppicisa	111	0	18,25	184 15 Jn	83 17 My
Ercros	160	4	370,37	285 15 Jn	132 6 Fb
Europistas	1.125	5	17,99	1.900 8 Fb	1.100 6 JI
Fecsa	744	5	370,30	1.100 16 Mz	723 27 Sp
Filo	1.220	5	7,45	1.595 23 My	1.190 13 Sp
Financiera y Minera	1.830	3 Oc		2.505 3 Fb	1.130 3 Oc
Finanzauto	570	10	0,73	1.005 3 Jn	560 3 En
Fomento. Constr. y C.	13.350	20	16,73	18.000 4 En	12.010 19 Sp
Fosforera	1.020	0	1,25	1.350 18 Fb	1.020 3 Oc
G. Duro Falguera	609	-11	4,12	924 15 Jn	416 11 Ab
Gas Natural SDG	10.800	130	17,10	12.190 1 Fb	8.610 5 En
Gas y Electricidad	5.760	20	4,17	8.700 26 En	5.500 22 Sp
Gral. de Inversiones	490	9	3,36	975 18 My	480 28 Sp
Hidrocarbónico	3.775	5	36,39	5.140 8 Fb	3.610 20 Jn
Hidruña	496	12 Sp		732 16 Fb	496 12 Sp
Hisaiba	1.735	5	1,80	2.640 18 My	1.440 7 En
Hispano-Suiza	178	-1	0,50	279 7 Jn	120 11 En
Huarte	1.415	-25	20,45	2.500 2 Fb	1.405 3 Oc
Iberdrola	817	2	1.584,10	1.210 31 En	805 13 Sp
Industrias del Besós	1.095	3 Oc		1.175 10 En	1.000 8 Ag
Inmobiliaria Urbis	620	29	33,47	847 10 Jn	508 10 En
Koipe	6.930	3 Oc		7.490 23 My	4.600 14 En
La Unión y el Fénix	1.050	50	5,14	2.400 14 En	950 4 Oc
Lain	202	2	467,51	348 1 Jn	200 3 Oc
Metrovacesa	4.390	100	13,76	6.490 11 Fb	4.200 21 Sp

NOMBRE	CIERRE	DIF.	VOL. (M)	MAX / FECHA	MIN/FECHA
Nicolás Correa	575	20	0,50	940 3 Fb	525 6 Sp
Nissan	250	21 Ab		289 4 Fb	187 18 En
Nueva Montaña	190	-3	35,94	307 14 Fb	175 3 En
Ocp Constr.	3.200	-50	0,55	5.150 23 My	3.100 3 Oc
Papelera	149	1	33,60	223 27 En	102 17 Fb
Prima Inmobiliaria	85	0	19,71	305 2 Jn	83 29 Sp
Prosegur	2.530	-170	5,07	3.300 27 My	2.510 4 Oc
Pryca	2.040	55	214,87	2.170 16 Sp	1.600 2 Mz
Puleva	515	0	5,00	750 4 En	344 7 Ab
Radiotrónica	2.390	140	0,61	3.800 19 En	2.200 15 Sp
Repsol	3.950	25	810,23	4.900 15 Mz	3.605 6 JI
Salto de Nansa	7.600	100	0,03	8.050 29 JI	6.710 13 JI
Sanson	20.010	2 Sp			
Sarrío Papelera	495	25	45,68	696 6 Jn	351 10 En
Sevillana	619	4	278,73	815 31 En	610 4 Ab
Sniace	225	-3	38,04	355 15 Jn	102 12 En
Sotogrande	370	-10	27,30	536 25 My	279 4 Oc
Tabacalera	3.165	-15	79,41	4.450 10 En	2.805 8 JI
Tafisa	1.440	-30	14,30	1.685 6 Jn	711 11 En
Telefónica	1.730	20	1.584,71	2.185 8 Fb	1.595 4 Ab
Tubacex	144	-4	164,24	380 19 En	140 4 Oc
Tudor or.	1.135	5	48,12	1.435 18 My	1.020 7 Fb
Uniland	6.900	0	0,07	8.090 10 Jn	4.300 4 En
Unión Fenosa	555	-3	325,37	739 31 En	551 3 Oc
Unipapel	3.400	-75	3,65	4.350 24 Mz	2.815 5 En
Uralita	1.440	15	125,51	1.710 25 My	1.150 4 Ab
Urbas	245	-7	25,80	481 4 Fb	230 4 Oc
Valderrivas	9.860	30	3,53	12.500 27 My	9.500 3 Oc
Valen. de Cementos	1.720	-60	11,69	2.100 30 Jn	1.690 4 Oc
Vallehermoso	2.130	30	44,68	3.120 3 Fb	2.080 21 Sp
Vidrala	4.100	100	2,95	5.060 4 Ag	2.440 5 En
Viscofan	2.800	-115	74,25	3.580 10 Jn	2.340 5 En
Volkswagen	33.200	3 Oc		40.250 24 Mz	33.200 3 Oc
Zardoya	14.640	40	0,75	17.800 16 My	14.500 13 Sp

CORROS: VALORES CASTELLANO-LEONESES					
NOM	TITULO	BOLSA	CIERRE	DIF.	MAX. MIN.
1.000	Elosua	Ma	900,00	15 JI	0,00 0,00
3.000	San Miguel	Ba	1.250,00	20 Jn	1.250,00 Jn 880,00 En
3.000	San Miguel	Ma	1.370,00	3 Oc	1.370,00 Sp 900,00 En
1.000	Fasa Renault	Ba	720,00	7 Mz	800,00 Fb 530,00 En
1.000	Fasa Renault	Ma	695,00	0,00	825,00 Fb 640,00 Ab

BANCO DE ESPAÑA

UN.	BILLETE	COMP.	VEND.
	\$ USA grande	125,28	129,98
	\$ USA pequeño	124,03	129,98
	Bolivar	0,80	0,84
	Corona danesa	20,64	21,41
	Corona noruega	18,50	19,19
	Corona sueca	16,78	17,41
	Chelin austriaco	11,50	11,93
	Dinam marroquí	11,90	12,36
	Dólar australiano	94,28	97,82
	Dólar canadiense	93,32	96,82
	Dólar neozelandés	76,23	79,09
100	Dracmas	53,09	55,08
100	Escudos portugueses	79,41	82,39
	Florin holandés	72,27	74,98
	Franco francés	23,72	24,61
	Franco suizo	97,45	101,10
100	Franco belgas	393,61	408,37
100	Franco C.F.A.	ND	ND
	Libra esterlina	197,94	205,36
	Libra irlandesa	195,75	203,09
100	Liras italianas	8,05	8,35
	Marco alemán	80,95	83,99
	Marco finlandés	25,83	26,80
	N. peso mexicano	35,00	36,36
	Rial árabe-saudi	35,34	36,72
100	Yenes japoneses	127,16	131,93

TIPOS DE INTERES

INTERBANCARIO		
Plazo	Importe	Tipo
1 día	1.282,30	7,53
1 a 5 días	0,30	7,49
1 a 7 días	4,90	7,37
15 días	7,90	7,45
1 mes	22,70	7,49
3 meses	4,20	7,87

Dieciséis personas muertas por un seísmo en el archipiélago ruso de las Kuriles

□ **MOSCU/EFE.**— Al menos 16 personas murieron a consecuencia de un fuerte seísmo que afectó ayer al archipiélago ruso de las Kuriles, en el Pacífico Norte, y cercano a Japón.

Una fuente del Ministerio ruso de Situaciones de Emergencia declaró a Interfax que un seísmo se registró cerca de Japón, con una magnitud superior a ocho grados en la escala abierta de Richter.

TERREMOTO EN JAPON

También el Observatorio Sismológico Nacional de Japón informó de un seísmo que hacia la misma hora, las 13.20 GMT, se registró en una amplia zona del Norte de Japón, con una magnitud de 7,9 grados, y sólo se informó de la muerte de una persona y heridas a 120.

Según el observatorio japonés, el temblor telúrico azotó a la población de Kushiro, al este de la isla más septentrional nipona, Hokaido, y a unos 800 kilómetros al Norte de Tokio, a las 22.23 de la noche japonesa (13.23 gmt), donde se sintió con una intensidad de grado 6 en la escala nipona de un máximo de 7 puntos.

El terremoto, uno de los más fuertes de los últimos 26 años, originó varias olas «tsunami», de formación frecuente tras los fuertes seísmos, en varias zonas de las costas japonesas norteadas del Pacífico, que no causaron víctimas entre la población.

Las primeras olas llegaron a la costa de Nemuro, al Nordeste, media hora después de registrarse el terremoto, con una altura de 1,7 metros a las 22.58 horas (13.58 GMT), seguida de otra de 68 centí-

Japón sacudido por un terremoto de 7,9 grados Richter y alerta en el Pacífico

metros cuatro minutos después en Kushiro.

Las autoridades extendieron el aviso del «tsunami» a toda la costa del Pacífico desde Sizuoka, a unos 200 kilómetros al Oeste de Tokio, hasta la punta Norte de Hokaido, a unos 800 kilómetros al Norte de la capital japonesa.

Ante la eventual llegada de «tsunamis», las autoridades navales de Ecuador, Chile y Nicaragua alertaron a todas las zonas del litoral del océano Pacífico ante la eventual llegada de olas gigantes a últimas horas del martes.

El terremoto se sintió en la mitad de Japón con diferentes grados de intensidad, medidos en la escala nipona de un máximo de 7, que fueron de 5 en Hiro, 4 en Morioka y Aomori, y de 3 en la capital japonesa, alejada de Kushiro más de 800 kilómetros.

Tras el fuerte golpe horizontal y vertical que midió los 7,9 grados de Richter, tuvieron lugar otros 16 temblores que pudieron ser apreciados por el cuerpo humano, agregó el Instituto Sismológico.

La televisión pública NHK, que desde el primer momento suspendió su programación normal para volcarse en información constante sobre las noticias del terremoto, indicó que tres horas después de ocurrido el fenómeno natural, el número de heridos ascendió



GRAFÍA

a 120 personas, la mayoría en estado leve y por caída de objetos y cristales.

En varias localidades se habían observado escapes de gas, grietas en las carreteras, corrimientos de tierra, roturas de conducciones de agua y algunos incendios que fueron extinguidos rápidamente.

La compañía eléctrica de Hokaido señaló que unos 10.000 casas se habían quedado sin luz debido a un corte de suministro eléctrico en la isla.

Las mismas fuentes indicaron que los bomberos efectuaban salidas hacia varios puntos de la ciudad para rescatar a personas atrapadas en el

interior de ascensores, detenidos por el temblor.

Los servicios ferroviarios estaban suspendidos en la práctica totalidad del Japón central, Norte y Hokaido, en previsión de accidentes hasta la revisión de las vías.

El aeropuerto internacional de Tokio-Narita no resultó afectado por el temblor, por lo que reabrirá hoy sus servicios con normalidad, dijeron portavoces de esta instalación aérea. La magnitud del terremoto de ayer fue la mayor desde 1968 cuando un violento seísmo mató a 52 personas también en el Norte del país, causando considerables daños materiales.

Una explosión en una fábrica de pólvora causa al menos 29 muertos en la India

□ **NUEVA DELHI/EFE.**— Al menos 29 personas resultaron muertas y cerca de 100 heridas en Jhansi, población del Estado norteeño indio de Utar Pradesh, a consecuencia de una explosión que tuvo lugar en un almacén de pólvora. Un exceso de temperatura fue al parecer la causa de la explosión que tuvo lugar a primeras horas de la tarde de ayer cuando se hallaban en el interior de la factoría más de 150 trabajadores, incluidos mujeres y niños.

La explosión, que se oyó hasta en un kilómetro de distancia, hizo estallar la fábrica y causó daños en los edificios que se encontraban en un radio de 200 metros, según la policía. Muchas de las víctimas, entre las que se encontraban mujeres y niños, sufrieron quemaduras en el 80% de sus cuerpos y al menos 35 de los heridos están en condiciones críticas. Se teme que muchos trabajadores hayan quedado atrapados en el interior de la factoría, por lo que pueden aumentar las víctimas.



EFE

AQUI NACIO VALLE INCLAN.— El pazo del Cuadrante de Vilanova de Arousa, donde nació el escritor Ramón María del Valle Inclán, ha quedado destruido en un incendio sucedido anteanoche, y supuestamente intencionado, informaron fuentes de los bomberos de Pontevedra. El siniestro se originó sobre las 4 de la pasada madrugada, tras lo que se desplazaron al lugar los bomberos de Pontevedra, que encontraron en el interior del edificio tres latas de gasolina. Este edificio, considerado por su gran belleza bien de interés cultural, era considerado por el Ayuntamiento y colectivos culturales de Vilanova como idóneo para ubicar un museo o una fundación en memoria del universal escritor.

Investigarán el posible pago del rescate por la familia Feliú

□ **BARCELONA/COMPISA.**— El juez encargado del sumario por el secuestro de María Angels Feliú, Antonio Pastor, ha reclamado a la Interpol que se investigue el papel jugado por la compañía británica Control Risks -contratada por la familia- en la liberación de la farmacéutica de Olot. En especial, y a petición del fiscal, el juez pretende averiguar si los Feliú pagaron algún rescate por la secuestrada a través de la compañía, especializada en la resolución de casos de raptos, informó el diario «El Punt», de Girona.

Según el rotativo, el abogado Manel Mir, defensor de uno de los procesados, Xavier Bassa, ha instado al juez a reclamar el testimonio ante el titular del juzgado de Olot de los responsables de la firma británica, que permite a su juicio la normativa comunitaria al respecto, petición sobre la que todavía no se ha pronunciado Pastor.

El juez ha solicitado a la compañía -que ofreció sus servicios a los Feliú en enero de 1993, dos meses después del secuestro, y fue contratada el día 15 de dicho mes- que informe sobre cuál fue la relación que mantuvo con la familia de la farmacéutica, el número y la identidad de sus empleados que se desplazaron a Olot para trabajar en el caso y si materializaron algún tipo de pago a los secuestradores para obtener la libertad de la mujer, que se produjo el pasado 27 de marzo tras un cautiverio de dieciséis meses.

El juzgado pide a Control Risks que aporte al sumario toda la documentación que elaboró durante su intervención en el secuestro. La Guardia Civil por su lado investiga el origen de un reloj de poca calidad hallado en el coche de la mujer al día siguiente del secuestro.

Detenidos dos participantes belgas del Festival de Cine Erótico por provocación sexual

□ **BARCELONA/EFE.**— Un juzgado de Barcelona ha abierto diligencias a raíz de la detención de dos ciudadanos belgas participantes en el Festival de Cine Erótico, que se clausuró el domingo en Barcelona, que fueron acusados por una familia de los presuntos delitos de exhibicionismo y provocación sexual. Según la denuncia formulada ante la policía por dos amigos que iban en compañía de la esposa y la hija de uno de ellos, por una calle del Pueblo Español, un hombre y una mujer estaban protagonizando en plena calle una felación.

Los detenidos, cuyos nombres corresponden a Patrick, de 32 años, y María Noelle, de 30, mostraron su extrañeza por la detención y negaron cualquier acto de sexo o exhibicionismo. Ambos relataron que, simplemente, María Noelle posaba para una sesión fotográfica, vestida con un minifalda, en un momento en que incluso se dieron cita fotografías de prensa y cámaras de televisión.

Fernando Henrique Cardoso, virtual presidente electo de Brasil

□ **BRASILIA/EFE.**— El social-demócrata Fernando Henrique Cardoso encabeza, con una amplia ventaja, el escrutinio oficial de las elecciones presidenciales brasileñas, según los primeros boletines, lo que confirma los resultados de las encuestas que lo consideran virtual vencedor.

Después de las primeras siete horas de recuento oficial, el Tribunal Superior Electoral (TSE) informó de que, escrutados 455.295 votos, Cardoso obtuvo 197.036 (43 por ciento), mientras que su principal rival, el socialista Luiz Inacio Lula da Silva, logró 88.539 sufragios (19 por ciento), con lo que Cardoso lleva 24 puntos de ventaja sobre Lula.

Aunque sólo representan al 0,6 por ciento del censo electoral, de 94,7 millones de votantes potenciales, esas cifras del escrutinio oficial muestran una ventaja por parte de Cardoso que coincide con los sondeos hechos a «boca de urna» por los institutos demoscópicos Datafolha, Gallup, Ibope y Vox Populi.

Estos sondeos pronosticaban la victoria de Cardoso en una sola vuelta electoral, sin necesidad de una segunda ronda definitiva entre los dos más votados, fijada por el Tribunal para el 15 de noviembre.

Esas encuestas indicaban que el candidato social-demócrata aventajaría por una diferencia de 2,6 a nueve puntos (2,4 millones a 8,5 millones de votos) al conjunto de sus siete adversarios, incluido Lula, y por lo tanto alcanzaría la victoria en la primera vuelta.

Las primeras cifras señalan un alto índice de sufragios nulos y en blanco (16 por ciento), y

Los primeros escrutinios oficiales le dan una amplia ventaja, confirmando las encuestas

las autoridades del Tribunal Electoral calculan que la abstención, a pesar de la obligatoriedad del voto, puede llegar al 20 por ciento.

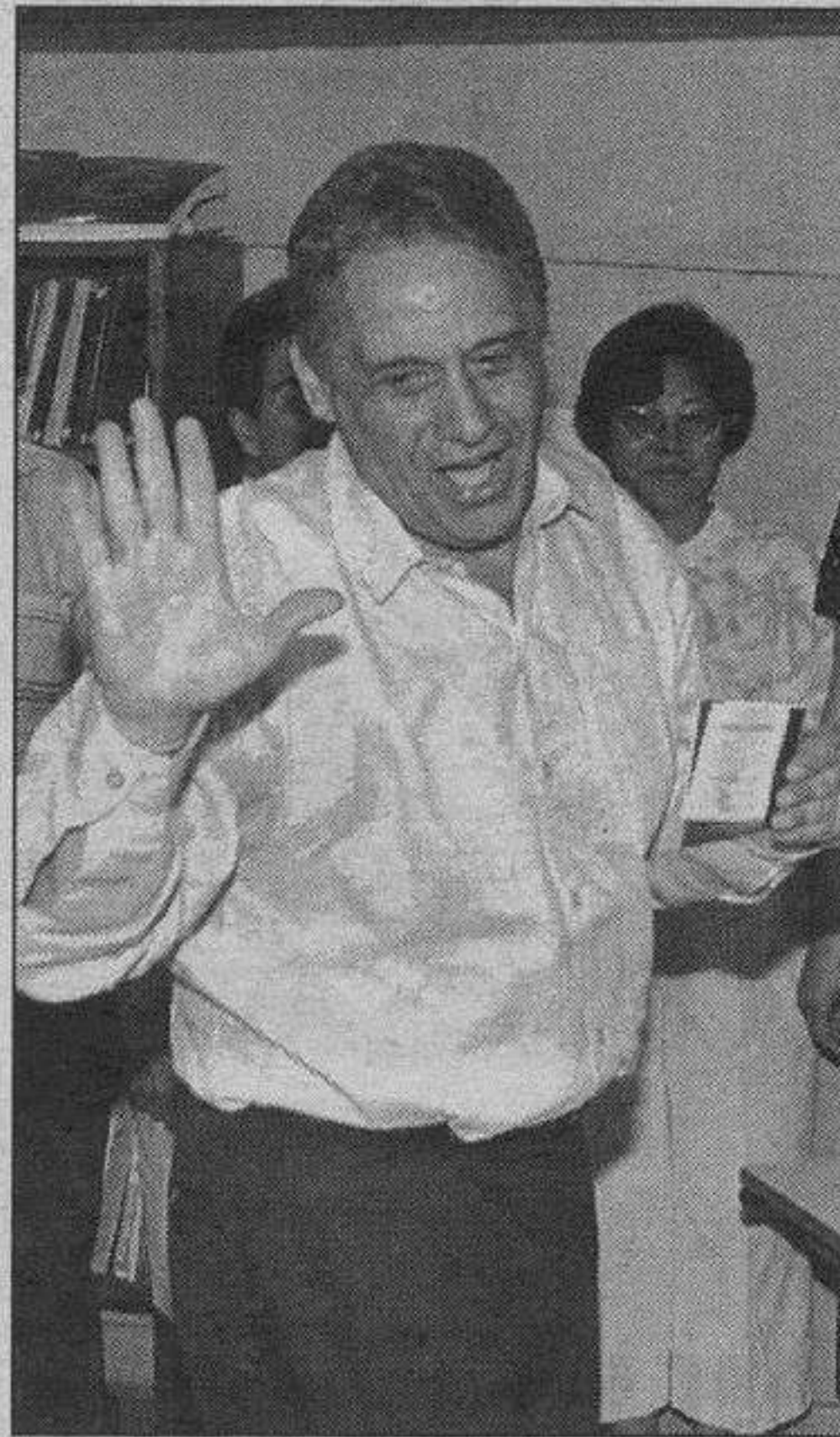
Al igual que la jornada de votación del lunes, considerada de «fiesta cívica» por el presidente del Tribunal Electoral, José Sepúlveda Pertence, el escrutinio transcurre en una completa tranquilidad en 25.000 juntas distribuidas por el territorio nacional, de 8,5 millones de kilómetros cuadrados.

Tras el cierre de los colegios electorales, las urnas estuvieron custodiadas ayer de madrugada por los agentes del orden hasta que se inició a las ocho de la mañana (11:00 GMT) el escrutinio que se prolongará durante un máximo de dos semanas.

El Tribunal Electoral, no obstante, ha mostrado la esperanza de que dentro de tres días contará con proyecciones oficiales fiables sobre los resultados.

El recuento está a cargo de 2,5 millones de funcionarios de la justicia electoral y es fiscalizado en cada local de escrutinio de las 283.500 urnas por los delegados de los treinta partidos políticos que presentaron candidaturas.

La atención de los fiscales se ha multiplicado en el Estado de Río Grande do Sul, en la frontera con Argentina y Uruguay, ya que por una pequeña



DIEGO GIUDICE/AP

Fernando Henrique Cardoso.

cantidad de sufragios el candidato a gobernador Antonio Brito, aliado de Cardoso, deberá disputar una segunda vuelta con el aspirante de la formación de Lula, Olivio Dutra.

Casi 95 millones de votantes debían haber acudido por imperativo legal a votar para elegir entre 11.960 candidatos al presidente de la República, el vicepresidente, 513 diputados federales, 54 senadores, 27 gobernadores y 1.059 legisladores de las Cámaras estatales.

Si bien por el momento parece descartarse una segunda vuelta de la elección presidencial, en 20 de los 26 Estados y el distrito federal la disputa por el puesto de gobernador se prolongará hasta el 15 de noviembre, cuando los votantes deban retornar a las urnas.

En esa fecha se enfrentarán



GRAFÍA

los dos aspirantes a gobernador más votados en los comicios del 3 de octubre.

Según cálculos no oficiales, la elección no modificará la crónica dispersión de fuerzas políticas en el Congreso bicameral, de 594 miembros, en el que los partidos Movimiento Democrático (PMDB, centrista) y Frente Liberal (PFL, conservador) repetirán el control de las mayor cantidad de escaños, cien el primero y unos ochenta el segundo.

PRINCIPALES RETOS

Garantizar la estabilidad y el crecimiento económico y buscar una salida a la pobreza absoluta en que se encuentran 32 millones de brasileños serán los principales retos que afrontará el virtual presidente electo de Bra-

sil, el social-demócrata Fernando Henrique Cardoso.

El senador y ex ministro de 63 años, que según los primeros resultados será el próximo presidente de Brasil, tiene a su favor el hecho de haber obtenido el respaldo mayoritario por lo que ha hecho y no por lo que ha prometido, lo que le da un amplio margen de maniobra.

Cardoso fue el creador del Plan Real de estabilización que redujo la inflación de casi un 50% mensual a menos del 2% lo que le dio popularidad.

«Brasil no es un país subdesarrollado, es un país injusto», fue una de las frases que el profesor de sociología escribió en uno de sus libros hace algunos años y a la que, a partir del primero de enero, cuando comience su mandato, podrá quitarle validez.

Nueva baja en el Gobierno de Bill Clinton, a un mes de las elecciones legislativas

□ **WASHINGTON/EFE.**— Con la dimisión del secretario de Agricultura, Mike Espy, acusado de prevaricación, el Gobierno del presidente de EEUU, Bill Clinton, sufre una nueva baja, a un mes de unas elecciones legislativas difíciles para los demócratas.

Espy anunció el lunes su renuncia, efectiva el próximo 31 de diciembre, por considerar incompatible el desempeño de su cargo con investigaciones sobre presuntas irregularidades que habría cometido al aceptar unos regalos de empresas controladas por su departamento.

El secretario, que volvió a rechazar las acusaciones si bien reconoció que, tal vez, no fue lo suficientemente prudente con algunos hechos, afirmó su intención de luchar para limpiar su «buen nombre».

Dijo también que el presidente Bill Clinton aceptó su dimisión «con pesar», aunque, según fuentes gubernamentales, fue la Casa Blanca la que presionó a Espy para que dejara el cargo.

El secretario de Agricultura, Mike Espy, acusado de prevaricación anunció su renuncia

El secretario de Agricultura se convierte en el segundo miembro del Gobierno demócrata que renuncia a su puesto en medio de polémicas, tras la dimisión del secretario de Defensa, Les Aspin, el pasado mes de enero.

Pero hubo otras salidas en el equipo Clinton: su jefe de Gabinete y amigo personal, Thomas McLarty, bajo el fuego de las críticas, fue sustituido por Leon Panetta, y su asesor jurídico Bernard Nussbaum dimitió por el asunto «Whitewater», el escándalo sobre presuntas operaciones financieras irregulares que afecta al propio presidente.

Otro miembro del Gobierno se encuentra en situación difícil debido -también- a una conduc-

ta que ha planteado dudas sobre el cumplimiento de las exigencias éticas: el secretario de Vivienda y Desarrollo Urbano, el hispano Henry Cisneros.

Cisneros acudió precisamente ayer a la Casa Blanca para hablar con los asesores de Clinton acerca de su situación.

El secretario de Vivienda está bajo investigación del Departamento de Justicia debido a alegaciones de que engañó al FBI acerca de un pago de miles de dólares a una ex amante.

Según los analistas, los escándalos que siguen salpicando la Casa Blanca no son precisamente lo que necesita Clinton a un mes de unas elecciones legislativas, que se presentan difíciles para los demócratas.

El próximo 8 de noviembre, se renovarán los 435 escaños de la Cámara de Representantes y un tercio de los 100 del Senado, y los comentaristas políticos ya coinciden en hablar de posible derrota de los demócratas, que actualmente controlan esas dos Cámaras del Congreso.



DOUG NILS/AP

Mike Espy, secretario de Agricultura, anunció su dimisión.



BOB PEARSON/EPA

Soldados de EE.UU. evitaron el linchamiento de un miembro del FRAPH, tendido en el suelo.

Aristide anuncia en la ONU su regreso a Haití en once días

□ **NACIONES UNIDAS/EFE.**— El depuesto presidente haitiano, Jean Bertrand Aristide, anunció ayer en la ONU que en once días estará de vuelta en Haití, de donde huyó hace más de tres años, derrocado por los militares.

«Por fin, dentro de once días, estaré en Haití» y «les invito a celebrar esta fiesta de la reconciliación, de la democracia y de la paz en Haití», declaró Aristide ante la 49 Asamblea General de la ONU.

Pero, si bien abogó por la reconciliación y se pronunció en contra de la violencia y la venganza, subrayó igualmente su rechazo a la «impunidad» y pidió «justicia».

El próximo día 15 es la fecha tope en la que los militares golpistas, que derrocaron a Aristide, tienen que dejar el poder, según el acuerdo que pactaron el mes pasado con Estados Unidos.

El acuerdo permitió a las tropas norteamericanas -que ahora suman unos 20.000 soldados- desembarcar sin pegar tiros en Haití el pasado día 19.

«Hoy, a pesar de la presencia

El depuesto presidente «invitó a celebrar la fiesta de la reconciliación y la democracia»

de la fuerza multinacional, continúan los actos de violencia contra la población. El desarme de los grupos paramilitares, especialmente el FRAPH y sus «attachés», es indispensable para que la paz reine en el país», dijo Aristide en un claro llamamiento a EEUU a ampliar las tareas de desarme.

Desde el podio de la Asamblea donde compareció hace apenas un año cuando ya se habían esfumado las posibilidades de su regreso a Haití en las fechas previstas por el incumplido Acuerdo de la Isla del Gobernador, Aristide dio las gracias a la comunidad internacional por el apoyo brindado en los tres años transcurridos desde el golpe militar.

«Permítanme dar las gracias de forma particular al presiden-

te Bill Clinton, a los amigos especiales: Estados Unidos, Canadá, Francia, Venezuela, Argentina, y a todos los estados, especialmente los del Caricom, que han ofrecido su contribución» para la intervención autorizada por el Consejo de Seguridad, y para la aplicación del acuerdo de la Isla del Gobernador.

Aristide, que había guardado un silencio crítico en los primeros días tras el acuerdo pactado por Washington con los militares golpistas, dijo ayer que «juntos con el presidente Bill Clinton hemos podido abrir un túnel de esperanza en medio de tanto sufrimiento».

«El pueblo haitiano nunca dejará de luchar para garantizar sus derechos inalienables a la vida, libertad, felicidad... nunca dejaremos de luchar por constituir una nación haitiana socialmente justa, económicamente libre y políticamente independiente», afirmó.

Aristide, que fue ovacionado por los asistentes, dijo que la reconciliación va unida a la reconstrucción, y pidió el apoyo de la comunidad internacional.

Muñoz Rocha, diputado mexicano, admite su culpabilidad en el asesinato de Ruiz Massieu

□ **MEXICO/EFE.**— El diputado Manuel Muñoz Rocha admitió su culpabilidad en el asesinato del dirigente político José Francisco Ruiz Massieu y pidió protección oficial porque teme que un poderoso grupo de narcotraficantes termine con su vida.

«Temo por mi vida, siento cerca a mis perseguidores», sostiene el legislador en una carta dirigida a la Procuraduría y difundida ayer martes, en la que sostiene que el responsable intelectual del asesinato fue el ex funcionario Abraham Rubio Canales.

Rubio Canales está preso desde hace dos años por fraude

en el estado de Guerrero, del que Ruiz Massieu fue gobernador, y es consuegro de Raúl Valladares, considerado como el «segundo hombre» del Cartel del Golfo, uno de los tres más importantes del narcotráfico de México.

«Tienen que protegerme, recuerde que tengo en mi poder pruebas para sostener lo que aquí he dicho, protejan a mi familia de la gente del Golfo», dice en su misiva el diputado.

El legislador, prófugo de la justicia, pertenece al gobernante Partido Revolucionario Institucional (PRI), del que Ruiz Massieu era secretario general.

En su carta, el diputado dice que Rubio Canales le envió dinero para que contratara a las personas que iban a realizar el atentado contra el dirigente político, y él aceptó el encargo porque no se sentía apoyado dentro de su partido en sus aspiraciones políticas.

«Además -agregó- le debía un favor muy grande a Abraham, quien amenazó cobrármelo con sus contactos».

«El atentado se venía preparando desde hace varios meses, pues el resentimiento de Abraham era muy grande porque no le cumplieron una sentencia más corta», dice Muñoz Rocha.

La guerrilla pro rusa derriba un avión de combate de las fuerzas leales de Chechenia

□ **MOSCU/EE.**— Las fuerzas de la oposición pro rusa derribaron ayer, martes, un avión de combate de las fuerzas leales al presidente chechén, Yojar Dudáyev, informó el Estado Mayor de las Fuerzas Armadas de esa república nortocaucaásica. Los dos pilotos que viajaban en el aparato perecieron, subrayó el Estado Mayor del Ejército de Chechenia-pequeña república que se autoproclamó independiente de la URSS en 1991- a la agencia rusa Interfax. Fuentes del ministerio de Defensa ruso indicaron, sin embargo, que el aparato era un avión de entrenamiento de producción checa tipo L-39 y precisaron que su único ocupante falleció.

Yeltsin confirma su vocación democrática y no aplazará las elecciones del año 1996

□ **MOSCU/EFE.**— El presidente de Rusia, Boris Yeltsin, dispuso ayer, martes, los temores de las fuerzas democráticas sobre su alejamiento político y confirmó el propósito de no aplazar las elecciones presidenciales, previstas para mediados de 1996.

En la primera conferencia de prensa ofrecida en medio de intensos rumores sobre la escisión en el equipo presidencial y de declaraciones de sus colaboradores sobre el «alejamiento del presidente de las fuerzas democráticas», Yeltsin dijo que está dispuesto a «cohesionar» en torno a él a las fuerzas democráticas para hacer frente a la oposición radical unida. «Elegí el camino de la democracia en 1991 y no pienso abandonarlo», declaró.

ALEXANDER ZELIANICHENKO/AP
Boris Yeltsin.

Huelga general en Argelia, en demanda de la liberación del cantante bereber Matub

□ **ARGEL/EFE.**— Diez días después del secuestro del cantante bereber Matub Lunes, el Movimiento Cultural Bereber (MCB) ha convocado una huelga general para hoy y pasado, en demanda de su liberación, del reconocimiento de la lengua bereber y en conmemoración de los disturbios de octubre de 1988. La convocatoria afecta no sólo a las comarcas bereberes, sino también a Argel y a las grandes ciudades de Argelia, donde la población de origen bereber se estima en seis millones de personas.



RAJESH BHAMBI/REUTER

Policías y equipos de limpieza luchan contra la peste.

Disminuye en la India la psicosis de peste y en Nueva Delhi abren todas las escuelas

□ **NUEVA DELHI/COLOMBO/AFIP.**— La psicosis de peste disminuía el martes en la India, luego de que las autoridades del país anunciaran que sólo 234 personas sufren la enfermedad, y no miles como se temía.

Más de 4.500 personas fueron hospitalizadas en la India con síntomas que podían corresponder a los de la peste desde que ésta fue diagnosticada en Surat. No obstante, los análisis efectuados hasta ahora sólo confirmaron 234 casos de peste, indicó el secretario general de Salud. Las escuelas de Nueva Delhi, que cerraron para evitar la propagación de la enfermedad, volvieron a abrir ayer martes, lo que contribuyó a disipar el miedo de la población.

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración: calle San Pedro de Cardeña, 34 y en todas las agencias de publicidad. Deberán tener entrada con 24 horas a su publicación.

GENERALES

Inmobiliaria

POLIGONO G-3
RESIDENCIAL REYES CATOLICOS
VIVIENDAS - OFICINAS - GARAJES
VARIAS SUPERFICIES - LLAVE EN MANO
INMOBILIARIA DOBLE G
Duque de Frias, 10-1.º-B. Telfs. 213254 y 239408

ELADIO PERLADO
1/2 EXTERIOR, MUY ACONDICIONADO,
cuatro dormitorios, salón, calefacción
central, garaje y trastero. 16.000.000 Ptas.
ORTEGA: 26 24 26 - 21 98 09.

OPORTUNIDAD
SE VENDE PISO
C/. Doña Berenguela
Zona Avda. del Cid. Dos y salón. Cocina amueblada.
Calefacción, gas individual, mínima comunidad. Armarios
empotrados. Gotelé, parquet, soleado. Para entrar a vivir.
Teléfono 21 24 09. (De 2,30 a 4)

M SE VENDE
OFICINA
TOTALMENTE INSTALADA. 140
METROS. EN ZONA MUY COMERCIAL
17.500.000 PTAS.
TELEFONO 27 32 52

ES LA DE INVERTIR
EN CANTABRIA
CASTRO-URDIALES - NOJA
SANTOÑA - SOMO
APARTAMENTOS 1ª LINEA PLAYA
Infórmese sin compromiso:
INVER-COSTA C/ Paloma, 8-2º C.
☎ 26 90 77.

AVENIDA DEL CID
PISO TRES DORMITORIOS Y SALON. COCINA
GRANDE EQUIPADA. MAXIMO CONFORT.
VENDE:
SANTOS
JULIO SAEZ HOYA, 8-6.º

TORREVIEJA - BENIDORM
• APARTAMENTOS
• BUNGALOWS
• ESTUDIOS
• CHALETS
VIAJE GRATIS
FINES DE
SEMANA
C/ Vitoria, 17 - Edif. EDINCO, Of. 509-A
☎ (947) 20 58 10. BURGOS.

Laboral

EMPRESA DE SERVICIOS
NECESITA
PERSONAL CUALIFICADO
ALBAÑILES Y FONTANEROS
TELEFONO: 23 09 46

OPORTUNIDAD
SE PRECISA
OFICIALA PELUQUERIA
Llamar Tfno. 23 83 17, de 15 a 16
horas. Discreción

INFORMATICA AZON, S.A.
General Vigón, 51 - Telf.: (947) 23 58 51
Fax (947) 22 97 12 - BURGOS

SE NECESITA PERSONAL:

DISTRIBUIDORES,
COMERCIALES,
ALMACEN
Y PROMOTORES

C.M., PREFERIBLE COCHE

Llamar para entrevista
personal, Telf. 48 20 24

Motor

TODOS LOS MIERCOLES
MOTOR
SUPLEMENTO
de DIARIO de BURGOS

Servicios

A.D. STAUFFER
ORGANIZA:
CURSOS DE MASAJISTA
PROFESIONAL
y cursillos de masaje tres meses
Lain Calvo, 8-2º. Telf. 27 62 53

En Burgos
PATRON EMBARCACIONES
DE RECREO
Clases impartidas por Capitanes
de Marina Mercante en activo.
100% Aprobados en las dos últimas convocatorias
HORARIO A CONVENIR
CONSULTE NUESTROS PRECIOS
COMIENZO: 14 OCTUBRE 1994.
ACADEMIA TECNICA
UNIVERSITARIA
Pl. Alonso Martínez, 7. ☎ 267307. Fax: 277220.

HIPOTECAS
PRESTAMOS

- Personales
- Hipotecarios
- Levantamientos de embargos
- Préstamos personas

Teléfono 42 31 801

SI VD. PADECE
PROBLEMAS DE PIEL
* Psoriasis * Micosis (hongos)
* Eczemas * Acné
* Dermatitis * Verrugas, etc.
TRICONATURA CENTRO
DE MEDICINA NATURAL
Nuestro Dpto. de Medicina Capilar y
dermatológica le ofrece consulta médi-
ca gratuita, previa petición de hora.
Telf. (947) 27 62 53
A.D. STAUFFER
C/. Lain CALVO, 8-2.º. Burgos
R.P.S. 158/93

Academia de Peluquería **MOUO'S**
PIVOT POINT Centro de Perfeccionamiento
ABIERTO PLAZO DE MATRICULAS
- CURSOS DE PERFECCIONAMIENTO
- CURSO DE INICIACION
Información: Av. del Vena, n.º 13,
entreplanta. Teléfono: 24 19 82
¡RECHACE IMITACIONES!
HACEMOS PROFESIONALES



Varios

REZA NUEVE AVEMARIAS
DURANTE NUEVE DIAS
Pide tres deseos: Uno de negocios y dos
imposibles. Al noveno día publica este aviso.
Se cumplirán, aunque no lo creas. A. R. L.

UNICEF
RUANDA, ASIGNATURA PENDIENTE
Colabora en su ayuda
comprando Productos Escolares
UNICEF
Plaza Alonso Martínez, 7 A, 4.º
(junto a Capitanía)
Horario: de 18,30 a 20,30 horas.

CON EL
HAMBRE
NO SE
JUEGA.
COLABORA CON AYUDA EN
ACCION. TOMATELO EN SERIO.
Deseo que me envíen más información
Nombre.....
Apellidos.....
Dirección.....
C.P..... Teléfono.....
C/. Barquilla 8 Madrid 28004 Tel. 523 23 35 C/ Aragón 159 Barcelona 08011 Tel. 453 5 5 5

ACIA
ASOCIACION CASTELLANO-LEONESA
DE AYUDA AL DROGADICTO
ACOGIDA - INFORMACION Y ORIENTACION
Teléfono 24 05 76

Dos ojos para toda la vida
Presteles
atención y
cada
2 años
REVISION


Garantía de
confort y
seguridad
en el trabajo
CAMPAÑA DE PROTECCION OCULAR
ASOCIACION DE UTILIDAD PUBLICA

NUESTROS TELEFONOS:
ADMINISTRACION .. 26 83 75
26 57 68
26 67 68
REDACCION 26 72 80

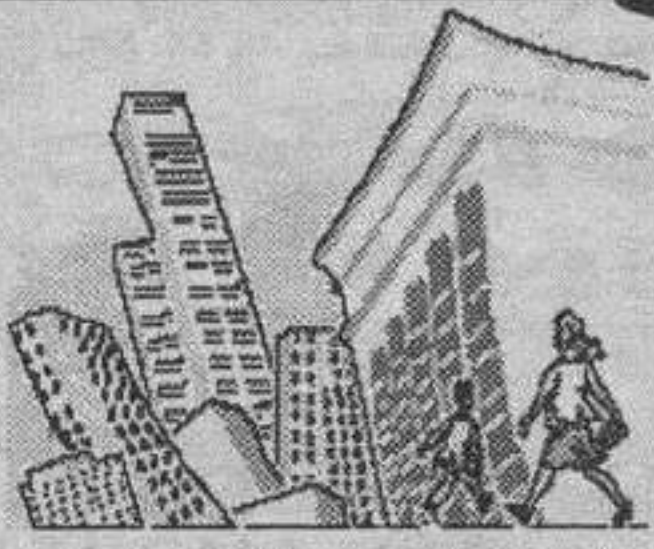
La publicidad de
Diario de Burgos
Deja huella en cualquier sitio de Burgos y su provincia
Anúnciate en tu Diario

OPOSICIONES
JUNTA CASTILLA Y LEON
AUXILIARES
Comienzo nuevos grupos.
INSERSO
(594 PLAZAS, 29 EN BURGOS)
Ultimo día de instancias: 8/10/94.
Preparación en:
ACADEMIA EL CID, S.L. Pl. Francisco Sarmiento, 7. ☎ 22 03 71
MILITAR DE EMPLEO
TROPA Y MARINERIA (50.000 PL.)
Ultimo día de instancias: 21/11/94.
POLICIA NACIONAL
(1.100 PLAZAS)
Ultimo día de instancias: 5/10/94.

!!!OFERTA UNICA!!! Ordenador IBM - 486sx/25 - 4 Mb RAM
170 Mb HD - Monitor SVGA 14
Ratón - MS DOS - WINDOWS - WORKS para Windows
SOLO 179.900 IVA INCLUIDO

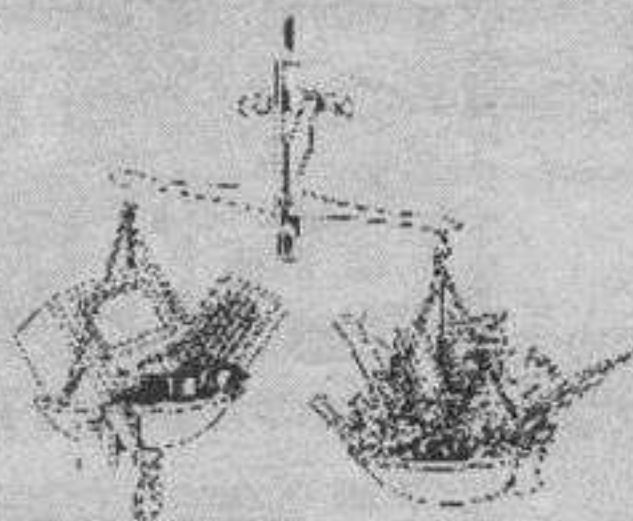
IBM Concesionario
Autorizado
Ordenadores
Personales

POR PALABRAS



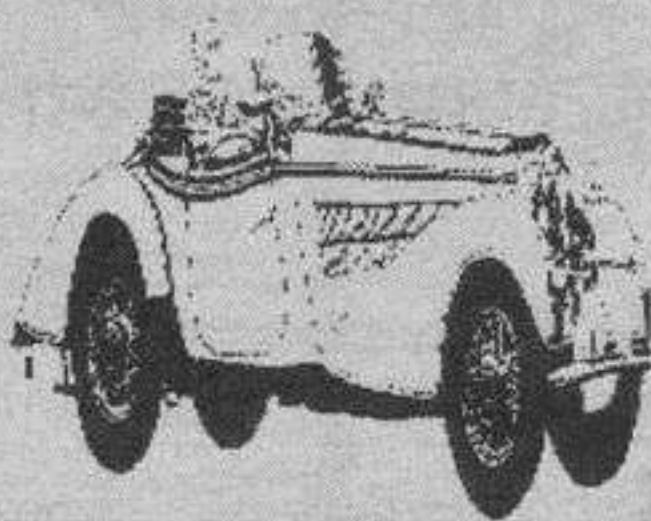
INMOBILIARIA

- 1.- Ventas
- 2.- Compras
- 3.- Alquileres
- 4.- Traspasos
- 5.- Rústicas



TRABAJO

- 6.- Ofertas
- 7.- Demandas



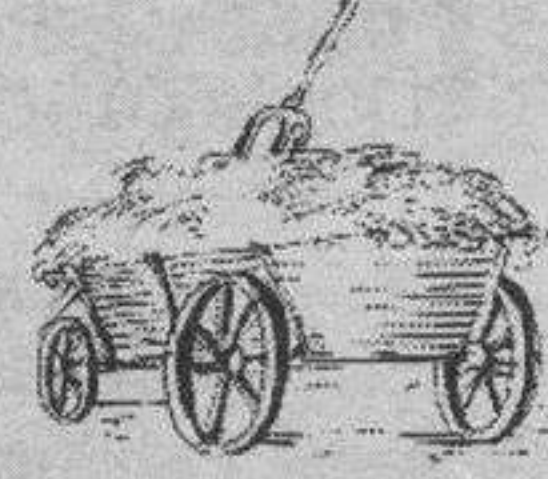
MOTOR

- 8.- Ventas
- 9.- Compras
- 10.- Alquileres
- 11.- Accesorios



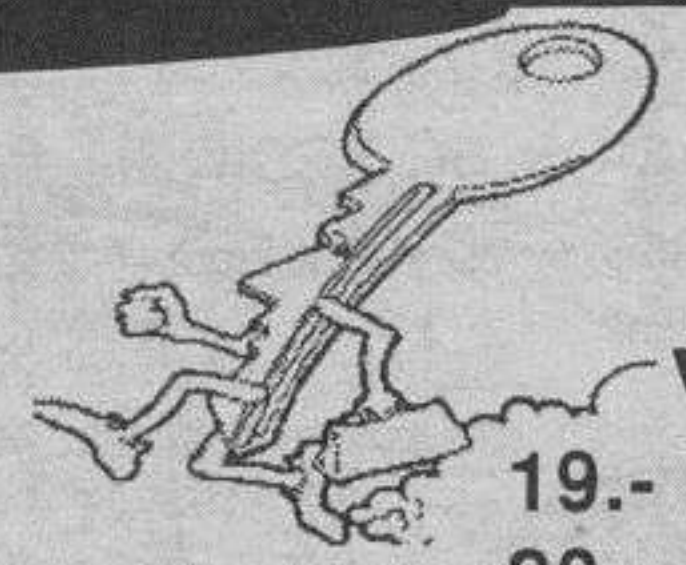
ENSEÑANZA

- 12.- Academias
- 13.- Idiomas
- 14.- Varios



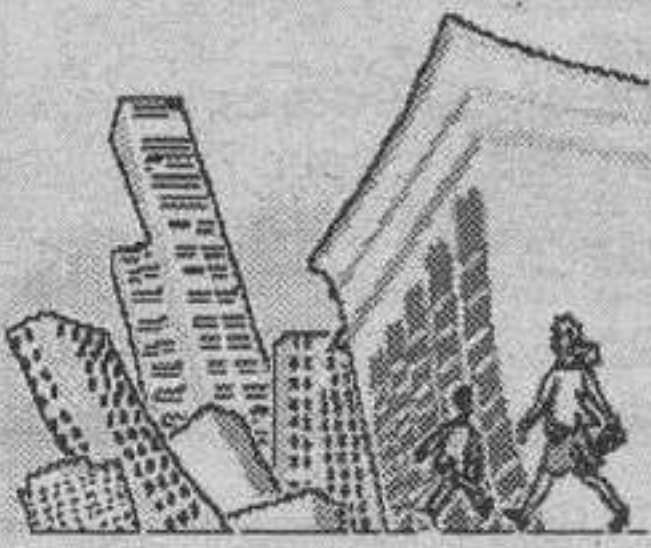
AGRICULTURA

- 15.- Maquinaria
- 16.- Ganaderia
- 17.- Agricultura
- 18.- Varios



VARIOS

- 19.- Ventas
- 20.- Compras
- 21.- Financieras
- 22.- Huéspedes
- 23.- Servicios
- 24.- Pérdidas
- 25.- Hallazgos
- 26.- Varios



INMOBILIARIA

1 VENTAS

JESUS Melón. Agente Propiedad dos oficinas: Cardenal Segura, 1-bajo. Tfo 278197, Francisco Gradmontagne 51 1 G. T. 231474. Elija entre 153: PisosCasas. Locales Asesoramiento. Financiación. Eficacia.

CHALET lujo. Vendo. San Medel. 360 metros seis habitaciones, tres baños, garaje, salón 65 metros, ático. 5000 metros jardín y frutales. Piscina, calefacción, teléfono, completamente vallado. Precio muy interesante. T.481838 y 205982.

HERRERIA: Agencia Propiedad Inmobiliaria. San Lesmes 18-1 dcha. 201460.

HERRERIA: Morco: cinco, salón, baño, servicio, servientrales.

HERRERIA: Principio Cid: tres, sala, cocina, servicio. 9500000.

HERRERIA: Calle Vitoria (Gamonal): cuatro, salón, calefacción, ascensor.

HERRERIA: Regino Sainz Maza: se vende plaza de garaje cerrada.

***AGENCIA ORTEGA A.P.I.C/Vitoria, n.27 bajo T. 262426. C/ Vitoria, n 155 bajo T. 219809.**

ORTEGA: Sanjurjo, buena altura, vistas río, 160 m2, calefacción central, garaje, trastero.

ORTEGA: Sta Agueda, exterior, totalmente reformado, tres, salón, calefacción individual.

ORTEGA: San Juan, soleado, reformado, cuatro, salón, individual gas.

ORTEGA: Zona San Agustín, soleado, cuatro, salón, individual gas, garaje, trastero.

ORTEGA: Fuentecillas, estrenar, 4 piso, tres, salón, individual gas, garaje, trastero.

ORTEGA: Avda Constitución, en construcción, tres, salón, individual gas, garaje, trastero.

ORTEGA: Plaza Lavaderos, soleado, dos, salón, individual gas, cocina amueblada.

DELAFUENTE: ¡Ultimos Chalets Estrenar!, Ibeas de Juarros, terreno, dos plazas garaje, merendero, precioso ático. Precio construcción. ¡Véalos!

DELAFUENTE: ¡Supercéntrico! Junto CORREOS, ideal consulta, oficina..., tres amplias, salón, baños, 265142.

DELAFUENTE: Vendo/cambio por piso, casa nueva 10 Km. Burgos, tres Plantas, garaje, terreno. ¡Barata! 265142.

DELAFUENTE: Luis Alberdi, tres, salón amplio, dos baños, garaje, trastero, ¡Barato! Véalo.

DELAFUENTE: Calle Madrid, cuatro, salón, baños, garaje, trastero, 20.000.00, orientación Sur.

DELAFUENTE: Naves Pentasa-3 con/sin Instalaciones, 200, más 150 doblados.

***PICON AGENCIA INMOBILIARIA, VITORIA, SIETE, PRIMERO, TELEFONO 202021, FAX, 202061.**

PICON: Diego Laínez, extraordinario piso, cuatro, salón, dos baños, reformadísimo.

PICON: Junto Capitanía, dos, salón, muy reformado, cocina amueblada, 10.500.000.

PICON: San Gil, dos, salón, reformado, cocina independiente, 3.600.000.

PICON: Francisco Salinas, tercero, cuatro, salón, dos baños, garaje, trastero.

PICON: Arzobispo Castro, cuarto, tres, salón, calefacción central, cocina amueblada.

PICON: Quintanadueñas, chalet cuatro plantas, jardín individual, gasóleo, tres garajes.

PICON: Eladio Perlado, sexto, tres, salón, individual gas, muy soleado.

PICON: Alhóndiga, precioso apartamento, dos, salón, individual gas, reforma a estrenar.

POZA: Agencia Inmobiliaria. Vitoria, 50 Bajo. (Villapilar III). 273034.

POZA: General Mola. 138 m2. Exterior. Ideal Oficinas. Calefacción 273034.

POZA: Apartamento 70 m2, terraza. Cocina amueblada, Servicentrales. Admiten ofertas.

POZA: San Pedro San Felices, 3, salón, económico. Altura. Soleado.

POZA: G3 pisos, apartamentos en venta. Garaje, trastero, desde 11.900.000.

POZA: Cortes, junto C/ Santa Clara, chalets construcción. Garaje. Jardín.

POZA: Próxima construcción pisos, apartamentos, G2. Materiales calidad. Infórmese 273034.

POZA: Rey Don Pedro. Local cualquier negocio. Económico. Véalo. 273034.

ATICO Agencia Propiedad Inmobiliaria, Plaza Alonso Martinez, 9. T. 263779.

ATICO, GRANDMONTAGNE, tres, salón, calefacción central. Entrada 2.000.000. Res-to Mayo95.

ATICO, FUENTECILLAS, Llave en mano, tres, salón, calefacción gas. 10.500.000.

ATICO, HERMANO RAFAEL, Apartamento, estrenar, garaje, trastero, calefacción, gas. 10.500.000.

ATICO, SOMBRERERIA, estrenar, estudio exterior, dormitorio, salón, trastero. 10.750.000.

ATICO, LUIS ALBERDI, Oportunidad, tres, salón, cocina, baño, calefacción gas.

ATICO, JEREZ, Apartamento estrenar, buena inversión, fácil alquiler. 11.330.000.

ATICO, AVDA. CID, Totalmente reformado, tres dormitorios, salón, cocina, baño, calefacción gas, trastero. 11.330.000.

ATICO, AVDA. VENA, Apartamento exterior, con terraza, vistas Virgen del Manzano.

ATICO, LA PUEBLA, Estudio completamente reformado, trastero, buen precio.

INMOBILIARIA Gamonal: Vitoria-Gamonal. Tres, salón, calefacción individual, 9.500.000. Calle Vitoria 175, 1-F. 218659.

INMOBILIARIA Gamonal: G-3. Ducas. Dos, salón, cocina, baño, armarios empotrados.

INMOBILIARIA Gamonal: Luis Alberdi. Local 63 m2 de planta. posibilidad de doblar.

TERESA Arranz Avda. Valencia, 90 m2, Servicentrales, mínima reforma, 278484.

TERESA Arranz Apartamentos Reformar, Céntrico, Precio Interesante, Informes 278484.

TERESA Arranz Gamonal, Apartamento Estrenar, Exterior, Buena Altura, Garaje 278484.

PRIGO. Hermanos Rafael. Dos, salón, baño, servicios individuales, ascensores, exterior. Precio 12.600.000. T. 204883.

PRIGO. Pisones. Tres, salón, baño, armarios empotrados, ascensores. T. 204883.

DIVISION Azul. Precioso piso exterior, tres, salón, dos baños, armarios empotrados, como nuevo, servicentrales. Garcifuentes. 275998.

SAN ZADORNIL Nuevo, tres, salón, dos baños, garaje, trastero, gas natural, urge vender, precio oportunidad. Garcifuentes. 275998.

VENERABLES Vendo apartamento, dos, salón, dos baños, garaje, trastero, sol tarde. Garcifuentes. 275998.

SAN GIL Tres, salón, gas natural, todo exterior. 7.900.000. Garcifuentes. 275998.

SAN CARLOS. Un dormitorio, salón, trastero, ascensor, estrenar. Garcifuentes. 275998.

VILLATORO. Vendo apartamento, estrenar, armarios empotrados, garaje, trastero, terraza, urbanización privada, servicios individuales. Casi regalado. 275328.

***FINCAS CID. Gabinete Inmobiliario. Avda. Eladio Perlado, 31, entreplanta. 226250.**

FINCAS CID. Alfareros. Todo exterior. Dos, salón, cocina y baño. 9.300.000.

FINCAS CID. A estrenar. Tres, salón, dos baños, garaje, trastero. 15.250.000.

FINCAS CID. Luis Alberdi. Tres, salón, dos baños y garaje. Seminuevo.

LOCAL, 300 metros, calle Vitoria, 202, antigua discoteca Drumens. 19.000.000. 91-5972659.

MAGDA González, Agente de la propiedad. Santander 6, bajo. T. 263954. Vitoria 168, 1B T. 226518.

MAGDA González, Villabilla, tres plantas, cuatro, salón, baño, aseo, calefacción central.

MAGDA González, Labradores, tres, salón, cocina, baño, ascensor, terrazas, parquet, contraventanas, exterior.

MAGDA González, Alfareros, tres, salón, calefacción individual, trastero, gas hasta la ventana.

***ORTEGA DELGADO. Agencia Inmobiliaria. Avda. Reyes Católicos, 7. 227941.**

PISO, zona Casera. Seminuevo, tres, salón, baños, garaje. Ortega Delgado. 227941.

PISO Conde Don Sancho. Tres, salón, terraza 25 metros, reformado, estupenda orientación sur. Ortega Delgado. 227941.

PISO, Virgen Manzano, tres, salón, cocina amueblada, garaje, trastero. Ortega Delgado. 227941.

PISO Crucero. Tres, salón, reformar. 6.500.000. Ortega Delgado. 227941.

PISO Calle Salas. Tres, salón, cocina amueblada, reformado. 10.500.000. Ortega Delgado. 227941.

APARTAMENTO, Calle Avila. Estrenar. Una, salón, garaje. 11.500.000. Ortega Delgado. 227941.

PISO, Parque Europa. Cuatro, salón, baños, central, gas, garaje, trastero. Ortega Delgado. 227941.

***ORTEGA-DELGADO. Chalets en construcción, una, dos, tres dormitorios, salón, ático, desde 10.700.000. 227941.**

MARCOS Fuentecillas, dos, salón, gas ciudad, garaje, trastero, exterior, 273252.

MARCOS Cervantes, últimos pisos, calefacción gas ciudad, garaje, trastero. 273252.

MARCOS San Joaquín, apartamento en construcción, 60 metros, facilidades de pago. 273252.

MARCOS General Mola, dos, salón, servicentrales, abuhardillado, 40 metros. 273252.

MARCOS Barriada Inmaculada, tres, salón, exterior, calefacción gas ciudad. 273252.

MARCOS Avenida Valencia, dos, salón, exterior, calefacción central, amueblado, 273252.

MARCOS Santa Agueda, 140 metros, cuatro, salón, dos baños, exterior, servicentrales. 273252.

MARCOS Padre Florez, apartamento abuhardillado, una habitación, salón, cocina, baño, totalmente amueblado. 273252.

***PICON. Plaza España. Doscientos metros, todo exterior, garaje, T.202021, Fax 202061.**

SANTOS Agencia Inmobiliaria, Oficina centro Julio Saez de la Hoya 8, T. 275142.

SANTOS piso 200 m2. Bernardas, Yagüe, un primer piso. Vendo T.275142.

SANTOS Padre Florez. Tres, salón, dos baños, servicentrales, exterior. T.275142.

SANTOS General Vigón, tres, salón, dos baños, garaje, central. T.275142.

SANTOS Francisco Salinas, casa dos plantas, cinco, salón, buen precio.

SANTOS San Pedro Cardeña 130 m2, tres, salón 30 m2. gas ciudad.

SANTOS Bda. Pilar, dúplex, 94 m. Tres salón, dos baños, servicentrales.

SANTOS c/Santander, Plaza Mayor, apartamentos, nuevos, 1-2, salón, baños.

SANTOS Reyes Católicos, 110 m2, 3, salón 30 m2, garaje.

SANTOS Agencia Inmobiliaria, Oficina Gamonal c/Lavaderos 69. T.240413.

SANTOS Camino Andaluces, 94 m2, dos, salón 28 m2, dos baños, garaje, trastero.

SANTOS Garcia Lorca, dúplex, 100 m2 cuatro, salón, garaje, trastero.

SANTOS, C/Vitoria 5, 115 m2, tres, salón 34 m2, dos baños, garaje.

SANTOS Poeta Martín Garrido, dúplex amplio, precio muy negociable, baratísimo.

GIL-MERINO. Virgen Manzano. Tres, salón, garaje, trastero. Calle Santander, 3, 4. T. 274865.

GIL-MERINO. Calle Soria. Seminuevo. Dos, salón, garaje, trastero, T. 274865.

GIL-MERINO. Eladio Perlado. Tres, salón, soleado, gas ciudad. Calle Santander, 3, 4. T. 274865.

GIL-MERINO. Petronila Casado. Cuatro, salón, baños, dos terrazas, altura ideal, soleado.

VENDO piso Avda Constitución (zona Deportiva Militar) cocina amueblada, tres y salón, calefacción gas. T. 216692. Llamar tardes. 4 a 8. (Abstenerse agencias).

EN LERMA vendo piso y plaza garaje. T. 170113.

SE VENDE la plaza de garaje n 61, P-7. Calle Pozanos. T. 222080.

PARTICULAR vende piso céntrico, tres, sala, cocina, baño. T.202773.

APARTAMENTO a estrenar, dos dormitorios y salón, con o sin muebles, Residencial Reyes Católicos. T. 229165.

VENDO, Luis Alberdi. Tres, salón, baños, terrazas, garaje, trastero. 485470.

VENDO piso, Edificio Gasset, 4, garaje, centrales. Tardes, razón porteria.

PARTICULAR vende piso Los Titos. Exterior, garaje, trastero. T. 218722.

VENDO piso, traseras Residencia, Padre Aramburu, 2, 7. Servicios centrales, soleado, trastero. 229322, 235620.

3 ALQUILERES

OFICINAS 60 y 120 metros. Inmejorable situación. Informes T. 261018.

HERRERIA: Alquiler pisos con/ sin muebles distintas zonas. 201460.

HERRERIA: Carmen: amueblado: cuatro, salón, baño, servicio, ascensor, servicentrales.

HERRERIA: Vigón alquiler local preparado 61 m2. Planta, 30 doblados.

ORTEGA: Calle Azorín, amueblado, dos, salón, dos baños, garaje, trastero.

ORTEGA: San Julián, dos y cuatro dormitorios, salón, sin muebles, calefacción individual.

ORTEGA: Calle Segovia, amueblado, tres, salón, calefacción, individual, garaje.

ORTEGA: Calle Vitoria-Gamonal, amueblado, dos, salón, central, garaje.

DELAFUENTE: Naves Gamonal, Villalonquejar, Gromber, Controles, varias, superficies.

DELAFUENTE: Local 156 metros, Plaza Francisco Sarmiento, 78 metros. Próximo Bernardas.

POZA: Castellana, precioso apartamento amueblado totalmente. Jardín. Véalo. 60.000 T.273034.

POZA: Apartamentos, pisos, locales, oficinas, garajes en alquiler. Infórmese T.273034

TERESA Arranz G-3 cuatro, cocina instalada, garaje, Servicentrales, vacío 278484.

TERESA Arranz Zona Santa Clara, piso amueblado completo, Servicentrales 278481.

ORTEGA-DELGADO. Calle Miranda. Amueblado, tres, salón, 65000 227941.

ORTEGA-DELGADO. Reyes Católicos, amueblado, una, 65.000 con comunidad. 227941.

GIL-MERINO. Céntrico, cinco, salón, baños, amueblado, ideal estudiantes. Calle Santander, 3, 4. T. 274865.

SE ALQUILA piso en G-3. Nuevo. Exterior. 52.000 Ptas. 3 dormitorios y salón, calefacción gas. 268297.

48.000 Ptas. mes, se alquila apartamento en Gamonal. Salón, baño, dormitorio, cocina equipada. 277942.

PISO se arrienda, de dos dormitorios y salón, 50.000 Ptas. con garaje, trastero y calefacción. 275096.

SANTOS Alquilero 50.000 ptas. Barrio Gimeno, San Francisco, tres, salón. T.240413.

SANTOS Alquilero C/Vitoria 37, sin muebles, 150 m2. calidad.

SANTOS Avda. Constitución, 70 m2. tres, salón, precio.

SE ALQUILA piso T. 237730

SE ALQUILA librería y juguetería. Calle Luis Alberdi, 46. T. 227729.

SE ALQUILA piso. Emperador 34 6h. Lunes a Viernes, 2 a 4.

OPORTUNIDAD estudiantes. Alquilero piso nuevo y amplio. Económico. T. 228819, 238754.

SE ALQUILA piso amueblado. Construcción nueva. Ctra Arcos. 60000. T. 229631.

CEMORSA BURGOS Gabinete de Recuperación de Impagados **GABINETE JURIDICO** Recuperamos extrajudicial y judicialmente toda clase de impagados a nivel nacional. Reyes Católicos, n.º 40-Entreplanta (947) 22 69 04

ALQUILO oficina y garaje en Reyes Católicos 44. T. 230928.

ALQUILO piso estudiantes, preferible chicas. Calle San Miguel, 8. Información Calle Madrid, 17, portería.

ALQUILO piso en Avda. Del Cid. 83. Informes T. 214481.

ALQUILO piso amueblado. Tres, salón, exterior. Lavaderos. T. 234722.

ALQUILO piso confortable, estudiantes chicas. Calle Carmen. T. 200302, 260832.

ALQUILO piso céntrico estudiantes. T. 200348 (15,30-18h).

ALQUILO magnífico piso nuevo, cuatro, dos baños, garaje, trastero. 202773.

ALQUILO piso amueblado a estudiantes. José María de la Puente, 8, 2, Dcha. 481815.

ALQUILER de piso C/ Alfonso XI, 7 4 Dcha, amueblado, gas ciudad, tres, cocina, salón, baño, despensa y terraza. Soleado. (975) 371352.

SE ALQUILA piso amueblado en Calle Soria -Frente Parque Virgen del Manzano. Económico. T. 231110.

ALQUILO piso. Tres, salón, baño, aseo, calefacción central, garaje. Calle Vitoria. 271033.

SE ALQUILA piso amueblado, con calefacción central. Avenida Constitución. T. 219273.

ALQUILO piso amueblado. Zona politécnica. Estudiantes. Calefacción central. T. 213284.

ALQUILO apartamento, 75 metros, económico, amueblado, nuevo. T. 208629, tardes.

ALQUILO piso estudiantes. T. 201129

EN BENIDORM alquilo apartamento, parking y piscina. T. 173648- 265894.

ALQUILO taller mecánico, chapa con cabina. T. 233203.

ALQUILO piso zona Gamonal. T. 233203.

C/ FRANCISCO Sarmiento, 11 5A. Tres habitaciones, salón, cocina, baño. Calefacción central. 65.000 Pts/mes más comunidad. 370055.

ALQUILO dos pisos amueblados. Avenida Yagüe, serv. centrales y Alhóndiga. 2226488.

ALQUILO piso Reyes Católicos. Todo exterior, nuevo, amueblado, servicios centrales. T. 221956.

ALQUILO piso amueblado. Tres y salón; baño, calefacción individual gas. C/ Fray Esteban de la Villa. T. 205753.

ALQUILO oficinas céntricas, llamar mañanas, T. 212037.

SE ALQUILA piso con o sin muebles. Zona Loste. T. 207651.

EN SAN NICOLAS, alquilo piso, tiene teléfono. Dos, salón, servicios centrales. Informes: 219612.

NAVE alquilo, Ctra. Valladolid. 280 metros, con terreno cercado y muelle de carga. T. 274561.

ESTUDIANTE. Alquilo piso amueblado, tres, salón, servicios centrales. Gamonal. 226059.

ALQUILO piso estudiantes. Bien amueblado, servicios centrales. Avda. Constitución. 226736.

ALQUILO apartamento céntrico, sin muebles. T. 265064, tardes.

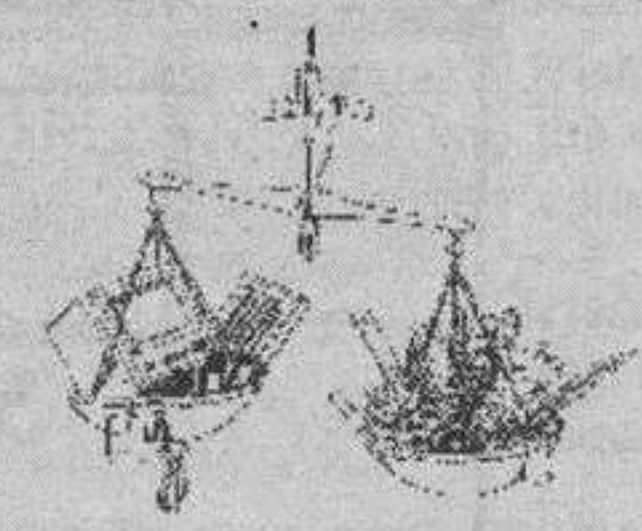
ALQUILO piso estudiantes zona Gamonal. T. 210915.

SE ALQUILA piso amueblado, cuatro y salón, T. 272069.

4 TRASPASOS

SE TRASPASA Pub céntrico. Buena clientela. Calle Trinas, 3, a partir 7 tarde.

SE TRASPASA pastelería heladería Menorca. Calle Santiago. T. 239585.



TRABAJO

6 OFERTAS

SE NECESITA cocinero/a. Con experiencia cocina casera y menús. Polígono Villalónqujar. 298307.

SE VENDE trailer con trabajo. T. (908) 876752.

GAÑE 250000 mensuales en casa, montando bisutería. Pida información, apartado 839 Córdoba.

SE PRECISA cocinero-a, con experiencia. Sueldo a convenir. Razón T. 201640. Burgos.

EMPLEO publico. Con nacionalidad Española y a partir de los 18 años, puedes tener tu futuro asegurado en la Policía Nacional, Guardia Civil, Ministerio de Justicia y Seguridad Social, con solo tener Graduado Escolar o BUP. Interesados escribir a: ASEDI apartado de correos 308, 28930 Mostoles (Madrid), indicando: nombre, dirección, teléfono y la oposición en la que se quiera preparar.

EMPLEO Público Reciba cada semana información de todas las Plazas Libres de las diferentes Administraciones Públicas. Llamar al Teléfono: (902) 100300. Recibirá un Boletín Gratis.

OFERTA de trabajo. Primera empresa nacional necesita urgentemente a 7 mujeres y 3 hombres por ampliación de su delegación de Burgos. Pedimos: no tener compromiso con ninguna otra empresa, ni estar estudiando. Edad de 22 a 35 años. Cultura media y muy buena presencia. Ofrecemos: incorporación en una semana. Posibilidad de ocupar un cargo importante en 3 meses. Ingresos aproximados de 2.100.000 pts anuales, más un plus mensual de 15.000 a 50.000 pts y prestaciones sociales. Interesados llamar, durante toda la semana, para concertar entrevista, de 11 a 2 h. al T. 482211.

Se precisan distribuidores para Burgos y provincia. Aprox. 350.000 Pts. Netas. Teléfonos: 93/ 453.98.65 y 453.90.52.

SE NECESITA matrimonio mayor, sin hijos, para cuidado de finca y anciano. Llamar de 16,00 a 17,00 horas. T. 482117.

NECESITO empleada hogar, horario mañana 8.30- 15.30. Tarde 17-20. Interesados llamar de 10 a 12h. T. 232602.

Confíe sus anuncios a **Diario de Burgos** Periódico de mayor difusión en Burgos y Provincia

SE NECESITA tractorista sembrador. T. 406069.

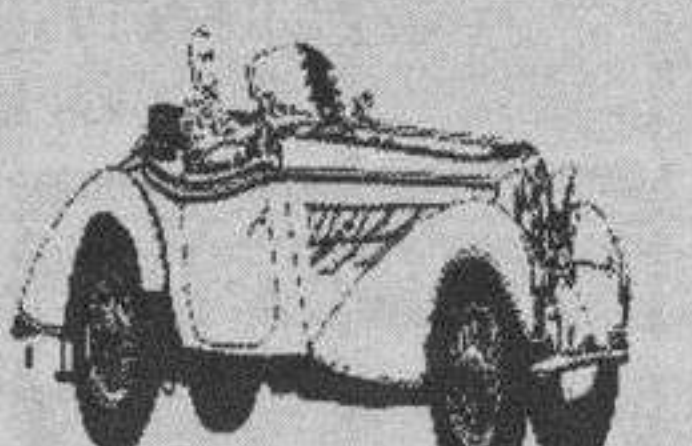
NECESITO empleada de hogar, 30 kms. Burgos. T. 979-751262.

BUSCO Chica para cuidar niños. Llamar T. 276615. (De 10-15 tarde).

SE NECESITA conductor con experiencia para trailer. T. 204138.

NECESITO chica mañanas 8,30- 15,30 horas. Llamar tardes a partir 17,30 T. 213818.

EMPRESA de representaciones y exclusivas, precisa comerciales a comisión, para Burgos y Palencia. Inmejorables comisiones. Productos sin competencia. Entrevistas: T. 908-175184.



MOTOR

8 VENTAS

MOVIL-2 Agente Oficial Citroen y Lada 4x4. Las mejores ofertas vehiculosocasión, con financiaciones instantáneas. Calle San Pedro de Cardena 38. T. 268299

VENDO Furgoneta Seat Trans y R-11, baratos. T. 208768.

AUTOMOVILES Pedrosa. Compra venta de toda clase de automóviles. Stock mínimo ciento cincuenta vehículos para que usted pueda elegir. Garantizados. Facilidades hasta 24 meses. T. 483767.

VENDO Ford Fiesta. Bien cuidado. T. 481038.



ENSEÑANZA

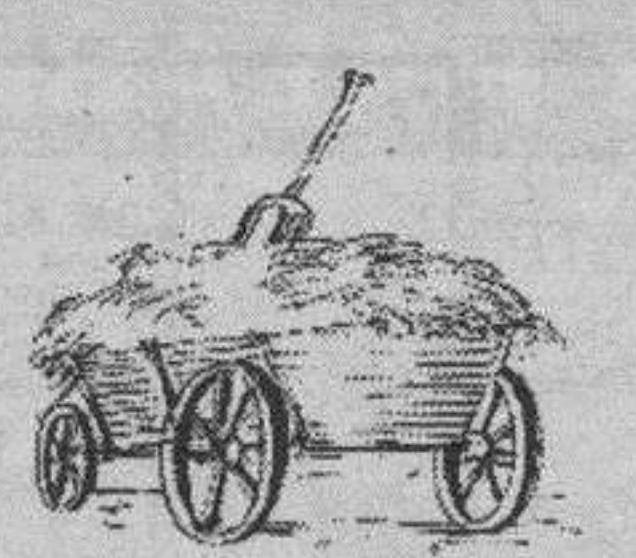
13 IDIOMAS

ALIANZA Francesa. Todos los niveles y edades. Francés Comercial. Conversación. Diplomas oficiales. 274722.

14 VARIOS

HAZTE profesor de autoescuela. Convocatoria inmediata. Infórmate 976-357154.

GRUPOS reducidos, individual. COU. BUP. Empresariales. Almirante Bonifaz 11. T. 200428 -275482.



AGRICULTURA

15 MAQUINARIA

VENDO remolque, sembradora, sola de 17 y aperos en Sordillos. 235178.

16 GANADERIA

SE VENDE rebaño de ovejas en Miranda. T. 322683.

VENDO rebaño 16 cabras murcianas y 160 ovejas churras con cupo, en Nela, a 11 Kms de Villarcayo. Razón T. 201454. Miguel.

VENDO 140 ovejas cubiertas y con cría. T. 360374.



VARIOS

19 VENTAS

CENTRO Jardinería "Castilla Floristería". La más completa exposición en plantas. Carretera Fuentes Blancas, Fuente Prior. 269294

LEÑA olivo 20 x 35, puesta a domicilio. T. 957-384352.

VENDO cubas de roble. Bodegas Espino. T. 206265.

VENDO carretilla elevadora. Nissan 30: Compresor- Atlas Cocco-60. Como nuevos. Económicos. 224895.

VENDO muebles de salón. T. 261443.

20 COMPRAS

ANTIGUEDADES, compro muebles, plata, objetos Guineanos, Indoportugueses, monedas y libros. Feijoo. (91) 5279404.

BRANCAS- joyeros desde 1910. Compramos a domicilio joyas importantes. Oro monedas, platería. Contado. Discreción absoluta. 94-4233715. Ercilla, 30. Bilbao.

21 FINANCIERAS

A UD. Le deben dinero?. Cobros el Zorro. Cinco años experiencia en España. Isgeco. 983-357611, 354887.

22 HUESPEDES

DOY pensión completa Junio. Plaza Vega. T. 206112.

PENSION completa, chalet muy tranquilo para estudiantes. Trato familiar. 223303.

DOY pensión completa a estudiantes, preferible chicas. Interesados T. 272536.

SE COMPARTE piso calle Lavaderos. T. 210825. (14-22 horas).

SE DA habitación para dormir o pensión completa. No fumadores. Calle Vitoria, 166-1-A.

SE DA pensión completa estudiantes. Pablo Casals 123D. (Gamonal).

SE ACOGEN profesores y estudiantes en pensión completa. T. 261846.

ALQUILO habitaciones cabañeros, lavarropa. T. 480266.

SE da pensión o solo dormir habitación individual. Vigón. 215418.

DOY Pensión completa para chicas. T. 230963.

DOY pensión completa, junto Plaza Vega. T. 206112.

23 SERVICIOS

SE ARREGLAN persianas, rieles de cortinas, todas clases tfo 262107.

INVESTIGADOR Privado, dudas sospechas T. 227520, 908-783453

FONTANERIA general, instalación: Canalones nuevos y reparación canalones viejos. Reforma tejados. T.230405.

IATENCION! Burgos, provincia, Tejados Norte. Nave Trujillo. Tejados, cubiertas, camalones, pesebrones, telas asfálticas, estructuras metálicas. 483836.

ARREGLO tejados, canalones, colocación onduline, telá, asfáltica, uralita, tuberías. PVC. T. 560019 (Villafria).

INTERCAMBIOS ENTRE PARTICULARES

ONO LINEA

906 33.55.77

ENCUENTRA LO QUE BUSCAS..

76 pts/m. día, 55 pts/m. noche y festivos. Máx. 30 min. A.E.S

COLOCACION canalones, reparación, tela asfática, Onduline, terrazas, retejados. Damos garantía. 269777.

LIMPIEZA de chimeneas y reparación de tejados y canalones. Albañilería en general. 480249.

TEJADOS Iglebur. Atención Burgos y provincia. Se realizan toda clase reparaciones tejados, estructuras metálicas, PVC, tela asfática, pesebrones y limas. Servicio rápido. T.480400.

IATENCION! Burgos, provincia. Tejados Norte. Nave Trujillo. Tejados, cubiertas, canalones, pesebrones, telas asfálticas, estructuras metálicas T. 483836.

***PRO VIDA en Burgos. Apartado de Correos 439. En Valladolid, Calle Correos 9-4. t. 987-357810**

FONTANEROS, albañiles. Reparación tejados, colocación- reparación canalones, tela asfática, onduline. T. 268610.

ALBAÑILERIA. Fontanería. Pintura. Especialistas tejados, alicatados, cocinas, baños. Económico. 268193.

26 VARIOS

DE LA ROSA: te ayudamos a encontrar pareja. Psicólogos profesionales con la mas absoluta seriedad. Plaza Mayor, 21 D. T. 983-374312. Valladolid.

TAROT telefonico en vivo no cintas T. 93/ 4209035.

AGENCIA CANTABRIA. 942-612798. Contactos serios, esporádicos, discreción. Nivel Nacional.

SOCIEDAD caza menor mayor, seria, admite socios limitados. 908-480720.

SE ADMITEN socios para caza mayor, cuadrilla Trespaderne. 307231, de 9-11 noche.

TAROT, clarividencia. Conchita. 222705, horas concertadas.

ATRACTIVA Gema. 28 años. Citas concertadas. Video. Discreción. Burgos. 908-783939.

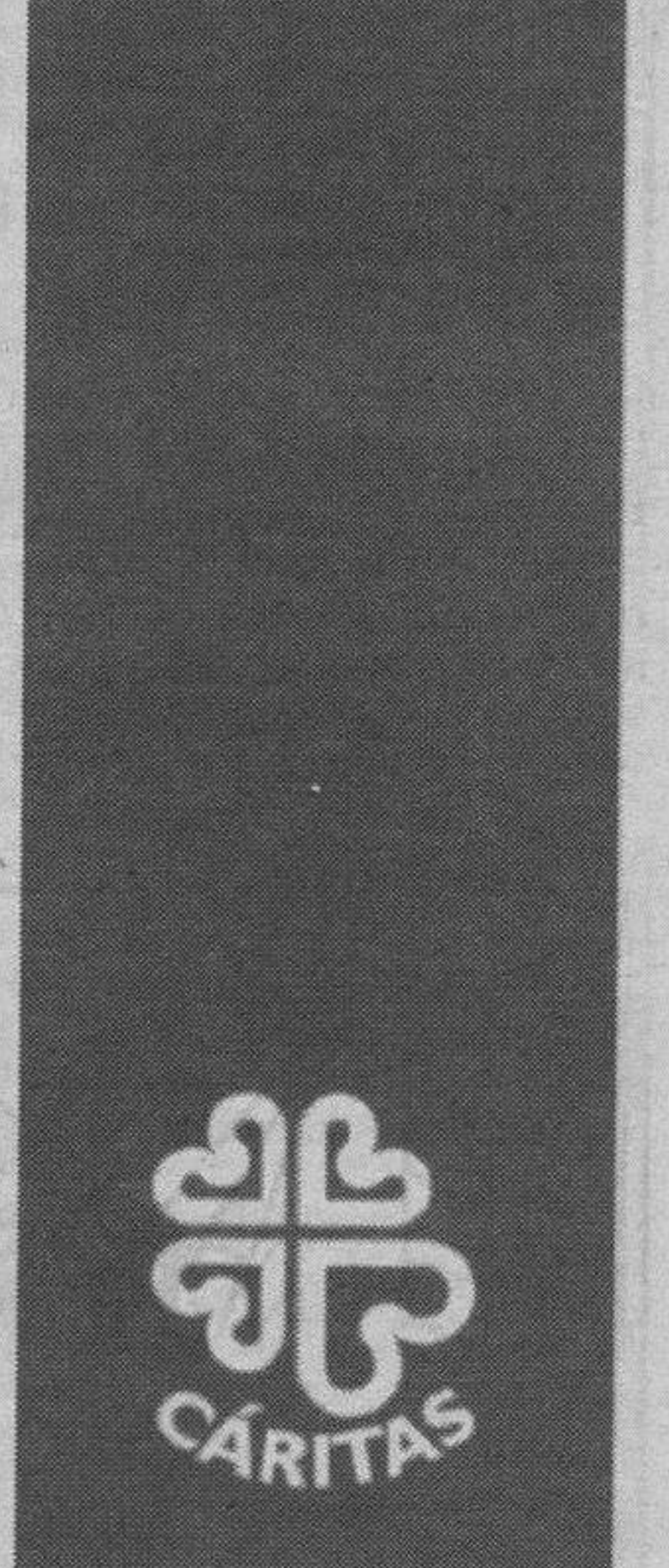
CÁRITAS CON RUANDA Y BURUNDI

1.000 MILLONES DE GRACIAS

CÁRITAS ESPAÑOLA HA REUNIDO YA 1.000 MILLONES DE PESETAS GRACIAS A TU SOLIDARIDAD. HA ENVIADO 13 AVIONES CON AYUDA HUMANITARIA Y 55 MISIONEROS Y VOLUNTARIOS ESPECIALIZADOS QUE TRABAJAN EN LA REGIÓN, EN COLABORACIÓN CON CÁRITAS INTERNACIONAL, CÁRITAS RUANDA Y CÁRITAS BURUNDI, EN TAREAS COMO: ♦GESTIÓN DE CAMPOS PARA NIÑOS HUÉRFANOS O ABANDONADOS ♦ATENCIÓN SANITARIA EN CAMPOS DE REFUGIADOS ♦DISTRIBUCIÓN DE ALIMENTOS ♦ASISTENCIA SOCIAL Y RELIGIOSA ♦RECOGIDA E INHUMACIÓN DE CADÁVERES.

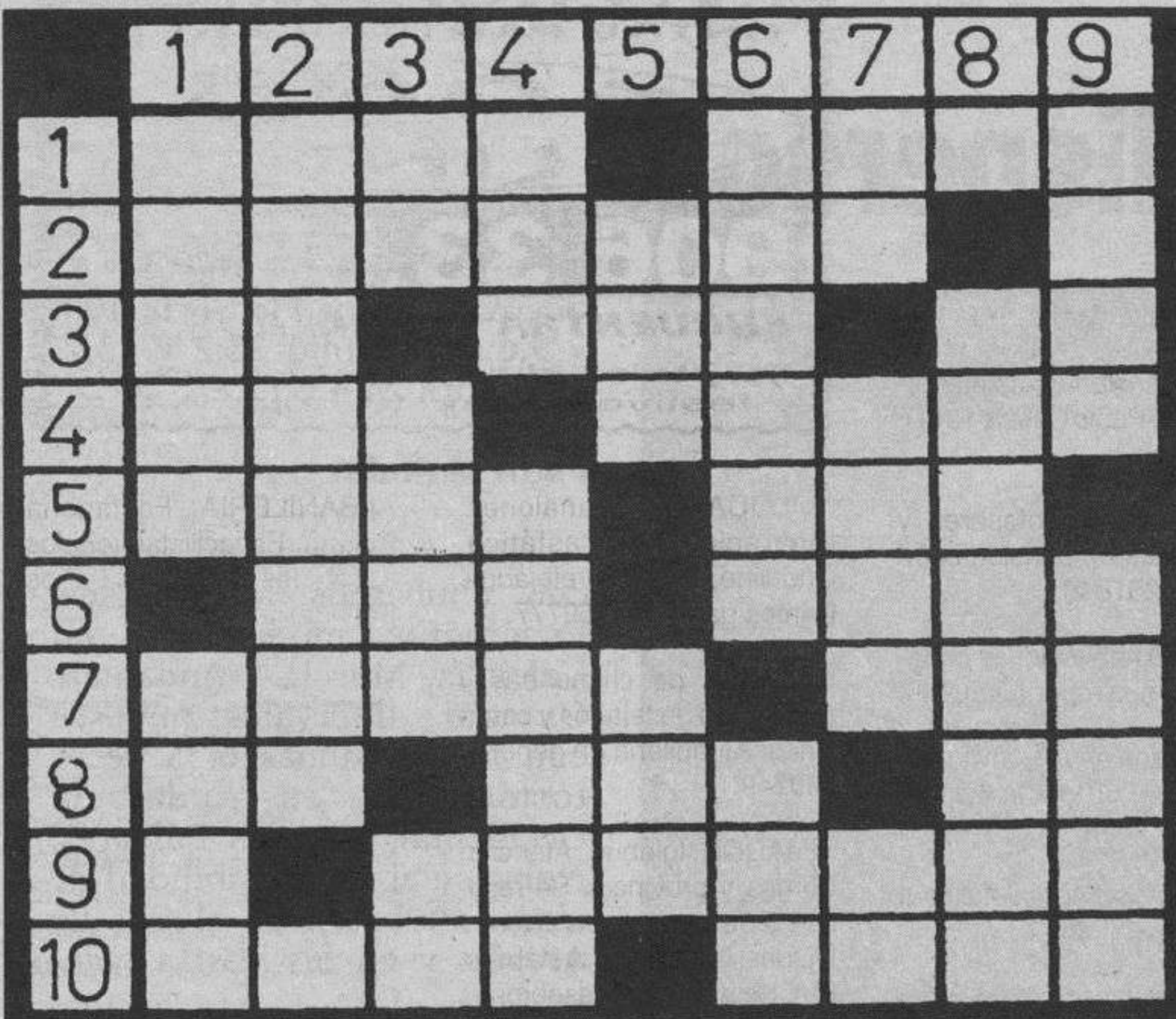
TU SOLIDARIDAD SIGUE SIENDO NECESARIA

Aportaciones en las cuentas de las Cáritas Diocesanas y en la cuenta corriente "Cáritas con Ruanda y Burundi". Banco Atlántico, Bankinter, Banesto, Bilbao Vizcaya, BNP España, Central Hispano, Exterior de España, Pastor, Popular Español, Sabadell, Santander, Urquijo, Confederación Española de Cajas de Ahorro, Caja Madrid, La Caixa, Caja Cataluña.



Cáritas agradece a este medio su colaboración en la difusión de esta Campaña.

● CRUCIGRAMA



HORIZONTALES.- 1: Idóneo, capaz. Interjección. 2: Escrito sobre una materia. Vocal. 3: Nota musical. Interjección castiza. Símbolo químico. 4: Departamento del centro de Perú. Letra griega. 5: Falto de instrucción. Piedra sagrada. 6: Conjunto de dos cosas iguales o parecidas. Ciudad francesa. 7: Detrás. (al rev.) Pieza del fusil. 8: Negación. (al rev.) Arbol cuyas hojas se usan como purgante. Nombre de consonante. 9: Vocal. Complacer, gustar. 10: Brota. pez marino de carne muy apreciada.

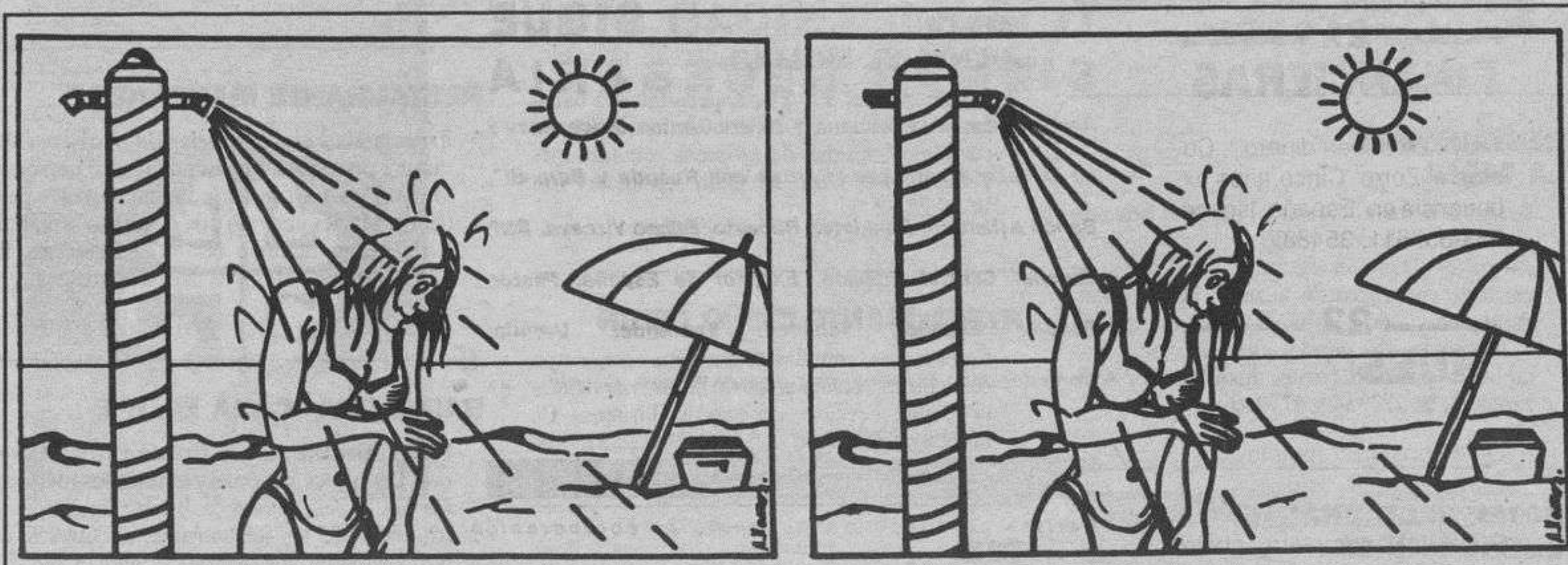
VERTICALES.- 1: Mueble para sostener libros o papeles abiertos. Bebida alcohólica. 2: Mandato, mandamiento; regla. Vocal. 3: Símbolo químico. Esclava de Sara, madre de Isaac. Algo, cualquier cosa. 4: Autillo. Ciudad de Francia. 5: Papagayo mexicano. Existir. 6: Movimiento que denota algún afecto del ánimo. Personificación de los EE.UU. 7: Té chino medicinal. Antiguo nombre de Irlanda. Nombre de consonante. 8: Vocal. Agacharse. 9: Nombre de mujer. Metal muy duro.

● SOPA DE LETRAS

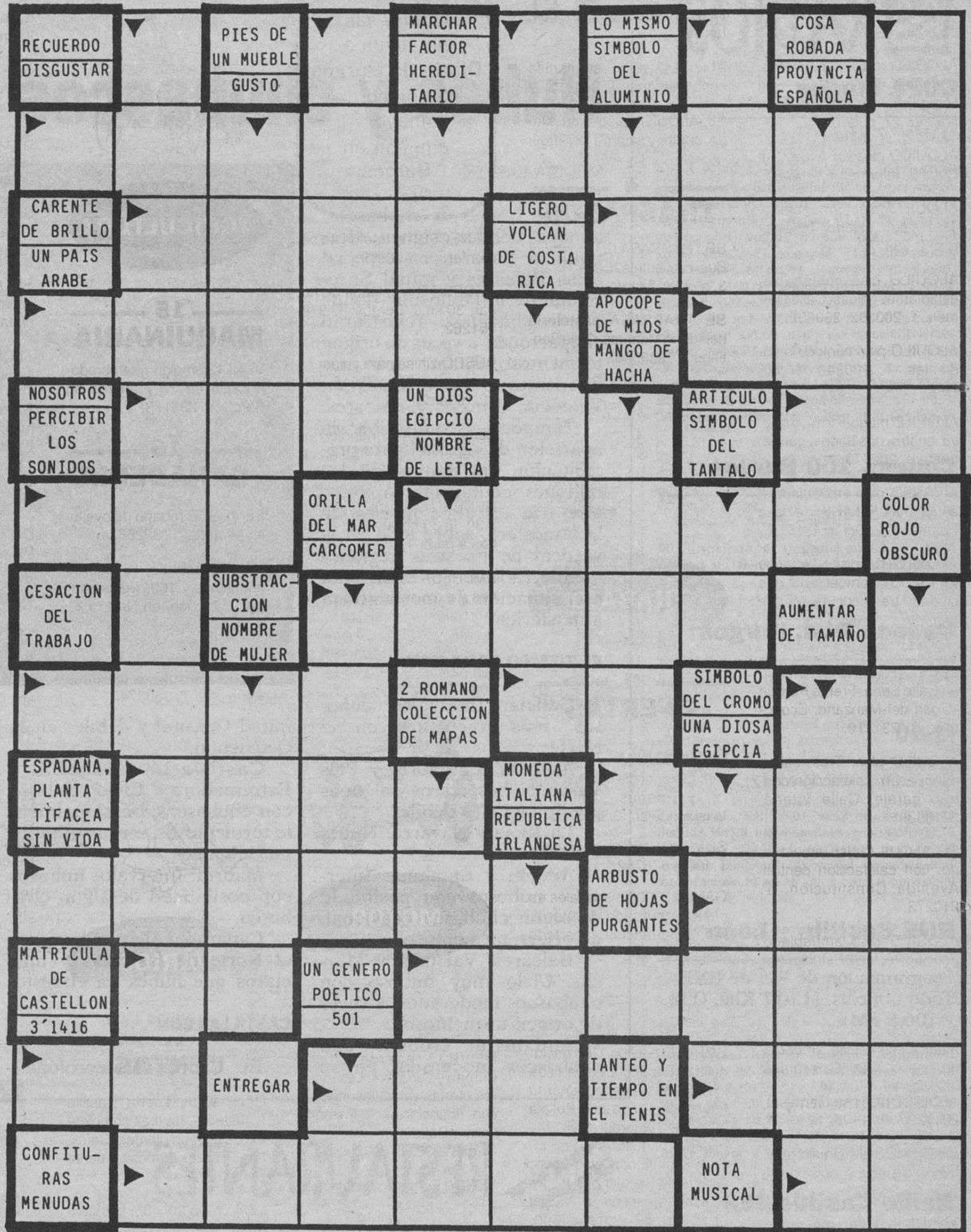


Entre las desordenadas letras de este recuadro figuran diez nombres, palabras, sinónimos, etc., que pueden leerse de izquierda a derecha, de derecha a izquierda, de arriba a abajo, de abajo a arriba y en diagonal. **Pueblos de Santander.**

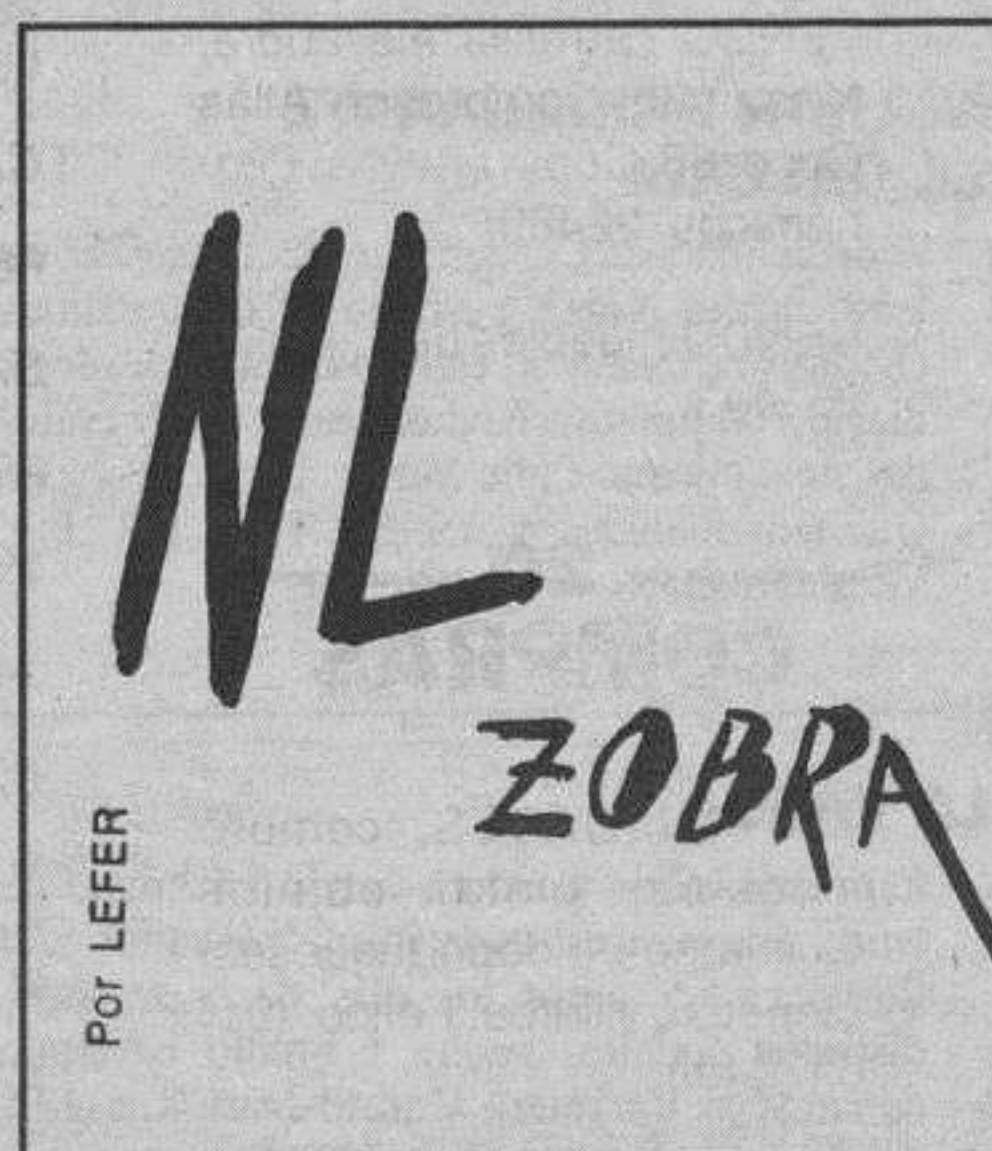
● SIETE ERRORES



● AUTODEFINIDO

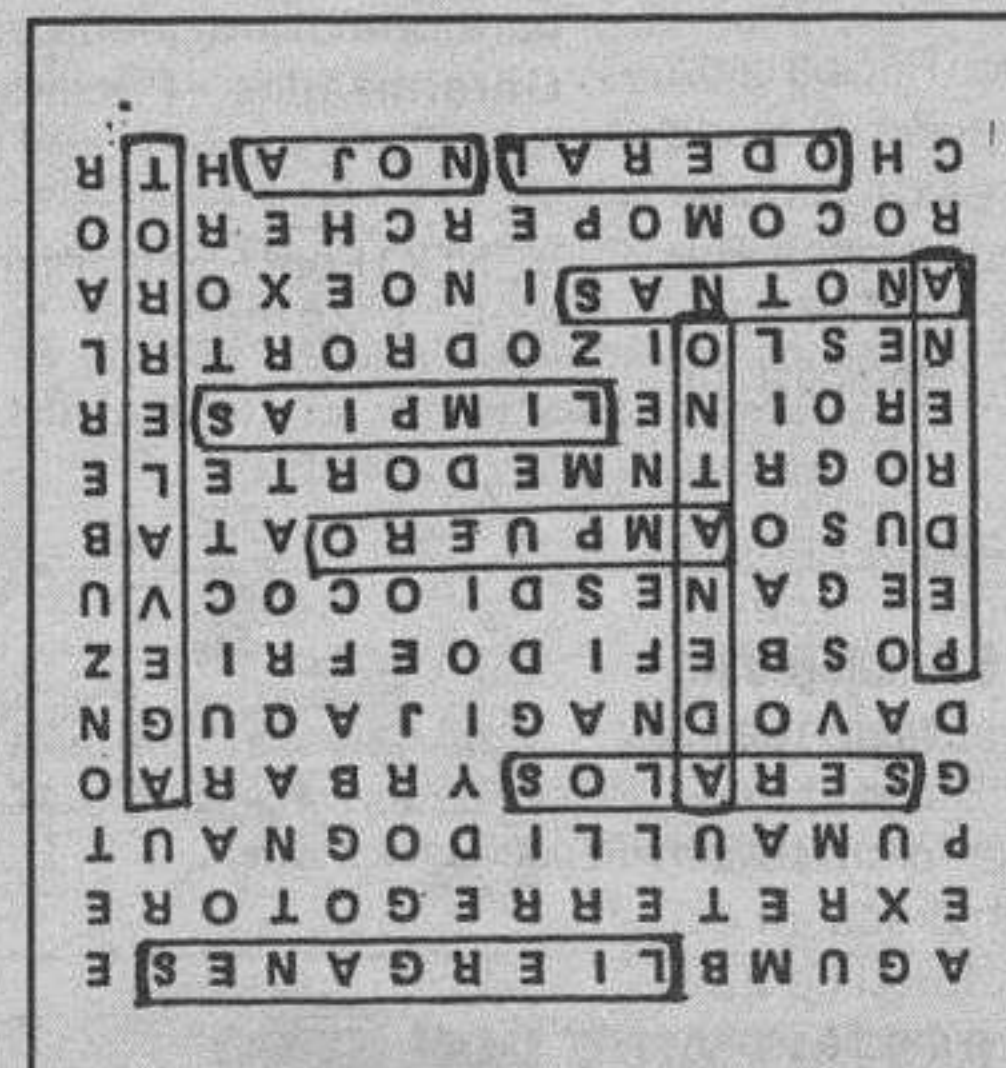


● JEROGLIFICO

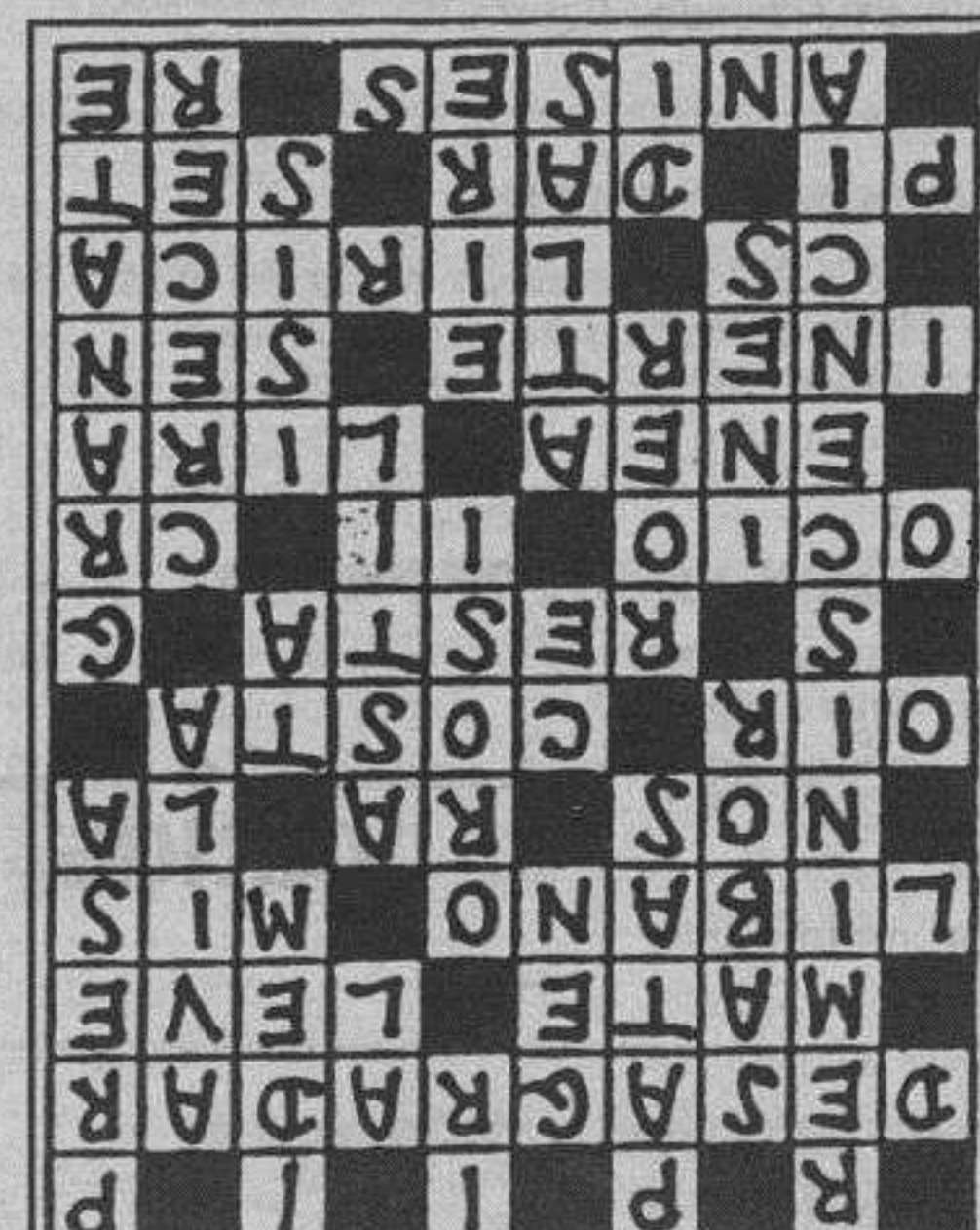


¿Dónde te hiciste la herida?

● SOLUCIONES



SOPA DE LETRAS



AUTODEFINIDO



SIETE ERRORES

HORIZONTALES.- 1: Apto! Abur! 2: Tratado. 1. 3: Re. ¡Ole! Ar. 4: Ica. Par. Niza. 7: Arús. nac. Omega. 5: Lego. Ar. 6: 8: No. nes. Pe. 9: I. Agra- dar. 10: Sale. Mero.

VERTICALES.- 1: Artil. Anís. 2: Precepto. A. 3: Ta. Agar. Al. 4: Oro. Orange. 5: Alo. Ser. 6: Ademan. Sam. 7: Bo. Erit. De. 8: U. Agazapar. 9: Rita. Ace- ro.

RADIOS

COPE Burgos

OM: 837 Khz

06,00: Primera hora. (A. Herrero). 07,55: Informativo local. 08,50: Informativo regional-local. 09,00: Primera hora. 10,00: La mañana. (C. Herrera). 12,30: La mañana en Burgos. (J. Alaña). 14,05: Mediodía en Burgos. (Informativo provincial). 14,15: Mediodía en Castilla-León. (Informativo regional). 14,30: Mediodía Cope. 15,00: Popular deportivo Burgos. (J. V. Velasco). 15,30: Tertulia regional. 16,00: Directamente Encarna. (E. Sánchez). 19,05: Los populares. 19,45: Informativo regional. 20,00: Noticias de la tarde. 20,30: El brocal. 21,05: El espejo 22,00: La linterna. (L. Herrero). 00,00: Supergarcía. (J. M.ª García). 01,30: La noche de nunca jamás. 03,00: Juntos en la noche. 04,30: Supergarcía (Repetición). Boletines informativos horarios.

Cadena 100 Burgos

F.M. 95,5 Mhz.

07,00 - 12,00: La jungla. (J. A. Abellán); 12,00 - 15,00: Chus S. Salvador. 22,00 - 00,00: Emsión pirata.

Cadena Dial. Burgos

94.3. F.M.

M-80

Serie Oro. (97.1. MHz)

08,00: Arus con leche. 10,00: Fórmula musical. 22,00: Programas realizados por Rafael Abitbol. (Conciertos, entrevistas...). 23,00: Vuelo 605. Informativos a las medias, boletines meteorológicos un minuto antes de las horas en punto.

RNE Castilla y León

Programación de R-5 de RNE. Todo noticias. (1.017 Khz. O.M. y 106,6 FM)

Información continua, nacional internacional, local y regional las 24 horas del día. Informativos locales. 7,40; 8,40; 9,10; 9,40; 10,10; 10,40; 11,10; 11,40; 12,10; 12,40; 13,10; 14,40; 15,10; 15,40; 16,10; 16,40; 17,10; 17,40; 18,10; 18,40; 19,10; 19,40; 20,40. Cada hora hay dos regionales a y veinticinco y a menos cinco.

Radio Castilla-SER

O.M. 1.287 Khz.

6,00: Matinal SER. 7,50: Informativo local. 8,00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 8,50: Informativo local. 9,00: Hoy por Hoy, con Iñaki Gabilondo. 12,30: Hoy por Hoy Burgos. Magazine local. 14,00: Hora 14. Avance informativo nacional. 14,05: Hora 14. Informativo local. 14,30: Hora 14: Informativo nacional. 15,10: Edición deportiva local. 15,45: Agenda de actividades. 16,00: El Serial, con Javier Capitán y Luis Figuerola Ferretí. 18,00: Club de la tarde. Magazine local. 19,00: Hora 25. Programa nacional. 19,20: Hora 25. Informativo local. 19,30: Hora 25. 19,50: Hora 25: Informativo local. 20,00: Hora 25. Programa nacional. 00,00: El Larguero. 1,30: Club de la noche. 4,30: El Larguero (Repetición). A todas horas informativos SER.

Radio Castilla-40 Principales

89.1

En directo 24 horas de música de actualidad. Conexiones vía satélite con sonido digital. Sábados, American Top Forty. Domingos, Gran Musical. La mejor música nacional e internacional durante todo el día.

Onda Cero Radio

FM 105.5

06,00 a 08,00: Al día. (Juan Ramón Lucas). 08,00 a 13,00: Protagonistas. (Luis del Olmo). 13,05 a 14,00: Protagonistas de Burgos. 14,00 a 14,35: Noticias de las dos. (Félix Madero). 14,35 a 15,00: Informativos y deportes de Burgos. 15,00 a 16,00: Un mundo sin barreras. (Roberto Martín). 16,05 a 17,00: Lo que hay que oír en Burgos. 17,05 a 20,00: La radio de Julia. (Julia Otero). 20,00 a 20,30: La Brújula. (Ernesto Sáenz de Buruaga). 20,30 a 21,00: La Brújula de Burgos. 21,00 a 24,00: La Brújula. (Ernesto Sáenz de Buruaga). 00,05 a 02,00: Noches de radio. (Concha García Campoy). 02,05 a 06,00: Turno de noche. (Juan A. Cebrían). (*) Viernes de 02,00 a 07,00 horas.

● EL TIEMPO

Nubes y chubascos dispersos

MEDINA CASADO

Los frentes de chubascos, aunque débiles, siguen afectando a España, en especial a las Baleares y mitad Suroccidental de la Península, donde ocasionalmente registrarán chaparrones, a veces de origen tormentoso, aunque serán más frecuentes e importantes en Valencia, Murcia y Baleares.

Tampoco es imposible la aparición de alguna ligera precipitación en puntos de las regiones cantábricas. Aparece aire frío en altos niveles de la atmósfera, sobre todo en la vertical de nuestras regiones mediterráneas, lo cual crea una situación de inestabilidad atmosférica.

EL TIEMPO PARA HOY

Galicia: Intervalos nubosos, más frecuentes en el Norte.

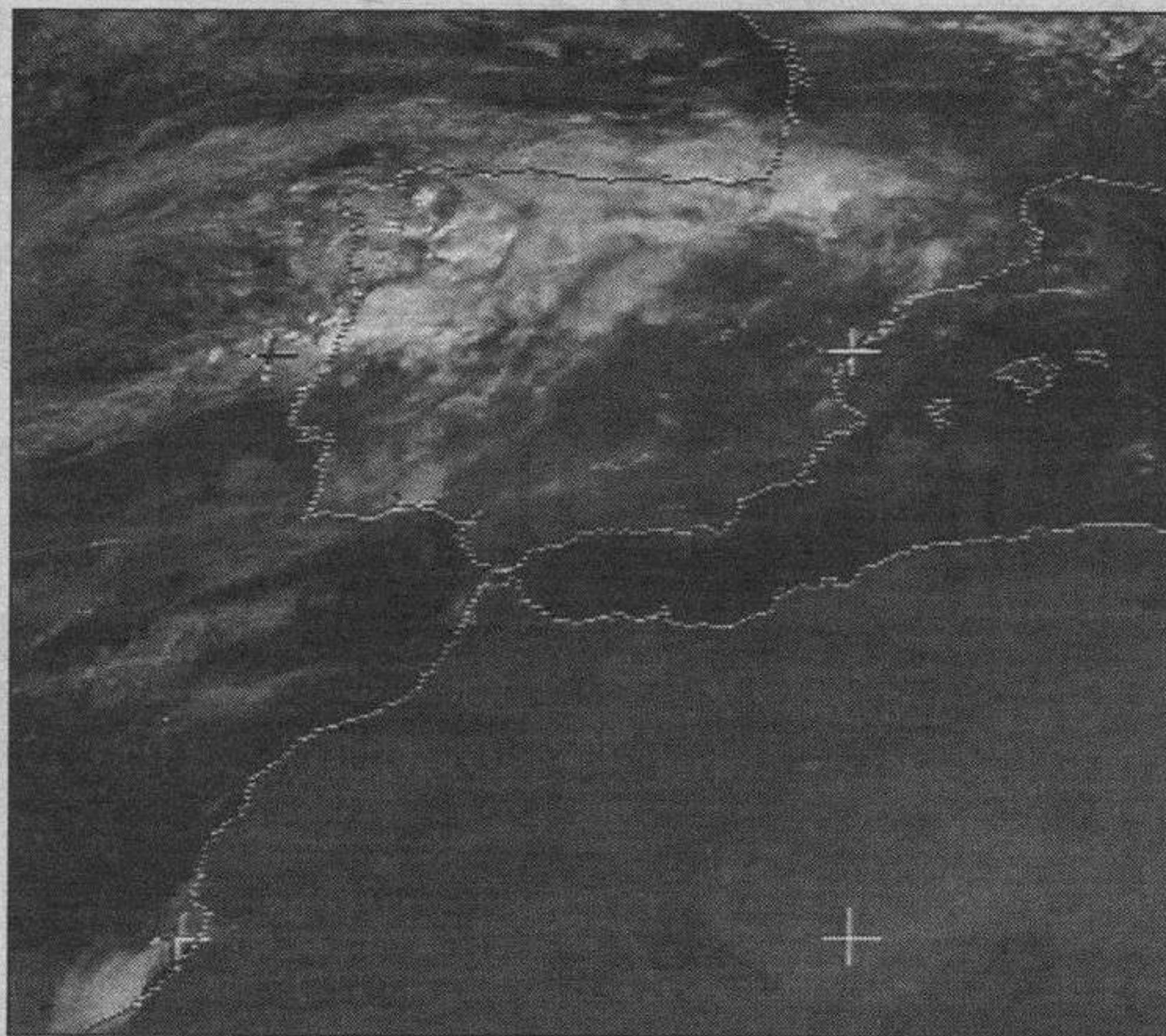
Asturias, Cantabria y País Vasco: Nubes, claros y algunas precipitaciones débiles.

La Rioja y Navarra: Nubes y claros.

Aragón y Cataluña: Intervalos nubosos con posibilidad de algún chubasco ocasional, de origen tormentoso.

Baleares, Valencia y Murcia: Cielo muy nuboso con chubascos moderados, a veces de origen tormentoso.

Andalucía: Nuboso con chubascos moderados en su



mitad Oriental y débiles en la Occidental.

Castilla-La Mancha y Extremadura: Cielo nuboso con chubascos, ocasionalmente tormentosos, en sus mitades meridionales.

Madrid: Intervalos nubosos con posibilidad de algún chubasco.

Canarias: Algo nuboso en el Norte de las Islas y más claros que nubes en el resto.

CASTILLA-LEON

El Centro Meteorológico

Zonal del Duero pronostica para hoy, miércoles, intervalos nubosos durante el día, brumas y nieblas matinales.

Las temperaturas no experimentarán cambios y durante la próxima madrugada oscilarán entre 7 y 12 grados.

Los vientos soplarán flojos de componente Este.

Las temperaturas registradas ayer en las nueve provincias de la región fueron las siguientes: Avila 20 grados de máxima y 8,2 de mínima; León 22 y 12,6; Palencia 21,9 y 11,9; en Salamanca 22,7 y 11,3;

Segovia 21,6 y 11; Soria 19,8 y 9,6; Valladolid 23,2 y 13,2; y Zamora 24,4 y 12,8.

PARA MAÑANA

Cielo nuboso a muy nuboso con chubascos tormentosos, localmente moderados, en Valencia, Murcia y Andalucía Oriental. Intervalos nubosos con algún chubasco, a veces tormentoso, en Andalucía Occidental, y en las Baleares. Nubes, claros y posibilidad de algún chubasco en el Sur de Aragón y en las costas catalanas.

Algo nuboso en las Canarias y en las mitades meridionales de Castilla-La Mancha y Extremadura.

Poco nuboso, en general, en el resto de España.

TEMPERATURAS A LAS 13 HORAS DE AYER

Bilbao 18, Santander 17, Oviedo 16, San Sebastián 17, Vitoria 18, Pamplona 19, Logroño 22, León 14, La Coruña 17, Valladolid 18, Salamanca 23, Zaragoza 22, Barcelona 23, Tarragona 23, Valencia 24, Alicante 23, Murcia 24, Madrid 18, Toledo 19, Ciudad Real 20, Albacete 17, Badajoz 26, Sevilla 27, Granada 26, Málaga 23, Cádiz 22, Palma de Mallorca 23, Las Palmas de Gran Canaria 25 y Santa Cruz de Tenerife 25.

RESTAURANTES

ASADOR LOS TRILLOS

Ahora también TELE-CORDERO. Hornos a la vista, cordero asado con ensalada, torta y jarro de vino de Ribera. Para pinchar, chorizo a la brasa, morcilla, pimientos asados con anchoas y poco más. Alguna chuletilla, chuletón y salmón a las brasas, cabezillas asadas y se acabó lo que se daba. También se lo puede llevar a casa o se lo llevamos nosotros con nuestro servicio de Tele-Cordero. Estamos en el Hospital del Rey, teléfonos 262877 y 201209.

LA CUEVA

Especialidades: sopa serrana, merluza donostiarra. Plaza Santa María, 7. ☎ 208671. Cerrado domingos noche.

RESTAURANTE DON NUÑO

Especialidades: Fondue Bourguignone, Steak Tartare, Brocheta de Rape con Langostinos, Olla Podrida y Besugo a la Espalda. ☎ 200373. Nuño Rasura, 3.

ASADOR TORRES

Especialidad: cordero asado en horno de leña. Esmerado servicio a la carta. Pedro Alfaro, número 4. Gamonal. ☎ 220132.

MESON VENTA DE PEDRO

Comidas caseras. Especialidad en pollo del Corral de la Venta. Patatas con congrio y olla podrida, de encargo, gran variedad en menús. Tfno.: 404132, estamos en Ctra. de Soria, Km. 3. Olmosalbos. Burgos. Cerramos los jueves.

RESTAURANTE TABERNA EL CORRALON

Especialidades: Sopa de cangrejos y cordero. Besugo a la bilbaína. Bacalao al pil-pil. Parrillada de cordero. Selecta cocina vasco-castellana. Buen ambiente y precio.

Corral de los Infantes, s/n. ☎ 205997. (Bajo Arco Santa María).

ASADOR RESTAURANTE LA GALERIA

Especialidades: Cordero asado al horno de leña, carnes rojas y pescado y las riquísimas cigalas gratinadas al estilo La Galería. Menú diario 800 pesetas. Bodas, banquetes y comidas de empresa. Calle Mayor 14. ☎ 29 26 06 Quintanadueñas. A medio Km. del Pol. Villalonquejar.

LA VARGA

Especialidades: Cordero asado en horno de leña, entremeses especiales, pescados del Cantábrico y todos los días de la semana, distintos cocidos, paella y botillo berciano de encargo. Carretera Madrid-Irún, Km. 232, a 4 Kms. de Burgos. Telf. 201640.

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE II

Especialistas en mariscos, carnes y pescados, aperitivos en barra. Abierto toda la semana. Plaza. San Bruno, 1. ☎ 235752.

RESTAURANTE LA TABLA

Brasas a la vista. Escoja su carne o pescado preferido y observe cómo se lo preparan a su gusto. Chuletón de buey, chuletillas de cordero, churrasco de ternera, besugo, lenguado, etc., todo a la brasa y vista al público. Y seguimos ofreciendo nuestras conocidas tablas de pescado, carne, mixta, etc. C/ Calzadas, 7. ☎ 272384 y 277260.

HOTEL RESTAURANTE BUENOS AIRES

Ofrece sus instalaciones, reformadas para:

Bodas, comuniones, bautizos, comidas de empresa, despedidas, comidas de hermandad. Precios asequibles. Consúltenos. Dirección, Villafraja (Burgos). ☎ 483770 - 483740 484115.

MESON DE LOS INFANTES

Especialidades: olla podrida, lentejas medievales, cochinillo asado. Cordero asado lechal, servicio a domicilio. Corral de los Infantes. ☎ 205982.

RESTAURANTE SALAMANCA

Todos los días dos menús diferentes. 1.000 Ptas. Dos menús especiales de 2.300 a 2.500 Ptas. Carnes y pescados frescos. Nueva cocina. C/ Miranda, 7 (Frente Estación de Autobuses). ☎ 278002.

HOSTAL ARLANZON

Habitaciones con cuarto de baño y TV. Nuevo. Calle Vitoria, 242 - 1.º. ☎ 228086 224685. Reserva habitaciones hasta 24 horas.

MESON «VENTA EL MOLINO»

Menús diarios 800 Ptas. Especialidades bacalao a la vizcaína y relleno de asadurilla de cordero. Comidas de empresa, comuniones y meriendas. Ctra. de Quintanadueñas s/n. ☎ 29 25 72

RESTAURANTE CHINO PEKIN

Comuniones, comidas de empresa, menús típicos chinos, comidas para llevar, servicio a domicilio. Precios económicos. Visítenos C/ Arzobispo de Castro, n.º 3. ☎ 215126 215449.

TONI

Almuerzos, comidas, meriendas y cenas.

Especialidades a la carta: alubias, patatas con chorizo, rabo de toro con patatas, carnes y pescados. Menús diarios variados a 875 Ptas. Para comuniones, bautizos, despedidas de solteros/as y comidas familiares consulten. Regino Sáinz Maza 10. Junto Hacienda. ☎ 27 21 02. Cerramos martes noche.

RESTAURANTE MARISQUERIA EL GROVE

Vivero y cocedero de marisco. Todos los días ostras y almejas de Carril. Paellas de encargo. Servimos mariscadas a domicilio. Llámennos: ☎ 23 69 00. Avenida de la Constitución, 3. Frente Deportiva.

ASADOR «CASA FELIPE»

Les ofrece embutidos ibéricos. Carnes y pescados a la brasa. Comuniones. Bautizos. Bodas. Reuniones, etc. Abierto durante temporada verano todos los días. Cuevas de San Clemente, Ctra. Covarrubias, s/n. ☎ 403128 403175. Burgos.

RESTAURANTE MANZANEDO

Especialidad en parrilladas de marisco. (Mínimo 2 personas). Mariscada para 2 personas (5.000 Ptas.). Gran variedad en carnes y pescados. Martes cerrado por descanso semanal. Avda. Constitución, N.º 21. Reservas ☎ 24 09 50.

BARBACOA «CASA FELIPE»

En C/ Madrid, N.º 70 (frente Parque Europa). Les ofrece jamones y embutidos ibéricos. Carnes y pescados a la brasa, siguiendo la tradición de su Restaurante de Cuevas de San Clemente. Recuerde: C/ Madrid, N.º 70. ☎ 267445.

Para anunciarse en esta sección, dirigirse a nuestro departamento de Publicidad

26 83 75

URGENCIAS

Table listing emergency services: Servicio de Policía, Serv. Pol. Municipal, Policía Municipal, Guardia Civil, Comisaría, Gobierno Civil, Jfutura, Pr. Tráfico, Bomberos, Hospital G. Yagüe, S.S. (Urgen. Resi.), A. Alcohólicos Anó., A. Alcoh. Rehab. (ARBU), S.O.S. droga, Cruz Roja, Serv. Amb. Cruz R., Hospital Provincial, Tele SOS Burgos, Teléfono Esperanza, Gas Natural, averías, Iberdrola, avisos, Ambulancia, RENFE, Obras Públicas, Parque, Obras Públicas, Servicio 24 horas, Tele Ruta, Of. Mpal. Consumo, O. I. C. (M. I.), DYA, Urgencias - Ambulancias, Sex-Inf. C. L.

Miranda de Ebro

Table listing services in Miranda de Ebro: Bomberos, Guardia Civil, Seguridad Social, Cruz Roja, Policía, Gas natural.

Lerma

Table listing services in Lerma: Guardia Civil, Cruz Roja.

Roa

Table listing services in Roa: Guardia Civil, Cruz Roja.

Medina de Pomar

Table listing services in Medina de Pomar: Guardia Civil, Centro de Salud.

Briviesca

Table listing services in Briviesca: Guardia Civil, Cruz Roja.

Belorado

Table listing services in Belorado: Guardia Civil, Cruz Roja.

Villarcayo

Table listing services in Villarcayo: Guardia Civil, Cruz Roja.

Salas de los Infantes

Table listing services in Salas de los Infantes: Guardia Civil, Ambulancia Municipal, Serv. Prev. y Salv., Centro de Salud, Cruz Roja.

Villadiego

Table listing services in Villadiego: Guardia Civil, Ambu. e Incendios, Centro de Salud, Cruz Roja.

Espinosa de los Monteros

Table listing services in Espinosa de los Monteros: Guardia Civil, Cruz Roja.

Melgar de Fernamental

Table listing services in Melgar de Fernamental: Guardia Civil, Centro de Salud, Camping «El Vivero», Servicio y Ayuda de Cruz Roja Española.

Valle de Mena

Table listing services in Valle de Mena: Cruz Roja.

VIAJES

Table listing travel services: Ferrocarril: RENFE, Información, Paquexpres, Despacho Central, Miranda, Aranda.

Estación de Autobuses:

Table listing bus services: Est. autobuses, Soto y Alonso, La Serrana, Continental, ANSA, Amaya, Arcerdedillo, El Noroeste, Pisuerga, Enatcar, Iberbús, Jiménez, ZATRANS.

Aeropuertos:

Table listing airport services: Madrid, Bilbao, Valladolid, Vitoria.

Aduana

Table listing customs services: Aduana.

TAXIS

Table listing taxi services: ABUTAXI (Radio taxis), Radio Taxis.

HORARIOS DE TRENES

Table listing train schedules: Destino, Barcelona (1), Lisboa/Oporto, Barcelona, Madrid Chamartín, Coruña-Vigo, Gijón/Salamanca (2), Gijón/Salamanca (3), Hendaya/Bil./Pamp., Hendaya, Hendaya/Bilbao (4), Hendaya/Bilbao (5), Madrid Chamartín, Madrid Chamartín, Bilbao (6), Zamora, Madrid Chamartín (7), Barcelona, Madrid Chamartín, Zaragoza, Coruña/Vigo/Salamanca, Hendaya/Bilbao, Hendaya, Hendaya, Vitoria (8), Barcelona (9), Gijón/Vigo/Coruña (10), Madrid Chamartín (11), Madrid/Algeciras, Salamanca, Vitoria/Zaragoza, Hendaya/Bilbao, Valladolid, Hendaya/Bilbao, Madrid Chamartín, Madrid Atocha, Salamanca, Vitoria (12), Hendaya/París, París (13), Málaga/Cádiz, Barcelona, La Coruña/Vigo (14), La Coruña/Vigo (15).

Observaciones correspondientes a la estación de Burgos:

- (1) Circula del 24-VI al 12-IX-94. (2) No circula del 23-VI al 11-IX-94. (3) Circula del 23-VI al 11-IX-94. (4) Circula del 26-VI al 6-VII, del 17-VII al 20-VII, del 24-VII al 4-VIII, del 14-VIII al 19-VIII y del 28-VIII al 7-IX-94. (5) No circula los domingos. No circula del 26-VI al 6-VII, del 17-VII al 20-VII, del 24-VII al 4-VIII, del 14-VIII al 19-VIII y del 28-VIII al 7-IX-94. (6) Circula los lunes. Diario del 27-VI al 7-IX-94. (7) No circula los domingos. (8) Los domingos sólo hasta Miranda. (9) Procede de Gijón. Diario de Vigo, los martes, jueves y sábados, y de La Coruña los lunes, miércoles y viernes. Diario desde Gijón, Vigo y La Coruña del 22-6 al 24-9-94. (10) Diario a Gijón. A Vigo los lunes, miércoles y viernes y a La Coruña los martes, jueves, sábados y domingos. Diario a Gijón, Vigo y La Coruña del 23-VI al 4-IX-94. (11) Circula sólo domingos y los días 25-VII y 15-VIII-94. No circula el 24-VII ni el 14-VIII-94. (12) No circula los sábados. (13) Circula los viernes. Diario del 26-VI al 23-IX-94. (14) Circula del 24-VI al 4-VII, del 15-VII al 18-VII, del 22-VII al 2-VIII, del 12-VIII al 17-VIII y del 26-VIII al 5-IX-94. (15) Diario, excepto sábados. No circula del 24-VI al 4-VII, del 15-VII al 18-VII, del 22-VII al 2-VIII, del 12-VIII al 17-VIII y del 26-VIII al 5-IX-94.

COCHES DE LINEA

Table listing bus lines: LINEAS, DIAS DE SERVICIO, ENTRADAS, SALIDAS. Includes routes like Aguilera de Campoo - Carvera de Pisuerga, Alor del Rey, Aranda de Duero, Arenillas de Riospisuerga, Badajoz - Mérida, Barcelona, Bilbao, Briviesca, Cabaña, Cáceres - Bejar - Plasencia, Carcedo de Burgos, Castrojeriz - Arenillas, Cavaleida - San Leonardo, Eibar - Vergara - Mondragón - Vitoria, Fresno de la Sierra, Frías - Oña, Galicia (Goesa), Hoyales - Roa, Irún, León - Sahagún - Saldaña - Camión, Lerma (por Torduelles), Logroño (por Briviesca), Los Balboses, Madrid (sem. sal. tardes), Madrid (sábados - salida), Madrid (Especial VIP), Melgar de Fernamental, Miranda de Ebro, Mirando de Ebro, Oña - Trespaderne, Oña (solamente temporada escolar), Palencia, Pedrosa del Príncipe, Peral de Arzobispo, Pozo de la Sal, Páramos, Páramos - Aguas Cándidas, Hozabajas - Terminón, La Parra - Solas, Rojas - Rubalcaba - Lencas, Roja - Ulla, Pamplona (Goesa), Pamplona, Pradoluengo, Quintana del Pidio - Roa, Quintana del Pidio - Jaramillo de la Fuente, Rabé de las Calzadas, Roa de Duero, Salamanca - Ciudad Rodrigo - Coria, San Sebastián, Sasamón, Sasamón - Grijalbo - Hermanos de Pisuerga, Santander - Oñate, Santander (Especial VIP) noche, Santa María - Arcos, Sanlúcar de Barrameda, Santo Domingo de la Calzada, Santo Domingo de Silos - Caleruega, Santo Domingo de Silos - Caleruega, Soria por San Leonardo - Cavaleida, Tinieblas de la Sierra, Tobar, Tordómar, Torrelavega, Torrelavega - (Especial VIP) noche, Tórtolas de Esgueva, Tórtolas de Esgueva (sábados 14 salida), Valladolid (sábados salida 7 no - entrada 17 no), Villadiego, Villadiego (viernes salida 18,30) (temporada escolar), Villadiego, Villahoz - Sta. María - Arcos, Vitoria (directa), Vitoria (Especial VIP), Vitoria - Eibar (directa), Vitoria - San Sebastián, Zaragoza, Oviedo - Gijón, Zalamea de la Serena, Zamora - Toro.

SERVICIO LOS DOMINGOS Y DIAS FESTIVOS

Table listing bus services on Sundays and holidays: Aranda de Duero, Aguilera de Campoo, Barcelona, Bilbao, Briviesca, Briviesca - Pozo - Frías, Galicia (Goesa), Irún, Logroño (por Belorado), Logroño (por Briviesca), Madrid, Melgar de Fernamental, Pamplona, Pamplona (Goesa), Regumiel de la Sierra, Santander a las 3,15, Sasamón - Grijalbo, Sosio - San Leonardo, Torrelavega - Santander a las 3,15, Tórtolas de Esgueva, Valladolid (solamente domingos), Villadiego, Vitoria - San Sebastián, Vitoria (directa), Zaragoza, Sanlúcar - Sestao - Baracaldo - Portugalete, Oviedo - Gijón.

Table listing bus lines: LINEAS, MAS INFORMACION, ENTRADAS, SALIDAS. Includes routes like Alemania (Marfora), Alemania - Bélgica - Holanda, Bélgica - Alemania - Holanda, Andorra, Londres, Lyon - Nîmes - Toulouse - Besançon, París - Tours - Burdeos, París - Tours - Burdeos (BUS EXPRESS), París - Tours - Burdeos, Suiza, Lisboa - Coimbra - Fátima, Oporto.

MONUMENTOS

Catedral. - Todos los días, 9,30 h. a 13,00 h. y 16,00 h. a 19,00 h. Tarifa: 350 ptas. por persona y 200 ptas. en grupos a partir de 10 personas. Colegios: 100 ptas.; tercera edad consideración especial.

Iglesia de San Nicolás. - Verano: Laborables, 9,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 18,00 h. Invierno: Lunes, todo el día. Martes a viernes: 18,30 h. a 19,30 h. Sábado, 9,30 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 19,00 h. Festivos: 9,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 18,00 h. No habrá visita durante los cultos.

Iglesia de San Esteban - Museo del Retablo. - Cerrado: Domingos tardes y Lunes. Verano: Mayo a Noviembre. Martes a sábados: 10,30 h. a 14,00 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Domingos: 10,30 h. a 14,00 h. Resto año: Noviembre a Mayo. Sábados: 10,30 h. a 14,00 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Domingos: 10,30 h. a 14,00 h. Otros días: Visitas concertadas previamente. Tarifa: 200 ptas. persona. Escolares: 100 ptas. Escolares menores de 12 años: gratis.

Museo de Pintura «Marceliano Santa María». - (Museo Monográfico del pintor Marceliano Santa María. - Lunes y festivos, cerrado. Laborables, 10,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 20,00 h. Domingos, 10,00 h. a 14,00 h. Tarifa: 25 pesetas por persona. Colegios, estudiantes y jubilados, gratis, en grupos y previa solicitud. Los colegios y estudiantes deben asistir con profesores.

Museo de Burgos (entrada c/ Calera, 25). - Cerrado: Lunes y festivos. Martes a viernes: 9,45 h. a 13,50 h. y 16,15 h. a 19,00 h. Sábados y domingos: 10,00 h. a 14,00 h. Tardes cerrado.

Monasterio de las Huelgas. - Lunes, cerrado. Abril a Septiembre: Martes a sábado, 10,30 h. a 13,15 h. y 16,00 h. a 17,45 h. Domingos y festivos, 10,30 h. a 14,15 h. Tardes cerrado. Octubre a Marzo: Martes a viernes, 11,00 h. a 13,15 h. y 16,00 h. a 17,15 h. Sábados: 11,00 h. a 13,15 h. y 16,00 h. a 17,45 h. Domingos: 10,30 h. a 14,15 h. Tardes cerrado. Días anuales cerrados: 1 y 6 de Enero, Viernes Santo, 1 de Mayo, 29 de Junio y 25 de Diciembre. Tarifa, 600 ptas. por persona; en grupos 450 ptas. Jubilados (esp.) y Colegios 200 ptas.

Cartuja de Miraflores. - A 3,5 Km. de Burgos. Misa laborables, 9,00 h. Festivos, 7,30 h. y 10,15 h. Visita laborables, 10,15 h. a 15,00 h. y 16,00 h. a 18,00 h. Visita festivos, 11,20 h. a 12,30 h.; 13,00 h. a 15,00 h. y 16,00 h. a 18,00 h.

Iglesia de Santa Agueda. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Gil. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Lorenzo. - Visita antes o después del culto.

Iglesia de San Lesmes. - Visita antes o después del culto.

Monasterio de San Pedro de Cardena. - A 10 Km. de Burgos. Abril a Octubre: Laborables: 10,00 h. a 13,30 h. y 16,00 h. a 18,00 h. Festivos: 12,00 h. a 13,30 h. y 16,00 h. a 18,00 h. Noviembre a Marzo: Laborables: 10,00 h. a 13,30 h. y 15,30 h. a 17,30 h. Festivos: 12,00 h. a 13,30 h. y 15,30 h. a 17,30 h. Misas: Laborables, 7,00 h. Festivos, 11,00 h. Tarifa: 100 ptas. por persona, 75 pesetas en grupo. Jueves y Viernes Santo cerrado.

Monasterio de Santo Domingo de Silos. - A 59 Km. de Burgos. Laborables, 10,00 h. a 13,00 h. y 16,30 h. a 18,00 h. Festivos, 16,30 h. a 18,00 h. Para grupos, se ruega concertar hora. Tarifa: 150 ptas., por persona. Grupos a partir de 25 y estudiantes, 75 ptas. Grupos de colegios, 50 ptas. Misas cantadas en gregoriano. Laborables: 9,00 h. Festivos: 12,00 h. Vísperas cantadas en gregoriano. Todos los días, a las 19,00 h. jueves de verano a las 20,00 h. Completas, a las 21,00 h. todos los días.

Colegiata de Covarrubias. - A 40 Km. de Burgos. Martes, cerrado. Laborables: 10,30 h. a 13,15 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Festivos: 10,30 h. a 12,00 h. y 16,30 h. a 19,00 h. Otra visita al finalizar la misa de 12. Tarifa: 200 ptas. por persona. Grupos 100 ptas. Colegios: 75 ptas.

Clunia (Ruinas Romanas). - A 96 Km. de Burgos. Ctr. Aranda de Duero-Salas de los Infantes. En invierno, todos los días, 10,00 h. a 14,00 h. y 15,00 h. a 18,00 h. En verano, todos los días, 10,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 20,00 h. Domingos tarde y lunes, cerrado.

Lerma. Para visita de la Villa, (Conventos, Colegiata, Palacio Ducal), contactar con la oficina de Turismo. ☎ 170143. Horario: Laborables, 11,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 20 h. Festivos y domingos: 12,00 h. a 14,00 h. y 17,00 h. a 19,00 h.

Ermita visigótica de Quintanilla de las Viñas. - A 35 Km. de Burgos. El guarda del monumento, en Quintanilla de las Viñas.

Medina de Pomar. Monasterio de Santa Clara. - 10,00 h. a 13,30 h. y 17,00 h. a 20,00 h., en primavera y verano. Resto del año contactar con la comunidad. Tarifa: 150 ptas. Tercera edad: consideración especial.

Torres del Alcázar; Iglesia de Ntra. Sra. del Rosario; Iglesia Parroquial de la Santa Cruz; Arco de la Cadena; Arco de la Judería. ☎ 110160.

San Pedro de Tejada. - Propiedad privada. Pueblo más próximo, Quintana de Valdivielso-Puerto de la Mazorra.

Castrojeriz. Santa María del Manzano, Claustro Mudéjar en la Iglesia de San Juan, Museo. - Para visitarlo hay que contactar con el párroco.

Peñaranda de Duero. Palacio de Avellaneda y ex-Colegiata de Santa Ana. - Lunes, cerrado, resto de días incluidos domingos y festivos: de 10,00 h. a 13,30 h. y de 16,00 h. a 19,00 h. Monasterio San Salvador de Oña. - Horario de Verano: comienzo a horas en punto, a las 11, 12, 17, 18 y 19. Tarifa: 200 Ptas. Escolares EGB, gratis. Concertar visita: 300355. Iglesia de Santa María la Real de Sasamón, claustro, Museo y cruz del Humilladero. - De 10 a 13 y de 16,30 a 19,00. Cien pesetas. Grupos y niños, cincuenta. (Teléfono 370154). Museo Pictórico y Etnográfico Municipal de Villadiego. - Para visitas, contactar con el Ayuntamiento de Villadiego. ☎ 361700. Caleruega. Torreón de los Guzmanes-Iglesia de Santo Domingo de Guzmán. - Visita gratuita todos los días de 10 a 13,30 y de 17 a 19,30. ☎ 534061. Caleruega. - Visitas a las horas y medias. De 10,30 a 1 y de 5 a 7,30.

La pobreza de los religiosos tema que preocupa al Sínodo

La oposición entre religiosos y el obispo, fueron asuntos recurrentes entre los prelados latinoamericanos

□ CIUDAD DEL VATICANO/COL-PISA-AFP.— La pobreza de los religiosos en el vivir y vestir así como la oposición entre éstos y el obispo, fueron temas recurrentes entre los prelados latinoamericanos que intervinieron ayer en el sínodo dedicado a la vida y los objetivos apostólicos de frailes y monjas.

El obispo colombiano, Darío Castrillón Hoyos, arzobispo de Bucaramanga, fue claro en este sentido. «Es laudable la vivencia y el testimonio de la pobreza de la inmensa mayoría de los religiosos pero en la cultura contemporánea, se requiere quizás un testimonio más claro de pobreza colectiva», subrayó.

Pero monseñor Castrillón Hoyos indicó además algunos puntos de «honda preocupación» para la Iglesia en relación a los religiosos como el criterio «divergente» de algunos de ellos en materia social y sus consiguientes «actitudes y acciones pastorales al margen de la orientación de los obispos».

Subrayó los peligros del «magisterio paralelo», es decir al margen de las orientaciones de Roma, intentado por algunos religiosos, en tácita alusión a personajes del estilo del franciscano Leonardo Boff, uno de los ideólogos de la Teología de la Liberación, repetidamente criticado por el Vaticano.

También el obispo de Zacatecas, México, Javier Lozano Barragán, se refirió a la actitud de los religiosos hacia los obispos. «Los religiosos deben colaborar a la identidad de la Iglesia particular con su obispo. Un paralelismo pastoral en la diócesis es absurdo», indicó.

El sínodo reúne unas 350 personas, entre cardenales, obispos, religiosos y representantes de otras religiones, que discutirán hasta fin de mes sobre los objetivos de vida y de apostolado de la vida consagrada, es decir de frailes, religiosos y monjas, cuyo número disminuye cada día más.

El arzobispo de Lima, Augusto Vargas Alzamora, destacó como justa la necesidad de responder a los signos de los tiempos en lo que se refiere a la tarea de los religiosos y religiosas repartidos por el mundo pero también advirtió los peligros de ciertas exageraciones.



SEGUNDO ANIVERSARIO
DE
EL SEÑOR

Don Eufrasio Varona Medrano

Que falleció el día 5 de Octubre de 1992.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa, doña Carmen Castrillo Orozco; hijos, María del Carmen y José Manuel; hija política, Sara Sáez de Ibarra Urcelay; nieta, Berta.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma y la asistencia a la misa que se celebrará el jueves, día 6, a las ocho de la tarde, en la iglesia parroquial de La Anunciación.

Muy agradecidos.



EL SEÑOR

Don José María Soria Huidobro

Jefe de personal de Plastimetal

Falleció en el día de ayer, a los 54 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Su apenada esposa: D.^a Conchita García Quijano; hijos: Raúl, Cruci, Jorge, María, Juan y Mónica; madre: D.^a Amancia Huidobro; hermanas: Mari Sol, María del Carmen y Pilar; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 4,30, en la iglesia parroquial de La Sagrada Familia, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Avenida del Cid, número 89.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 5 de Octubre de 1994.



LA SEÑORA

Doña Vicenta Blasco Martínez

Viuda de D. Matías Villán

Falleció en el día de ayer, a los 84 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

Sus apenados hijos: Agustín, José Luis, Matías, Irene y María Cruz; hijos políticos: Margarita, Soledad, Victorina, Félix y Manuel; nietos; biznietos; hermano: Julián; hermanos políticos, sobrinos, primos y demás familia.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 10,30, en la iglesia parroquial de Castañares, efectuándose acto seguido la conducción de la finada al cementerio de San José.

Vivía: C/. El Molino, s/n., (Castañares).

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 5 de Octubre de 1994.



EL SEÑOR

Don José María Soria Huidobro

Abogado

Falleció en el día de ayer, a los 54 años de edad.

Q. E. P. D.

El Ilustre Colegio de Abogados de Burgos

Al participar a sus compañeros tan sensible pérdida, ruega la asistencia a las honras fúnebres, que tendrán lugar, en el día de hoy, a las cuatro y media de la tarde, en la iglesia parroquial de La Sagrada Familia, agradeciendo a los Colegiados, por anticipado, su asistencia.

Burgos, 5 de Octubre de 1994.



EL SEÑOR

Don José María Soria Huidobro

Jefe de personal de Plastimetal, S.A.

Falleció en el día de ayer, a los 54 años de edad, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición de Su Santidad.

Q. E. P. D.

La Dirección y compañeros de Plastimetal, S.A.

Ruegan una oración por el eterno descanso de su alma. Las honras fúnebres y funeral se celebrarán hoy, miércoles, a las 4,30, en la iglesia parroquial de La Sagrada Familia, efectuándose acto seguido la conducción del finado al cementerio de San José.

Vivía: Avenida del Cid, número 89.

Capilla ardiente: Capillas de Funeraria San José.

Burgos, 5 de Octubre de 1994.

FUTBOL



EFE

Michel pugna por un balón con un jugador francés durante el encuentro de ayer.

Gordillo brinda un gol a su «socio» en el homenaje del Real Madrid a Juanito

El conjunto blancó goleó al P. S. Germain en el emotivo adiós al fallecido jugador

REAL MADRID 4

P.S. GERMAIN 0

IGNACIO TYLKO

MADRID

El Real Madrid de Jorge Valdano rindió el último y emotivo adiós a Juanito con goles, como más le hubiera gustado al malogrado futbolista malagueño, y se impuso con rotundidad a un desconocido París Saint Germain en una noche marcada por el recuerdo imborrable del que durante 10 años fuera el dueño de la camiseta blanca con el número «7».

ALINEACIONES

REAL MADRID: Cañizares, Chendo, Gordillo (Lasa, min. 31), Nando (Hierro, min. 60), Milla (Luis Martínez, min. 45), Alkorta, Butragueño, Michel (Martín Vázquez, min. 45), Dubovsky (Dani, min. 60), Sandro (Laudrup, min. 60) y Amavisca.

PARIS SAINT GERMAIN: Fernández (Bats, min. 72), Llacer, Colleter, Ogan (Cobos, min. 45), Dieng Seched (Nouna, min. 65), Bravo (Gueren, min. 45), Valdo (Ginola, min. 45), Nurati (Allou, min. 75), Weah (MBouma, min. 45) y Oliveira.

Árbitro: Martín Navarrete (Andaluz). Mostró tarjeta amarilla a Chendo y Cobos.

Goles: 1-0 (Min. 16): Claro penalty sobre Butragueño trans-

formado por Gordillo, que lo lanzó a petición del público.

2-0 (Min. 66): Dani pica sobre la salida de Fernández tras preciso envío de Butragueño.

3-0 (Min. 78): Butragueño marca un penalty cometido sobre Amavisca.

4-0 (Min. 89): Butragueño, a puerta vacía tras pase de Amavisca.

Incidencias: Partido de homenaje póstumo a Juan Gómez «Juanito» -fallecido en accidente de tráfico a los 37 años, el 2 de abril de 1992- disputado en el estadio Santiago

Rafa Gordillo fue la gran estrella; jugó 31 minutos y marcó el primer tanto del Real Madrid a petición del público

Bernabéu en medio de un clima muy emotivo. Noche lluviosa y alrededor de 35.000 espectadores.

La recaudación, destinada a los hijos del malogrado Juanito, ascendió a 128 millones de pesetas: 53 en concepto de taquilla y 75 ofrecidos por TVE. Ningún jugador del Real Madrid portó la camiseta con el número «7», que fue colocada en la puerta del túnel de vestuarios junto a dos ramos de flores. Javier Clemente, seleccionador nacional, abandonó el

palco de honor tras ser gravemente insultado.

RAFAEL GORDILLO, LA ESTRELLA

Rafael Gordillo, quien marcó de penalty el primer gol, fue el otro gran protagonista de un partido en el que también anotaron Dani y Emilio Butragueño, éste en dos ocasiones.

El veteranísimo jugador bético, que jugó como titular en los madrileños durante 31 minutos y no desentonó, se vio obligado a ejecutar la primera pena máxima de la noche en detrimento de Michel porque el esta-

La recaudación de este homenaje será entregada a los hijos del que fuera delantero del Burgos Club de Fútbol y Madrid

dio era un clamor coreando su nombre.

El «Gordo», autodenominado el «socio» de Juanito y otra gran leyenda del fútbol español, tuvo un precioso detalle al participar en este encuentro y se llevó las mejores ovaciones de la noche después de las dedicadas al desaparecido genio de Fuengirola.

El gol permenerá imborrable en el recuerdo de este extremo afincado en Sevilla que anoche vistió por última vez la camiseta blanca del Real

Madrid.

Tampoco se le olvidará fácil la noche a Butragueño, el hombre que en su día recogió el testigo de Juanito y se enfundó el mágico número siete del club blanco. El Buitre, que ayer jugó como titular los noventa minutos con el «14» a su espalda, jugó un buen partido y anotó en dos ocasiones, una de penalty, en el reencuentro ante su afición.

PARTIDÒ POCO BRILLANTE

El partido «in memoriam» de una de las grandes figuras inolvidables del fútbol español no fue un prodigio de fútbol, ni mucho menos, pero sirvió para brindar al malogrado Juanito un triunfo ante un rival que no fue ni la sombra de aquel equipo que fue el verdugo de los blancos en las dos últimas temporadas europeas y que este año se perfila como uno de los grandes favoritos en la Liga de Campeones.

Sólo en la segunda mitad, cuando saltaron al césped Laudrup y el joven Dani, mejoró el juego de un Real Madrid que movió el balón con mayor rapidez donde también destacó el veterano Butragueño, que hoy disputó los 90 minutos como titular. Por lo demás, encuentro de guante blanco y repleto de sustituciones en el que ni siquiera destacó Ginola, un jugador que siempre había traído en jaque a la zaga blanca en sus dos anteriores apariciones por el Santiago Bernabéu.

Ni siquiera la lluvia deslució el homenaje póstumo

Ni siquiera la inoportuna lluvia que cayó anoche sobre Madrid, y que impidió una mayor asistencia de aficionados al feudo de los grandes triunfos de Juanito, deslució el emotivo homenaje a un hombre que nos dejó hace dos años y medio.

Gritos emocionados de «illá, illa, illa, Juanito Maravilla» y de «se nota, se siente, Juanito está presente», se escucharon a lo largo de toda la noche en el feudo blanco. Las lágrimas brotaron de los seguidores cuando los integrantes de Real Madrid y París Saint Germain saltaron al campo portando dos grandes banderas, una con el rostro de Juan Gomez y otra con el número «7», que terminaron depositándose en el «Fondo Sur».

Mientras, en medio de la oscuridad, un haz de luz con la imagen de Juanito se posaba en todos los rincones del estadio. Los espectadores ovacionaron largamente a los hijos del malogrado futbolista cuando accedieron al centro del terreno de juego para recibir el obsequio de un balón firmado por todos los protagonistas de la noche. Otro momento inolvidable se produjo cuando la afición pidió que Rafael Gordillo, el «socio» de Juanito, lanzara y marcara el penalty cometido sobre Butragueño.

Javier Clemente abandonó el palco tras ser insultado

La nota negativa de la noche festiva fue protagonizada por algunos energúmenos que aprovecharon la presencia de Javier Clemente en el palco de honor para insultarle gravemente. El seleccionador nacional, muy molesto con esta incomprensible actitud en el día menos indicado, decidió abandonar antes de lo debido el recinto madridista.

El homenaje póstumo comenzó con un emotivo partido entre «viejas glorias» del Real Madrid que conocieron al malagueño e hicieron teloneros del partido principal haciendo las delicias del público pese a estar, en la mayor parte de los casos, sobrados de kilos. Curiosamente, Mariano García Remón y Jorge Valdano, técnicos rivales el pasado domingo en El Molión, fueron compañeros de equipo.

Sobre el césped estuvieron los García Remón, Sol, Camacho, Maceda, Pérez García, Angel, Portugal, Parra, Marañón, Pineda y Valdano, dirigidos por una leyenda viva como Alfredo Di Stéfano; y los Miguel Angel, Isidro, Sabido, Pirri, Rubiñán, San José, Peinado, Gallego, Santillana, García Cortes y Aguilar, guiados desde por Luis Molowny.

FUTBOL

Valdano: «Mi relación sentimental con el Madrid pesa en el Barcelona»

«Me gustaba más el Barça de temporadas pasadas que el actual»

□ **MADRID/EFE.** - Jorge Valdano, entrenador del Real Madrid, declaró a Efe que sus relaciones «profesionales y sentimentales» con el club madrileño «son símbolos que le pesan al Barcelona» al ser preguntado respecto a un hipotético interés futuro del actual campeón de Liga por sus servicios.

A la cuestión de si no desearía entrenar algún día al Barcelona, Valdano respondió: «ahora mismo tengo todos los inconvenientes para contestar esa pregunta».

«Con el Real Madrid tengo, y he tenido, una relación profesional y sentimental desde que me trajo a España José María Zárraga (capitán del equipo en las cinco primeras Copas de Europa)», expuso Valdano en una visita a la Agencia Efe.

Valdano, en el día de su 39 cumpleaños, quiso tener un recuerdo muy especial para su ex-compañero Juan Gómez «Juanito».

«Nada más llegar a este club supe que el homenaje era una deuda a pagar a Juan y al madridismo. Su recuerdo no se ha atenuado, ya que en todos los partidos al menos durante un minuto se sigue cantando: *Illa, illa, Juanito maravilla*».

El entrenador definió la situación que se vive en el Barcelona entre Johan Cruyff y su hijo Jordi como «políticamente incómoda». Resaltó que el técnico azulgrana «se maneja bien en lo personal y cuenta con la envidiable ventaja de que Jordi es un gran jugador. Es una injusticia, de todas formas, que se le compare con su padre, por-

que nadie saldría ganando excepto Maradona».

«Jordi es un excelente proyecto y un jugador maduro porque soporta presiones insufribles», apostilló.

Valdano confesó que «como espectador» le gustaba más el Barcelona de temporadas pasadas que el actual, «seguro que como a cualquier espectador, periodista y al propio Cruyff».

El entrenador madridista agregó que no sabe si la ausencia de Laudrup ha sido deter-

«Nada más llegar a este club supe que el homenaje era una deuda a pagar a Juan y al madridismo»

minante para el ganador de las cuatro últimas Ligas.

«Michael Laudrup», explicó el técnico, «es un fenómeno futbolístico, que despierta simpatía por su carácter siempre conciliador. Su figura se ajusta a lo que pretende ser el madridismo, ya que asegura dosis de señorío».

Valdano destacó que la lesión del argentino Fernando Redondo, que aún no ha podido debutar en la Liga, «parecía que disparaba la línea de flotación del Madrid, pero es saludable que se haya olvidado su ausencia por la buena marcha actual. No creo que cuando vuelva a jugar le cueste adaptarse al equipo».

«Francisco Buyo ha provocado una extraña reacción unánime en su aprecio», señaló el técnico madridista, quien preguntado acerca de su opinión por no ser convocado por el seleccionador Javier Clemente contestó: «Es un terreno que no quiero invadir».

Valdano comentó que comprende la «frustración» del guardameta Santiago Cañizares, uno de los fichajes estrella de la temporada y aún inédito en la Liga. «Es natural y es su obligación, aunque sus declaraciones en ningún momento han traspasado la barrera de lo permitido hacia un compañero».

El entrenador nacido en la localidad argentina de Las Parejas (Santa Fe), ex-jugador del Newell's Old Boys, Alavés, Zaragoza y Real Madrid, reveló que el último domingo mantuvo una reunión con «un melancólico» Cañizares, precisamente porque ese día Buyo acaparaba toda la atención al igualar el récord de 479 partidos en Liga que ostenta Joaquín Alonso.

Valdano apreció la «voracidad» con que defendió su puesto en el equipo el chileno Iván Zamorano. «Iván», dijo, «apretó el acelerador cuando supo que yo contaba con otros tres extranjeros, Redondo, Laudrup y un nuevo delantero por fichar que finalmente no se concretó porque se acabaron los billetes».

SOCIEDAD ANONIMA

A la pregunta de cuáles son a su juicio los rivales del Real Madrid en la lucha por el título de Liga, aparte del Barcelona,



ARCHIVO

El técnico del Real Madrid, Jorge Valdano.

Valdano mencionó al Deportivo, Valencia y Real Zaragoza, equipo éste último en el que hizo especial hincapié por su segunda vuelta «a lo campeón» la anterior campaña.

Valdano afirmó que las pintadas en su contra cuando se hizo cargo de la dirección técnica del equipo provocaron una reacción masiva a su favor. «De haberlo sabido antes las hubiera hecho yo mismo, porque al llegar tenía el apoyo de un 50 por ciento que creció hasta el 80 después de las pintadas».

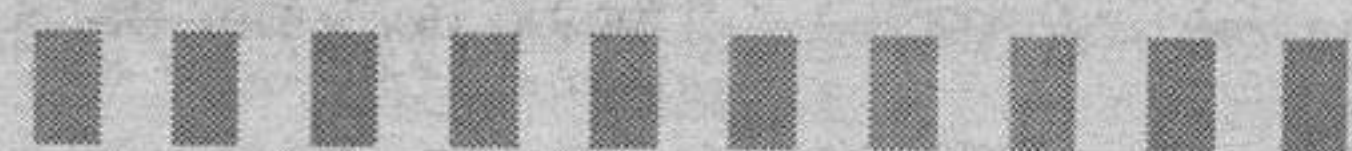
Aseguró que el club «necesita ser una Sociedad Anónima tar-

de o temprano», pues considera que «ninguna institución puede escapar a su tiempo». Considera «imprescindible el cambio de rumbo en una sociedad gigantesca, anciana y gloriosa».

Para Valdano «al Real Madrid hay que darle la vuelta poco a poco como a un transatlántico». El técnico explicó que con la llegada de las sociedades anónimas «se sospechaba que si caía en manos privadas se perdería la identificación del aficionado con la camiseta, pero éste es un símbolo por sí mismo y todavía hay gente que se mete en el fútbol para perder dinero».

LA QUINIELA, POR PESA

JORNADA: 6 (40)
FECHA: 9-10-94



R. SOCIEDAD-SEVILLA	1
R. OVIEDO-TENERIFE	2
R. VALLADOLID-VALENCIA	3
BARCELONA-AT. MADRID	4
DPTIVO CORUÑA-R. ZARAGOZA	5
R. CELTA-COMPOSTELA	6
R. BETIS-ESPAÑOL	7
R. MADRID-RACING SANTANDER	8
LOGROÑES-SPORTING GIJÓN	9
ALBACETE-ATHLETIC BILBAO	10
EXTREMADURA-EIBAR	11
LLEIDA-LEGANÉS	12
AT. MARBELLA-TOLEDO	13
GETAFE-MÉRIDA	14

PLENO AL 15 SALAMANCA-R. MALLORCA X

□ **1. R. Sociedad-Sevilla.** - La Real no sabe todavía lo que es ganar en casa en la presente temporada y el rival que llega ahora no sería el más adecuado para anotar la victoria si arribara a Anoeta con el cien por cien de sus efectivos. Faltarán Rafa Paz y Davor Suker, lo que parece demasiada ventaja para los donostiarras. **Pronóstico: 1**

2. R. Oviedo-Tenerife. - El equipo visitante perdió por la mínima en el Luis Casanova y empató en La Romareda. Campos, «a priori», bastante más difíciles que el Carlos Tartiere. No lo tiene nada cómodo el cuadro astur para conseguir el triunfo, a pesar del factor ambiental. **Pronóstico: 1-X-2**

3. R. Valladolid-R. Valencia. - El conjunto che no dio opción al Atlético de Madrid ni a la Real en los campos respectivos de rojiblancos y blanquiazules. Por descontado que en el fútbol los pronósticos sirven de poco y luego fallan. Sin embargo, para la presente ocasión, anotamos la victoria visitante porque es superior al rival. **Pronóstico: 2**

4. Barcelona-At. Madrid. - No es por la goleada al Real Valladolid por lo que ahora creamos que los «colchoneros» puedan armarla en el Camp Nou. Pueden hacerlo por varios motivos, entre ellos la excelente plantilla que tienen y el mal momento que atraviesa el equipo de Cruyff. **Pronóstico: 1-X-2**

5. Deportivo Coruña-R. Zaragoza. - Duelo de «gallitos». Al equipo maño le van mucho mejor los conjuntos grandes para desplegar su juego. El Deportivo ha ganado los tres partidos disputados lejos de su estadio, pero en el mundialista Riazor ha dejado mucho que desear. **Pronóstico: 1-X-2**

6. R. Celta-Compostela. - Otro derby gallego. En el primero, los de Arsenio acaban de superar a los de Fernando Santos, y ahora el Celta de Carlos Aimar recibe al recién derrotado Compostela. Puede pasar

de todo, de acuerdo, pero nos quedamos con el triunfo de los de Balaídos. **Pronóstico: 1**

7. R. Betis-Español. - Dos goleadas llevan los verdiblancos en su terreno hasta la fecha ante Albacete y Sporting, respectivamente. Intentarán repetir frente a los «periquitos» de Camacho que han ganado en Valladolid y empatado en Riazor. **Pronóstico: 1-X**

8. R. Madrid-Racing Santander. - Partido para la gran sorpresa, aunque no parece que haya dudas para jugar el «uno» fijo. **Pronóstico: 1**

9. Logroñes-Sporting Gijón. - El Sporting ha ganado al Real, pero perdió anteriormente en el Villarreal por goleada. El equipo de casa está obligado a ganar, pero no será fácil. **Pronóstico: 1-X**

10. Albacete-Ath. Bilbao. - Floro ha devuelto al Albacete la ilusión que le faltaba. Igualó con el Real y, luego, sumó dos positivos en Sevilla. Lo tendrá complicado el equipo de Irureta. **Pronóstico: 1**

11. Extremadura-Eibar. - Bien por los locales fuera de casa, pero en ella hasta ahora sólo dos igualadas. El rival podría jugar al 0-0. **Pronóstico: 1-X**

12. Lleida-Leganés. - Buen partido para los aficionados a las sorpresas. **Pronóstico: 1**

13. At. Marbella-Toledo. - No está respondiendo el «once» malagueño a sus caros fichajes. Sin embargo, debe ganar en casa a un Toledo, flojo hasta el momento presente. **Pronóstico: 1**

14. Getafe-Mérida. - El conjunto de Kresic está capacitado para ganar en Las Margaritas a un equipo que no toma el aire a la división. **Pronóstico: 2**

Pleno al 15. **Salamanca-R. Mallorca.** - Están fuertes los charros en El Helmántico. **Pronóstico: 1.**

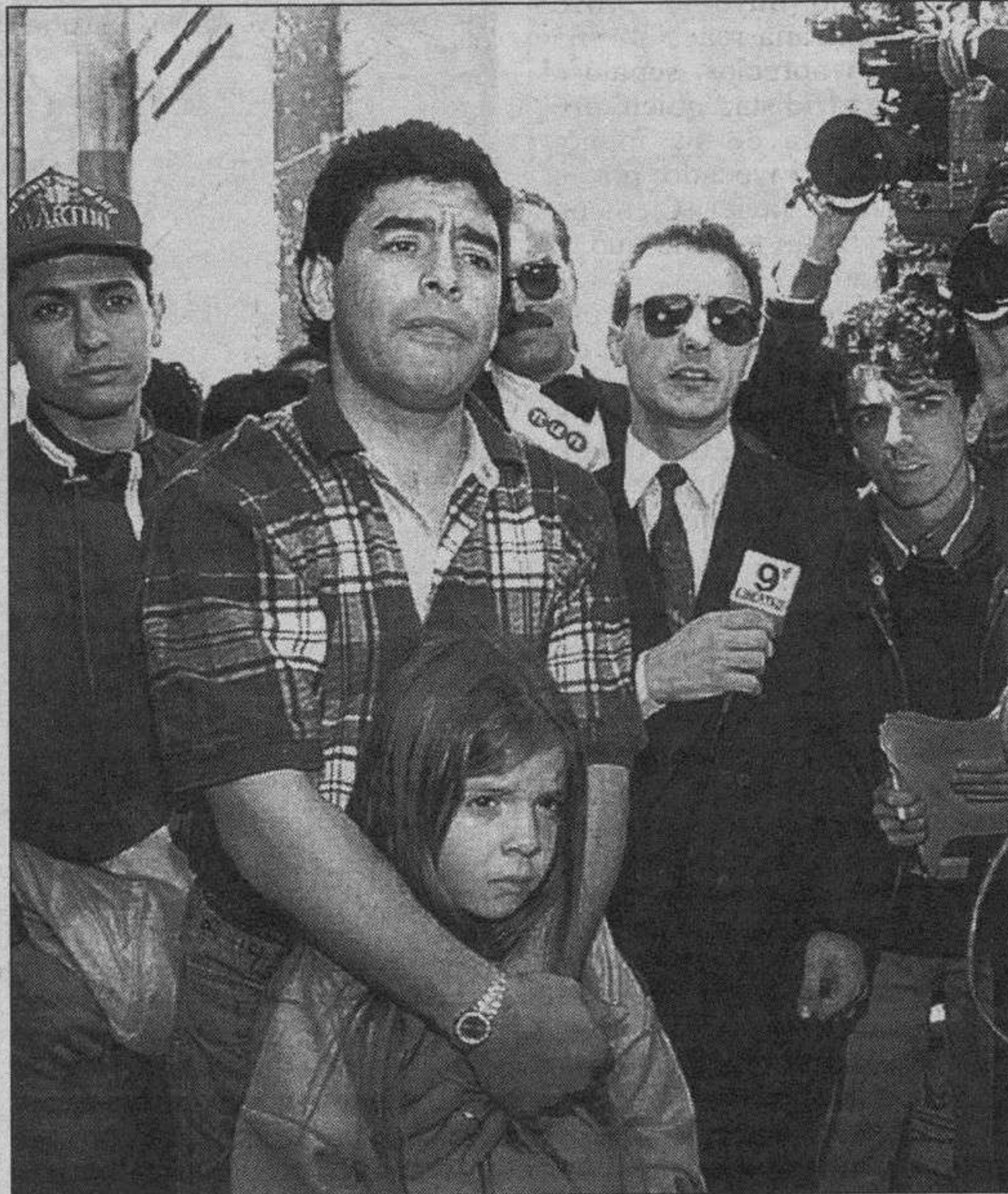
FUTBOL

Maradona debuta como entrenador en el Deportivo Mandiyú

El ex jugador dice que «para mi es como volver a vivir»

□ **BUENOS AIRES/COLPISA.** - Aclamado por medio millar de simpatizantes y feliz por el regreso «grande» pese a la suspensión de la FIFA por consumo de efedrina en el Mundial de Estados Unidos-94, el ex futbolista Diego Armando Maradona llegó ayer martes a la ciudad de Corrientes (800 Km. al norte de Buenos Aires) para debutar como técnico en el club local Deportivo Mandiyú, de Primera División.

«Empiezo ésto con muchas ganas y espero que sea tan largo como mi carrera como futbolista. Para mi es como volver a vivir porque el campo de juego



EFE

Diego Armando Maradona vuelve a ser el centro de atención.

Maradona criticó a Passarella, actual seleccionador, y Carlos Bilardo e intentará llevar a juicio a la FIFA

es mi vida», afirmó emocionado. Antes de salir de Buenos Aires, y como es habitual en él, dejó instalada otra polémica por unas duras acusaciones contra los entrenadores Daniel Passarella (actual seleccionador) y Carlos Bilardo así como de su intención de llevar a juicio a la FIFA. En Corrientes prometió «trabajo» e inculcó a los jugadores «la importancia que tiene vestir la camiseta de un equipo tan importante como Mandiyú». Maradona arribó a esta provincia limítrofe con Paraguay como «salvador» de un club que está muy comprometido con el descenso. En un breve saludo a quienes lo recibieron en el aeropuerto, entre los cuales estaban el portero Sergio Goycochea y el defensa Julio Olarticoechea, Maradona agasajó a la gente

«que es pura, que es la que sabe y entiende que uno ha tratado de hacer las cosas bien y que tal vez haya sido feliz conmigo por algún gol». Luego sostuvo que «voy a darle todo el cuidado del mundo al jugador de Mandiyú, algo que pregoné toda mi vida, y no voy a hacer como algunos directores técnicos que se olvidaron que fueron jugadores y hacen payasadas». Esto último fue una alusión directa a Passarella por haber anunciado su intención de practicarle rinoscopia a los futuros seleccionados. Maradona-Passarella man-

tienen relación distante desde el Mundial de México-86 cuando surgió entre ellos un problema personal. Diego también anunció que el doctor Ricardo Lentini, especialista en medicina deportiva y ex integrante del cuerpo técnico del selección en el Mundial de Estados Unidos-94, se encargará de realizar a los futbolistas del Mandiyú un estudio de alto rendimiento. Subrayó que «en un fútbol tan rápido y competitivo es imprescindible tener un estado físico óptimo». En la orientación técnico-táctica será acompañado por Carlos Fren.

La guardia de Finanzas registra 34 clubes de Primera y Segunda de la Liga italiana

Además, también investigan a la Federación Italiana de Fútbol

□ **ROMA/EFE.** - La Guardia de Finanzas (Policía financiera) cumplió ayer una serie de registros en las sedes de 34 clubes de fútbol de Primera y Segunda División, así como en la Federación Italiana de Fútbol, para verificar presuntas irregularidades fiscales y administrativas. Los clubes inspeccionados por la Policía financiera son: Bari, Brescia, Cagliari, Cremonese, Fiorentina, Foggia, Inter Milán, Juventus Turín, Lazio, Milán, Nápoles, Pádua, Parma, Reggiana, Roma, Sampdoria, Torino, Acireale, Ancona, Ascoli, Atalanta, Cesena, Como, Cosenza, Fidelis Andria, Lecce, Palermo, Perugia, Pescara, Salernitana, Udinese, Venecia, Verona y Pisa.

La operación se desarrolla en el ámbito de la investigación abierta por la fiscal de Roma Gloria Attanasio sobre las denuncias del ex presidente del Módena, Francesco Farina, quien declaró que numerosos clubes italianos no cumplen los requisitos fiscales y administrativos necesarios para ser inscritos en el campeonato de Liga. Farina aseguró el pasado día 20, tras ser interrogado por la fiscal Attanasio, que, en su opinión, el presidente de la Federación Italiana de Fútbol (FIGC), Antonio Matarrese, había omitido irregularidades de tipo fiscal y administrativo cometidas por numerosos clubes. La fiscal ha confiado a la

Guardia de Finanzas el encargo de pedir a los clubes que militan en el actual campeonato en la Primera y Segunda División la exhibición y entrega de los documentos que servirán para establecer si la denuncia de Farina tiene fundamento. La investigación, en fase preliminar, tiene como objetivo averiguar si, como afirma Farina, no han sido respetadas en las inscripciones del campeonato de fútbol en curso las disposiciones que la FIGC ha impartido en relación a las presentaciones de los balances de los clubes, el pago del Impuesto de la Renta de las Personas Físicas, el pago de las contribuciones cautelares y de las retenciones sobre los sueldos.

Javier Clemente da hoy la lista para jugar contra Macedonia

□ **MADRID.** - Javier Clemente, seleccionador nacional español, facilita hoy la relación de futbolistas convocados para el partido del próximo día 12 en Macedonia, correspondiente a la fase de clasificación de cara a la Eurocopa de Naciones de Inglaterra-96. No se esperan importantes novedades para el compromiso ante los balcánicos, previsto para las siete de la tarde del miércoles. La base del equipo será la misma del choque ante los chipriotas y las escasas novedades estarán marcadas por las lesiones. Así, es más que probable el regreso de los madridistas Luis Enrique y Alkorta y del azulgrana Abelardo, ausentes por lesión en Limassol y ahora completamente recuperados. También podría volver el veterano Julio Salinas, aunque Clemente no tiene motivos aparentes para prescindir de Higuera y de Amavisca. La principal novedad podría ser el regreso de «Kiko», que sustituiría al bilbaíno Julen Guerrero, lesionado.

Menéndez acumula todos los poderes en el Sporting de Gijón

□ **GIJÓN.** - El piragüista Herminio Menéndez, que mantiene su cargo de director general del Sporting, es también desde el lunes, y hasta el próximo 12 de noviembre, cuando se celebrará la Junta General de Accionistas, el nuevo presidente en funciones de la entidad después de que el Consejo de Administración le nombrara consejero y posteriormente presidente. En la reunión del lunes, que duró más de cinco horas, tanto el presidente del Consejo de Administración, Manuel Calvo, como el vicepresidente, José Fernández, presentaron la dimisión de sus cargos después de unas semanas en las que mantuvieron un fuerte enfrentamiento.

Trofeo Finisterre

(Grupo *A*)

RESULTADOS		PROXIMA JORNADA	
Gimn. Zurbarán 2-2 Asfalt. Campezo	Picoco Cap C. 0-1 Rest. La Tabla.	Rest. La Tabla - Gimn. Zurbarán	Villalbilla - Picoco Cap C.
U.D. Alegría 0-3 Villalbilla	Grafit Rot 2-2 J. Abra Talad	J. Abra Talad - U.D. Alegría	S. Miguel - Grafit Rot
Dep. G. 9-Marbe 1-2 S. Miguel	C.D. Reno 15-2 Fudres	Fudres - Dep. G. 9-Marbe	Calif. S. Brun. - C.D. Reno
C.D. Yagüe 5-1 Calif. S. Brun.		P.S.J. Monte - C.D. Yagüe	

	J	G	E	P	GF	GC	Puntos
1. C.D. Reno	1	1	0	0	15	2	2
2. C.D. Yagüe	1	1	0	0	5	1	2
3. Villalbilla	1	1	0	0	3	0	2 + 2
4. S. Miguel	1	1	0	0	2	1	2 + 2
5. Rest. La Tabla	1	1	0	0	1	0	2 + 2
6. J. Abra Talad	1	0	1	0	2	2	1 + 1
7. Gimn. Zurbarán	1	0	1	0	2	2	1 - 1
8. Asfalt. Campezo	1	0	1	0	2	2	1 + 1
9. Grafit Rot	1	0	1	0	2	2	1 - 1
10. P.S.J. Monte	0	0	0	0	0	0	0
11. Dep. G. 9-Marbe	1	0	0	1	1	2	0 - 2
12. Picoco Cap C.	1	0	0	1	0	1	0 - 2
13. U.D. Alegría	1	0	0	1	0	3	0 - 2
14. Calif. S. Brun.	1	0	0	1	1	5	0
15. Fudres	1	0	0	1	2	15	0

(Grupo *B*)

RESULTADOS		PROXIMA JORNADA	
Foto Flash 0-12 S. Julián Seg.	S. Est. T. Tayser 3-5 C.D. Juarros	C.D. Juarros - Foto Flash	C.D. Burgos - S. Est. T. Tayser
U.D. Yllera 1-3 C.D. Burgos	Cong. Amparo 6-3 Pitorreo 76	Pitorreo 76 - U.D. Yllera	S.P. La Caser. - Cong. Amparo
Pinocchio 2-3 S.P. La Caser.	Caf. Belle Epoq. 2-2 Bayren P. Eku	Bayren P. Eku - Pinocchio	El Grove II - Caf. Belle Epoq.
Robleda Seg. 7-1 El Grove II		Choquerón - Robleda Seg.	

	J	G	E	P	GF	GC	Puntos
1. S. Julián Seg.	1	1	0	0	12	0	2 + 2
2. Robleda Seg.	1	1	0	0	7	1	2
3. Cong. Amparo	1	1	0	0	6	3	2
4. C.D. Juarros	1	1	0	0	5	3	2 + 2
5. C.D. Burgos	1	1	0	0	3	1	2 + 2
6. S.P. La Caser.	1	1	0	0	3	2	2 + 2
7. Bayren P. Eku	1	0	1	0	2	2	1 + 1
8. Caf. Belle Epoq.	1	0	1	0	2	2	1 - 1
9. Choquerón	0	0	0	0	0	0	0
10. Pinocchio	1	0	0	1	2	3	0 - 2
11. S. Est. T. Tayser	1	0	0	1	3	5	0 - 2
12. U.D. Yllera	1	0	0	1	1	3	0 - 2
13. Pitorreo 76	1	0	0	1	3	6	0
14. El Grove II	1	0	0	1	1	7	0
15. Foto Flash	1	0	0	1	0	12	0 - 2



Formación del equipo California San Bruno. MIGUEL

CICLISMO

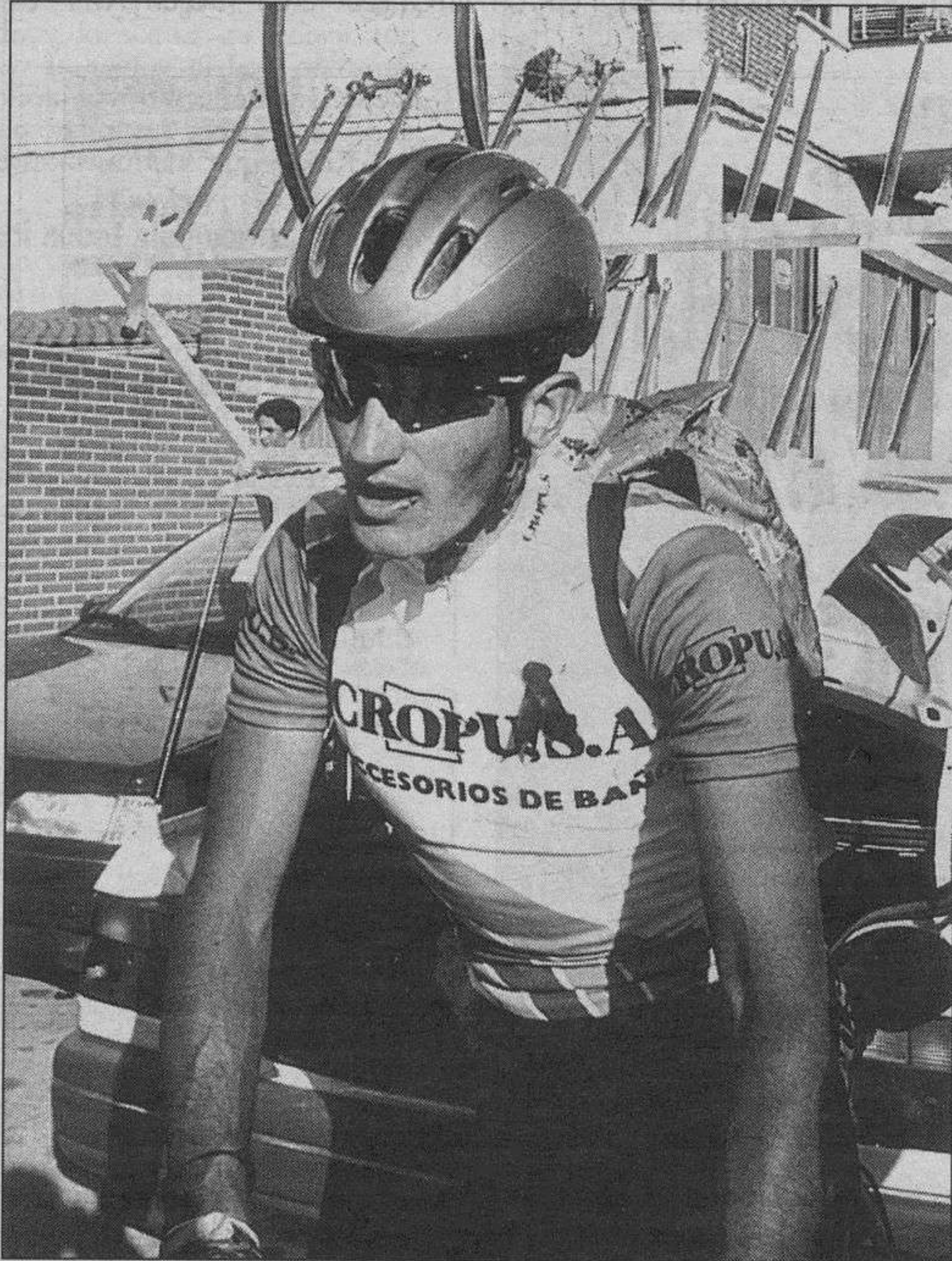
Joaquín Migueláñez, del Cropusa, pasa a profesionales con el Kelme

El corredor rodará bajo las órdenes del gallego Alvaro Pino

□ MADRID/COLPISA. - El corredor segoviano, que durante muchos años ha defendido los colores de la escuadra aficionada del Cropusa bajo las órdenes de Julio Andrés Izquierdo, ha pasado al campo profesional.

Joaquín Migueláñez ha estado rodando la Vuelta a La Rioja con el Kelme. Durante esta ronda, el corredor ha convencido a Alvaro Pino y le ha fichado de cara a la próxima temporada. Joaquín se une a la estela marcada por Carmelo Miranda y es el segundo corredor aficionado del Cropusa que salta al campo de profesionales.

Por otro lado, los equipos españoles de ciclismo apostarán la próxima temporada por los corredores jóvenes, con objeto de reducir considerablemente los presupuestos, y sólo las escuadras más poderosas van a arriesgar en la contratación de corredores caros. Después de varios años con escasas incor-



ALBERTO RODRIGO

Joaquín Migueláñez, con el maillot del Cropusa.

debido a la altísima ficha de Miguel Induráin, va a abaratar costes con las bajas de Pedro Delgado, Julián Gorospe -ambos cuelgan la bicicleta- y Melchor Mauri.

Otro que dejará el equipo es Jeff Bernard, que probablemente fichará por Castorama. Entre los cuatro Banesto se va a ahorrar unos 200 millones de

pesetas, cantidad que ha servido para llegar a un principio de acuerdo con Andrew Hampsten y el francés Thomas Davy, de 25 años.

Echávarri, que mantiene intacto el resto del bloque, asciende a Santiago Blanco -corredor que formó parte de la escuadra juvenil de Burgos- y a Javier Pascual.

FUTBOL SALA

El conjunto de la capital de la Ribera ha sido incluido en la Primera División A

VALENTIN GARCIA

ARANDA

□ El Club Aranda Fútbol Sala vuelve a competir en el mismo grupo y categoría, que perdiera la temporada pasada por sus malos resultados, tras la renuncia de algunos equipos que iban a militar en el Grupo III de Primera División A.

Los ribereños, que tenían asumido su concurso en una categoría inferior, mantenían mínimas esperanzas de poder mantenerse aunque siempre bajo el condicionante de que fueran incluidos en el grupo compuesto por equipos madrileños y de nuestra Comunidad, como así ha sido.

La competición se iniciará este fin de semana, donde el conjunto arandino recibirá en el pabellón Príncipe de Asturias al Svecia Torremolinos.

La reestructuración llevada a cabo en el seno de este equipo afecta al cuadro técnico y a la plantilla de jugadores con importantes novedades donde destaca el trabajo que va a desarrollar Juan Carlos Miranda como técnico conjuntamente

El aspecto más preocupante se centra en la falta de un patrocinador, que colabore económicamente

con Negrín. Ambos han colgado las botas y su cometido para esta temporada se centra en acondicionar a los jugadores que, bajo su disciplina, intentarán realizar una buena campaña.

En cuanto a los jugadores, las principales incorporaciones efectuadas son las de Medrano, Coco, Rafa, Maxy Tavo. Cinco jugadores de buena calidad técnica, que unida a la de otros componentes que se mantienen le conceden a este conjunto un potencial que le debe llevar a hacer grandes cosas en Primera División.

El equipo estará formado por Tiri, Medrano, Aurelio, Mario, Eduardo, Pepe, Rafa, Maxi, Coco y Tavo.

El aspecto más preocupante para este equipo se centra en la falta de un patrocinador. Aunque se han intensificado las negociaciones con diversas firmas comerciales, lo cierto es que no se ha llegado a ningún acuerdo. Posiblemente, sea la Discoteca Punto Cero quien de alguna forma aún no concretada apoye a esta formación.

POLIDEPORTIVO

TENIS

Cuatro españoles, a segunda ronda en Atenas

□ ATENAS/COLPISA. - Cuatro tenistas españoles lograron clasificarse este martes para la segunda ronda del torneo de Atenas, que ofrece premios por 213.750 dólares -cerca de 27 millones de pesetas en premios- y es puntuable para el circuito ATP.

Oscar Martínez protagonizó la sorpresa de la jornada y se impuso a su compatriota Carlos Costa, segundo cabeza de serie, por 6-4 y 6-2. Por su parte, el vasco Alberto Berasategui, primer preclasificado, superó al ruso Andre Cherkasov, por 6-4, 6-4, mientras que Jordi Arrese venció al belga Filip Dewulf (6-3, 6-2) y Alex Corretja al húngaro Sandor Noszaly, por 7-6 (7-5) y 6-3.

La nota negativa, al margen del reseñado Carlos Costa, la protagonizaron Jacobo Díaz, quien cayó ante el alemán Oliver Gross (6-1, 6-0), y Galo Blanco, quien perdió frente al argentino Gabriel Markus, en tres apretados sets, por 7-5, 6-7 (3-7) y 6-4.

Ivanisevic, multado en el Torneo de Sydney

□ SYDNEY/EFE. - El croata Goran Ivanisevic dio toda una exhibición de mal carácter durante su partido de primera ronda en el torneo de Sydney, en el que además de ser eliminado por el estadounidense Richey Reneberg, por 7-6 y 6-3, acumuló un total de 2.500 dólares (unas 330.000 pesetas) en multas.

Ivanisevic fue multado con 1.500 dólares (unas 200.000 pesetas) por maldecir a un espectador, arrojar su raqueta contra el suelo y discutir repetidamente con los oficiales durante el encuentro.

Enfurecido por todos estos incidentes y por la derrota, el subcampeón de Wimbledon no acudió a la obligatoria conferencia de prensa, con lo que se hizo merecedor de otra multa de 1.000 dólares (unas 135.000 pesetas). «Goran parecía un poco distraído y a mitad del primer set pensé que no tenía la mente puesta en el partido», señaló Reneberg. Ivanisevic, ganador de este torneo hace dos años, se mostró errático y poco luchador.

TIRO

Antonio Macho, campeón provincial de pistola neumática

□ BURGOS.- Antonio Macho (565 puntos), en la primera categoría de pistola neumática, se ha proclamado campeón provincial de armas neumáticas que se ha disputado en el campo de tiro de El Cerro. En segundo lugar se clasificó Francisco Gómez Rodríguez (564 puntos) y José Ramón López Carranza fue tercero con 562.

En la segunda categoría, el vencedor fue Marcelino Benito, con 537 puntos, que consiguió imponerse a Iván Ortega Torrres (532 puntos) y a Javier Vivar Martínez (529 puntos), segundo y tercero clasificado, respectivamente.

Asimismo, Agustín Medina obtuvo un ajustado triunfo en la tercera categoría con 528 puntos, seguido de Francisco Javier Martínez García (521 puntos) y José Antonio Vitores Monja, con 501.

En damas, la victoria fue para María Eugenia Alcalde, con 350 puntos mientras que Paola Bol, con 332, finalizó en segunda posición.

Finalmente, en la primera categoría de carabina, el vencedor fue Oscar Gutiérrez Luis, con 578 puntos mientras que en la tercera categoría, Javier Sánchez Dueñas hizo lo propio, con 436 puntos.

En la segunda categoría no hubo ningún participante por lo que se tuvo que suspender la competición en dicha categoría.

La próxima tirada en El Cerro se disputará el sábado, día 8 de octubre, a las 10,00 horas y está organizada por la Guardia Civil en conmemoración de su patrona, la Virgen del Pilar.

Mientras tanto, el próximo día 9 de octubre, se celebrará otra nueva tirada en la modalidad de carabina match, carabina de miras abiertas y 3 por 40.

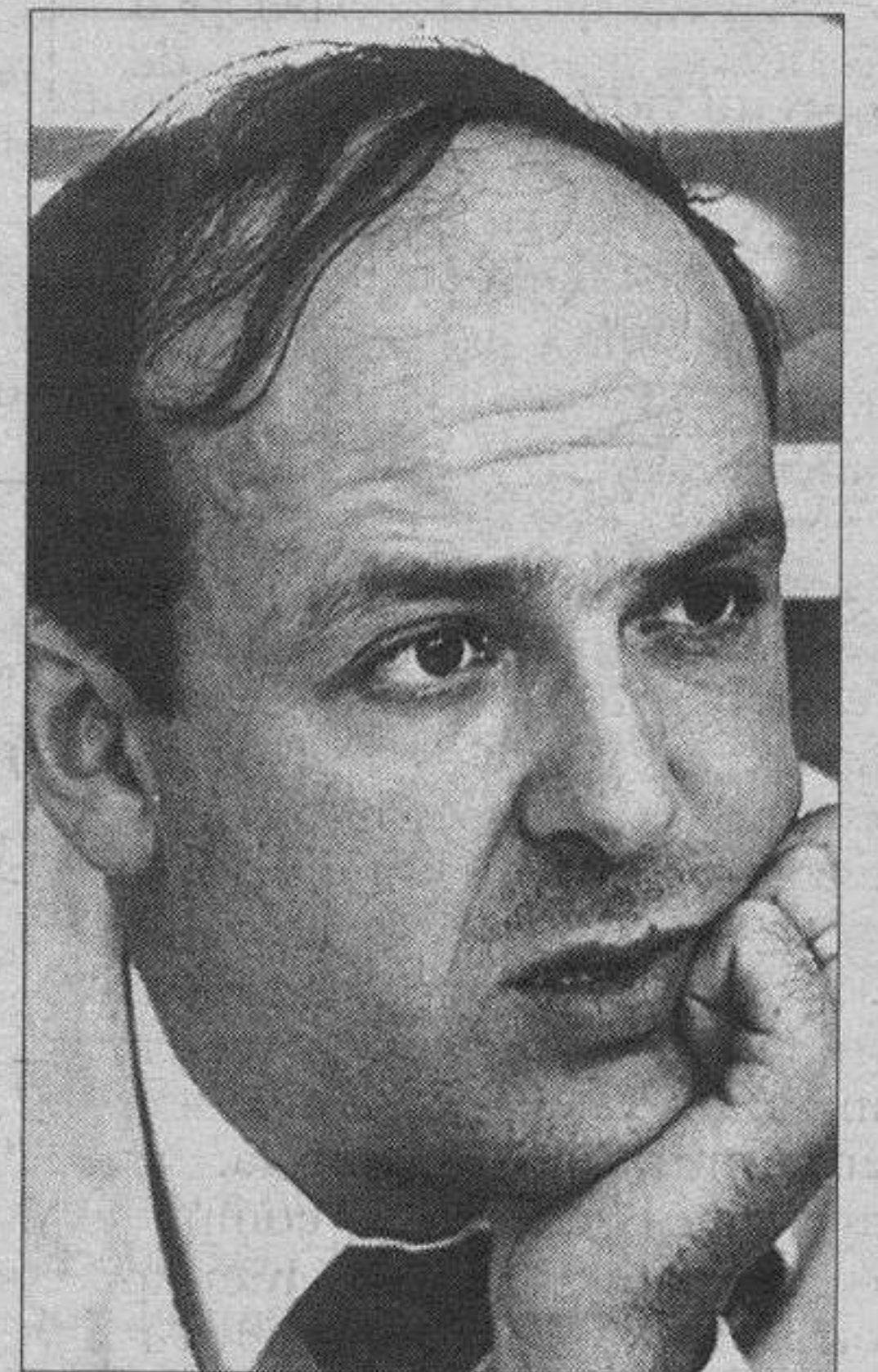
AUTOMODELISMO

Ortuño, De la Fuente y Pereda, vencedores del GP Fede

□ BURGOS. - José Antonio Ortuño, en la modalidad de explosión; Enrique de la Fuente, en eléctricos de la categoría senior, y Antonio José Pereda, en la misma modalidad pero en categoría junior, se proclamaron vencedores del Gran Premio Fede.

Esta prueba, que conmemoró su tercer aniversario, se llevó a cabo en el circuito de Fuentes Blancas y estuvo organizado por el Club Modelismo Castilla.

El domingo se va a disputar la tercera prueba puntuable del Campeonato Regional en León.



ALBERTO RODRIGO

El tirador Antonio Macho.

BALONCESTO

Ureña pide «paciencia» para superar la complicada situación que padece el Veka

La lentitud en la recuperación de los lesionados merman el rendimiento del equipo

JUAN CARLOS MORENO

BURGOS

□ José Antonio Ureña reiteró ayer que el Vekaventanas está teniendo un inicio de temporada muy complicado, a causa de las lesiones, pero pidió paciencia para que el juego del equipo mejore. «Algún jugador veterano de la plantilla llegó a comentar que nunca había estado en un equipo con tan mala suerte al comienzo de temporada». El técnico solicitó que se comprenda la realidad que padece el Veka y aseguró que «se está trabajando en la medida de nuestras posibilidades».

La actualidad del Vekaventanas sigue centrada en la escasa mejoría de los tres hombres que tiene lesionados, así como la imposibilidad de contar con un hombre como Pedro Rodríguez, reclutado por el Taugrés también para la Liga, pese a que su contrato sólo especifica que debe disputar la Copa de Europa con los alaveses. Directivos del equipo burgalés intentaron arreglar ayer este asunto, para que Rodríguez pueda viajar a Burgos y entrenar con sus compañeros, a los que apenas conocen. Parece que Rodríguez entrenará hoy con la plantilla, tras jugar ayer con el Taugrés.

José Navarro es el jugador que más problemas tiene para reaparecer. El base sigue sin recuperarse de una interminable lesión de tobillo, que le deja descartado para el encuentro del sábado, cumpliendo su segunda ausencia en esta recién iniciada Liga. Algo mejor se encuentra Jorge García, que ayer entrenó con sus compañeros, aunque sigue teniendo molestias en la muñeca; mientras que Carlos Elejabeitia sigue a buen ritmo, pese a que le persisten las molestias en el dedo



LORENZO MATIAS

Jorge García puede volver al equipo el sábado, aunque todavía no está plenamente recuperado.

El técnico asegura que «no podemos entrenar y trabajar con normalidad y así no se puede jugar a un buen nivel»

gordo del pie derecho. Todo esto provoca que los entrenamientos del Veka sigan siendo todo un reto, ya que Ureña nunca dispone de diez jugadores.

«Estamos en una situación complicada, ya que no hemos podido trabajar. Ante esto se

produce una relación causa-efecto, y así no se puede jugar a buen nivel. Con lo que hay intentaremos hacer lo mejor posible, porque hasta ahora, pese a tener una plantilla de doce jugadores, no hemos podido tener ni diez», explicaba un resignado Ureña.

«MALA SUERTE Y LESIONES DE LARGA DURACION»

«Además de las ausencias se ha unido la mala suerte, con muchas lesiones de larga duración. Hay que tener un poco paciencia y que se entienda la realidad del equipo. El balon-

Pedro Rodríguez puede regresar hoy a entrenar con sus compañeros, tras jugar ayer con el Taugrés de Vitoria

cesto es complicado. Necesita mucho trabajo y en cuanto podamos, mejoraremos. Yo mantengo la confianza en este bloque, porque, pese a que tenemos dificultades, estamos animados», indicó el técnico del Veka.

Valentín Niño recibe en el Ayuntamiento al equipo infantil de Maristas

□ El alcalde de Burgos, Valentín Niño, recibió ayer en el Ayuntamiento al equipo del Club Maristas que durante la pasada temporada se proclamó campeón de España escolar.

Como ya sucediese hace dos temporadas con el equipo de la SAFA, el baloncesto burgalés de cantera logró la pasada campaña un gran éxito y uno de los equipos de la cantera de Maristas, el de categoría infantil, se proclamó campeón de España. Los jóvenes jugadores del colegio del Liceo que dirige José Manuel López, fueron recibidos por el alcalde de la ciudad, Valentín Niño.

Este equipo será una buena cantera para el club Maristas, que tiene como máximo representante al Autocid, que milita en Segunda División Nacional.



JESUS J. MATIAS

Los jugadores de Maristas charlan con el alcalde de Burgos, Valentín Niño.

Los conjuntos españoles disputan el partido de vuelta de la Korac

□ MADRID/AGENCIAS.- Estudiantes, TDK Manresa, Caja San Fernando y Cáceres, representantes españoles en la Copa Korac, no deben tener excesivos problemas para solventar hoy en sus respectivas canchas los compromisos de vuelta de la segunda ronda preliminar. Todos lograron imponerse a domicilio con excepción de los extremeños, que no pudieron pasar del empate (80-80) en cancha del Den Braven holandés.

El Caja San Fernando de Alberto Pesquera recibe en el Palacio de los Deportes de Sevilla al Pepinster de Bélgica después de haber ganado a domicilio por una jugosa diferencia de siete puntos (78-71).

Menor es la renta de que dispone el TDK Manresa de Maldonado, que se mide en el Nou Congost al modesto Albacomp de Hungría tras haberse impuesto en tierras magiares por un ajustado (80-78) que, sin embargo, se antoja más que suficiente para pasar a la siguiente eliminatoria de la tercera competición continental.

Finalmente, el Cáceres de Manolo Flores, que este año debuta en Europa después de ser una de las grandes revelaciones de la Liga ACB 93-94, tiene que ganar al Den Braven Goba de Holanda en el Pabellón V Centenario si quiere seguir con vida en el Viejo Continente. A domicilio, los extremeños empataron (80-80).

El Estudiantes de Miguel Angel Martín, que atraviesa la peor crisis de los últimos años en Liga ACB y se encuentra todavía en pleno proceso de adaptación tras los cambios sufridos en su plantilla esta temporada, tiene una buena ocasión de reconciliarse ante su afición frente al Manchester inglés. En las Islas, los «colegiales», muy superiores, ya se impusieron por cinco puntos de margen (80-75).

Miguel Angel Martín, entrenador del Estudiantes, se reunió con su plantilla, por segunda vez en pocos días, para analizar la situación del equipo, decimoséptimo en la Liga ACB con cuatro derrotas en seis jornadas.

El técnico colegial, muy molesto por la actitud de sus hombres en los últimos choques, revisó antes de la charla el vídeo del partido correspondiente a la última jornada liguera, en la que los colegiales perdieron en la pista del Festina Andorra.

«Estamos muy mal. Ahora mismo, o se asume por parte de algunos jugadores, no todos, que hay que defender, que hay que sufrir en defensa, o no tenemos nada que hacer. Somos el tercer equipo de la Liga al que más puntos han metido. Hace dos años nuestro objetivo era que no nos hicieran más de setenta puntos por partido, pero esto se ha olvidado», dijo Martín.

Carmen Alborch, partidaria del consenso en la remodelación del Museo del Prado

Cultura tiene ya ultimado un Mapa de «Necesidades Culturales» del Estado Español

□ MADRID/EFE.- La ministra de Cultura, Carmen Alborch, pidió ayer durante su comparecencia en el Congreso de los Diputados el consenso de los partidos políticos para la reordenación de las colecciones del Museo del Prado y del Reina Sofía, proyecto que, dijo, «será prioritario» a la hora de aplicar los presupuestos.

En su comparecencia ante la comisión de Cultura del Congreso de los Diputados, Alborch opinó que los contenidos del Reina Sofía deben reflejar la historia plástica española y aunque se mostró partidaria de la existencia de dos museos diferenciados, no descartó la posibilidad de que las colecciones del Reina Sofía se engloben en el Prado, tal como pidió el portavoz del PP, Miguel Angel Cortés.

Señaló que ya se ha llegado a un acuerdo con el Ministerio de Defensa para la cesión del Museo del Ejército, «y sólo falta asumir un compromiso en firme», lo que permitirá que la comisión de expertos de ambos museos establezca un plan de necesidades en noviembre, previo al concurso internacional de ideas para la ampliación del Prado, que se convocará antes de que finalice el año.

En cuanto a la situación de



Carmen Alborch habló en el Congreso del Museo del Prado y del «Reina Sofía»

M. H. DE LEON/EFE

las obras del Teatro Real, la ministra reiteró que en las mismas se han invertido 16.794 millones de pesetas y que la inauguración de la ópera madrileña está prevista para noviembre de 1995.

Agregó que para apoyar la lírica -Real, Zarzuela, Liceo y otros teatros de la ópera de las diferentes comunidades-, el Ministerio prevé un presupuesto anual de 5.300 millones de pesetas.

Alborch explicó, también, las líneas generales de la política

de su departamento, que parten de un diagnóstico de la situación contenido en el Mapa de Infraestructuras, Operadores y Recursos Culturales, en proceso de edición, que ha realizado el Ministerio en colaboración con las Comunidades Autónomas.

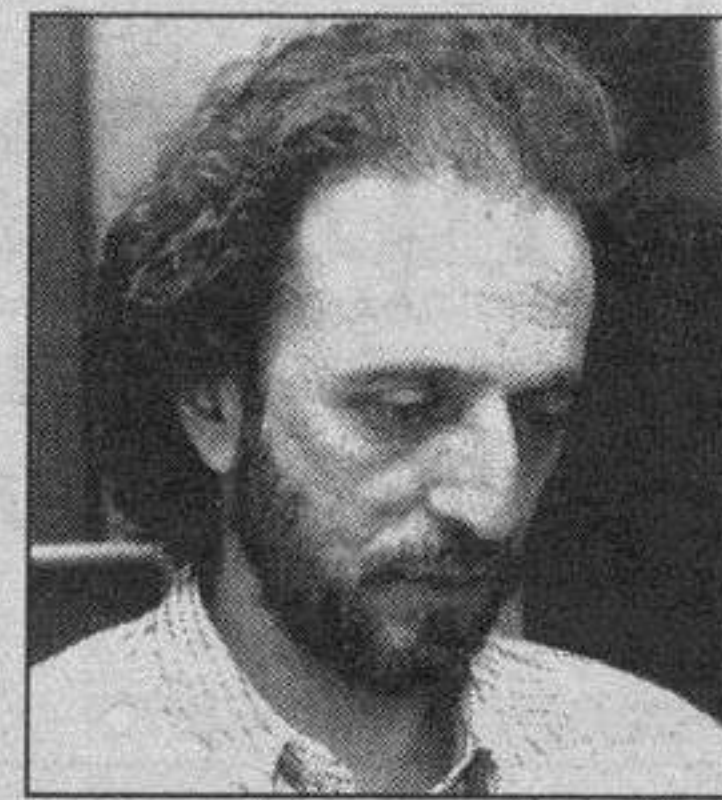
La ministra precisó de acuerdo con este documento, que su Departamento ha hecho un Mapa de Necesidades Culturales y proyecta un estudio sobre la situación del patrimonio histórico inmueble español.

Anunció que antes de que

finalice el año firmará un convenio con las televisiones públicas para que éstas aumenten los contenidos culturales en su programación y se mostró satisfecha por el incremento del 7 por ciento en los presupuestos del Ministerio de Cultura para el próximo año.

Así mismo, destacó la importancia de que se consigne una partida de mil millones en el capítulo del Patrimonio para hacer frente a las situaciones que exigen una actuación inmediata.

El escándalo



ANDRÉS ABERASTURI

Las recetas del Fondo Monetario Internacional -duras recetas para este país siempre al borde de algo: de la crisis, de la recuperación, de la vuelta de Suárez como alcalde- han sido como un respiro para el Gobierno. Decir el FMI que lo que había que hacer era llegar al despido libre y pasar como de puntillas por las prestaciones sociales y escandalizarse todos los ministros, fue una sola cosa. Y tampoco es para ponerse así.

Aquí el único coherente ha sido Cuevas, de la patronal, que dice que él firma la receta ya mismo. Pero lo del Gobierno parece algo más hipócrita.

Vamos por partes: el acuerdo social que prometió el candidato González durante la campaña, no ha llegado y no parece que sea fácil de conseguir mientras los socios del PSOE sean los nacionalistas catalanes que son, por naturaleza, los representantes de la burguesía. Lo que enfrenta al Gobierno con los sindicatos es precisamente la flexibilidad de plantillas y el tema de las pensiones -entre otras cosas-. Bien está que se den un baño de progresía social cuando el FMI dice de forma tan descarnada algo que entre nubes de colores flota sobre nuestras cabezas; pero que no exageren, que tampoco es eso.

Y aprovechando que estamos todos de acuerdo en que la receta, tal cual, del FMI es hoy por hoy impresentable, podríamos aprovechar para ponernos de acuerdo en las soluciones al problema. Porque esa es otra: con o sin despido libre, la realidad es que al paso que vamos, quiebra la Seguridad Social por lo tanto, además de escandalizarnos y decir que no, habrá que pensar alternativas. Este es el momento de lo de siempre: de plantear una vez más una justa distribución del trabajo, de perseguir más de verdad a los que de verdad defraudan más y menos paralelas a los empleaditos, de ver de qué forma agilizamos la burocracia y abaratamos el coste de la Administración y, por fin, debatir qué hacemos nosotros -y los demás- con tanto Ejército, tanto avión y tanto barco de guerra.

Asuntos Sociales precisa sus objetivos para el 95

Alberdi presenta la política de su Departamento ante la Comisión de Asuntos Sociales

□ MADRID/EFE.- La campaña para promocionar que el trabajo de la casa sea compartido por ambos miembros de la pareja comenzará a mediados de octubre, anunció ayer la ministra de Asuntos Sociales, Cristina Alberdi, en comparecencia ante la Comisión de Política Social y Empleo del Congreso que preside Luis Martínez Noval.

Esta campaña, añadió la ministra, se enmarca dentro de los objetivos del segundo plan de igualdad de oportunidades para la mujer, ya que sin compartir responsabilidades no será posible que la mujer avance hacia puestos de responsabilidad.

LA LEY DE ASOCIACIONES

Cristina Alberdi destacó que su departamento trabaja asimismo en un anteproyecto de ley



Cristina Alberdi y Luis Martínez Noval

M. H. DE LEON/EFE

sobre asociaciones, que proporcione a las organizaciones no gubernamentales un marco jurídico adecuado a su labor que les permita ampliar su labor y mejorar su gestión.

La ministra de Asuntos Sociales anunció que las transferencias de los servicios sociales del Inerser comenzará a transferirse a las comunidades autónomas en enero de 1995 y

que el Plan concertado de prestación de servicios sociales contará en 1995 con un aumento de presupuesto de más de dos mil millones de pesetas.

Puntualizó que su departamento espera cerrar el marco legislativo sobre la juventud, sobre todo en lo que respecta a la adopción, tanto nacional como internacional, el acogimiento familiar y la defensa de

la intimidad, y destacó que es necesario hacer cumplir la ley sobre las imágenes de televisión porque los mismos jóvenes están denunciando la violencia que contienen.

En el tema de la familia, Alberdi señaló que el Ministerio de Asuntos Sociales trabaja en un proyecto de ley de «parejas de hecho estables», independientemente del sexo, y que un grupo de trabajo estudia en el Senado el tema de las familias monoparentales.

La ministra recordó asimismo que su Departamento tiene previsto en breve aprobar un Plan de Integración de emigrantes, que España no debe olvidar que todavía tiene un millón y medio de personas en otros países, a algunos de los cuales, sobre todo los que viven en Iberoamérica, ha sido necesario aplicar el nuevo plan de pensiones asistenciales.

Cristina Alberdi explicó por último que la actuación conjunta de los miembros de la UE en El Cairo les ha permitido contar en la conferencia con mayor peso y autoridad de cara a conseguir que se adopte un modelo de desarrollo sostenible respetuoso con el medio ambiente.

La Educación costará al Estado más de un billón de pesetas

Suárez Pertierra presentó el presupuesto de su Departamento para 1995

□ MADRID/EFE.- El presupuesto de Educación y Ciencia para 1995 es de un billón ciento cincuenta y dos mil millones de pesetas, un 7,1 por ciento más que el año pasado.

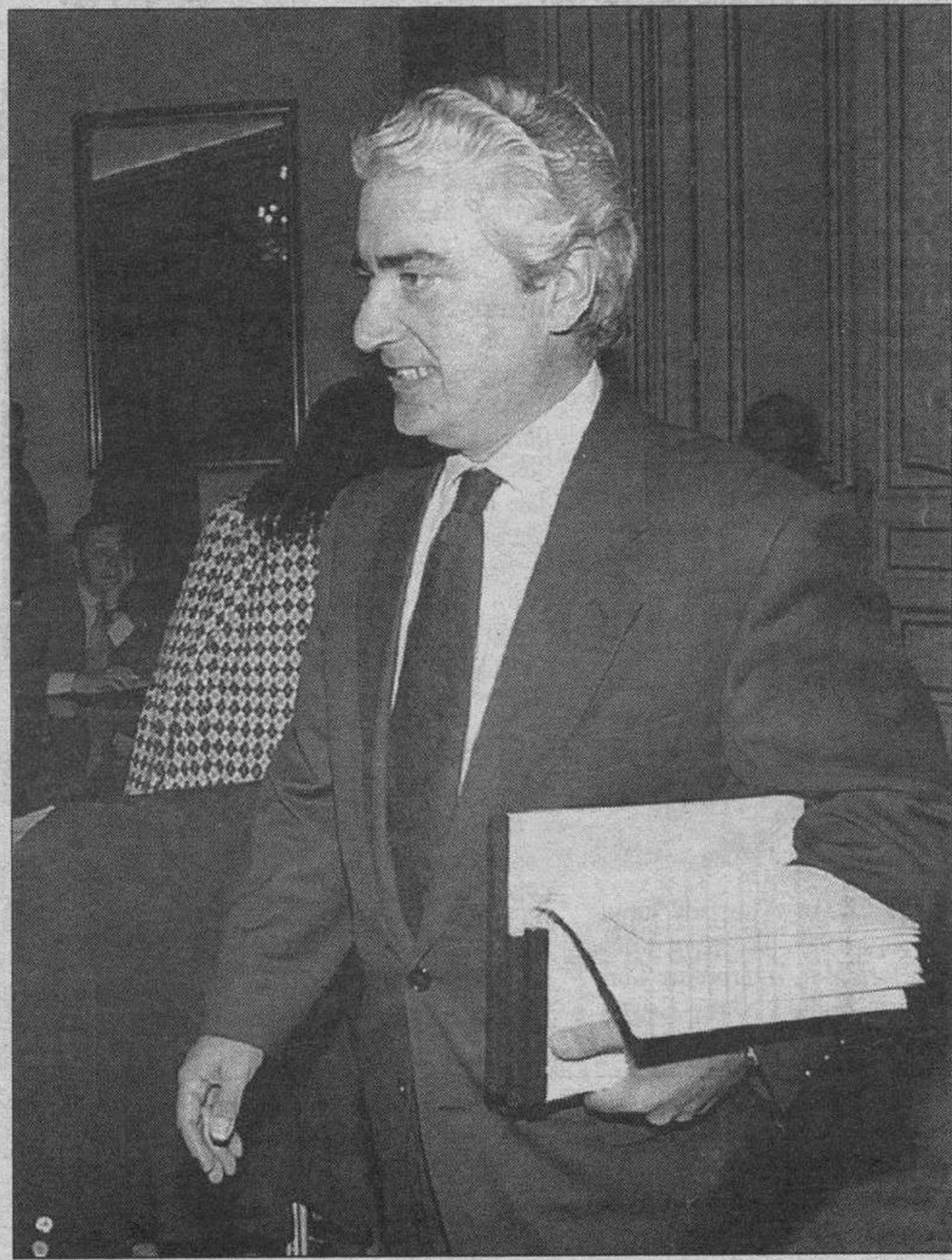
Esta cifra, a juicio del ministro Gustavo Suárez Pertierra, que ayer presentó el presupuesto de su Departamento, supone que el «el Gobierno ha dado prioridad a la Educación como gasto social que se pone al servicio de la recuperación económica».

Al presentar las previsiones de gasto para 1995, el ministro de Educación dijo que este presupuesto supone una participación del 6,7 por ciento en los Generales del Estado, con lo que «se constituye en uno de los cuatro principales gestores del gasto público».

El presupuesto de Educación para el próximo año crece (7,1) por encima del presupuesto global del Estado, que aumenta al 4,9 por ciento, indicó el ministro.

Suárez Pertierra manifestó que «la Educación cumple una función de desarrollo social y de corrección de desigualdades», de modo que la formación humana y la innovación científica y técnica «son políticas activas que generan actividad económica y, por tanto, empleo», subrayó.

Respecto a la distribución del presupuesto por capítulos, los gastos de personal crecen un 6,20 por ciento respecto a 1994 y superan los 600.000 millones de pesetas, mientras que los gastos de funcionamiento alcanzan los 49.000 millones, con lo que aumentan un 4,47



DANIEL BLANCO/EFE

Suárez Pertierra presentó los presupuestos en una rueda de Prensa

por ciento.

Las transferencias corrientes, con un 7,02 de crecimiento, se acercan a los 400.000 millones, y las inversiones se sitúan en 100.000 millones, un 15 por ciento más que en el 94.

En cuanto a las acciones y programas específicos, la aplicación de la LOGSE (Ley de Ordenación General del Sistema Educativo) prevé un gasto en educación secundaria y formación profesional de 316.000 millones de pesetas (7,74 más que el pasado año), mientras que las inversiones en este cam-

po alcanzan los 38.000 millones (18 por ciento más).

En esta partida se destinan también 24.000 millones al Consejo Superior de Deportes, además de 15.000 millones suplementarios del Fondo Social Europeo, que se sumarán a las cuantías del presupuesto.

Otra de las acciones se refiere a la financiación por el MEC de las Universidades para gastos de personal y funcionamiento, que superan los 132.000 millones de pesetas, en tanto que las inversiones en este campo se acercan a los 16.000 millones

Un biólogo español abre una nueva vía de investigación sobre el origen del cáncer

□ WASHINGTON/EFE.- Una nueva vía en la investigación de las bases moleculares del cáncer ha sido abierta por el científico español Piero Crespo, con el hallazgo de un nuevo mecanismo por el que las células regulan su proliferación.

El trabajo de Crespo, integrado en el equipo del científico argentino Silvio Gutkind, en los Institutos Nacionales de la Salud (NIH) de EEUU en Bethesda (Maryland), ha sido publicado por la prestigiosa revista científica «Nature» que, por la relevancia de la investigación, le ha dedicado además un elogioso editorial.

Nacido en Cabezón de la Sal (Cantabria), Crespo, de 32 años, es doctor en Ciencias Biológicas por la Universidad de Cantabria y desde hace dos años investiga en el centro NIH.

Según «Nature», el trabajo de Crespo es un avance en la

Ha descubierto un nuevo mecanismo por el que las células regulan su proliferación

identificación de los distintos agentes que constituyen las rutas de señalización bioquímica, a través de las que se transmiten, desde la membrana hasta el núcleo celular, los mensajes que indican a las células cuándo deben proliferar.

Hoy se sabe que un mal funcionamiento o fallos en los mecanismos de control de estas rutas son la base para que las células normales se transformen en células cancerosas.

En este mismo campo de investigación, otro científico español, Mariano Barbacid, ais-

ló en 1982 el oncogen que codifica la proteína RAS, que ha resultado ser un eslabón fundamental en las rutas de señalización proliferante.

La investigación de Crespo se ha centrado en cómo se origina la señal proliferante. Durante una década se pensó que estas señales se originaban exclusivamente en un tipo de receptores denominados tirosina-kinasa.

Además, el hallazgo del joven biólogo español ha acabado con el viejo dogma biológico de que las proteínas G (compuestas de tres subunidades, alfa, beta y gamma) sólo actuaban a través de la subunidad alfa.

Piero Crespo ha descubierto que las señales que activan las proteínas RAS y MAPkinasa parten de las subunidades beta y gamma, y no de las alfa como se pensaba.

Trescientas treinta y cinco obras se presentan al Premio Planeta de novela

□ BARCELONA/EFE.- Un total de 335 novelas se han presentado a la 43 edición del Premio Planeta, dotado con 50 millones de pesetas, que se falla el próximo día 15 de octubre en Barcelona.

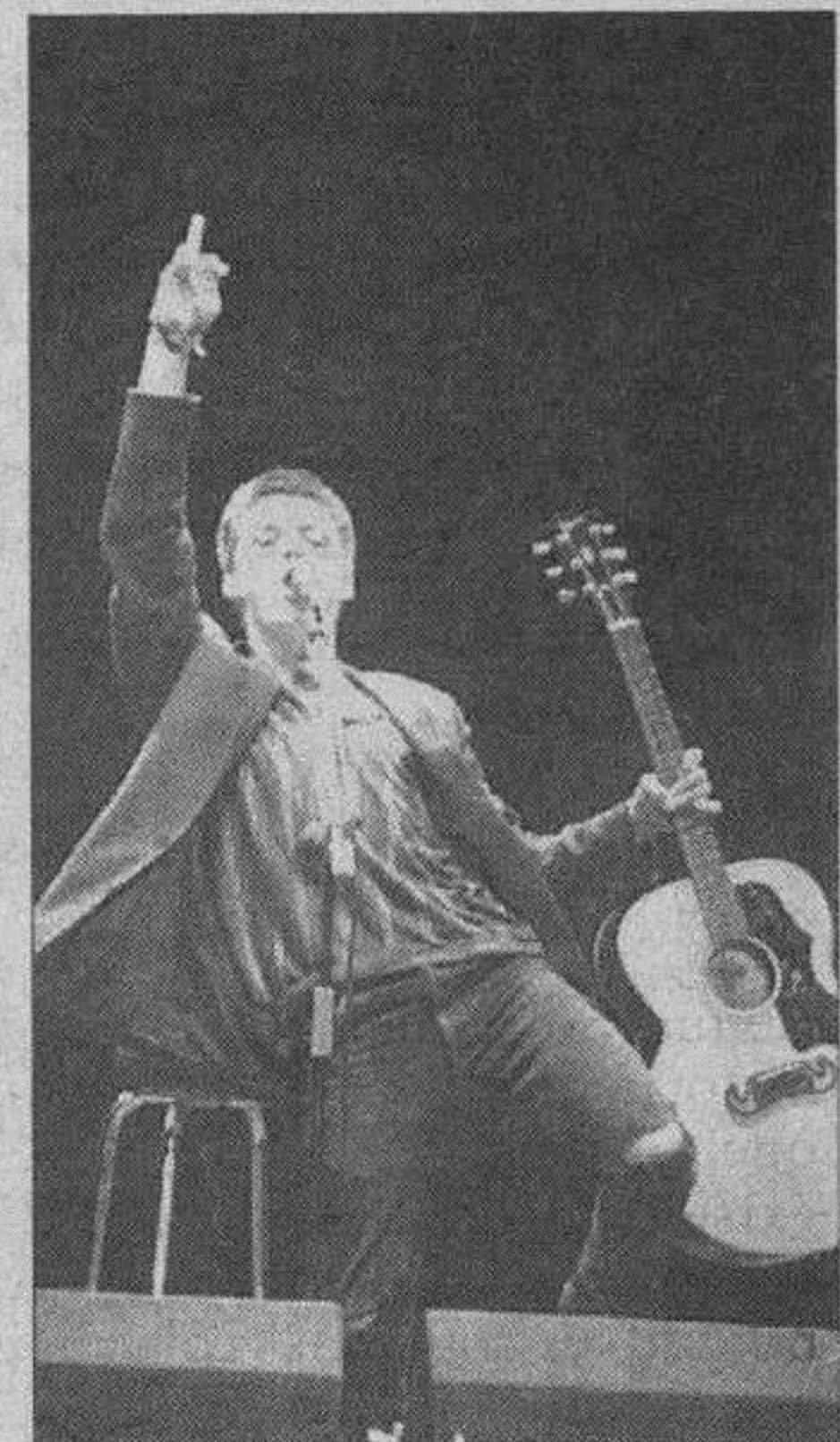
El premio es el de mayor cuantía económica de los que se convocan en España y otorga también doce millones de pesetas a la obra finalista. La mayor parte de los originales presentados proceden de diferentes puntos de la geografía española, especialmente de Madrid (59 novelas) y de Barcelona (39), aunque destacan los 19 de autores de América del Sur y los 14 de América del Centro y del Norte.

Cerca de 3.000 jóvenes asisten al Concierto ofrecido a beneficio de Ruanda en Valencia

□ VALENCIA/EFE.- Alrededor de 3.000 jóvenes asistieron la pasada noche en Valencia al «Concierto por Ruanda», que ha sido organizado, de forma altruista, por grupos y solistas españoles para recaudar fondos destinados a este país africano.

El concierto, que estuvo patrocinado por la Fundación Valenciana de Cooperación y Ayuda al Desarrollo, contó con la participación de Alejandro Sanz, «Revólver», David Summers, «Duncan Dhu», «Ronaldos», «21 Japonesas», «Ras-La Tribu», «Cómplices», «Los lunes» y «Presuntos Implicados».

La asistencia al concierto, que tuvo como escenario la Plaza de Toros de Valencia, ha sido menor de la prevista por los organizadores.



PRADID/EFE

El «ronaldo» Coque Malla

Casi el ochenta por ciento de los vertidos a los ríos carecen de autorización

□ MADRID/EFE.- Casi el 80 por ciento de los cerca de 60.000 vertidos directos a los ríos no dispone de ningún tipo de autorización administrativa, según datos de la Secretaría de Estado de Medio Ambiente, que cifra en 300.000 el número de emisiones líquidas existentes en España.

Según los datos de la dirección general de Calidad de Aguas, disponen de algún tipo de autorización (provisional o definitiva) de la Administración sólo 12.732 (22,5 por ciento) de las 56.400 efluentes directos existentes en España.



J.L. BENAVENTE/EFE

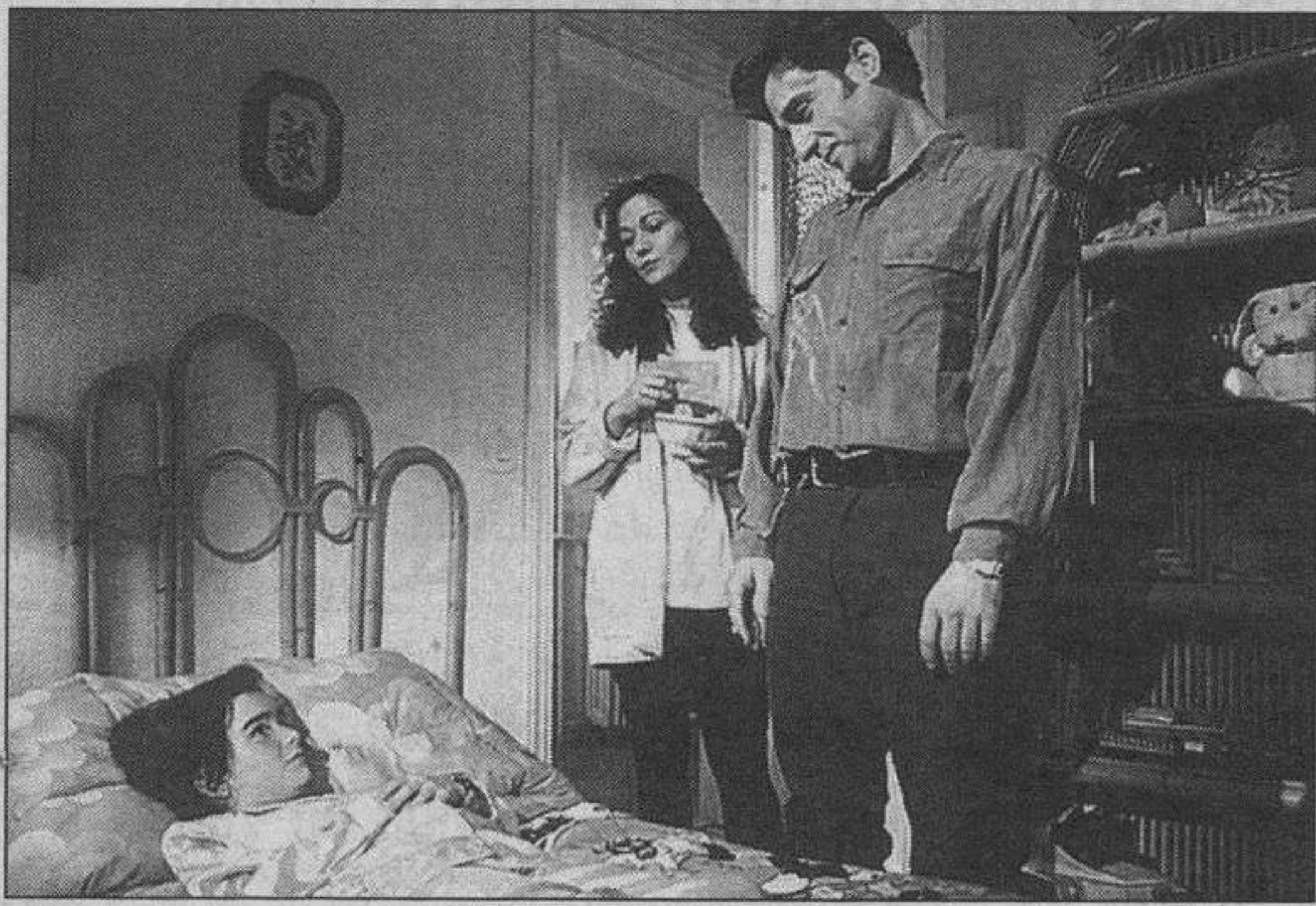
Largas colas de mujeres para ver a Jesulín en Aranjuez

Las mujeres de Aranjuez no quieren perderse la actuación de Jesulín de Ubrique

□ ARANJUEZ/EFE.- Largas colas, en su mayoría mujeres, esperan pacientemente la apertura de las taquillas para adquirir sus localidades y así, poder presenciar la actuación del diestro Jesulín de Ubrique, que actuará en Aranjuez el próximo día 7 de Octubre, encerrándose con seis toros, en lo que se ha dado en llamar la corrida del Día de la Mujer».

Tras su triunfo en la burgalesa plaza de toros de Medina de Pomar, donde cortó cinco orejas y un rabo, ayer volvió a salir a hombros de la plaza de Ubeda, en la provincia de Jaén, al lado de su compañero, amigo y paisano Juan Serrano «Finito de Córdoba».

LO QUE HAY QUE VER



Eulalia Ramón y Jaume Valls en «Eclipse de luna»

«El día que me quieras», una serie real como la vida misma

□ BURGOS.- «El día que me quieras», la serie que estrena esta noche TVE por la dos, compuesta de once episodios independientes, aunque bajo el común denominador del comportamiento sentimental y amoroso de los españoles, pretende ofrecer una panorámica de las relaciones interpersonales, y el conflicto sentimental en el marco de la estructura familiar española.

Se trata, por tanto, de historias de ficción, con protagonistas y acontecimientos imaginarios y cuya peripecia individual no responde a las de ninguna persona o caso real. Sin embargo, a la hora de elaborar los guiones de los diferentes episodios, al plantear la situación y los protagonistas de cada una de las historias, la serie se aproxima a los parámetros tipo de cada tema. Así, si la mayor parte de los casos de divorcio en nuestro país se plantean en la clase media o media alta y en las ciudades grandes o medianas, la historia que abor-

da el divorcio se inscribe en estas coordenadas. Ello no implica que situaciones excepcionales no estén presentes en la serie, sino que son presentadas como tales excepciones y, en todo caso, enmarcadas en las coordenadas sociales más comunes en tales casos.

Se pretende a través de esta serie no sólo proporcionar un rato de entretenimiento sino además, un mayor conocimiento de la realidad de nuestro país. Este aspecto está subrayado por la inclusión, antes del comienzo de la ficción dramática, de algunos datos estadísticos en torno al tema en cuestión, así como de unas declaraciones a cámara en las que los protagonistas principales de cada episodio opinan brevemente sobre el asunto que se aborda.

«El día que me quieras» se abre con el capítulo dedicado a la ruptura de pareja y sus consecuencias, «Eclipse de luna», protagonizado por Eulalia Ramón, Maru Valdivieso, Jaume Valls y Alicia Sánchez.

«El día que me quieras»

JOSE LUIS SAIZ

N I entramos ni salimos en el contenido de la serie «El día que me quieras» que esta misma noche estrena TVE en su segunda cadena, la dos para los amigos.

Cuentan quienes la han hecho que su contenido es erótico-amatorio (razón de más para verla, ¿no les parece?) si se guardan las formas y no hay desmadres, poco importa, pero al margen, trata de ser un retrato fiel -fidedigno más bien- de la sociedad que nos rodea, y en el que se contemplan una serie de supuestos extraídos de la vida misma.

Actores de reconocida solvencia; guionistas de prestigio, realizadores de la casa, y en fin, una larga retahíla de connotaciones que pueden convertir -al menos a priori- en la serie del año a esta producción, que por una vez y sin que sirva de precedente, pretende convertirse en reflejo de la realidad.

Y quien sabe, a lo mejor nuestros hijos, o nuestros nietos, cuando exhuman de las videotecas «El día que me quieras» tendrán un instrumento que les permita saber cómo vivían sus mayores -esos viejos carrozas- allá por los ya lejanos años noventa. ¿Qué ha de ser el cine y la televisión sino un documento fehaciente de la realidad?

Mucho se ha hablado en clave crítica de lo poco que la televisión ha hecho por el hombre de nuestro tiempo, aparte de alienarle con productos impresentables de sexo y/o violencia. Con series llegadas del otro lado del Atlántico o con productos infumables que como se nos servían gratuitamente, a nadie nos importaba lo que han costado. «El día que me quieras» supone, a nuestro juicio, el primer escalón en esa ascensión hacia el estadio de la lógica y la coherencia que ha de presidir la actuación en un medio tan influyente como el de la televisión. Si los resultados son alentadores, habrá que seguir por ese camino y dejar a un lado la moda de los «reality shows» que tanto han embrutecido al personal, aunque otra cosa (la coartada conmisericordia) pudiera parecer.

LAS PELICULAS

«Mi hermana está...» (TELE-5, 10.45) ●

● T.O.: «To e mia sorella». 1986. Director: Carlo Verdone. Intérpretes: Ornella Muti y Carlo Verdone. Italia. 104 min. Comedia.

Un intento fallido de recuperar el espíritu de la comedia tradicional italiana por parte del polifacético Carlo Verdone, que simultanea aquí funciones de guionista, director e intérprete en esta comedia cuya acción gira en torno a las tribulaciones de un hombre cuya apacible existencia se va a ver alterada cuando hace acto de presencia su excéntrica hermana después de siete años de inexplicable ausencia. Esta no es otra que Ornella Muti en una de sus numerosas e intrascendentes incursiones dentro del género.

«La dama del olvido» (A-3 TV, 15.35) ★

● T.O.: «The lady forget». 1989. Director: Bradford May. Intérpretes: Donna Mills y Greg Evigan. EE.UU. 90 min. Intriga.

El tema de la amnesia cuenta con una interesante filmografía de la que podrían descartarse clásicos como «Recuerda» de Hitchcock o «Niebla en el pasado» de Leroy. En un nivel muy inferior se encuentra este sugerente telefilme que presenta el caso de una profesora de arte que tras ser víctima de un atraco, a consecuencia del cual recibe un fuerte golpe en la cabeza, pierde la memoria y no consigue recordar lo que ha sido su vida durante los dos años que ha permanecido en paradero desconocido.

«Tres fugitivos» (TVE-1, 21.30) ★

● T.O.: «Three fugitives». 1989. Director: Francis Veber. Intérpretes: Nick Nolte y Martin Short. EE.UU. 92 min. Comedia.

El cine francés se ha convertido en los últimos años en el principal proveedor de historias para su homólogo norteamericano, siendo el caso más reciente el de «Mentiras arriesgadas», de James Cameron, que adapta la comedia de Claude Zidi «Dos espías en mi cama». A finales de los años ochenta Francis Weber dirigió en Estados Unidos esta nueva versión de «Dos fugitivos», en la que un ex convicto que acaba de salir de la cárcel se convierte en rehén de un infeliz al que las circunstancias le han llevado a perpetrar sin éxito un atraco. Ambos, en compañía de la hija menor del supuesto atracador, se verán obligados a huir de la Policía. El contraste físico y de personalidad existente entre Nick Nolte y Martin Short representa una de las bazas fundamentales de esta comedia que no logró hacer olvidar al modelo francés que le sirve

de base, algo que le está sucediendo al cine americano con excesiva y preocupante frecuencia.

«Doble impacto» (TELE-5, 21.30) ★

● T.O.: «Double impact». 1991. Director: Shelton Lettich. Intérpretes: Jean Claude Van Damme y Geoffrey Lewis. EE.UU. 109 min. Acción.

Previsible thriller de acción y artes marciales que bien podría hacer suyo el título de la comedia de Reitman «Los gemelos golpean dos veces», pues el especialista belga Jean Claude Van Damme incorpora a dos hermanos gemelos de dispares personalidades que llevan a cabo su venganza contra un clan mafioso de Hong Kong responsable del asesinato de sus progenitores en una acción en que los pequeños pudieron salvar sus vidas «in extremis». Como es de esperar la película contiene todo un repertorio de secuencias de acción en las que Van Damme, por partida doble, pone de manifiesto su carácter

letal. Un buen planteamiento y un mal desarrollo, en suma.

«El niño de la luna» (CANAL +, 22.00) ★

● T.O.: «El niño de la luna». 1988. Director: Agustín Villaronga. Intérpretes: Enrique Saldaña y Maribel Martín. España. 116 min. Fantástica.

La inquietante «Tras el cristal» reveló la personalidad de un cineasta poco común en el adocenado panorama cinematográfico español de los ochenta, que comparte con el veterano Gonzalo Suárez su fascinación por el «lado oscuro» de su imaginación. «El niño de la luna» volvió a confirmar a Agustín Villaronga como un excelente creador de atmósferas, como ya pusiera de manifiesto en su mencionada «ópera prima». Sin embargo, su segunda y hasta ahora última incursión en el campo del largometraje también dejó patente las debilidades del cine de este joven mallorquín y que le separan del autor de «El detective y la

muerte», como son la pobreza de un guión, que malamente sirve de soporte a unas imágenes fascinantes cargadas de simbolismos, y la ausencia de dirección de actores que posibilita la sobreactuación de éstos.

«Los confines» (TVE-2, 01.30) ★★

● T.O.: «Los confines». 1987. Director: Miti Valdez. Intérpretes: Ernesto Gómez Cruz y Manuel Ojeda. México. 75 min. Drama.

Inédita producción mexicana basada en varios escritos del prestigioso escritor Juan Rulfo que propone una lúcida reflexión en torno a la naturaleza humana a partir de las experiencias de unos personajes que son víctimas de sus propias contradicciones y debilidades. En el reparto de «Los confines» figura María Rojo, una excelente actriz de la que en nuestro país se estrenaron casi simultáneamente las películas «Danzón», de María Novarro, y «La tarea», de Juan Humberto Hermosillo.

«Aprendiz de...» (A-3 TV, 2.00) ★★

● T.O.: «Apprentice to murder». 1987. Director: R.I. Thomas. Intérpretes: Donald Sutherland y Chad Lowe. EE.UU. 89 min. Intriga.

Al contrario que «Los creyentes», realizada un año antes por el británico John Schlesinger, «Aprendiz de asesino» es un thriller que tiene el mérito de abordar el tema de las sectas esotéricas con cierto rigor, proponiendo una interesante historia en torno a la relación que se establece entre un joven que trabaja en una factoría de curtido de pieles en Pensilvania y un enigmático y siniestro predicador al que da vida en la pantalla un actor de inquietante presencia como Donald Sutherland.

«Kamikaze» (A-3 TV, 05.30) ★

● T.O.: «Kamikaze». 1986. Director: Didier Grousset. Intérpretes: Richard Bohringer y Michel Galabru. Francia. 87 min. Fantástica.

El «enfant terrible» del cine francés, Luc Besson, produce y co-escribe el guión de este thriller con ribetes fantásticos cuya acción gira en torno a un científico desquiciado por haber perdido su empleo, el cual, como venganza, inventa un extraño artefacto que le permite matar a distancia, utilizando para ello el receptor de televisión. Una buena idea malograda en parte por la poca imaginativa dirección de Didier Grousset, si bien cabe destacar la excelente interpretación del característico Michel Galabru.



Basil Rathbone y Nigel Bruce protagonizan este film

«El perro de los Baskerville»

(TVE-2, 17.30) ★★★

● T.O.: «Sherlock Holmes and the hound of the Baskervilles». 1939. Director: Sidney Landfield. Intérpretes: Basil Rathbone y Nigel Bruce. EE.UU. 79 min. Intriga.

La primera y más celebrada de las adaptaciones del original de Sir Arthur Conan Doyle que dio origen a una larga serie -catorce películas- que primero la Fox y después la Universal emprendieron en torno a las aventuras del sagaz detective Sherlock Holmes y su inseparable compañero el doctor Watson encarnados en la pantalla por Basil Rathbone y Nigel Bruce, respectivamente. La historia del inmenso y fantasmal mastín que ronda la vieja mansión de los Baskerville estaba ilustrada con un evidente sentido de la atmósfera, una constante que va a presidir todas las entregas de la serie. Años más tarde esta misma historia sería retomada por el director británico Terence Fisher en una igualmente notable adaptación, rodada en color, y con Peter Cushing y Christopher Lee en los papeles estelares. Conan Doyle describe a su personaje, Sherlock Holmes, «alto, flaco, de cráneo marcadamente dolicocefalo, de rostro afilado y vivaz...». Basil Rathbone daba la talla.

PROTAGONISTAS

«Makinavaja», en una nueva serie para la televisión

□ MADRID/COLPISA.- El actor catalán Pepe Rubianes será «Makinavaja», el personaje nacido del comic de Ivá, para una serie de TVE cuyo rodaje ha dado comienzo esta semana en Barcelona.

«Makinavaja, el último choriso» se hizo especialmente popular después de que Andres Pajares diese vida al personaje en el cine. La serie de TVE constará de 26 episodios dirigidos por Carlos Suárez, el hermano del director de cine Gonzalo Suárez, y contará también con la participación en papeles destacados de Ricardo Borrás, Mario Gómez, Pedro Reyes, Lázaro Escarceller y Florinda Chico.

Pepe Rubianes será el tercer Makinavaja español, después de que Ferrán Rañé interpretase el personaje en teatro y la película de Pajares. La serie es una coproducción de TVE con Tesauro y «2,8 Cine» que se rueda íntegramente en plató, un proyecto de envergadura en el que intervendrán más de 150 actores.

Pepe Rubianes ve en Maki «un chulo prepotente cargado de humanidad», un personaje marginal que eleva el delito a la categoría de estética con el que sería fácil atraer al público joven «porque el lenguaje conecta bien con un sector de la sociedad».

El actor se pasea estos días


por los bares de la Ciudad Condal que frecuentan los «makis» de la vida real. El actor dice que ha tenido la suerte de vivir durante 20 años en el pasaje de Pau, un barrio de suburbios pero confiesa que se siente un principiante frente a la ambiciosa producción.

La serie se rodará a lo largo de seis meses y se contempla que puedan realizarse posteriormente otro lote de 26 episodios.

Por su parte, Carlos Suárez, el director de las dos entregas del «Maki Navaja» para la pantalla grande confía en reeditar el éxito obtenido en la pantalla grande, aunque señala, son dos cosas completamente distintas.



Pepe Rubianes incorpora el papel protagonista



* Productor de Agua tratada por un campo magnético
 * No genera campo magnético exterior
 * Reducido tamaño, fácil de transportar

* Respaldo científico: D.Felicísimo Ramos. Dr. en Ciencias Químicas y Ciencias Físicas. Catedrático de Universidad y Miembro del Imperial College. Autor del libro: El Agua Magnetizada.

Distribuidores **ACUIMAN**
Telf.: 27 83 23

● TVE-1	● TVE-2	● ANTENA 3	● TELE-5	● CANAL +
<p>MAÑANA</p> <p>07.30 Ring-Ring. Incluye: David El Gnomo. El pájaro Loco. Reporter Blues. Los Super de Tex-Avery. Chapulín Colorado.</p> <p>10.00 Emperatriz.</p> <p>10.55 Noticias.</p> <p>11.00 Pasa la vida. Magazine. Con M.ª Teresa Campos.</p> <p>13.30 El menú de Karlos Arguiñano. Sopa de calabacín. Pollo con pimientos rojos.</p> <p>13.55 Noticias.</p> <p>14.00 Informativo territorial.</p> <p>14.30 No te rías que es peor.</p> <p>TARDE</p> <p>15.00 Telediario - 1.</p> <p>15.30 Alejandra.</p> <p>16.25 Marielena.</p> <p>17.30 Verano azul. «Pancho Panza».</p> <p>18.30 Noticias.</p> <p>18.35 Los problemas crecen. «Tigres de papel».</p> <p>19.00 Blossom. «Blossom un rockmental». La fiebre hace delirar a Blossom que se ve como una estrella del rock.</p> <p>19.30 ¿Cómo lo veis? Concurso.</p> <p>20.00 Corazón salvaje.</p> <p>NOCHE</p> <p>21.00 Telediario - 2.</p> <p>21.27 El tiempo.</p> <p>21.30 Cine. «Tres fugitivos». USA. 1989. 93 min. Director: Francis Veber. Intérpretes: Nick Nolte, Martin Short, Sarah Rowland Doroff, Kenneth McMillan.</p> <p>23.30 Especial José Luis Perales. Recital y entrevista realizada por Cristina García Ramos.</p> <p>01.10 Telediario - 3.</p> <p>01.40 La ley de Los Angeles.</p> <p>02.30 Alta tensión. «La frontera del crimen».</p> <p>04.20 Telediario - 4.</p> <p>04.30 Despedida y cierre.</p>	<p>07.00 Informativo.</p> <p>09.10 Los desayunos de Radio 1. Invitado: M i q u e l Roca, Secretario General de CIU.</p> <p>10.00 Preguntas y respuestas.</p> <p>11.00 La aventura del saber. Convivencia. Integración. Experiencias educativas. La aventura de crecer.</p> <p>12.15 Rebeldes. «Todo para el ganador».</p> <p>13.0 Pinnic. Albert el quinto mosquetero. Los Diminutos. Muppet Babies. Beetlejuice.</p> <p>15.00 Cifras y letras.</p> <p>15.30 Grandes documentales. África salvaje.</p> <p>17.00 Barrio Sésamo.</p> <p>17.30 La película de la tarde. «Sherlock Holmes y el perro de los Baskerville». USA. 1939. 80 min. Dirección: Sidney Landfield. Intérpretes: Basil Rathbone, Richard Greene, Nigel Bruce.</p> <p>19.00 Clip, clap, video.</p> <p>20.00 Euronews.</p> <p>20.15 Informativo territorial.</p> <p>20.25 Rallye de los Faraones.</p> <p>20.30 El rescate del talismán.</p> <p>21.00 Lingo.</p> <p>21.30 Leer, ver... Manuel Andújar. «Vísperas». (3.ª y 4.ª partes).</p> <p>22.30 El día que me quieras. «Eclipse de Luna». El matrimonio de Teresa y Jorge ha entrado en crisis. Se casaron jóvenes, tuvieron dos hijos y todo parecía funcionar bien, pero la vida de los dos ha evolucionado en sentidos distintos.</p> <p>00.30 El lector. Programa dedicado a presentar lo más notable de la producción editorial española.</p> <p>01.30 Cine Club. Ciclo Hispanoamericano. «Los confines». México, 1987. 75 min. Director: Miti Valdez. Intérpretes: Ernesto Gómez Cruz, Manuel Ojeda, María Rojo.</p>	<p>06.45 Noticias. Con José María Carrascal.</p> <p>07.15 Tras 3 tris, Buenos días. Con Ana Chávarri. Incluye: Niños al rescate. El libro de la selva. Sailormoon. Ranma y Remy.</p> <p>09.30 Mi amada Beatriz.</p> <p>10.30 Santa Bárbara.</p> <p>11.30 Todo va bien. Magazine matinal. Con Pepe Navarro.</p> <p>13.00 El coche fantástico.</p> <p>14.00 Salvados por la campana.</p> <p>14.30 Cosas de casa.</p> <p>15.00 Noticias. Con Olga Viza y José Antonio Gavira.</p> <p>15.30 Telecine. «La dama del olvido». USA. 1989. 90 min. Dirección: Bradford May. Intérpretes: Donna Mills, Greg Evigan.</p> <p>17.30 Tropical Heat.</p> <p>19.30 Vídeos, vídeos. Con Ximo Rovira.</p> <p>20.15 A toda página. Con Marta Robles.</p> <p>21.35 Los ladrones van a la oficina. «La maldición de Fellini». Una tranquila mañana dos extraños individuos visitan «La oficina». Mr. Goldwin y Mr. Fellini pretenden rodar una película tan real como la vida misma. Deciden contratar a los timadores como actores y su audacia llega hasta convencer al comisario García.</p> <p>22.00 Cita con la vida.</p> <p>00.30 En buenas manos.</p> <p>01.30 Noticias. Con José María Carrascal.</p> <p>02.00 Cine de madrugada. «Aprendiz de asesino». USA, 1987. 89 min. Dirección: R.L. Thomas. Intérpretes: Donald Sutherland, Chad Lowe.</p> <p>04.00 Televantá.</p> <p>05.30 Cine de madrugada. «Kamikaze». Francia, 1986. 85 min. Dirección: Didier Grousset. Intérpretes: Richard Bohringer, Michel Galabru.</p>	<p>06.30 Entre hoy y mañana.</p> <p>07.00 Tele vi que te vi. Incluye:</p> <p>09.00 Los periódicos.</p> <p>09.15 Inés Duarte secretaria.</p> <p>09.45 Pasión de vivir.</p> <p>10.45 Cine corazón. «Mi hermana está pirada». Italia, 1986. 104 min. Dirección: Carlo Verdone. Intérpretes: Ornella Mutti, Carlo Verdone, Elena Sofia Ricci.</p> <p>12.45 ¿De qué parte estás? Con José María Íñigo.</p> <p>14.00 Veredicto.</p> <p>14.30 Las noticias. Con Carmen Tomás.</p> <p>15.00 Veredicto.</p> <p>15.30 La vida alrededor. Con M.ª José Sáez.</p> <p>16.30 Déjate querer.</p> <p>17.00 Toros. Mano a mano. Desde Zafra, Badajoz, toros de la ganadería de Santiago Domecq, para los diestros Juan Antonio Ruiz «Espartaco» y Jesulín de Ubrique.</p> <p>19.30 Su media naranja. Presenta Tate Montoya.</p> <p>20.30 Las noticias. Con Luis Mariñas.</p> <p>21.00 Telecupón. En directo Sorteo de la ONCE.</p> <p>21.10 Karaoke. Con Paco Morales.</p> <p>21.30 Cine «Doble impacto». USA. 1991. 109 min Dirección: Shelton Lettich. Intérpretes: Jean Claude Van Damme, Geoffrey Lewis.</p> <p>23.45 Este país necesita un repaso.</p> <p>01.15 Entre hoy y mañana. Con Fernando Onega.</p> <p>01.45 Cine. «Times Square» USA. 1980. 105 min. Dirección: Alan Moyle. Intérpretes: Tim Curry, Trini Alvarado, Robin Johnson.</p> <p>03.30 Novedades increíbles.</p> <p>03.55 Cariño de papel. «Bang estas muerto».</p>	<p>08.05 Redacción. Noticias.</p> <p>08.10 ABC World News.</p> <p>08.35 Tic Tac Toons.</p> <p>09.00 Redacción noticias.</p> <p>09.05 Buenos días, buenos clips.</p> <p>09.52 Redacción. Noticias.</p> <p>10.00 Cine. V.O. «Silencio oscuro». USA. 1992.</p> <p>11.32 Cine. «Sister Act. Una monja de cuidado». USA. 1992. Director: Emile Ardolino.</p> <p>13.09 La señorita Battavia.</p> <p>13.30 Redacción. Noticias.</p> <p>13.35 Los 40 principales.</p> <p>14.00 Mi viejo rockero.</p> <p>14.30 Kate y Allie.</p> <p>15.00 Cine. «La cosecha». USA. 1993. Dirección: David Marconi. Intérpretes: Michel Ferrer, Leilani Sarelle, Harvey Fierstein, Henry Silva.</p> <p>16.33 Cine. «La fractura de miocardio». Francia, 1990.</p> <p>18.13 Cine. «Book of Love». USA. 1992. Dirección: Robert Sha-ye. Intérpretes: Chris Young, Keith Cogan, Michael McKear, Jose Bisset.</p> <p>19.35 Grimmy.</p> <p>20.00 Redacción. Noticias.</p> <p>20.05 Los 40 principales.</p> <p>20.30 El mundo de Dave.</p> <p>21.00 Primos lejanos.</p> <p>21.28 Primer plano.</p> <p>21.30 Redacción. Noticias.</p> <p>21.53 Información deportiva.</p> <p>22.00 Estreno Canal +. «El niño de la luna». España, 1988. Director: Agustín Villaronga. Intérpretes: Enrique Saldaña, Maribel Martín, Lisa Gerrard, Lucía Bosé.</p> <p>23.57 La rebelión de las masas.</p> <p>00.21 Cine. «Escapada al Sur». Irlanda, 1991. Dirección: Mike Newell. Intérpretes: Gabriel Byrne, Elle Barkin, Ciarán Fitzgerald, Ruaidhrf Conroy.</p> <p>02.01 Cine. «El cuerpo del delito». USA. 1992. Dirección: Uli Edel. Intérpretes: Madonna, Willem Dafoe, Joe Mantegna, Anne Archer.</p> <p>03.38 Fútbol: Liga Italiana. Roma-Sampdoria.</p> <p>05.18 Cine. «Mi amigo el traidor». Francia, 1988.</p> <p>07.10 Vivir en Marte.</p>



SUMINISTROS • REPUESTOS • RECAMBIOS • ACCESORIOS
 PARA CADA UNA DE NUESTRAS SECCIONES
 INDUSTRIA • TALLERES • MAQUINARIA • CAMIONES DAF • AGRICULTURA

• C/. Héroes de la División Azul, 5
 • Eladio Perlado, 37
 • Naves Sanzúcar. Ctra. Logroño, 110

Diario de Burgos

EDITA: DIARIO DE BURGOS, S.A. • REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES: SAN PEDRO DE CARDEÑA, 34 • 09002 BURGOS • Telfs.: 267280
(REDACCION) 268375 (ADMINISTRACION) • FAX: 268003 y 277219 • APDO. DE CORREOS, 46 • DEPOSITO LEGAL: BU-5-1958



el termómetro



▽ El presidente del Gobierno, **Felipe González**, tras los novillos del pasado miércoles, motivados por la sesión del Senado, volverá hoy a comparecer sus quince minutos semanales en el Congreso. A ver si contesta.

△ El diputado guerrista **Carlos Sanjuán** manifestó que la decisión de la Ejecutiva Federal de anular el congreso provincial de Huelva no está en el camino de conseguir la integración ni la pacificación en el PSOE.



△ El presidente de Francia, **Francois Mitterrand**, está demostrando una entereza asombrosa, ayer aseguró durante la visita de Akihito que «a veces estoy bien, otras no estoy tan bien. La vida es una lucha».



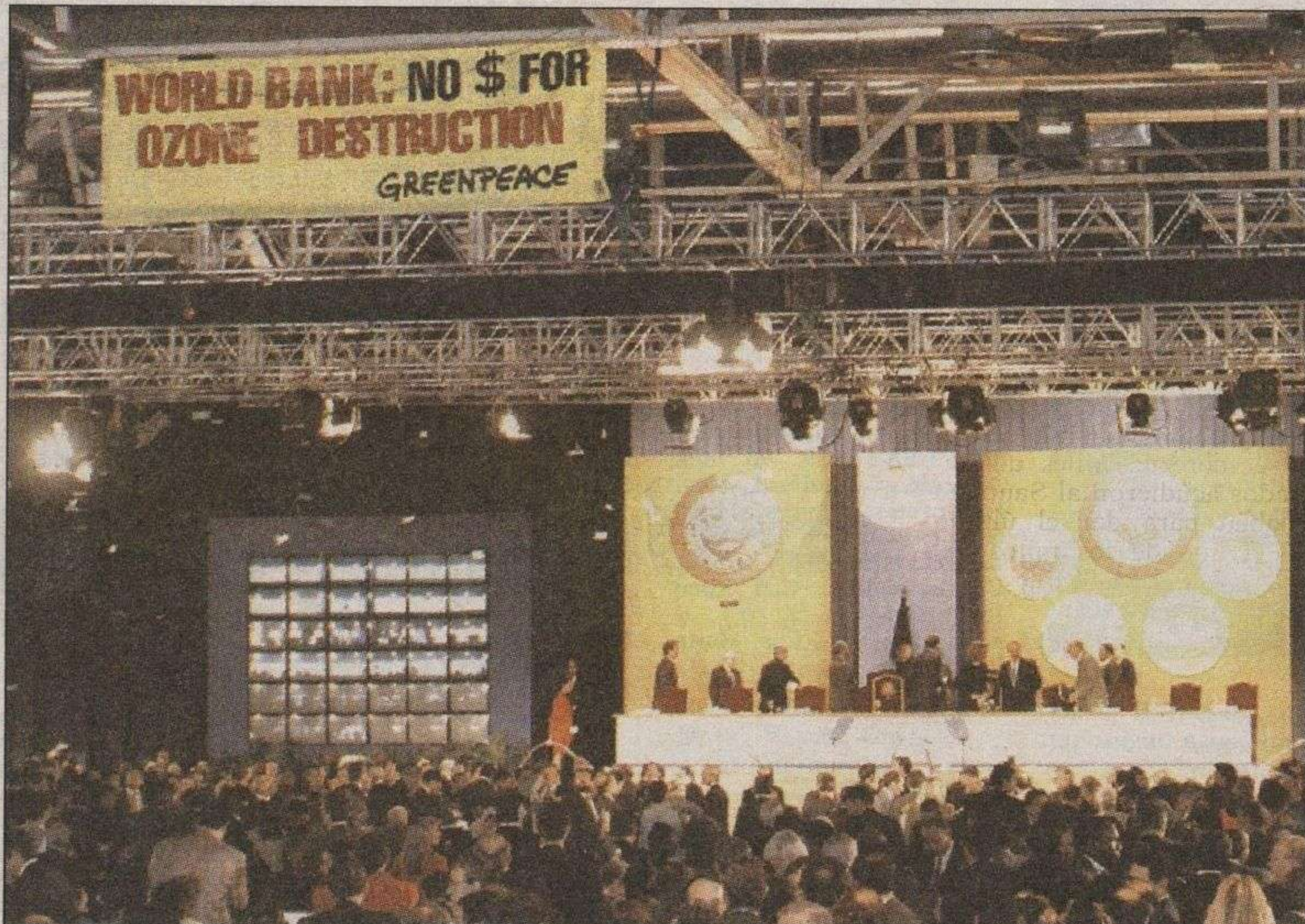
△ **Miguel Induráin** ha cedido una de las bicicletas con las que disputó la pasada edición del Tour para un sorteo benéfico en pro de la restauración de una iglesia en Cabra (Córdoba). Grande, dentro y fuera.

juán



la foto

Los dos militantes de Greenpeace que se encaramaron a la estructura del pabellón donde se inauguraba la Asamblea Anual del Fondo Monetario Internacional, son Anthony Morris y John Desmond, de nacionalidad británica. Los ecologistas desplegaron una pancarta en la que se leía «Banco Mundial: no más dinero para la destrucción del ozono».



BARRIOPEDRO/EFE

PLAZA MAYOR

ROBERTO VILLARREAL



El triunfador

MENUDO taco armó Jesulín el lunes en la plaza de Medina. Cinco orejas y un rabo, y además, según escribe Sanvicens, a base de toreo serio.

Sinceramente, me alegró bastante saber que no hubo trofeos basados en «méritos» extrataurinos. Y es que con tanto Jesulín por aquí y por allá, uno ya no sabía hasta dónde llegaba su arte como diestro y hasta dónde sus dotes como bufón.

Con el joven Jesús hasta en la sopa, cualquiera podría albergar serias dudas sobre su importancia torera. Ya basta de vender motos: un día el sujetador fantástico, otro día el morbo de un torero atractivo, mañana resucitan al hombre lobo...

Con corrientes de opinión tan fuertes, a veces no se ve el fondo sencillo de las cosas de la vida. Por mucho que empuje el marketing, las tetas extraordinarias no se inventan con un wonderbra, y el torero de raza surge con independencia de las «pilas» de su traje de luces. Que nadie se confunda por las campañas de imagen de cuatro listillos.

Confieso que no me gustaba esa careta de triunfador de Don Jesús Janeiro. Me importa un bledo quien toree más corridas, como si son 150. Un número no dice nada de calidades. Me importa todavía menos el deportivo de 21 millones de Jesulín. Ahora bien, cinco orejas y un rabo de toreo serio sí hablan de calidad.

Eso sí, lo de las 8.500 mujeres de Aranjuez no se lo perdono; si dicen que en el mundo hay tres mujeres y media por cada hombre, sólo hay que echar la cuenta para cerciorarse de que este hombre está arruinando la vida a medio país.

el día

En horario vespertino

□ El caso Filesa parece que nunca va a terminar. Ahora, el Consejo General del Poder Judicial ha decidido que Barbero tome declaración en horario de tarde a los nuevos inculcados y testigos pendientes de comparecer. Barbero se había quejado de que por la mañana no había salas. Sin embargo, tampoco pareció gustarle mucho la propuesta vespertina.

Los hermanos Guerra

□ El vicesecretario general del PSOE, Alfonso Guerra, responderá si conocía las actividades de su hermano Juan en el despacho de la Delegación del Gobierno en Andalucía, de acuerdo con el cuestionario que han presentado las acusaciones particulares de IU y el Partido Andalucista. El juicio, como informábamos ayer, comenzará el 14 de noviembre.

Vasectomía

□ Los hombres que se someten a una vasectomía corren el riesgo de padecer impotencia sexual, según un estudio publicado en el Libro del «Royal College of General Practitioners». El doctor Richard Petty indicó que los hombres «deben calcular su riesgo y aceptar que podría tener un efecto erosivo en los niveles de testosterona que lleve a la impotencia».

Bono Loto

SORTEO MARTES, DIA 4

1 2 13
26 32 43
C 15 R 4

MUEBLES evelio

General Yagüe, 32

Muebles de cocina de gran calidad.